

www.pertwk.com

دەربارەى دیموکراسى

نووسىنى
رۆبەرت دال

وەرگىرانى ئەفارسىيەو
ئامانج عەزىز كەندى

سليمانى/2003

ئاونىشانى كىتەپكە بەفارسى

درباره دموكراسى
نووسىندە: رابرت دال
مترجم: حسن فشاركى
لېتوگرافى: كوثر
چاپ و صحافى: فاروس
چاپ اول: 1378
تعداد: 2200

شابك: 946-6578-50-0 ISBN 946-6578-50-0

تايپەتە بە پېگەى پەرتووك www.pertwk.com

www.pertwk.com

وہزارہتی روشنیبیری

بہرئوہبہرایہتی خانہ ی وەرگپران

khanaywar@anbiri.org
khanaywar@yahoo.com



- ناوی کتیب: دہربارہی دیموکراسی
- نویسینی: روبرت دال
- وەرگپرانى له فارسىیہوہ: ئامانج عزیز کندی
- تایپ: جیہان محمد
- مؤنتاژی کۆمپیوتہری: مہدی ئەحمەد
- نہخشہی بەرگ: ستار قادر
- ژمارہی سپاردنی (209) ی سالی 2003 ی وہزارہتی روشنیبیری دراوہتی
- زنجیرہ: 16
- تیراژ: 1000
- چاپ: چاپخانہی رەنج
- چاپی یەکەم 2003 سلیمانی

تایبہتہ بہ پیگہی پەرتووک www.pertwk.com

لەنيووی ولاتەکانی دونیا بوونیان هەيه، که کهمتر لەنيووی کۆمەلگای جيهانيان لەخۆگرتوو. يەك لەسەر پینجی خەلکی دونیا لەچین دەژین که بەدریژی میژووی پرشنگداری چوار هەزار سالە، هەرگیز حکومەتیکی دیموکراتیکی بەخۆیەوه نەدیوو. پروسایاکە لە دەیهی کۆتایی سەدهی بیست دا پینایە ناو مەیدانی حکومەتیکی دیموکراسیەوه، دیموکراسی لەوی ویستیکی لاوازو کەم لایەنگرە. تەنانەت لە ولاتەکاندا که دیموکراسی لەسالانی پیشووترهه تییاندا سەقامگیر بوو و دلنیا تر دههاته بەرچاو، هیشتا هیندیك خاوهن بیرو پینان وایه که لەم ولاتەکاندا، دیموکراسی تووشی قهیران هاتوو، یان لایەنی کەم متمانەى هاولاتیان دابهزیوه سەبارەت بەرەبرو حیزب و لیپرسراوی حکومەتەکانیان، ئەو دابهزینەش ترسه له ئەگەری نەتوانینی چارکردنی عادیلانە و سەرکەتوانەى گروگرفتی بیکاری هەمیشەیی، هەژاری، تاوانکاری، بەرنامەى ئاسایش و خۆش گوزەرانى کۆچکردن، باج وەرگرتن و گەندەلی ناو دەزگا دەولەتییهکان، بەهۆیانەوه دیموکراسی بەتەواوی دارزاوه.

بالبین کە ئەم دوسەد ولاتەى دونیا بکەینه سى بەش. ئەو ولاتەى که نادیموکراتین، ئەو ولاتەى که خاوهنی حکومەتیکی دیموکراتین، ولاتیك که خاوهنی حکومەتی دیموکراتیک بە ئەزموون و بناغەیهکی پتەوهوه. هەلبەت هەر بەشیك لەم بەشەش خاوهنی کۆمەلگای ولاتی جوړاو جوړه. بەلام دابهش کردنی سادەکراوهی ئەم سى بەشه یارمەتی ئیمە دەدا که پروانین لە پروانگەى دیموکراتیەوه، هەر کۆمەلگای که لە چ مملانییهکی جیاواز بەرهو پرویه. مملانیی ولاتە نادیموکراتیەکان ئەوهیه که ئایا دەتوانن تێپەرن بۆ دیموکراسی بەرپۆهه بەرن یان نا؟ ئەگەر دەتوانن چۆن؟ مملانیی ولاتە تازە دیموکراتیەکان ئەوهیه که ئایا دەتوانن کردەوه و نیهادە نوێ دیموکراتیەکان بەهین بکەن، یان بە وتەى هیندیك لەسیاسەت مەداران، تۆکمە و پتەوی بکەن، بەشیوهیهکی واکە بتوانن له ئەزمونەکانی سەردەم، مملانیی سیاسی و قهیران، سەربەرزانە بێنەدەر؟ هەر وهه مملانیی دیموکراسی یه له میژینهکانیش ئەوهیه که، دیموکراسی خۆیان کامل ترو قولتر بکەن.

بەلام پەنگە لیڕەدا ئیوه بەدروستی پیرسن: مەبەستی ئیمە لە دیموکراسی چیه؟ چ شتیك حکومەتی دیموکراتیک لە حکومەتی نادیموکراتیک جیا دهکاتهوه؟ ئەگەر ولاتیکی

بەشی (1)

ئایا بەراستی پیوستمان بەرینمای هەیه؟

لەنیووی دووهەمی سەدهی بیستەم دا جیهان ئالوگۆریکی سیاسی گەورهو بی‌هاوتای بەخۆیەوه بینی هەموو بەدیله سەرەکییهکانی دیموکراسی بزر بوون، یان خراپە پەراویزەوه، یان له گۆرەپاندا نەمان و له دوایین سەنگەرەکانی خۆیان دا پەنایان گرت. لەسەرەتای ئەم سەدهیهدا، دوژمنانی پیش بلاوبوونەوهی دیموکراسی نوێ- پادشایەتی سەقامگیر، دەرەبەگی و ناغایەتی خانەدانیی، (oligarchy⁽¹⁾-ئۆلیگاریهشی) که لەسەر قۆرخکردنی مافی رادەریپین بۆ کەسانیکى کەم دارێژرابوو لەلای زۆریهه خەلک متمانەى خۆیان له دەست دابوو. گەورهترین پزیمە دژە دیموکراتییهکانی سەدهی بیستەم-کۆمونیزم، فاشیزم نازیسەم لەناو کەلاوهی شەرە مألۆیران کەرەکاندا ون بوون، یان وهک یهکیتی سۆقیهت، له ناخوه هەرەسیان هینا. دیکتاتۆره نیزامیهکان، بەتایبەت لەئەمریکای لاتین، بەهۆی شکستیەکانیان بەگشتی باوهری خۆیان لە دەست داو ئەوانەش که توانیان خۆراگرن زۆریهه پوالتەتی شیوه دیموکراسیەتیا بەخۆوهگرت. بەلام ئایا دەرکری بلیی سەرەنجام دیموکراسی سەرئوچ و لایەنگیری خەلکی دونیای بەلای خۆیدا راکیشا؟ بە دلنیا ییوه نا. بیرو بۆچوون و بزوتنەوه دژە دیموکراتیەکان، زۆر جارن هاویری لهگەل بونیادخواری دەمارگرتانەى نەتەوه پەرسەتی و مەزەهەبی، هەروا درێژەى بووه. حکومەتە دیموکراتیەکان (بە رادهی جیاوازی "دیموکراسی" یهوه) تەنیا کهمتر

⁽¹⁾ حکومەتیکی بەر تەسک، پینک هاتوو له دەولەمەندو سەرمايه داران.

ناديموكراتيك بكوئىتە ھەل و مەرجى "تېپەرىن"⁽¹⁾ بۇ ديموكراسى ، ئاست و ھەل و مەرجى ئەم تېپەرىنە چۈنە؟ چ كاتىك دەكرى بلىنى كەئەم ولاتە لەم تېپەرىنە پەريوتەتەو؟ سەبارەت بەتۆكمەكردى ديموكراسى ، رىك چ شتىك پىرو تۆكمەكراو؟ كاتىك ئىمە باس لە چەسپاندنى ديموكراسى دەكەين لەولاتىكدا ، رىك مەبەستمان چىە؟ ئەگەر ولاتىك لەپىشدا ديموكراتىك بووبى ، چۈن دەتوانى فرەتر ديموكراتىك بىت؟ و زۇرشتى دىكە . ديموكراسى لەدرىژەى پىنج سەد سالى رابردودا بەردەوام كەوتۆتە بەر باس و دىالوگ . ئەم ماوئە بۇ كرىنەوئەى كۆمەلىك بۇچوونى ديموكراسىيە كەھەمووان .يان نزيك بەھەمووان ، بتوانن دەنگى لەسەر بىدەن لەبەردەست بوو . جاباش و خراپى دەرنەجامەكى . بابەتتىكى دىكەيە . وادىتە پىش چا و لەبىست وپىنج سەدەى رابردوو . كە ديموكراسى كەوتۆتە بەر راقە و باس . لايەنگرى لىكراو و ، ھىرشى كراوئە سەر . كەوتۆتە پەراوئەو ، دامەزراو ، پراكتىزە كراو ، ويران كراو و پاشان سەر لەنوئى دامەزراوئەو ، بەلام واديارە نەيتوانىو سەبارەت بەھىندىك لەبنەپرەتى ترين كىشەى ديموكراسى رىككەوتنىكى تەواوى ھەبى . لايەنىكى تر ئەوئە پىك ھەر ئەم مېژوو دوورو درىژەى ديموكراسى بوو ، كە راستەوخۇ كاريگەرى بوو لەسەر جياوازى بىروپراو ئالۆزى لەدەورى ديموكراسى ، چونكە " ديموكراسى " بۆتاكە كەسى جياواز لەيەك . لەسەردەمە جياوازەكاندا ، واتاى جياوازى خۇى بوو . لەراستىدا ديموكراسى ، لەدرىژەى گەلىك لەسەردەمە مېژووئەى موقايەتىدا . بەكردەو بەزىبوو و تەنيا وەك خەيال و گومان و بىرەوئەى ، بە گىروگرفتەو لەناو ھىندىك گروپ و تاقمدا ژياو . تا ئەم دووسەدەيەى رابردوو- واتا نزيكەى دە ئەو پىش ئىستە وئەيەكى ئەوتۆى لە ديموكراسى لەجانتادا نەبوو . ديموكراسى فرەتر بابەتتىك بوو بۇ تىوورى فەيلەسوفان تاسىستىمىكى سىياسى و راستەقىنە بۇ خەلكىك كە ھەلىبىژىرن و كارى پىكەن . تەنانەت لەھەندىك ھەل و مەرجى تايبەت دا كە ولاتىكى ديموكراسى يان كۆمارىك بەكردەو و جوودى بوو ، زۆربەى بەتەمەنەكانى كۆمەلگا مافى بەشدارى ژيانى سىياسىيان نەبوو . گەرچى ديموكراسى ، پىر بەماناى وتە ، دياردەيەكى لەمىزىنەيە ، بەلام گەلالەو بىرى ئەو شتەى كە دەمەوى لەم كىتەبەدا گرىنگى پىبەدەم . دەستكەوتى سەدەى بىستەمە ، ئەمرو

⁽¹⁾ گوزار پەرىنەو لەم سىستەمە بۇ سىستىمىكى تر. حالەتى پەرىنەوئەى نىوان ئەم دۇرەوتە.

بەو ئاكامە گەيشتووين كەدەبى ديموكراسى مافى دەنگى ھەر ھاوولاتىەكى پىگەيشتوو . مسۆگەر بكا . سەرەراى ئەو نزيكەى چوار نەو پىش " واتا لە دەوربەرى سالى 1918 ، يان كۆتايى شەپرى يەكەمى جىھانى- لەھەموو ئەو كۆمارە سەربەخۇو ديموكراسى خوازەنى كە تائەو كات پىك ھاتبوون . نىوئەى كۆمەلگاى پىگەيشتوو " واتا ژنان بىبەش بوون لەمافى تەواوى ھاوولاتىبوون .

لەبەر ئەو . لىزەدا ئەم بىرە ھەژىنەرە دىتە مېشكەو : گەر ئىمە مافى دەنگى گشتى وەك شەرتى سەرەكى ديموكراسى پەسەندىكەين ، ئەودەم لە گشت ولاتە ديموكراسىخوازەكاندا كۆمەلىك كەس پەيدا دەبن ، كە تەمەنيان لە سىستىمى ديموكراتىكى ولاتەكەيان درىژترە . ديموكراسى بەواتاى نوئى پىدەچى زۆر نوئى گەنج نەبى بەلام كۆنىش نىە .

رەنگە ئىو خىرا بلىن : ئايا ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمەرىكا لە پاش شۆرشى ئەمەرىكا بەملاو ديموكراتىك نەبوو- وەك ئابراھام لىنكلن دەلى " ديموكراسىيەك لەكۆمارىك دا " ئەى بۇ نووسەرى گەرەى فەرەنسى " ئەلىكس دوتوكويل " لەسالى 1830 . دواى سەفەرەكەى بۇ ئەمەرىكا ، بەرھەمە بەنىوبانگەكەى خۇى ناونا " ديموكراسى لەئەمەرىكا "⁽¹⁾ ؟ ھەرەھا ، ئەسىنايىەكان نىزامەكەى خۇيان چەند سەدە پىش زايىن بە ديموكراتىك ناوئەدەبىد ؟ كۆمارى رۆمى ، ئەگەر ديموكراسى نەبوو ئەى چى بوو ؟ ئەگەر " ديموكراسى " لەسەردەمە جياوازەكاندا " واتاى جياوازى بوو ، چۈن دەشى ئىمە سەبارەت بەماناى ئەمروئى ئەو . پىك بىين ؟

پىدەچى سەر لە نوئى ئىو بىرسن : بەراستى بۇ رژىمى ديموكراسى وەك نىزامىكى باش و مام ناوئەندى دەناسرى ؟ ھەرەھا " ديموكراسى " لەو ولاتانەدا كەئەمرو ئىمە ئەوان بە ديموكراسى دەزانىن وەك : ولاتەيەكگرتووەكانى ئەمەرىكا . بەرىتانيا ، فەرەنسا ، نەروىچ ، ئوستوراليا و زۆر ولاتى دىكە ، چەندە ديموكراسىخوازىن ؟ لەوە گىرنگى . ئايا دەكرى شىبىكرىتەو بۇچى ئەم ولاتانە " ديموكراتىك " ن و زۆربەى ولاتانى تر ديموكراتى نىن ؟ دەكرى ئەم پىرسىارانە بەوشىوئەى درىژەى پىبىدى . بەم جۆرە وەلامى ئەو پىرسىارەى كەبۇ ناوئىشانى ئەم بەشە ھاتەناراو زۆر پوون و ئاشكرايە . ئەگەر ئىوە حەز بكن

1. Deiademocratie en Amerique

سەبارەت بە سەرەكى تىرىن پىرسىيار دەربارەى دىموكراسى لىكۆلىنەو بەكەن، بوونى شارەزايەك دەشى زۆر بەكەلك بى. ھەلبەت، لەدرىژەى ئەم كورته سەفەرەدا ناكرى وەلامى گشت ئەو پىرسىيارانە بدۆزىتەو كە رەنگە بىنە سەر پىگا. بۇ ئەوەى كە ئەم سەفەرە كورت و مسۆگەرە بكەين، ناچارىن لە سەيران و سەفای زۆر كوئىرەرىكان دەست ھەلگىرىن. ھەلبەت ئەم پىگايانەش بۇ خۇيان شىاوى دىتنن و من ھىوادارم، كە ئىوہ دواى كۆتايى ئەم سەفەرە بۇ خۆتان بەتەنيا بچنە سەيرانى ئەم پىگايانە. لەكۆتايى ئەم كۆتايى پىرسىتىكى كورتى كۆكراوہتەو تاچراى پىگاكانى ئىوہبى بۇ سەفەرەكانى داھاتوو. سەفەرى ئىمە لەم سەرتايەوہ دەست پىدەكا: سەرتاكانى دىموكراسى.

بەشى (2)

دىموكراسى لەكۆآء ضون ئالو طۇرى بەسەر داھات؟

مىژوويەكى كورت.

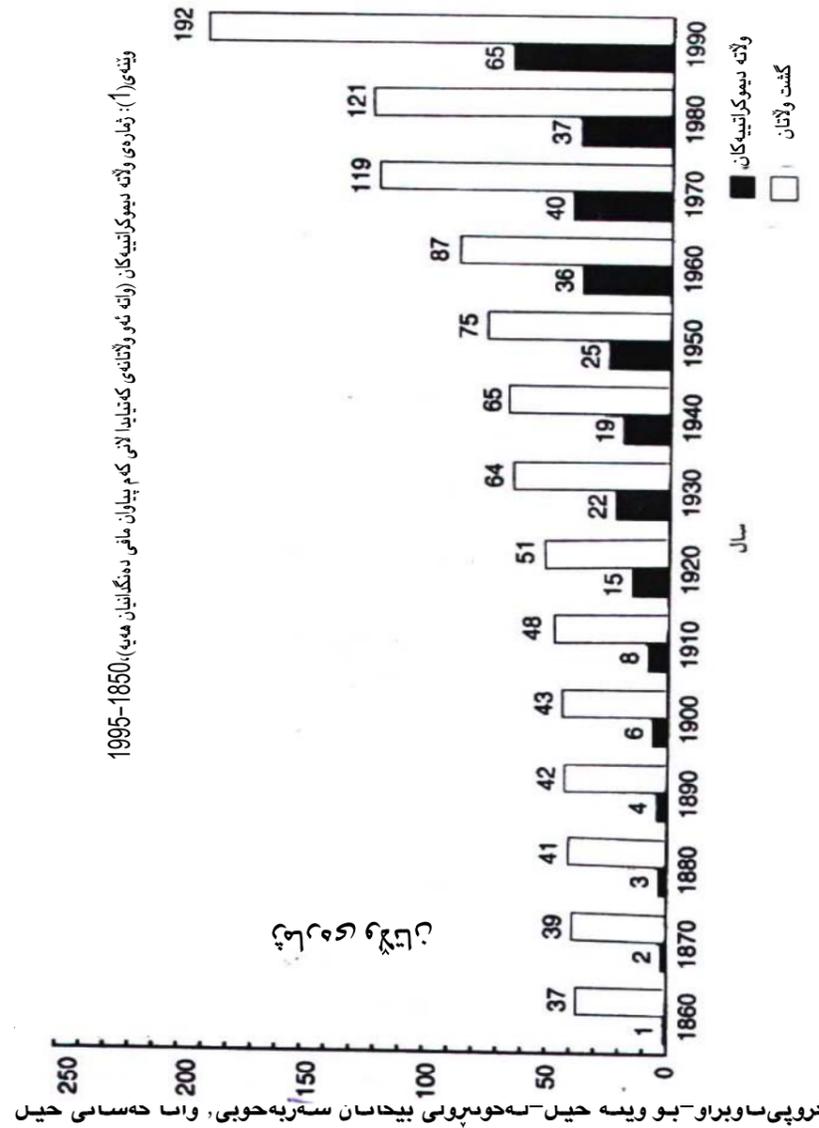
بەدنىيى لەبىرتانە كەلەپىشەوہ و تم نىكەى بىست و پىنج سەدەىە دىموكراسى بەردەوام كەوتۆتە ژىر باس و لىكۆلىنەوہ. رەنگە بىرسن ئايا بەپراستى دىموكراسى تەمەنى ئەوہندە درىژە؟ زۆرەى ئەمىرىكايىەكان و رەنگە خەلكى تىرىش، لەسەرئەم بىروايە بن كە دىموكراسى دوسەد سال پىش لە ئەمىرىكا سەرى ھەلداوہ. ئەوانەى كە ئاگايان لەسەرھەلدانى دىرىنى دىموكراسى ھەيە. پىيان وايە سەر بەيۇنان و پۆمە. بەپراستى دىموكراسى لەكۆيوہ دەستى پىكرىد و چۆن گەشەى كرىد؟

خۆشتر وايە، كە ئىمە بۆچوونمان وابى كە دىموكراسى لەزىدى خۆى "واتە يۇنانى دووھەزار و پىنج سەد سال پىش، بەرەبەرە بەردەوام گەشەى كرىد و لەنىشتمانى خۆى وردە وردە ھاتە دەرو دزەى كرىدە دەروہ، تا ئەوہى كە ئەمپۇ پەل وپۆى كوتاوہ بۇ گشت كىشورەكان و چۆتە ناو بەشىكى گەورەوكرانى مرؤفایەتتەوہ. ئەوہ بۆچوونىكى جوانە بەلام بەدوو بەنگە ھەلەيە.

يەكەم: ئەوہى كە ھەركەسىك شارەزاي مىژووى ئەوروپا بى دەزانى، سەرھەلدانى حكومەتە خەلكىەكان، دواى تىپەپىنى چەند سەدەى سەرەتا، بەرەو نابوودى و تىداچوون رۆيشتن. تەنانەت ئەگەر لە باسى حكومەتەكانى "خەلكى" و "دىموكراتىك" و "كۆمار" یش دا ساكارىەكى كەم لەبەر چا و بگرىن. سەرەپراى ئەوہش سەرھەلدان و تىدا چوونى ئەم حكومەتانە ناكرى بەچوونە سەر چىايەكى دوور دەستى بچوونىن كە بەچەند داگەپان و سوپانەوہ لىرە و لەوى جار جارە داپراى. رەھەندى مىژووى دىموكراسى فرەتر لە دەرىندىك دەچى كە رىبوارىك، دواى بىرىنى دەشتىكى كاكى بەكاكى بەرىن، سەرەنجام دواى چەند كرىد و تەپۆلكەيەك سەفەرى درىژى خۆى، بەرەو لووتكە بەرزەكان دەست پىدەكا.

دووههم: ههلهيه نهگهر وا بير بکريتهوه که ديموکراسی تهنيا جارنک و بو ههميشه هاته ئاراهه, وهك چون ماشيني ههلم دروست کرا, ئاوا. کاتيک کومهل ناس و ميژوو ناسان لهسهردهم و شوينه جياجياکان تووشي ناميرو کردهوه هاوچهشنهکان دهبن, بهگشتي حهزدهکن بزانن چون ئهه پوالهته ويکچوانه پرويان داوه. ئايا ئهه ناميرو کردهوانه لهدهينهرهکانيهوه بلابوونهتهوهو روويان کردوته ناو گروپهکانی دیکه, يان سهربهخو لهلايهن گروپه جياجياکانهوه خولقندراون؟ دوزينهوهی وهلام زور جارن گران و, لهوانيه مهحاليش بي. ئالوگوري ديموکراسيش له دونيادا ئهه بارودوخهی ههيه. تاچ رادهيهک له پهرهستاندن ديموکراسی دهکري تهنيا پهيوهندي بهپريشک هاويشتنی چاوگهی يهکههه تاچ رادهيهکيش بهرههه می خولقاندنی سهربهخويه, لهسهه دهم وشوينه جوراو جورهکان؟

ههچهند وهلامی ئهه پرسياره سهبارته به ديموکراسی تههه مژاوييه, بهلام خویندنهوهی پهروهنده ميژوويههکانی من لهبنهپهتدا باس لهوه دهکات کهبهشنيک لههوی بلابوونهوهی ديموکراسی-رهنگه گرنکترين بهش-فرهتر بهرههه می ئهه و پريشک هاويشتنهه کاردانسهوهو بيروکه ديموکراتيکانه بي, که له چاوگهی يهکهميهوه هاويشتويهتی, بهلام ئههوهش تهنيا هو نيه. وادياره ديموکراسيش, وهك ئاگر, شيوهکاریيان نووسين, فرهتر لهجاريک و لهچهند جيگا خولقندرایی. بهههه حال, نهگهر ههه و مههه ج بو داهينانی ديموکراسی له کات و شوينیکی تايبهت(بو وينه لهيؤنانی 500 سال پ.ن) لهباربووه, ئايا پي تيناچی ههه و مههه جيکی لهباری ئهوتو له جيگايهکی دیکههش پوي دابی؟ من لهسهه ئهه پروايهه که ديموکراسی لهههه شوينیک ههه و مهههه رهخسابی, سهه لهههوی سهربهخو خولقاوهتهوه. ههروههه پروام وايه که ئهه ههه و مهههه لهسههردمه جوراو جورهکان و شوينه جوراو جورهکاندا بووه. ريک وهك ئهوهی کهزهوی و کينگهی باش و بارانی مام ناوهندی هاندهری کشتوکال بوون, بهه شيوهيههه هينديک ههه و مهههه لهبار, بواری رسکانی حکومهتی ديموکراتيکيان داوه. بو وينه بههوی بوونی ههه و مهههه لهبار سالانيک پيش لهميژوو, پيدهچی شيوه ديموکراسيههه



بتوانن كەم و زۆر كاروبارى خۇيان بى دەست تىۋەردانى بىگانان بەرپۆۋەبەرن. سەرەنجام وای دابنئین كە ھەندىك كەسى بەرچاۋ. لەئەندامانى كۆمەلەكە، بۆ وینە پىش سىپى يەكانى خىل، ھەموو بە ناستىك خۇيان بەشیاۋى دەسەلات گرتنەدەست بزائن لەخىلدا. لەم بارودۇخەدا، بەبۆچوونى من، مەيلى ديموكراتىك سەرھەلدا. گوشار بۆ بەشدارى ديموكراتىك لەدەروونى ئەو شتەى كە دەكرى ناۋى لىبىرى" مەنتقى يەكسانى " خۇى دەردەخا. لە ماۋەى سەردەمانىكى دوورو درىژدا كە مرۇق بەشيوەى گروپى بچكۆلە پىكەۋە دەژيان و ژيانيان لەگرەۋى پاۋى ئازەلى كىۋى و كۆكرىدەنى گژوگيا، ميوە، كاكل و بەشەكانى دىكەى بەروبوومە سروشتىەكان دابوو. بى گومان، لەوانەشە ناسايى، پەپرەۋيان لەسىستىك كىردى كە لەودا ژمارەيەكى لىھاتوو لە ئەندامان – بۆ وینە قەدىمى و بەئەزمونترەكان بە لەبەرچاۋگرتن و پەپرەۋى كىردى مەنتقى يەكسانى، لەگشت برىارو بەرنامەكانى خىلدا بەشدارىيان دەكرى. دروستى ئەم بابەتە لەراستىدا بەو خۇيىندەۋەيەى كە دەربارەى كۆمەلگەى خىلەكى و ئەخۇيىندەۋاركرۋە، جەختى لەسەر كراۋە. لەبەرئەۋە، لەدرىژەى ھەزاران سالدا، زۆر رىى تىدەچى" سروشتى" ترىن رژىمى سىياسى ھەر ئەم ديموكراسىيە سەرەتايىيە بوۋى.

بەلام بەھەر حال دەزانين كە ئەم سەردەمە دوورو درىژە كۆتايى ھات. كاتىك كەمرۇق، تازووتر كارى كشتوكال و بازىگانى بەرپۆۋەبەرن زۆرشتى پىشووتر ھىور ھىور تۋانەۋە: ۋەك پىۋىستى بەشدارى خەلك لە حكومەتدا، بەرابەرى گروپى، دەست تىۋەرنەدانى كەسانى دەركى و سەپاندنى يەكسانى. شىۋەكانى زنجىرەيى دەسەلات" سروشتى" تر دەھاتنە پىش چاۋ. دەرنەجام لەنىۋ خەلكى نىشتەجى بوودا، حكومەتە خەلكىەكان بۆ ھەزاران سال تىدا چوون و لەجىگەى خۇياندا بە سىستىمى پادشايى، ئىستىبادى، عەشېرەتى، يان ئۆلىگارشىەكان، كە گشتيان لەسەر چەشنىك پۆلن بەندى يان زنجىرەيى دامەزراۋون. پاشان لەدەرووبەرى 500پ.ز. لەھىندىك لەناۋچەكانى دونيا ھەل و مەرجى لەبار رەخسا، چەندىن گروپى بچكۆلەى خەلك دەستيان كىرد بە دامەزراندىنى نىزامە حكومەتىەكان كە ھەل و دەرفەتى باشى دەپەخساند بۆ بەشدارى خەلك لە برىارو بەرنامەكاندا. دەتگوت، ديموكراسى سەرەتايى بەشيوەيەكى پىشكەوتوۋانەتر سەر لە نوى خولقېندراۋەتەۋە. گەرەترىن و بەرچاۋترىن لەم شىۋە ئالوگۆرە، لەئەۋروپا پوۋيدا، لە پۇخى دەرياي ناۋەراست و دانەيەكىش لە باكورى ئەۋروپا،

پۇخى دەرياي ناۋەراست

لەپۇم و يۇنانى كۇندا، لەدەرووبەرى 500پ.ز. داھىندىك پىشسى سىستىمى فەرمانرەۋايى كەپرى خۇشكەرى بەشدارى زۆرىنەى شارنشىنان بوو. بۆ يەكەم جار لەسەر بىنەمايەكى ئەۋەندە پتەۋ دامەززان كە، بەھەندىك ئالوگۆرەۋە، چەندىن سەدە بەردەۋام بوو.

يۇنان. يۇنانى مېژىنە ولاتىك نەبوو بەۋاتاي ھەنوۋكەيى، يانى شوينىك بى كە گشت يۇنانىەكان لەناۋ ناخى دەۋلەتىكى يەك پارچە و حكومەتىكى يەك پارچەدا بژىن. بەلكو لەدەيان شارى سەرەخۇ پىك ھاتبوو كە ھەريەكەيان بە گوندەكانى خۇى دەۋرە درابوو. بەپىچەۋانەى دەۋلەتى ئەمەرىكا، فەرەنسا، ژاپۇن و ولاتە نوئىيەكانى ئىستا، كە گوايە دەۋلەتى – مىللەت يان دەۋلەتى مىللىن و بەبەر بلاۋى لەدونىاي ئەمرودا پىرويان ھەيە. دەۋلەتە خود موختارەكانى يۇنان دەۋلەتى – شار بوون. بەناۋانگىترىن دەۋلەتى – شار لەسەردەمانى كۇن و دواتر، ھەر دەۋلەتى ئەسىنا بوو. لەسالى 507پ.ز. ئەسىنايىەكان سىستىمى حكومەتى خەلكيان ھەلبىژارد، كە نىزىكەى دووسەد سال درىژەى كىشا، واتا تا كاتىك كە ئەو شارە كەۋتە ژىر رىقىى دراوسى بە ھىزە باكورىەكەى خۇى واتا شارى مەقدۇنىە. (لەسالى 331پ.ز. دا تا چەندىن نەۋە دواتر، حكومەتى ئەسىنا بەشەلە شەل و لەژىر دەسەلاتى حكومەتى مەقدۇنىە دەپۇيشتە پىش تا سەر لەنوۋى ئەمجارەيان لەلايەن پۇمىەكانەۋە دەستى بەسەرداگىرا. ئەم يۇنانىيانە – لەۋانەيە ئەسىنايىەكان – بوون كە دەستەۋازەى ديموكراسى، (demokratia) يان لەۋشەى يۇنانى (demos) بەماناى خەلك و (kratos) بەماناى حكومەت كىردن، دروست كىرد. لەگەل ئەۋەشدا، شايانى زانىنە سەرەپاي ئەۋەى كەلە ئەسىنا وشەى (demos) بە ناسايى بەھەموو ئەسىنايىەكانىان دەۋترا، جارى واش بوو ئەم وشەيە تەنيا بۆ خەلكى ناسايى و ھەزاران بەكاردەھىنرا. وادىتە بەرچاۋ كەۋشەى ديموكراسى، زۆر جارن لەلايەن دژەكانىەۋە" واتا ناغا و خانەدانەكان، بە شىۋەى تۋانچ بەكارىان دەھىنا. تابەۋە سووكايەتى بەخەلكىكى ناسايى بكن كە جەۋى حكومەتىان لەدەست دەھىنابوون. بەھەر حال وشەى (democratia) بەتايىەت لەلايەن ئەسىنايىەكانەۋە و يۇنانىيەكانى ترىش سەبارەت بەئەسىنا و شارەكانى دىكەى يۇنانىش بەكارھاتوۋە.

لەئێو ديموكراسيهكانى يۇنانى، ديموكراسى ئەسىنا-چ ئەو سەردەم و چ ئەمرو گرينگترينيان بوو، كاريگەرى بىوئىنەى لەسەر فەلسەفەى سياسى بوو، بەشيوەيهكى وا كە زۆر جارەن وەك نموونەيهكى ديار لەبەشدارى هاوولاتيان، يان بە واتايەكى تر، ديموكراسى بەشدارى باسكراو.

حكومەتى ئەسىنا ئالۆز بوو، ئالۆز تر لەوەى كە بكرى ليرەدا بەرادەى پيوست باسى ليۇە بكرىت. لەناو دل و ناوەندى ئەم حكومەتەدا ئەنجومەنىك بوو كەگشت هاوولاتيان بۇيان هەبوو بەشدارى تيدا بكەن. ئەم ئەنجومەنە هەرچەندە بۇ ئىمە جىي سەر سورمانە، چەند لىپرسراوى گرينگى هەلدەبژارد، بۇ وئىنە سەرۆكە گشتيهكانى هەلدەبژارد، بەلام شيوەى سەرەكى بۇ هەلبژاردنى ئەو هاوولاتيانە كە بەر پرسى كاروبار بوون، بەشيوەى پشكهاويشتن⁽¹⁾ بەرپو دەچوو. كەلەوهدا گشت هاوولاتيانى شياوى هەلبژاردن شانسيكى چون يەكيان هەبوو بۇ هەلبژاردن. بەپيى بۇ چوونىك لەم پشكهاويشتەدا هەر شارنشىنىكى ناسايى بوى هەبوو لە درىژەى ژيانى دا جارنىك هەلبژاردى، كەببىتە بەر پرسى گرينگترين كارى حكومەتى.

هەرچەندە هيندىك لەشارەكانى يۇنان سەبارەت بەيەكگرتووى، هاوپەيمانى و يەكيتيهكان(كەزۆتر بۇ پارىزگارى هاوبەش بوو) حكومەتى سەرەتايى نوئىنەرايهتيا ن دادەمەزاند، بەلام ئىمە شتىكى ئەوتۆ لەسەر سيستمى نوئىنەرايهتى ئەوان نازانين. ئەم چەشنە حكومەتانە بەكردەو هىچ جوۆرە كاريگەريەكيان لەسەر كردهو و فيكرى ديموكراتيك و بەدلنياييش، لەسەر بيچمى دوايى ئەو ديموكراسيهش دانەنا، كە لەسەر بناغەى نوئىنەرايهتى دارىژرابوو، هەرەها سيستمى ئەسىنايى ديارى كردن و پالوتنى هاوولاتيانى لەرنگەى پشك هاويشتنەو، هەرگيز وەك ئالترناتيووىكى بەجئ لەبەرامبەر هەلبژاردن دا، يان وەك شيوەيهك بۇ ديارى كردن و پالوتنى نوئىنەران، نەخرايهپوو.

لەبەر ئەو نيهادە سياسيه ديموكراتيهكانى يۇنان، ئەگەرچى لەسەردەمى خوئاندا داهينەرو نوى هينەربوون، بەلام بەگەشەى ديموكراسى نوى لەسەر بناغەى نوئىنەرايهتى، يا لەبىرچوونەو هيان بەتەواوى تيدا چوون. پۆم لەدەوروبەرى ئەو سەردەمانە كە حكومەتى خەلكى لەيۇنان شتىكى ناسايى بوو، وئىنە گەلىك لەم چەشنەش لەپۆم و نيوە

⁽¹⁾ پشك هاويشتن: قرعەى گشتى. موكرىانى بەقرعەگشتى دەلئىن پشك هاويشتن

دوورگەى ئىتالىا سەرى هەلدا. بەلام پۆمىيەكان بە سيستمى خوئان دەگوت كۆمار.(republic)، كە لەلاتين دا لە وشەى res بەمانا شت يان كارو(publicus) بەواتاي خەلك، پىكها توو. لەبەر ئەو وەرگىرانىك كە لەماناى كۆمار نزيك بى ئەوئىه: "شتىك كە هى خەلك، بى." (سەرلەنوى دەگەريئىنەو بۇ ئەم دوو دەستەواژەيهى ديموكراسى و كۆمار.) مافى بەشدارى لەحكومەتى كۆماريدا سەرەتا لەژىر دەستى دەولەمەندو ئاغايان دابوو. بەلام لەپىك هاتنى ئالوگۆرپىكدا، خەلكى ناسايى دواى خەباتىكى زۆر خوئان گەياندە ئەوان. لەپۆمىش، وەك ئەسىنا، مافى بەشدارى لە قۆرخ بوو بۇ پياوان، پىك وەكوو ئەو ديموكراسى و كۆمارانەى كە تا سەدەى بيستمە بەم پوالەتە بوون. شارى پۆم هەر لەسەرەتاو شارىكى مام ناوەندى بوو. بەهوى پەيوەست بوون و گرتنى ولاتە دوورە دەستەتازەكانەو گەشەى كرد. لەئاكامدا، كۆمارى پۆم بەسەر گشت ئىتاليا و ولاتە دوورە دەستەكان دا سەرەوت. سەرەپاى ئەوانە، ئەم كۆمارە بۇ خەلكى ولاتە بندەستەكانى، زۆتر مافى هاوولاتيانى مسۆگەر دەكرد، كە زۆر بەكەلك بوو دەبوو هوى ئەو كە تەنيا داگيركراوى پۆم نەبن بەلكو وەك هاوولاتيانى پۆمى مافى تەواويان هەبوو.

ئەگەرچى مافى هاوولاتى پۆم ديارىيەكى ژيرانەو دل ناوەلانە بوو. بەلام ئەگەر لەروانگەى ئەمپوۆە پروانينە پۆم، كەم وكوپىيەكى گەورەى تيدا دەبينين. پۆم هەرگيز بەرادەى پيوست دامەزراوەكانى حكومەتە خەلكيهكەى خوئى هاو ئاهەنگ نەكرد لەگەل پەرەستاندى زۆربەى شارەكان و مەوداى جوگرافيايى زۆريان لەگەل شارى پۆم. لەروانگەى ئەمپوۆە سەيرە ئەو كۆپو كۆمەلانەى كە پۆمىيەكان مافى بەشدارى كردنيان تياياندا هەبوو. وەك پيشوو لە ناو شارى پۆمدا بەرپو دەچوو، هەرلەو شوئىنەى كە (forum) يان پى دەگوت و ئەمپوۆ گەشتيارانى دونيا لە كەلاوەكانى ئەم شوئىنە ديدەن دەكەن-بەلام بۇ زۆرينەى پۆمىيەكان كەلە دەرەوئى ئەم كۆمارە دەژيان، بەشدارى كردن لەم كۆپو كۆپوونەوانەدا، لاينەى كەم هەولئىكى تايبەت و خەرجيهكى زۆرى دەويست. لەئەنجامدا زۆربەى هاوولاتيان راستەوخۆ، بيئەش دەبوون لەبەشدارى كردنى كۆپوونەوئى ئەنجومەنى هاوولاتى لەناوەندى سيستمى حكومەتى پۆم. ئەمە وەك ئەو واپوو كە هاوولاتيهكى ئەمريكايى بدرى بەكەسانىك لە ولاتە تازە جوراوجۆرەكان، تەنانەت ئەگەر دانىشتوانى ئەم ولاتە نوئىيە تەنيا لەرنگەى بوونيان لە واشنتون بتوانن

لەھەلبژاردنی میلیلی دا بیروپای خۆیان دەربەرن. پۆمیهکان لە زۆر بواردا بەراستی داھینەر بوون و پراکتیکی بیریان دەکردەو، هیچ کاتیک نەیان توانی رینگایەك بدۆزنەو، ئەمەردۆ بۆ ئیئە ساکارو سادەییە، واتا سیستمی حکومەتی لەسەر بناغەتی نوینەرایەتی کە نوینەرەکانی ئەو بە شیوازی دیموکراتیکانە ھەلبژێردراپن.

پیش یەکسەر ئەو بریارە بەدین کەرۆمیەکان وەك ئیئە داھینەری باش نەبوون، باشتەر وایە وەبیر خۆمانی بئیننەو، کە گشت داھینەری و نوینەرەکان کە ئیئە خۆمان پێوەگرتوون، زۆر جار نەوئەندە ساکار دینە بەر چاومان کەلێی سەرسام دەپن بۆچی پێشینان زووتر ئەوویان نەزاننەو. زۆر بەمان ئەوشتانە کە سەردەمیە نەبوون، و پاشان دۆزاونەتەو، وەك شتیکی دیارو ناسایی چا و لێدەکەین. بەم شیوەییەش، نەوئەکانی داھاتو سەریان سووڕ دەمینێ کە چۆن ئیئە ھیندیک لە نوینەرەکانی ئەوانمان نەدیتو. ئایا بەھۆی ئەم ناسایی دیتانەتی ھیندیک لە دیاردەکان نیە، کە ئیئەش وەك پۆمیەکان، لەگۆران و پیک و پیک کردنی نێھادە سیاسییەکان شارەزایی پێویستمان نیە؟ ھەرچەند کۆماری پۆم تانیستا فرەتر لەدیموکراسی ئەسیناییەکان و فرەتر لەگشت کۆمارەکانی ئەمەردۆ تا ئیستا ھەر بەردەوامە. بەلام دەوروبەری سالی 130 پ.م. بەھۆی پشیوی شارەکان، شەر، چەکداری، فەساد، دابەزینی رۆحییەتی ھاوالاتی، کە پاشان تەشەنەتی کردە ناو ھاوالاتیان و وردە وردە کەم رەنگ بۆو. ئەو تۆزە ھیوا و ئارەزو کۆماری خاوانەییە کۆنیش کە مابووە دیکتاتۆری "ژیولیوس سیزار" لەناوی برد. دوا تیرۆری ئەو لەسالی 44 پ.ز. ئەو کۆمارە کە سەردەمی بەدەست ھاوالاتیانەو ئیدارە دەکرا، بوو بە ئیمپراتۆری و ئیمپراتۆرەکان سەرۆکیان تیان دەکرد. بەرپوخانی کۆماری پۆم، حکومەتی خەلکی لە ئەوروپای باکوور، یەکسەر لەناوچوو. لەنیو سیستەمە سیاسییە بچکۆلە و خیلەکیەکاندا نەبێ، ئیتەر هیچ کەس تا نزیکە یان ھزار سال دوا یی لەپەراو پەری گۆی زەوی دیموکراسی نەدیتو. ئیتالیا ھەرەك گیاہە یان جۆرە ئازەلێکی لەناوچوو، دوا گۆپانیکی بەرینی ھەریئە سەر لەنوین خۆ دەردەخاتەو، حکومەتی خەلکی دەوروبەری سالی 1100 ی زایینی لە زۆربەتی شارەکانی باکووری ئیتالیا دووبارە سەرھەندەداتەو. ئەم جارەش لەناو دەولەتی شارە بچکۆلەکانەو حکومەتە خەلکیەکان سەریان ھەنداو تەو. نەك لەناوچە بەرین و ولاتەگەرەکاندا. مافی بەشداری نوینەری حکومەتی، دەولەت-شارەکان، لەسەر بنەرەتی

ئەو وئانەتی کە پۆمیەکان ئاشنا بوون پێی، پاشانیش لەگەڵ سەرھەندانی ئەو حکومەتانەتی بەپێی نوینەرایەتی بەرپۆو دەچوون، جاریکی دیکە دوپاتیووەو. سەرەتا پوان کراوی ھیندیک کەسانی بنەمالە گەرەکان بوو. وەك خانەدانەکان، خاوەن زەوی و ناغاگان و ھیتەر، بەلام وردە وردە شارنشینە ناساییەکان، کە لەبارەتی ئابووری-کۆمەلایەتی لەئاستیکی نزمتر دابوون، داوا ی مافی بەشدارییان کرد. ئەندامی ئەو چینی کە ئەمەردۆ ئیئە چینی مام ناوئەندی پێ دەلێن وەك-تازە پێگەشتوان، بازرگان و بانکدارانی نوینەرەو، ئەو پێشەوەرە دەست رەنگینانە کە لەژێر فەرماندەیی شووالیەکاندا بوون- ئەوانە نەتەنیا ژمارەیان لە کەسەکانی چینی دەسەلاتدار زۆرتر بوو، بەلکە توانیبویان خۆشیان سازمان بەن. سەرەپای ئەوئەش دەیان توانی، ھەرەشەتی شوپش کردن بەکەن و لەکاتی پێویست دا ھەرەشەکەیان بەکەنە کردەو. سەرەجام، لەھیندیک شار کەسانی لەم چەشنە-کە پێیان دەگوتن (poplo-عوام) مافی بەشداری کردنی ناو دایرەکانیان و دەست ھینا. بەدریژایی دوو سەدە ھیندیک کۆمار لە گەلێک شاری ئیتالیا سەقامگیر بوون. زۆربەتی ئەم کۆمارانە وەك کۆماری فلورانس و وینیز، بوون بەناوئەندی سەرۆت و سامان، پێشەسازی جوان، ئەندازیاری و ھونەری بئھاوتا، داپشتنی بیجی شاری بەشیوہی باش، شیعرو مۆسیقای جوان و دۆزینەوہی سەر لەنوینی ھۆگری و زەوق و ھەستی یۆنان و پۆم، ئەو سەردەمی کە نەوہی دوا یی ناویان نا "سەدەکانی ناوہراست" کۆتایی پێھات، لافاوو شەپۆلی سەرسام ھینەری داھینان و خولقاندنی پرشنگذار، کە ناویان نا سەردەمی رینیسانس دەستیپێکرد. بەلام بەداخەو، لەبوار ی ئال وگۆپی دیموکراسی، دوا دەوروبەری کۆتایی سەدەتی چوار دەم، حکومەتی کۆماری ھیندیک لەشارە گەرەکان، بەشیوہیەکی زۆر جیگای خۆیان دا بەدۆزمنانی سەرسەختی حکومەتی خەلکی. داپمانی ئابووری، فەساد ی بازنەیی ئۆلیگارشی، "oligarchy" شەر، دەست بەسەرداگرتن، داگیرکردنی ھیز لەلایەن سەرۆک و حاکمانی زل ھینز، لەوانە داروئەو شارەوانەکان، پادشا یان نیرامیان. ئەوئەش تەنیا ھەموو شتەکان نەبوو، بە تیرامانیکی بەر بلاوتر لەرەوتی میژوویی دەگەینە ئەو دەردەجامە کە دەولەتی شاری ئیتەر بناغەتی حکومەتی خەلکی پیک نەدەھینا، جیگای خۆی دا بوو بەنەیاریکی بەھیزو لەشکان نەھاتو: دەولەتی نەتەوہی یان ولات: شارە گەرەو بچکۆلەکان ناچار بوون لەناو ناخی ئەم بوونە مەزن و بەھیزەدا بتوینەو.

لەئاکامدا زۆربەیان بوونە یەکیک لەژێر دەستانی حکومەت. دەولەتی-شاریی، ئەگەر چی شکۆدار بوو بەلام، کۆن ببوو.

چەند خاڵێک دەربارەی وشەکان

رەنگە سەرنجتان دابێ کەئامازەم کردوو بەحکومەتە خەلکیەکانی یۆنان و ئیتالیا و پۆم. ھەروا کەدیتمان، یۆنانیان، بۆ دیاریکردنی حکومەتە خەلکیەکانیان دەستەواژە دیموکراسیان ھەلبژارد. پۆمییەکان لەسەر بناغەی زمانی ناوچەیی خۆیان " واتا زمانی لاتین حکومەتەکیان ناونا (reppblica) کەھەمان "کۆمار" ە پاشان ئیتالییەکان ھەو ناوەیان بۆ ھیندیک لەحکومەتە دەولەت- شارەکانیان بەکارھێنا. ئیستا جیئ پرسیارە کە ئایا "دیموکراسی" و "کۆمار" بەدوو سیستمی یاسایی لەبەئەتدا جیاواز دەگوترێ، یان ھەویە کە ئەم دوو وشەییە، تەنیا دیاری کەری ھەو جیاوازییە، کە لەبەینی زمانی زێدەکیان داھەیی؟

جیمز مەدیسنۆنی (james madison). لەسالی 1787 بەنووسراویەکی گرنگ کە بۆ لایەنگری لە یاسای تازە دارپژراو نووسی. بوویە ھۆی ھەو کە وەلامی دروستی ئەم پرسیارە لە بازەنەکی پەیی نەبرای و نەزانراویدا نۆقم ببیت. مەدیسنۆن کەیەکیک بوو لە دارپژەرانێ ئەم یاسایە ھەروەھا یەکیک بوو لەسیاسەت مەدارە وریا وئینەکانی سەردەمی خۆی،لەئیوان "دیموکراسی ئاواژە" بەواتای کۆمەلگایەکی پیکھاتوو لە کۆمەلێکی کەمی ھاوولاتیان، کە لەدەوری یەکتەر کۆدەبوونەو بوخۆیان حکومەتی خۆیان ھەلدەسوڕین و "کۆمار بەمانای حکومەتیک کە شیوھی ھەلبژاردنی نوینەر تیدا بەرپۆھ دەچێ"، جیاوازی دانا. ئەم جیاوازییە ھیچ بنەمایەکی لەمژێژودا نەبوو: نەلەپۆم "شتیک بەناوی شیوھی ھەلبژاردنی نوینەر" ھەبوو نەلەوئینیز. بەپییی باسی مەدیسنۆن کۆمارە سەرەتاییەکان بەتەواوی ھاوسانی ھەییە لەگەل "دیموکراسی سەرەرای ھەو،ش، ئەم دوو دەستەواژەییە لەسەدەیی ھەژدەداو لە ولاتە یەکگرتووکانی ئەمریکا بەیەک مانا بەکاردەھاتن. لەبەرھەمە بەناوبانگەکی فەیلەسووفی سیاسی فەرەنسەیی، (montesquieu) دا بەناوی(روح القوانين) کە مەدیسنۆن زۆر ئاشفتەیی بوو زۆر جار بە باشی باسی لێوھدەکرد ئەم بۆچوونەیی مەدیسنۆن نابیندری" لەوانەییە مەدیسنۆن زانیبیتتی

کە بۆچوونە پینشنیازکراوھەکی بنەمایەکی مینژوویی نیە، لەبەر ھەو دەتوانین دەرەنجامی ھەو وایکبەدینەو کە مەدیسنۆن ھەو بۆ چوونەیی بۆ بی بایەخ کردنی ھەو رەخنەگرانە ھینابیتتە ئاراوھ کە، پینیان وابوو، ئەم یاسا بناغەییە بەرادەیی پینویست "دیموکراتیک" نییە(ھەرچەند ھەو بابەتە بەتەواوی پرون نیە) بەلام راستیەکی ھەر شتیک بی، راستی دیارو بەرچاو ھەویە، کە وشەیی دیموکراسی و کۆمار(لەگەل جیاوازی مەدیسنۆن) باسی ھیچ جیاوازییەک ناگەییەن نیە لە حکومەتە خەلکیەکاندا. دەکرێ بلین تەنیا ھۆ: ئالۆزی نیوان ئەم دوو دەستەواژەیی، رەنگدانەوھیی جیاوازی زمانی یۆنانی و لاتینە، واتا زمانی زیدی ئەم وشانە.

ئەوروپای باکوور

سیستمی حکومەتی خەلکی یۆنان، پۆم و ئیتالیا، چ بەدیموکراسیان بزانی چ کۆماریی، ھەموویان گەلێک لە پیناسەکانی حکومەتی نوینەریی ئەمپۆیان تیدا نەبوو. یۆنانی مینژینەو ھەروەھا ئیتالیای سەردەمی رینسانس خاوەنی حکومەتە ناوچەییەکان بوون، بەلام حکومەتیک کە کارا و شایانی نەتەوہییان نەبوو. بۆ وینە پۆم تەنیا حکومەتیک ھەریمی ھەبوو، لەسەر بناغەی بەشداری خەلکی دامەزراوو. بەلام ھیچ پەرلەمانیک نەتەوہیی پیک ھاتوو لە نوینەرانێ ھەلبژێردراوی نەبوو.

لەپوانگەیی ئەمپۆھ، لانی کەم سێ دامەزراوھیی سیاسی بە ئاشکرا لەم پزیمانەدا نەبوو: پەرلەمانی نەتەوہیی پیکھاتوو لە نوینەرانێ ھەلبژێردراو، حکومەتە ھەریمیەکانی ھەلبژێردراو کە لەراستیدا لە ژیر دەسەلاتی حکومەتی نەتەوہیی دان. سیستمیک کە دیموکراسی لەناستی ھەرمیدا، لەگەل پەرلەمانی ھەلبژێردراوی خەلک، لەبەرزترین ئاستدا پیوھند دا، ھیشتا نەدۆزراووھەو.

دروستکردنی بنەماسیاسیەکان لە بەریتانیا، سکەندینافی ولاتە دەشتەکان(واتا ھۆلەندا، بەلژیک و لوکزامبۆرگ)، سوئیسراو شوینەکانی دیکە لە باکووری دەریای ناوہراست، دەستیپیکرد.

سەرەرای ھەوی کە وینەو ئەزمونەکان لەم ھەریمانە بیپادە جیاواز بوو، بەلام ئەنجامیک زۆر ساکارکراوھیی ھەوان، دەکرێ ئاوا باس بکری: لەشوینە جۆراو جۆرەکانی ھاوولاتیانی ئیفتیخاری و ئاغاوبەگلەرەکان راستەوخۆ لەکۆپو کۆمەلە

ناوچەيپەكاندا بەشدارييان دەکرد: كۆپو كۆمەلە ناوچەيى و نەتەوەيپەكانى پىكھاتوو لە نوینەران. كە برىكيان يان گشتيان دەبوو هەلبىژىردراوين. ئەوانىش دەهاتنە ناو ئەم كۆپو كۆمەلانەو. لە واىكىنگەكانەو دەست پى دەكەين، سەبارەت بەمەيلى تاكەكەسى، بەلام فرەتر بەهۆى ئەزموونەكەيان، هەرچەند ئەزموونى ئەوان زۆر ناسراو نى، بەلام ئەزموونىكە جىيى شت لى فيربوونە. جارجار دەچم بۆ ئەو كىلگە مەزرا نەروىژىهە كەلەنزىك80مىلى باكورى پۆژەلەتى ترند هايم(Trondheim) هەلكەوتوو، نەژادى باوكى من لەوئۆه كۆچيان كردوو(خۆشحالم كە هيشتا بەوئ دەلین دالى پۆژئاو⁽¹⁾) هيشتا بانزەى گەمىه شىوہى ئەو بەردە گەورانە ديارن، كە هاوولاتیانى ئىفتىخارى واىكىنگ بەردەوام لە دەوروبەرى سەدەى 600تا100ز. لەدەورى ئەوئ كۆبوونەوہەيەكى زانستيان پىك دىنا لەباكوور پىيان دەگوت تىنگ Ting . (شايانى زانینە كە وشەى ئىنگليز Thing (شت) لەوشەيەكى كۆنى ئىنگليزى وەرگىراوہ كە هەم بەواتاى شتەو هەم بەماناى كۆپو كۆبوونەوہ). شوینە هاوشىوہەكانى، هیندىك جىگا تەنانەت كۆتۆلىش، لەو دەوروبەرە دەكرئ بدۆزىهەو.

تاسالى 1900زايىنى، كۆبوونەوہى واىكىنگە نازادەكان، نەك هەر لە هەرىمى ترۆندهايم بەلكە لەزۆربەى هەرىمەكانى سەكەندىناقىش بەرپۆهەدەچوون، ئەم كۆپو كۆبوونەوانەش، وەك كۆبوونەكانى ستانجىر، هەروا لەمەيدانىكى گشتى لەشوینىك كەبە بەردى ئەستۆنى نىشانەكرابوو بەرپۆه دەچوو. لەم كۆبوونەوانەدا، هاوولاتیانى ئىفتىخارى كىشەو گرتەكانيان جىبەجى دەکرد، سەبارەت بەباسەكان دەوان، يان قەبوولیان دەکردن، يان رەت دەکردنەوہ! سەبارەت بەمەزەب ئەگەر پىشنىازىك كرابا يان قەبوولیان دەکرد يان رەديان دەکردەوہ. (قەبوول كىردنى دىنى مەسىحىت بەجىگای دىنە كۆنەكەى خۆيان واتا دىنى نورس norse بەرەمى ئەم پىيارانەيە). تەنانەت پادشای نوپيان هەلدەبژارد. يان پادشايەك كەلەسەر تەخت بوو پىشتگىريان دەکردو- هەر پاشايەك زۆر جارن پىويست بووكە بۆ دەرپىنى وەفاداربوونى، سویند بخوا بەياساكانى تىنگ(مجم).

واىكىنگەكان لەبارەى كارو ئەزموونى سياسى ديموكراتىك و كۆمارى خوازانەى هەزار سال پىش يونانى و پۆمىهەكان هىچيان نەدەزانى. واديارە كە تەنيالەسەر بنەماى مەنتقى بەرابەرى كە سەبارەت بەپياوہ نازادەكان بەكاريان دىنا، ئەو كۆپو كۆبوونەوہيان بە داھىنانى خۆيان دروست كىردى. بىرواى بەرابەرىيون كە سەبارەت بەپياوانى نازاد بەكاردەبرا، رەنگە هۆى داھىنانى ئەم كۆپو كۆمەلەبى، ئەوہەيكە بىروا بە بەرابەرى لەسەدەى دەيەم لەناو هاوولاتیانى واىكىنگ زىندو بوو، دەكرئ لە وەلامى چەند گەشتىارى واىكىنگىيەوہ بسەلمىندى كە كاتىك لە فرەنسا بەرەو ژووروى پروبارىك سەوليان لىدەدا. ئەوان لە وەلامى ئەو نىردراوہى كە لە كەنارى پروبارەكەوہ بەدەنگى بەرز پرسى: "ناوى ئاغەكەى ئىوہ چىه؟ وتیان: "هىچ، ئىمە گشتمان بەرابەرىن."⁽¹⁾ بەلام دەبى زىدە رۆى نەكەين. ئەو رابەرىەى كە واىكىنگەكان لەبارەيەوہ دەوان تەنيا سەبارەت بەپياوہ نازادەكان بە كاردەبرا، تەنانەت ئەوانىش بەپى سامان و شكۆيان جياوازيان هەبوو. كاسبكاران لەناستىكى نزمتردا دەژيان تا هاوولاتیانى ئىفتىخارى. واىكىنگەكانىش وەك يونانى و پۆمىهەكان، هەروەها ئەوورپايى و ئەمريكايى سەدەكانى دوايى، كۆيلەيان هەبوو. ئەو كۆيلانە برىتى بوون لە: دۆژمانى يەخسىركراو لەشەردا، قوربانىانى هىرش بۆ سەر هاوسىكان و ئەو كەسانەى كە لە بازارە كۆنە گشتىەكانى كۆيلە فرۆشىدا دەكران و دەفرۆشران. ئەو كۆيلانەش كە نازاد دەكران پىچەوانەى ئەو پياوانەى كە لەسەرەتای ژيانىانەوہ نازاد بوون، هەر لەژىر دەستى خاوەنەكانى پىشوويان دەمانەوہ. كۆيلەكان چىنىك بوون خوارتر لە پياوانى نازاد، بەرزتر لەپياوانى نازادىش ئاغاو بەگلەرەكان بوون كە پىك هاتبوون لەبنەمالەى ساماندار، كە لەبوارى شان و شكۆ زەوى زارەوہ لەكۆمەلگادا جىگايەكى تايبەتى تریان بۆخۆيان مسۆگەر كىردبوو. لەسەرووى گشت ئەوانەشەوہ پاشايەك بوو كە سنوورى هیزو دەسەلاتى گرىدرابوو بە هەلبژاردن و رىزى ياسا و وەفادارمانەوہ بە وەجاخزادەو ئاغاو پياوہنازادەكان.

سەرەراى كاردانەوہى ئەم سنووردارىەتییە سەبارەت بە يەكسانى چىنى پياوانى نازاد- خاوەنى كىلگە و مەزراكان، وردە ئاغاو جوتيارانى نازاد- ئەوئەندە بەرفراوان بوو

⁽¹⁾ johannes Brondsted The vikings(new qork:penguin1960),p.241.

1. Dahi veste.

که بتوانی کاریکه‌ری دیموکراسیانه‌ی دوورو دریزژ له‌سەر نهریت و دامه‌نراوه‌سیاسیه‌کان دابنئ.

له زۆربه‌ی شوینه‌کانی دیکه‌ی ئەوروپا زۆرجاران هەل و مەرجی ناوچه‌یی پەخساوه بۆ بەشداری خەڵک لە حکوومەتدا. بۆ وینە دۆل و دەریه‌ندی کۆیستانه‌کانی ئالپ تارادیه‌ک هاوڕێ و هەلپه‌خسینی باش بوون بۆ خود مختاری پیاوانی ئازاد، کە پرویان دەکرده کاری ئاژەلدارى. بەم شێوه‌یه‌یه‌ک له نووسه‌رانی هاوچرخى ناوچه‌ی رایتیا Raetia (کەپاشان بوو بە هەریمی گریوندن) ی سويسرا له‌دوو‌رو بەرى سالى 855م.دا، ناوا دەنووسن: "وهرزیرانی ئازاد....." " له‌هەل و مەرجیکی هاوسان خوازیی تایبه‌تدا بوون. ئەوان کە پێزو هەل و مەرجی هاوبه‌ش و... مافی هاوبه‌ش بۆ(کەلک وەرگرتن له له‌وه‌رگه‌کان) پێکه‌وه‌ی دەلکاندن، شێوه‌یه‌ک بە‌رايه‌راییان له‌نیوخۆیاندا دروست کردبوو، کە به‌ته‌واوی دژایه‌تی هه‌بوو له‌گه‌ڵ هێزی بزوینه‌ری پشت به‌پشت و زنجیره‌ی پادشا و ئاغا‌کانی سه‌ده‌کانی ناوه‌راست. ئەم پۆحه جیاوازه ده‌هات ورده ورده له‌دوایه‌یه‌کاندا بووه به‌هۆی سه‌ره‌له‌دانی دیموکراسی، له‌کۆماری رایتیا.

له‌ئەنجومه‌ن و کۆمه‌له‌وه بۆ په‌رله‌مان. کاتیك كه واکینگیه‌کان کۆچیان کرد بۆ ئیسله‌ند. نهریتی سیاسی خۆشیان برود و له‌هەر ناوچه‌یه‌ک نیشته‌جئ بوون کۆرکۆمه‌لیان پێک هێنا. ته‌نانه‌ت هه‌نگاوێکی تریشیان نا، له‌سالی 930م.دا شێوه‌یه‌کی به‌رزتر له‌ئەنجومه‌نیان پێک هێنا(وه‌ک بۆ خۆیان ده‌لێن ئالتینگ) یان کۆمه‌له‌ی نه‌ته‌وه‌ییان پێک هێنا که بۆ ماوه‌ی سێ سه‌ده سه‌رچاوه‌ی یاساکان بوو له ئیسله‌ند. تاکاتیك که‌ئەم ولاته که‌وته ده‌ست نه‌رویزیه‌کان، ئەم ئەنجومه‌ میلییه‌ خۆی له‌خۆیدا نیشانه‌یه‌ک بوو له‌ په‌ر له‌مانی نه‌ته‌وه‌یی که دواتر له‌شوینه‌کانی دیکه‌ی دونیا سه‌ری‌هه‌لدا.

له‌ونیوه‌دا، له‌نه‌رویزو دانیمارک و سوید، کۆپو ئەنجومه‌نه ناوچه‌یه‌یه‌کان گۆرانیان به‌سه‌رداها‌ت و پاشان ئەنجومه‌نی نه‌ته‌وه‌یی، وه‌ک ئەوانه‌ی که له‌ئیسله‌ندا بوون، پێک هاتن. هه‌رچه‌ند گه‌شه‌کردنی پاشایه‌تی و بنه‌ماله ده‌وله‌مه‌نده‌کان، له‌ژێر کۆنترۆلی ئەودا گرینگی ئەم ئەنجومه‌نه نه‌ته‌وه‌ییانه‌ی هێنا خوار. به‌لام ئەوان توانیان کاریگه‌ری له‌سه‌ر په‌وتی ئال وگۆپی دوا‌یی دابنئ.

بۆ وینە له‌سوید، ئەزموونی بەشداری خەڵک له ئەنجومه‌نه‌کانی سه‌رده‌می واکینگه‌کان، بووبه‌ پێشه‌نگی په‌رله‌مانی نوینه‌رانی نوێ له‌سه‌ده‌ی پانزه‌دا" وانا کاتیك كه پادشای ئەم ولاته ده‌ستووری به‌ستنی گه‌لیك كۆبوونه‌وه‌ی دا له‌چین و توێژی جیاوازی کۆمه‌لگای سوید له‌وانه: خانه‌دانه‌کان، پێشه‌وا‌یانی ئایینی، سه‌نعه‌ت کاران و که‌سانی ئاسایی. پێک هێنای ئەم چه‌شنه‌ کۆبوونه‌وانه سه‌ره‌نجام بوو به‌هۆی پێک هاتنی په‌رله‌مانی سوید وانا، رگیسداگ Riksdag.

له‌بارودۆخیک تە‌واو جیاوازا ده‌له‌ندا و فلاندری Flandres گه‌شه‌ی پێشه‌سازی، بازگانی و کاروباری ئابووری، له‌دروستکردنی چین و توێژی جیاوازی شارستانی ده‌وری گرینگی گێپرا، به‌تایبه‌ت له‌ناو ئەو که‌سانه‌ی که سه‌رچاوه‌ی به‌رینی ئابووریان له‌ژێر ده‌ستدا‌بوو. فه‌رمان په‌واکان که‌به‌رده‌وام محتاجی سوود و به‌ره‌می خەڵک بوون ده‌یان‌توانی ئەو هێله‌ی سه‌روه‌ت و سامان له‌به‌ر چاونه‌گرن و نه‌یان ده‌توانی باجی پێوه به‌ستن بۆ ئەوه‌ی که په‌زنامه‌ندی خاوه‌نه‌کانیان به‌جی نه‌هێلن. فه‌رمان ره‌وايان بۆ ره‌زنامه‌ندی خەڵک، زۆر کۆپو کۆبوونه‌وه‌یان له نوینه‌رانی شارو گرینگترین چینی کۆمه‌لایه‌نی خەڵک پێک ده‌هێنا. هه‌رچه‌ند ئەو ئەنجومه‌ن و . کۆبوونه‌وه دانیش‌تانه، یان وه‌ک زۆر جارن به‌وانه ده‌وتری "ئه‌رکان" راسته‌خۆ نه‌بوون به‌هێزی یاسا به‌مانای هه‌نوکه‌یی، به‌لام گه‌لیك سونه‌ت و کرده‌وه و ئەندیشه‌ی سه‌قامگیر کرد که له دوا‌یه‌یه‌کاندا به‌باشی چووه‌ خزمه‌تی ئەم چه‌شنه ئالوگۆزه‌وه.

له‌وناوه‌دا، له‌ناخی تاریکی ئەم ده‌سپیکه‌وه، هێدی هێدی په‌رله‌مانیک سه‌ری هه‌لدا و ها‌ته دونیا‌تا له‌سه‌ده‌کانی داها‌توودا گه‌وره‌ترین کاریگه‌ری له‌سه‌ر هزر و کرده‌وه‌ی حکومه‌ته نوینه‌ریه‌کان دابنئ. ئەوه هه‌ره‌مان په‌رله‌مانی ئینگلستان، که‌فره‌تر به‌ره‌می پێگه‌یشتنیکی کۆیرانه‌بوو، تا ئامانجیک یان گه‌لله‌یه‌ک، به‌ناچاری له‌سه‌رده‌می ئیدواردی یه‌که‌م دا، له‌سالی 1272 تا 1307ز. له‌ده‌روونی شوورا‌بلاوه‌کانه‌وه سه‌ری هه‌لدا.

ئەوه‌یه‌که چۆن ئەم په‌رله‌مانه له‌ناخی ئەو سه‌ره‌تایانه‌وه گۆرانی به‌سه‌ر داها‌ت خۆی

له‌خۆیدا چیرۆکیکی دوورو دریزه و ئالۆزه که‌ناکری لێره‌دا لیبیدوین. به‌لام

به‌هه‌رحال، تاسه‌ده‌ی هه‌ژده ئەم پێگه‌یشتنه بوو به‌ سیستمیکی یاسایی که له‌ودا،

پادشاو پەرلەمان بەيەكەو بەسترايوون بەدەسەلاتى يەكتەرەو، ھېزۇ دەسەلاتى

خانەدان و ئاغاكان لەپەرلەمانى دەولەمەندان و ھېزۇ دەسەلاتى خەلك لەپەرلەمانى

خەلكى ئاسايى ھاوسان بوو، ئەو ياسايانەى كە لەلايەن شاو پەرلەمانەو پەسند

دەكران“ لەلايەن ئەو قازيانەو كە سەرەخۇبوون لەشاوپەرلەمان، شىدەكرانەو،

ھەلبەت ئەم سەرەخۇبىيە ھەمىشە نەبوو.

ئەو سىستەمە سەر سام ھىنەرە كە لەوئىدا ھېزە كۆمەلايەتتە گەرەكانى ولات يەكتريان كۆنترول دەكرىدو پىكەو ھاوسان بوون. لەگەل ئەوئەشدا جىيىي ھېزەكانى ناو حكومەت لەسەدەى ھەژدەدا ئەورووپايىانى والىكرىد كە خۇشى دەرىپن بەرامبەرى. يەكئ لەوانە منتسكىو، فەيلەسوفى فەرەنساىى بوو كەپىيىدا ھەلگوت. ھەرەھا ئەمريكاش دارپژەرانى ياسايى سەرەكى كەزۆرىيەيان ھىوادار بوون لايەنە باشەكانى سىستەمى بەرىتانىيىيى بپارىژن بەيئ ئەوئەى لەلايەن دەسەلات دارانەو دەستيان لىبەوشىندرى، ئەوانىش دەستيان كرىد بە پىدا ھەلگوتن. ئەو كۆمارەى كەئەوان بىياتيان نا بەزوويى بوو بەسەر مەشق بۇ زۆرىيەى كۆمارەكانى دىكە.

رەوتى ديموكراسى: بەرىگاۋەيە بەلام تەنيا بەرىگاۋەيە.

ئەگەر ئەمپۇ سەرلەنوئى بىر لەرابردو بىكەينەو بە سانايى تىدەگەين كەئەو

بۇچوون و كاركرىدە سىياسىيەى كە لەداھاتوودا بووبە توخمىكى گرینگ لەباوەرەو

دامەزراوە ديموكراتىكەكاندا، تاسەرەتاي سەدەى ھەژدە دەرەوتىبوون. يارمەتى بەن،

www.pertwk.com

بابەزمانىكى مۇدىرن ترو گىردو رووتتر لەزمانى خەلكى ئەو سەردەمە، بەكورتى ئەو

توخمانەتان بۇشى بىكەمەو.

مەنتقى بەرابەرى كە لە زۆرىيەى ولاتە ئەوروپايىيەكان لەوانە ئەسكەندىنەفى، فلاندر

ھۆلندا، سويسرا، بەرىتانىيا- لەھەلومەرج و بارودۇخىكى لەبارى ناوچەيى دابوون،

بزوئەرى دروست بوونى ئەنجومەن و كۆمەلى ھەرىمى بوون تا پياوہ نازادەكان بتوانن

لەو رىگەيەو لەحكومەتدا، لانى كەم تارادەيەك بەشدارىيان ھەيئ. ئەو بۇچوونە كە

حكومەتەكان پىويستيان بەرەزامەندى خەلكى ھەيە، لەبەنەرەتدا پاساويك بوو بۇ

ستاندى باج، وردە وردە بوو بە داوايەك سەبارەت بەگشت ياساكان. لەناوچەيەكى وا

بەرىندا كەدروستكرىدى شوورا سەرەتايىيەكان نەدەلوا، بۇ وئەنە لە شارىان شارستانىكى

گەرە، ناوچە، يان ولات، پاكىشانى پەزامەندى خەلك لەگرەوى نوئەرەكەيان دابوون لە

رىكخراوہيەكدا كەخەرىكى ستاندى باج و بەرپوہبردنى ياسا بوو. ئەم شىوہ

نوئەرايەتتە رىك پىچەوانەى كاركرىدى ئەسىنایىيەكان، ئىتەر نەدەكرا بەھەلكەوت يان

بەپشكهاويشتن جى بەجى بىكرى. بەكەلكە وەك پىويست دەبوو بوھەلبراردن جى بەجى

بكرى. بۇ پەزىلەتلىك ھاۋا ئۆلچەمى ئازاد لەھەر ۋە ئۆلچەملىك، لەنئىيەتتە ھەيەك يان دەۋلەتلىكدا -

نەتەۋە پىۋىستى ھەبۇو بە ياسا داپىزەرانى ھەلبىزىدراۋ يان پەرلەمانىك، لەئاستە

جۇراۋ جۇرەكانى - گەرەكى، نەتەۋەيى، لەوانە پارىزگايى، ناۋچەيى، يان ئاستە مام

ناۋەندىيەكانى دىكەش.

ئەم بۇ چوون و كاركرده سياسيانەى ئوروپا بناغەى بەرەو پىش چوونى

دىموكراسيان داپشت. باسەكانى حكومەتە خەلكىيەكانى يۇنان و پۇمى كۇن و ھەرۋەھا

شارەكانى ئىتالىا زۇرجار پەسىمىيەتى زۇرتى دەدا بەپاراستنى خاۋەنانى دىموكراسى.

ئەو ئەزموونە مېژوۋىانە سەلماندىۋىيان كە حكومەتە ملكەچەكانى ھىزو توانايى

خەلك، ھىوا بەدى نەھاتوۋەكان نىن. پۇژىك لەپۇژان ئەوانە راستەقىنەبوون و سەرەراى

ئەۋەش چەندىن سەدە درىژەيان كىشاۋە.

ئەۋەى نەھاتەدى: ھەرچەند بۇچوون، سونەت، مېژوۋ ئەو كاردانەۋەيەى كە ئىستا

لىيى دواين مەزكىنى دامەزرائى دىموكراسىيان دەدا، بەلام دەبى بلىم لەباشترىن شىۋەياندا

تەنيا مژدە بوون، گەلىك مۇرەى گرېنگ ھىشتا ديار نەبوون.

يەكەم تەنەنەت لەو ۋەلاتانەى كە دەسپىكى زۇر پىرشنگ داريان ھەبوو. گەلىك

نابەرەبەرى ديار لەمپەرى سەرپىگەى دىموكراسى بوون: جىاۋازى لەنىۋان مافەكاندا،

ئەرك و ۋەزىفە، كارىگەرىيى، ھىزى كۆيلەو پىاۋانى ئازاد، دەۋلەمەندو ھەژاران، خاۋەن

زەۋىيى و پەشايى، ئاغا و پەغىت، پىاۋو ژنان، كرىكارانى پۇژكارانەو شاگردەكان،

پىشەسازى لىھاتوۋو خاۋەن كارگەكان، شارنشىنيان و بانكداران، خاۋەن مال و كرى

نشىنان، خانەدان و كەسانى ئاسايى، پادشايان و ژىر دەستانيان، گزيران و ژىر

دەستانيان، تەنەنەت پىاۋانى ئازادىش لەبوارى شىكۇۋپىز، سامان، كار، بەست بوون،

ژىرى، ئازادى، كارىگەرىيى و ھىز زۇر لەيەكتەر جىابوون. لەزۇربەى ۋەلاتانى ژنى پىاۋانى

ئازاد بەپىيى ياسا، داب و نەرىت و سامان مالى پىاۋو بوون. لەبەر ئەۋە ۋەك ھەمىشەو

لەھەموو جىگەيەك مەنتقى لەگەل واقىعى تالى نا بەرابەرىدا بەرەو روو دەبوونەۋە.

دوۋەم: تەنەنەت لەو جىگەيانەش كە ئەنجومەن و كۆبوونەۋەكان پىك دەھات، نەيان

دەتوانى لانى كەمى سەرمەشقە دىموكراسىيەكان بىننەدى. ئەنجومەنەكان زۇرجاران

دوژمانىكى بەھىز نەبوون لە بەرابەر دەسەلاتداراندا، دەيان سەدە درىژەى كىشا تا

كۆنترۆلى ۋە زارەتە كان لە دەست پادشا دەرھینراو درا بە پەرلەمان يان سەرۆك كۆمار

كە جىگەي ئەوى گرتبەو. پەرلەمان خۇيان قەلاي ھەلاوردن بوون، بە تايبەتى ئەو

كورسيانەي كە بە خانەدان و پيشەوا ئايىنيە بە نوابانگە كان دەدران. ئەو نوينەرانەي

كە لەلايەن "خەلك" ھو ھەلەدە پۇرەدران لە باشترين شيوەي دا، دەورىكى كە ميان ھەبوو

لە دارشتنى ياسادا.

سنيھەم نوينەرانى خەلك لە راستيدا گشت خەلكيان نوينەرايەتى نەدەكرد. يەكەم بەو

ھۆيەي كە پياوانى نازاد لە وپەرى خۇيدا پياو بوون" جگە لە ھينديك بوارى تايبەت

كە فەرمان پەوايەكى ژن حوكمى دەكرد، نيوى كۆمەلى گەرەكان لە ژيانى سياسى

بېبە شيوون. بەلام لە راستيدا پياوانى بە تەمەنیش زۆريەيان بېبە شەدەكران. تەنانەت،

تاسالى 1832 لە بەريتانياي مەزن بۆ ماوہى بيست سال مافى دەنگدان تەنيا بۆلە 5٪ ي

كۆمەلگا بوو. لەو سالەدا بەھۆي مەملانى و پشيوى ئەم مافى دەنگە بۆ 7٪ زيادكرا.

لەنەروىچ، سەرەپاي روالەتى ھيوابەخشى بەشدارى خەلك لە ئەنجومەنى واىكىنگە كاندا،

ئەو ژمارەيە ھينديك زۆرتەر بوو.

www.pertwk.com

چوارەم: تاسەدەي ھەژدەو دواي ئەويش، بيروپروا ديموكراتيكە كان يان بەبەرينى

نەھاتبوونە ناراوہ يان بەباشى دەرئەكرابوون. لەگشت ولاتە كاندا مەنتقى يەكسانى تەنيا

لەناو توپژىكى كەم و ئەويش توپژىكى تايبەتى ئەم كۆمەلگايەدا ھەبوو. تەنانەت

تيگەيشتن لەكۆمارىكى ديموكراتيك، كە بۆ دامەزراندنى بنيا دە سياسىيەكانى خوى

پيوستى بەچى ھەيە، شتىكى نەگونجاو بوو. نازادى رادەربەرين لە ناخاوتن و

بلاوكراوە كاندا زۆر بەرتەسك بوو، بە تايبەت ئەگەر بۆ پەخنەگرتن لە پادشا بوايە.

نەيارانى سياسى مافى مسۆگەرى ياسايان نەبوو، بيروكەي بوونى (نەيارانى ۋە فادار

بەشكۆدار پادشا) بيروكەيەك بوو ھيشتا سەردەمى نەھاتبوو. حيزبە سياسىيەكان

بەشتىكى زۆر مەترسيدار سەير دەكران، لا يەنگرانى پادشا لە ھەلبۇژاردندا بە

ناشكرافيليان دەكرد. لەدايك بوونى ھزرو كدەوہى ديومكراسى بەسترابوو بە بوونى

ھينديك ھەلومەرجى لەبار كە ھيشتا نەھاتبووہ ناراوہ. تاكاتيك كە تاقيكى كەمى خەلك

باوہريان بە ديموكراسى ھەبوو و نامادەبوون لە پيناوى دا شەركەن، ھەلاوردنە

راستەقینەيەكان بەيارمەتى ھينديك ولاتى ناديموكراتيك دريژەيان بە ژيانى خۇيان

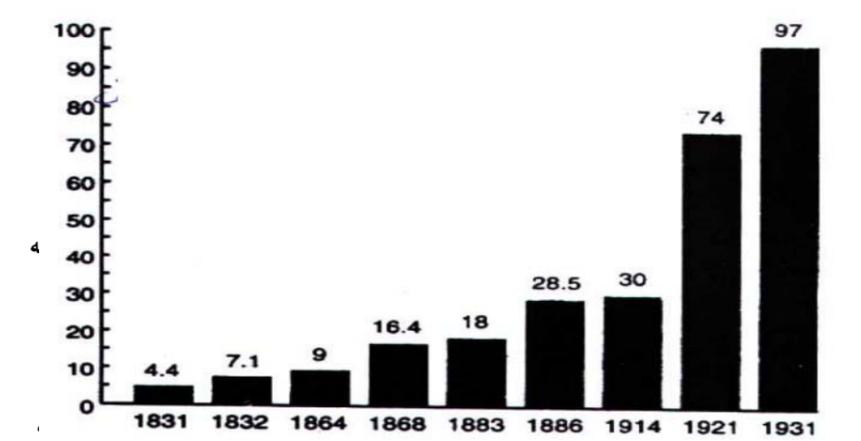
دەدا. تەنانەت ئەگەر ئەوانەي بپوايان بە ديموكراسى ھەبوو ژمارەيان زۆر لەوہ زۆرتريش

تايبەتە بە پيگەي پەرتووك www.pertwk.com

له باره میژووییه کانیس بیهستین بۆ بهره و پیش بردنی دیموکراسی، هیشتا ناکری بلین ئیمه
 تهنیا قوربانیانی نه و هیزه کویرانهین، که ئیمه دهسه لآتمان بهسه ریاندا نیه. به دهرکردنی
 تهواوی پیوسته کانی دیموکراسی و بهرپوه بردنی پیوست بۆ به دیهینانی، ئیمه دهتوانین
 بیپاریزین و تهنا تهت کرده و بهرپوه چوونه دیموکراتخوازه کان بهره و پیشبهرین.

بوايه، هه‌ل و مه‌رجیكى ديكه پيويست بوو پرەخسى تادیموکراسی بگاته جیگای
 راسته‌قینه‌ی خۆی. دواى نه‌وه، له‌به‌شى چوارده‌دا باسی هیندیك له‌م گرتگیانه ده‌که‌م.
 له‌ماوه‌یه‌دا پيويسته بلیم که دواى نه‌وه باسه مژده به‌خشه‌ی که‌له‌و به‌شه‌دا لییدوام.
 دیموکراتیزه‌ بوون هه‌تا نه‌مڕۆ ره‌وتیكى روو سه‌رکه‌وتوی نه‌بووه. له‌م پرگایه‌دا زۆر
 هه‌رازولێژو به‌ره‌نگاری، هه‌لچوون و داچوون، شه‌پى ناوخۆ، زۆر شو‌رش و سه‌ربرزوی،
 وینه‌ی (2): ده‌نگه‌ره‌ به‌ریتانییه‌کان له‌سه‌له‌کانی نیوان (1831-
 پرویان داوه. له‌دریژمه‌ 1970 پۆلیسی ژمه‌مه‌کاندا ئه‌زونی کۆپیشایه‌تیه‌و ستانیته‌که‌که‌کان، هیندیك
 وه‌رگراوه)
 پیشکه‌وتنی سه‌ره‌تایی دیموکراسی له‌داها تودا ره‌نگیان داوه‌ته‌وه، به‌لام لایه‌نی باشی
 نه‌وه‌یه‌ که‌ خودی نه‌وه‌مانه‌ره‌وايانه‌ پیده‌چێ هه‌ل و مه‌رجیکیان ره‌خساندبێ که‌له‌دریژمه‌
 ماوه‌دا پرگای دیموکراسیان خۆش کردبێ. نه‌گه‌ر بپوانینه‌ پابردوو و سه‌ره‌له‌دان و

سایه‌ی دانێشوانی ساڵ (20)



به‌شى (3) چ شتیك له‌ پیش دایه‌؟

كاتیك ئیمه له‌دیموکراسی ده‌دوین ره‌نگه‌ هه‌چ شتیك به‌راوه‌ی نه‌م راستیه‌ ساكاره
 نه‌بێته‌ هۆی سه‌رله‌شیواوی ئیمه، نه‌ویش نه‌وه‌یه‌ که‌ "دیموکراسی" هه‌م ده‌گه‌رینێته‌وه‌ بۆ

ئامانچىك و ھەم بۇ ژيانى رۆژانەش، بەلام بەزۇرى لە روونکردنەوہى ئەم جياوازييەدا

تووشى شكست دەيىن. بۇ نموونە "ئالين" دەلى: (بەپرۋاي من ديموكراسى باشترين

شيۋەى حكومەتە). "بيت" لەوہلامدا دەلى، تۆ دەبى شىت بى وايىر بكيەوہكە ئەو

حكومەتە بە ناو ديموكراتييەى ولاتى ئيمە باشترين حكومەتە. من پيم وانىە شتىكى

ئەوتق لە ديموكراسى پيىي.

ئەوہ روونە كە "ئالين" لەبارەى ديموكراسى ئامانجەوہ دەدويت، لە حالەتلكدا بيت

باس لەحكومەتتىكى راستەقىنە دەكات، كە زۇرجاران بە ديموكراسى ناويدەبەن.

تا ئەو كاتەى ئالين و "بيت" روونى نەكەنەوہ كەھەر كامەيان مەبەستيان چيە،

لەوانىە بئگويدان بەيەكتەر دريژە بدن بەمملانى. بەپيى ئەو ئەزموونەى ھەمە دەزائم

كەچەندە سانايە لەداوكەوتنى مرۇقەكان سەبارەت بەو مەبەستە جيى داخە تەنانەت

ھيىندىك لەبىرمەندانىش كە شارەزاييەكى تەواويان لەبوارى بيروكردەوہى ديموكراتيكانە

ھەيە دەكەونە ئەم بازنەيەوہ. ئيمە زۇر ئاسايى بەشيكردنەوہى ئەويكە مەبەستمان

لەچيە، دەتوانين لەم سەرلى شيواويە زگار يىن.

ئالين دەتوانى بلى: "مەبەستم ئەو حكومەتەى ئىستاي خۆمان نيىە، لەم بوارەدا

رەنگە بۇ چوونى منىش لەھى تۆ نزيك بى" ھەرۋەھا (بيت) لەوہلامدا دەلى: "زۇرباشە

ئەگەر تۆ باس لەحكومەتتى مەبەستى دەكەين، وەك ئامانچىك ئەوہ راست دەكەيت. ھەر

لەبەر ئەوہيە زۇر ھەزەكەم ئەو حكومەتەى خۇشمان زۇر ديموكراتيك تريبىتەوہ

لەئىستا، "فەيلەسوفان دەربارەى جياوازي نيوان ھەئسەنگاندنەكانى(1) ئيمە لەبوارى

مەبەست، ئامانچ، بايەخ و زۇر شتى تر. ھەرۋەھا ھەئسەنگاندنى ئيمە دەربارەى

ھەقىقەت، راستەقىنە و ھتد، باس و ليكۇلىنەوہى زۇريان بووہ. ئيمە ھەئسەنگاندنى

شيۋەى يەكەم بۇ وەلامى ئەم پرسىارانە دەخەينە روو(من دەبى چى بكەم؟ ئەو كارە

راستەى كەدەبى من بيكەم چيە؟) ھەئسەنگاندنەكانى شيۋەى دووہمىش بۇ وەلامى ئەو

پرسىارانە دەخەينەروو" من دەتوانم چى بكەم؟" ئەو ھەئبئاردانەى لەبەرامبەر مندان

چيە؟ ئەگەرەكانى داھاتووى ھەئبئاردەى X بە جيگاي Y چين؟ ناونىشانىكى مام

ناوہندى كە بۇھەئسەنگاندنەكانى شيۋەى يەكەم لەبەر چا و گىراوہ(ھەئسەنگاندنى

⁽¹⁾ –ئىزدەدا ھەئسەنگاندن، بەماناي داوہرى ھاتووہ، داوہرى:قەزاوہت

بايه‌خى، يان هه‌لسه‌نگاندنى كرداريه) بۇ شيوه‌ى دووهمين هه‌لسه‌نگاندنى نه‌زموونى

هه‌لبژيردراوه.

چەند خاڻيک دەربارەى وشەکان.

گەرچى فهيله‌سوفان سه‌بارەت به‌تاييه‌تمەندى هه‌لسه‌نگاندنى بايه‌خى و هه‌لسه‌نگاندنى نه‌زموونى و بوونى جياوازيه‌کان له‌نيوان چه‌شنیک هه‌لسه‌نگاندن و شيوه‌كه‌ى ديكه‌ى هه‌لسه‌نگاندن تووشى گه‌ليک باسو ديا‌لوگ بوون، به‌لام پيوويست ناكا ليرەدا ئيمه‌ خو‌مان تووشى ئەم باسه‌ فه‌لسه‌فيه‌ بکه‌ين، چونکه‌ له‌ ژيانى روژانه‌ماندا به‌سانايى ده‌توانين له‌نيوان شته‌ راسته‌قينه‌ و نامانجيه‌کان جياوازي هه‌ست پيکيه‌ين. به‌لام به‌هەر حال، ده‌بى له‌بيرمان بى که‌ جياوازي له‌نيوان هه‌لسه‌نگاندنه‌ بايه‌خى و نه‌زموونيه‌کان به‌که‌لکه‌، به‌مه‌رجيک زياده‌پووي نه‌که‌ين له‌م بواره‌دا. ئەگەر ئيمه‌ بلين: "حکومەت دەبى سەبارەت بەبەختەوهرى و بەرژەوهندى گشت کەسه‌کانى کۆمه‌لگا تيبينى يه‌کسانى هه‌بى يان "خوشبه‌ختى به‌رترين به‌خته‌وه‌ريه‌" ئەو کات ئيمه‌ تاراده‌ى پيوويست له‌هه‌لسه‌نگاندنى بايه‌خى "شان" نزيك بووينه‌وه‌، نموونه‌يه‌ک له‌ده‌ره‌وه‌ى باسه‌که‌ بينينه‌وه‌، واتا گوزاره‌يه‌كى ته‌واو نه‌زموونى باسو بکه‌ين: ياساى به‌ناوبانگى نيوتن سه‌بارەت به‌راکيشانى گشتى‌يه‌ که‌ به‌ پيى ئەو ياسايه‌ هي‌زى کيشى نيوان دوو شت له‌گه‌ل ئەنجامى ليکدانى ته‌نى ئەو دوو شته‌ هاوئاهه‌نگى راسته‌خۆى هه‌يه‌ و له‌گه‌ل پيکها‌ته‌ى که‌ره‌تى(مجزور)ى مه‌وداى ئەوان هاوئاهه‌نگى پيچه‌وانه‌ى هه‌يه‌. له‌کرده‌وه‌دا زوربه‌ى ده‌رپرينه‌کانى ئيمه‌ هه‌لگر. يان زامنى توخمى هه‌ردوو شيوه‌ هه‌لسه‌نگاندنه‌کن. له‌باره‌ى سياسه‌ت دارپژاننى گشتى هه‌ميشه‌ به‌م چه‌شنه‌يه‌. بۇ وینه‌ که‌سيک که‌ده‌لى: حکومەت له‌راستيدا جه‌خت ده‌کا که‌يه‌که‌م: ته‌ندروستى نامانجىکى باشه‌، دووهم: "حکومەت دەبىت بەرنامەيه‌ک سەبارەت بە تەندروستى گشتى و بيمه‌ ریکبجا" ده‌بى بۇ گه‌يشتن به‌و نامانجه‌ تى بکوشى و سى‌يه‌م: بيمه‌ى ته‌ندروستى گشتى باشترين که‌ره‌سه‌يه‌ بۇ گه‌يشتن به‌و نامانجه‌.

www.pertwk.com

سه‌ره‌پاى ئەوه‌، ئيمه‌ گه‌ليک هه‌لسه‌نگاندنى نه‌زموونى وه‌ک به‌ندى(3) به‌رپوه‌ده‌به‌ين که‌ باشترين هه‌لسه‌نگاندنه‌ له‌هه‌ل و مه‌رجى ناله‌باردا. ئەم هه‌لسه‌نگاندنانه‌ هه‌لنجانيکى(زانستى)نين به‌ماناى پراوپرى وشه‌، ئەوان زورجاران په‌يوه‌نديان هه‌يه‌ به‌به‌لگه‌ به‌هي‌زه‌کانه‌وه‌، به‌به‌لگه‌ لاوازه‌کانه‌وه‌، به‌نه‌بوونى به‌لگه‌ و نه‌بوونى متمانه‌. زورجاران ئەم چه‌شنه‌ هه‌لسه‌نگاندنانه‌ به‌"کارکردى"يان "پاريزگارانه‌" ناوده‌به‌ين. سه‌ره‌نجام يه‌کيک له‌شيوه‌ گرینگه‌کانى هه‌لسه‌نگاندنى کرده‌وه‌يى دامه‌زاندنى هاوسانيه‌ له‌نيوان به‌رژه‌وهندى په‌يوه‌نديدار به‌بايه‌خيکيه‌وه‌، يان که‌سيک يان گروپيکى تايبه‌ت له‌ به‌رامبه‌ر خه‌رجى بايه‌خيکى ديكه‌، که‌سيکى ديكه‌ يان گروپيکى ديكه‌. بۇ باسکردنى ئەم چه‌ند بارودوخانه‌ گه‌ل جار که‌لک له‌ده‌سته‌واژه‌يه‌ک وه‌رده‌گرين که‌زور جارن له‌لايه‌ن ئابوورى زانانه‌وه‌ به‌کارده‌بردنى و ده‌لین ئيمه‌ ناچارين له‌ناو گشت"دانوستانه‌کانى"شياوى نامانجمان، يه‌کيک هه‌لبژيرين. له‌لايه‌ره‌کانى دوايى ئەم کتبيبه‌ له‌گه‌ل گشت هه‌لسه‌نگاندنى بايه‌خى و نه‌زموونى ناشنا ده‌ين.

راسته‌قينه‌و نامانجه‌کانى ديموکراتيک

هه‌رچه‌ند جياکردنه‌وه‌ى راسته‌قينه‌و نامانجه‌کانى ديموکراتيک به‌که‌لکه‌، به‌لام ده‌بىت تيبيگه‌ين چ په‌يوه‌نديه‌ک له‌نيوان نامانجه‌ و دروشمه‌ ديموکراتيه‌کان و راسته‌قينه‌ ديموکراتيه‌کاندا هه‌يه‌. مه‌به‌ستمه‌ له‌به‌شه‌کانى داها‌تووى ئەم کتبيبه‌دا له‌باره‌ى ئەم په‌يوه‌نديانه‌وه‌ فره‌تر بدويم. به‌لام پيش هه‌ر شتيک ريگه‌م بدن له‌خشته‌ى ئەم پيوه‌نديه‌ وه‌ک ري‌نمايى گشتى ئەو شته‌ى که‌له‌به‌رده‌مه‌ که‌لک وه‌رگرم. (وينه‌ى3).

وينه‌ى 3 توخمه‌ سه‌ره‌کيبه‌کان.

ئامانچ و دروشمەكان	راستەقىنە
دىموكراسى بۇچى	حكومەتە دىموكراتىكە راستەقىنەكان
فەسلى چوارەم	دىموكراسى پىيوسىتى
	چ ھەل ۋەمەرجىك
	بەچ بىنەمايەكى سىياسى
	لەبەرزەۋەندى
	ھەيە؟
	دىموكراسى دايە؟
	بەشى سىيەم
	بەشى چوارەم

ھەريەككە لەو چوار ناۋىشانەنى كەلەڭزىر ئامانچى و راستەقىنەدا دەكرى ھاتوون وەك پىرسىيارىكى بناغەيى چاۋى لىبىكرى.

دىموكراسى چيە؟ دىموكراسى چ مانايەكى ھەيە؟ يان بەشيوەيەكى دىكە، چ

پىۋەرئىك بەكاربەرىن تاتىبگەين كە حكومەتئىك دىموكراتىكە يان نا، ئەگەر دىموكراتىكە

تاچ رادەيەك؟

بەپرواى من سىستىمىكى لەم چەشەنە خاۋەنى سى ھەوئىن و(1) بناغەيە و ھەر كات

سىستىمىك ئەو پىنچ ھەوئىنەى بەدەيھىنا دەكرى بلىين ئەو سىستىمە بەتەواۋى

دىموكراتىكە. لەبەشى چواردا چوار ئەو ھەوئىن و بناغانە لىكەدەدەمەۋە لەبەشى شەش و

ھەتەمدا نىشانى دەدەم كەبۇچى پىيوسىتمان بە ھەوئىنى پىنچەمىش ھەيە. بەھەر حال

لەبىرتان بى كە ئەو ھەوئىنە بەدەنئىيەى پىۋەرگەلىك دەدەن بەئىمە كە بەپىي ئەوان

⁽¹⁾ لەم كىتەبەدا "ھەوئىن" بەجىگەى(ملاك) ھاتوۋە.

دەتوانىن پاشماۋەى دەسكەوت و كەم و كوپەكان لەناو سىستىمە سىياسىيە

راستەقىنەكاندا بەيەكەۋە بەراورد بىكەين. ھەروەھا ئەو ھەوئىنە دەتوانن ئىمە رىئوئىنى

بىكەن بۇ رىگايەك كە لە دىموكراسى نىزىكترمان بىكاتەۋە.

بۇچى دىموكراسى؟ بەچ ھۆيەك لەسەرئەم بىروايەين كەدىموكراسى باشتىن

سىستىمى سىياسىيە؟ چ بايەخ گەلىك بەباشتىن شىۋە لەرئىگەى دىموكراسىيەۋە، دەست

دەكەون؟

بۇۋەلامدانەۋەى ئەم پىرسىيارانە پىيوسىتە بزانين كە پىرسىيارى ئىمە تەنبا بۇ ئەۋە نىيە

كە بۇچى لەم سەردەمەدا خەلك پىشتىۋانى لەدىموكراسى دەكەن. يان لەرابردوودا بۇچى

پىشتىۋانىان لىدەكرى، يان ئەم سىستىمانە چۇن پىكھاتوون؟ خەلك لەۋانەيە لەبەر ھۆى

جۇراۋجۇر لايەنگرى دىموكراسى بىن. بۇ نمونە ھىندىك لەۋانەيە بى بىرلىكردنەۋە

خۇشيان لەدىموكراسى بىت، واتا لەكات و شوئىنك كەئەۋان تىيدا دەئىن. لەۋانەيە

لايەنگرى دىموكراسى، ۋەك نەرىتىكى باۋ واپى. ھىندىكىش بەۋ ھۆيەۋە پىشتىۋانى لە

دىموكراسى دەكەن كەپىيان وايە حكومەتى دىموكراتىك بۇ سامان كەلەكەكرىدن

www.pertwk.com

دەرفەتى باشتەر دەرەخسىنى، يان بەو ھۆيەوہ كە بىردەكەنەوہ سىياسەتە

دىموكراتىكەكان رىخۆشكەرى ئىشى باشتى سىياسىيە بۇ ئەوان، يان بەو ھۆيەى

ئەوكەسەى كە ئەوان بېروايان پىيەتى ئەوئىش واىردەكاتەوہو، زۇر شتى تر. ئايا

ھۆگەلىكى گشتى ترو بەرفراواتر بۇ سەلماندى دىموكراسى ھەيە؟ من لەسەر ئەو

بېروايەم كە ھەيە. باس لەم بواردە ھەلدەگرىن بۇ بەشى 5-7.

بە لەبەرچاوغرتنى سنوورو كەرەسەى حازر لەدونىاي راستەقىنەدا، چ مەبەستىكى سىياسى پىويست تا پىوہرى ئامانجە دىموكراسىيەكان بەباشترىن شىوہ بەيئەدى؟

ھەرەك لەبەشەكانى داھاتوودا دەيىن، لەسەردەم و شوئىنە جىاجىكان گەلىك سىستىمى سىياسى خاوەن دامەزراوہى گرنكى سىياسى جۇراوجۇريان بە دىموكراتىك،

يان كۇمار دەزانى. لەم بەشەى رابردوودا يەكىك لە جىاوازى ئىوان دامەزراوہ دىموكراتىكەكانمان دىت. ئەو دامەزراوہ بە زۇر جىاوازى گەورە لە قەوارەو ئاستى

تاقمى سىياسى كۇمەلانى خەلك، دەسەلاتدارى يان ھەردووكيان بەراوردىراون. بېرىك لەتاقمە سىياسىيەكان، وەك گوندىكى بەرىتانى، لەبوارى بەرىنايى و كۇمەلى خەلكەوہ زۇر

بچوكن، ھىندىكىان وەك چىن، بەرازىل، ولاتەيەكگرتوہكانى ئەمريكا، لەھەردوو بوووزدا زۇرگەورەن. شارىك يا شارۇچكەيەك رەنگە بەبى ھىندىك دامەزراوہ كە بۇ ولاتىكى گەورە

پىويست، ھەوئىنە دىموكراتىكەكان پىويست و شىا و بكا. بەلام بەھەرچال لەسەدەى ھەژدە بەملاوہ بىرۆكەى دىموكراسى دەروانىتە ھەموو ولاتەكان، ولاتە يەكگرتوہكانى ئەمريكا، فەرەنسا، بەرىتانىاي مەزن، نەروىچ، ژاپۇن، ھندستان

لەو سەردەمانەدا دەرکەوت دامەزراوہى سىياسى پىويست بۇ دىموكراسى، لەقەوارەى چكۇلەى شارىك يان شارۇچكەيەكدا، ئىتر بۇ ولاتىكى گەورە بەكەلك نايەت.

بەماسىياسىيەكانى لەبار بۇ شارىك، تەنانەت بۇ ولاتە چكۇلەكان لەئاستى دونىادا، وەك دانىمارك و ھۆلەنداش بەگوئىرەى پىويست نىيە. دەرەنجام لەسەدەى نۇزدەويىستدا

تايبەتە بە پىگەى پەرتووك www.pertwk.com

گەلىك دامەزراوہى سىياسى سەريانەئەدا كەلەبواريكدا لەشىوہى دامەزراوہسىياسىيە دىموكراسى و كۇماريەكان سەرەتايى ترن. بەلام بەگشتى سىستىمىكى سىياسى تەواو

نوى پىك دىنن. لەبەشى2دا گەلەيەكى كەم لەوگۇرآنە خرايەروو لەبەشى سىيەمدا دامەزراوہ سىياسى ودىموكراسىيە راستەقىنەكان وچۇنيەتى جىاوازيە گرىنگەكانيان شى

دەكەمەوہ. تىيىنى: ئەوہى كە دەيلىم ھەندىك لە بنەماكان پىوستن، بەومانايە نىە كە ئەوبنەمايانە بۇ گەيشتن بە دىموكراسى تەواو بەسن. لەھەرولاتىكى دىموكراتىك كە

لەبەرىكى قول ھەيە، لە بەينى دىمكراسى راستەقىنەو دىموكراسى وەك دروشمىك. ئەو كەلەبەرە كىشەو دىالوگىكى لەبەرامبەر ئىمەدا ھەلخراندوہ: ئەرى دەكرى رىگايەك

بدۇزىنەوہ تاولاتە"دىموكراتىك"ەكان دىموكراتىكتر بكىن؟

ئەگەر ولاتە دىموكراتىكەكانىش تەنانەت تەواو دىموكراتىك نىن،كەوايە سەبارەت بە

ئەو ولاتانەى كە بنەما سىياسىيە دىموكراتىكەكانيان تىدانىيە" واتا ولاتە

نادىموكراتىكەكان_دەكرى چ بلىن؟

چۇن دەكرى كە دىموكراتى تريان، بكەيتەوہ؟ لەراستىدا ھۇى چىيە كە ھەندىك ولات

دىموكراتى ترن لە ھەندىكى تريان؟ ئەوپرسىارانە سەرلەنوى ئىمە دەكىشىتە ناو

پرسىار گەلىكى دىكە. چ ھەل و مەرجىك لەولاتىكدا (يان لەكۇمەلەيەكى سىياسى دىكەدا

)بۇگەشەو سەقامگىربوونى بنەما دىموكراتىيەكان باشە؟ بەپىچەوانەش، چ بارودۇخىك

دەبىتە رىگر يان بەرىەستى گەشەى ئەوان؟ ئەو پرسىارانە لەدونىاي ھەنووكەدا

زۇرگرىنگن. بەختەوہرانە، لەكۇتايى سەدەى بىست دا ئىمە دەستمان بەپرسىارگەلىك

پادەگا که له چەند نەو هەبەیی پێش ئیستا، مەژۆ دەستی پێیان رانە دەگەشت. گەلیک

و هەلامی باشتەر له وهلامی گشت سەردەمەکانی رابردووی میژووی نوسراوهی مەژۆ.

له فەسلی دووهەمی ئەم کتێبەدا ئاماژە یی دەکەم که له کۆتایی سەدهی بیستەم دا

بۆ ئەم پرسیارانه چەند وهلامی گرینگیان له بەر دەستدایه. بێگومان وهلامەکانمان به هیچ

شیوهیهک ئەو نیه که گومانیان تێدانهی. به و حاله شهوه بناغهیهکی پتهوتر دهخه نەپوو.

سەبارەت به رێگا چاره.

له هه لسه نگانندی بایه خێ، تا هه لسه نگانندی ئەزموونی. چه زده کهم پێش ئەوهی کۆتایی بێنم به باسه کهم سەبارەت به خشتهی پێشوو، سەرنجی خوێنەرانی رابکێشم بۆ ئال و گۆرێکی گرینگ که له راسته وه بۆ چه پ رووده دا. له وه لامی " دیموکراسی چیه؟" هه لسه نگانندی ئیمه، تاییه تن به بایه خه کانی ئیمه، و اتا ئەو شتهی که به ئامانجی باش و دروست وله باریان دهزانین. کاتی که دهگهین به پرسیارای " بۆچی دیموکراسی؟" هه لسه نگانندی ئیمه هیشتا له سه ر بناغه ی ئامانجی ئیمه وه سه ر چا وه دهگری. به لام برواکانی ئیمه سەبارەت به نته وه، سنوو رو ئەو که ره سانه ی که له دونیای راسته قینه ی دهوو به رمان هه یه - به کورتنی په یوه ندی شیان هه یه به هه لسه نگانندی ئەزموونی - په وه. لێره دا ئیمه هیور هیور پشت ده به ستین به لیکدانه وه، به لگه، و ئەوانه ی له به ر چا و دان. کاتی که ده مانه یی بزانی دیموکراسی پێویستی به چ دامه زراوه گه لیکسی سیاسی هه یه، ته نانه ت فره تر له رابردو و پشت ده به ستین به به لگه و هه لسه نگانندی ئەزموونیه کان. به و حاله شه وه لێره دا، ئەوهی گرینگ بۆ ئیمه هه یه تا راده یه که په یوه ندی هه یه به مانا و بایه خه کانی ئیمه سەبارەت به دیموکراسی. له راستی دا دلاره وکی ئیمه له باره ی دامه زراوه سیاسی هه کانی دونیای راسته قینه ئەوه یه که، بایه خه کانی دیموکراسی و هه یینه کانی بۆ ئیمه گرینگن. کاتی که ده روانینه به شی چه پی خشته که ده مانه یی بزانی

www.pertwk.com

که چ بارودۆخیک بۆ ئال و گۆرو ئاسایشی دامه زراوه دیموکراتیکه کان پێویستن، له و حاله دا داوه ریه کانی ئیمه راسه وخۆ ده بنه ئەزموونه؟ ئەو هه لسه نگاندا نه ته و او په یوه ندیان هه یه به لیکدانه وه ی ئیمه له به لگه کانی به ر ده ستمان. بۆ نموونه، ئایا باوه ر به دیموکراتی یارمه تیه که ده که ن به مانه وه ی دامه زراوه سیاسی دیموکراتیکه کان یان نا؟ سه ره رای ئەو لێره دا هۆی گرینگ ئه م هه لسه نگاندا نه ئەزموونیانه و پێوه ندیان له گه ل رێنما ییمان ده کا ئەزموونی که ئیمه سه باره ت به دیموکراسی هه مانه. له بهر ئەوه ئەم رێگه یه له به شی دووه م دا ئیمه له پشکنینی ئامانج و بایه خه کان به روونکردنه وه ی زۆر ئەزموونی تر له دامه زراوه سیاسی دیموکراتیکه کان، رێنۆنی ده کا بۆ به شی سی. له و حاله ته دا ده چین له حاله تیکداین که بتوانین له به شی چواردا بروین به ره و پێناسی که له بار یان ناله باری سه قامگیر بوونی دامه زراوه سیاسی دیموکراتیکه کان. لێره دایه که داوه ریه کانی ئیمه گشتی نزیکه له نا و نا خنیکی ئەزموونی، سه ره نجام له دواین به شدا، هه ندیک له و کیشه و دایلۆگانه شی ده که مه وه که له و سالانه ی دواییدا له به رامبه ر دیموکراسی راست بوونه وه ته وه.

دیموکراسی چیه؟

هه موومان ئامانجیک زۆرمان هه یه که به ته نیایی ناتوانین وه ده ستی بێنین. به و حاله وه له گه ل کۆمه لیک که سی دیکه که ئەو ئامانجان ه یان هه یه ده توانین به هه ندیکیان بگه یین. له بهر ئەوه وای دابنن بۆ که یشتن به ئامانجیک تاییه ت، ئیوه و سه دان که سی دیکه ریک که ون و نه نجومه نیک پیک بێنین. ئەوه ی که ئامانجه کانی ئەم نه نجومه نه چیه جاری وازی لی دینن. هه تا به ته وای له سه ر پرسیارای دیموکراسی چیه؟ پێدا بگرین. وای دابنن له یه که م کۆبوونه وه ی نه نجومه نه که تاندا زۆریک له ئەندا مان پێشنیازیکه که نه نجومه نی ئیوه پێویستی به رتسایه ک هه یه. ئەو پێشنیازه ته بوول ده کری. واپێده چی که تۆ له م بووارانه دا لێوه شاوه ییت. به کیک له ئەندا مه کان پێشنیاز ده کا که تۆ پێش نووسی ئەم رتسایه بنووسی و له کۆبوونه وه ی

دوایی نهنجومهن بیخهیهروو. تاگشت نهندانمان پینداچنهوه. نهو پینش نیازه بهگرمی ودردهگیری. بو قه بوول کردنی نه رکیکی وا. تو باه تیک بهم ناوینشانه هه لده بژی ری: "من پیم وایه له نامانجه هاوبه شه کانی خومان که بشتووم. به لام دنیا نیم، که چون ده بی مه به سته کانی خومان هه لیزترین. بونموونه: نایا نیمه ریسایه کمان دهویت که ریکا بدات به تواناترین و روشنبرترین نهندانمان که بتوانن بوخویان گشت بریاریکی گرینگی نیمه دیاری بکن؟ ریزیه ستنیکی لهو جو ره ننگه نه تنیا ده بیته هو ی بریارونه خسه یه کی ژیرانه تر به لکه له به هه در چوونی کات و هه لسورانی نهندانمانی دیکه ش که م ده کاته وه" نهندانمانی نهنجومهن به زورینهی دهنگ نه چه شنه ریکا چارانه په سهند ناکهن. یه کیک لهو نهندانمانه که من ناوی ده نیم "ناخیهوری سهره کی" به لگی ناوا دینیتته وه له یواری گرینگترین کیشه دا که نه م نهنجومه نه په یوه ندی پینانه وه ده بی هیچ کام له نیمه تانه و راده یه ژیر نین گشت که سیک له روانگی تاییه تی خویه وه قه بولیان بکا. نه نانه ت کاتیک هه ندیک له نهندانمان له یواری تاییه ت به ومه به سته شاره زایمان زور تریش بیت. نیستا نیمه ده توانین کیشه کانی په یوه نیدار به ومه به سته فیریین. هه لیه ت پتویسته پینش له بریاردان سه باره ت به کیشه کان باس وراکورینه وه بکهن. باس راویژ کردنی سهره تاو بریارونه خسه له باره ی دارشتنی سیاسه ته کان. یه کیک له هو یه کانی دامه زرانندی نهنجومه نه. به لام گشتمان به یه کرا ده به رپر سیارین سه باره ت به به شداری له باس وراکورینه وه کان. بو سیاسه تیک که نهنجومه نه که مان ده بی ره چاوی بکات. له نه انجامدا ریسای سهره کی نیمه ده بی له سهر نه م بنه مایه دابریژری. نهو ریسایه ده بی مافی به شداری نیمه مسوگر بکات. بوگشت بریاره کانی نهنجومه ن. به راشکاوی ده بی بلین، چونکه نیمه گشتمان له ناستیکی یه کساندا به رپر سیارین. ده بی به شیوه یه کی دیموکراتیکانه به سهر خوماندا حکومت بکهن.

له قسه کانی دوایی دا دیاره که روانگی ناخیهوری سهره کی له گهل روانگی زورینهی نهنجومه ن، چون یه کن. له به ره نه وه تو قه ناعه ت ده کی به وه

که ریسانا مه یه کی نهوتو دابریژیت. به لام هه رکه دهستان به کار کرد زور زوو تیده گی که نهنجومه ن و ریکخراوه گه لیک زور جیاواز له یه کترکه خویان به "دیموکراتیک" ده زانن ریسانا مه یه کی زور جیاواز له یه کتریان هه یه. یاسانامه ی سهره کی ولاته دیموکراتیکه کانیش له زور یواری گرینکدا جیاوازن. یه کیک له نمونه کان یاسای سهره کی ولاته یه کگرتوه کانی نه مریکایه. که هه م پیتشیننی کردووه بو سهره کی هیزی به ریوه بهر (هیزی بریاردهر) له لیژنه ی سهره کی کو مارو هه م پیتشیننی کردووه بو هیزی یاسایه کی (نهنجومه نی یاسادانان) قورس و قایم له لیژنه ی کوگرده دا" وانا (په رله مانی یاساداریژ). هه روه ها هه ر کام له وودووانه سهره خویه له ویتیر. له ولشه وه. زوریه ی ولاته نه وروپاییه کان سیستمی په رله مانیان هه لیزاده که له ویدا سهره کی هیزی به ریوه بهر. که سهره کی وه زیرانه له لایه ن نوینه رانی په رله مانه وه هه لده بژی دریت. به سانای ده کری نماژه بکه ی به زور بابیه تی تری له م چه شنه. وادیتته بهر چا که هیچ یاسایه کی سهره کی "دیموکراتیک" ی تاقانه و تاییه ت به خونیله له به شی ده هه مدا ده گه ریمه وه سهر نه م بابیه ته). ورده ورده تو ده که ویتته بیر کردنه وه له وه ی که نایا نه م یاسا سهره کیانه شتیکی هاوبه شیان تیندایه که وا "دیموکراتیک" بونیان ده ریخت؟ یان هه ندیک له وان دیموکراتیک تر له وانی دیکه؟ نایا مانای دیموکراسی چه؟ به لام به داخه وه زور زووتیده گی که نه م ده سته واژه یه به شیواز گه لیک جیاواز لای له ده کریته وه. له به ره نه وه نیوه ژیرانه بریار ده دن نه م لیکدانه وه بی مانایانه وه لا بنین. چونکه نه رکیکی تاییه تیتان له نه ستوگرتووه و نه ویش دارشتنی یاسا و ریساکه یه که ده ریاره ی چونیته تی بریاره کانی نهنجومه ن ریکا چاره بدوژیتته وه. وانا دارشتنی نه ساسانامه. نه و نه ساسانامه یه ی نیوه ده بی له گهل بنه مایه کی سهره تایی یه ک بگریته وه. نه ویش نه وینه مایه که ده بی له گهل گشت نهندانمان "له ژیرنالی نه ساسانامه" واهه لسوکه وت بگری وه که نه وه ی که بو به شداری له ره وتی بریارو نه خسه کیشان سه باره ت به ریازیک که نهنجومه ن ده بی بگریته بهر وه ک یه ک به رپر سیارن. به ویتیه سهره رای نه وه ی که نهندانمانی نه و نهنجومه نه

له بواره كانی دیکه دا چ په یوه نډیه کیان پیکه وه هه یه. له دائیره ی نه م نه جوومه نه. گشتیان ده بی له بواره ی سیاسیه وه له گه ل په کتر دا په کسان بن. هه وینه کانی ره وتی دیموکراسی

له دارستانی چروپری بوجوونه کان دهرباره ی دیموکراسی نایا ده کريت نه وه هه وینانه. ده ستیشن بکه ی که بؤ ره وتی نه جوومه نیک پتویستن. تانه گری نه ندایه تی په کسانى نه وه جوومه نه سه بارت به به شداری له برباره کان له وریبازه دا بته دی؟ به بروای من پیتج پیوه له م بواره دا هه یه (وینه ی 4) به شداری راسته قینه: پیتش نه وه ی نه جوومه ن ریبازیکی دیاری کراو هه لیزیری. گشت نه ندایه کان ده بی هه ل ومه رچی نه وه بیان هه بی. که راشکاوانه بوجوونه کانیان بخره روو له پیناو نه وه دا که ریبازی داهاتوو ده بی چی بی.

وینه ی چوار. دیموکراسی چیه؟

دیموکراسی که لیک هه ل دهره خستنی بؤ:

1- به شداری راسته قینه.

2- دهنگی په کسان.

3- به دهست هینانی تیکه یشتنیکی روون.

4- به کارهینانی کونترولی کونای. به سه ر ده ستوری کاردا.

5- تیکه ل کردنی پیرو به سالا چووان.

دهنگی په کسان: نه وکاته ی که ده بیت سه بارت به ریبازیک بریار بدريت. هه ر نه ندایه کان ده بی دهره تیکی چون په کی هه بی بؤ دهنگ دان وگشت دهنگه کانیش له گه ل په کتر په کسان بن.

به دهست هینانی تیکه یشتنیکی روونک. تانه و جیکایه ی که ده کری و کات هه یه. هه ر که سینک ده بی دهره تی چونه ک و په کسانى هه بی بؤ شاره زابوون له سیاسه ته کانی ترو داهاتووی نه م سیاسه تانه. کونترولی ده ستووری کار: نه ندایه کان ده بی داواکاری نه وه بیان هه بی که بؤ بریار دان. سه بارت به وه ی

چون ده بی داواکاری و مه به سته کان بخره روو. و دهرباره ی ج بابه تیک بدوین. به م شتویه ره وتی دیموکراتیک که په یوه نډی هه بیت به م سى ماكو هه وینه وه⁽¹⁾ هه رگیز کونای نایه. نه ندایه کانى نه جوومه نیک به رده وام ده توانن نه گه ر پیتیان خوش بی ریبازه کانی نه جوومه ن بکورن. تیکه لاوکردنی به سالا چووان. نه م نه مه ن که ورانه هه موویان یا به شی زوریان ده بی له مانی نه وای هاوالاتی که له چوار هه وینه ی پیتشودا نامازهم پیتا. که لک وه ریگرن. نه م هه وینه ی دواپی پیتش سه ده ی بیسته م بؤ زوریه ی لایه نگرانی دیموکراسی قبول نه ده کرا. بؤ نه و مه به سته پتویسته بزانی بوجی ده بی که سانی دیکه له روانگی سیاسیه وه به هاوه نگاوی خومان بزاین. دواى نه وه ی که له به شه کانی چوارو هه وندا له م بابه ته دوام نه و ده م ده گه ریتمه وه سه ر یاسی هه وینه ی تیکه لاوکردن. له هه مان کاتدا. ره نگه بپرسن نایا نه م چوار هه وینه سه ره تاییه به شتویه دلخواز له ناو هه وینه کانی دیکه هه لانه بزیردران؟ نایانیمه به لگی به جیمان پیتیه بؤ هه لیزاردنی نه م هه وینانه یان پیوه رگه لیکی تاییه تمان هه یه بؤ هه لسه نکاندنى ره وتیکی دیموکراتیک؟

نه م پیوه رانه بوجی؟

وه لامی کورت و ساکار نه وه یه: مادام بریاره نه ندایه کانى

نه جوومه ن (هه رچه نده ده بن بابین) له بواری سیاسیدا په کسان. له و حاله دا هه ریه که له وینه مایانه پتویست ده بن. به شتویه یه کی تر. هه رکات په کیک له و هه ل و مه رجان هه به ر چاو نه گیری. نه ندایه کانى نه جوومه ن نیتر له بواری سیاسیدا په کسان بین.

بؤ وینه, نه گه ر به هه نډیک له نه ندایه کان مه جالی فره تر بدری. سه بارت به قسه کردن له سه ر بوجوونه کانیان نه و ده م ریی تیده چی که سیاسه تی نه وان سه رکه وی. له هه ل و مه رچی تاییه تیدا. کاتیک که مه جالیکی نه وتو نیه بؤ

⁽¹⁾ هه وینو ماك "له م وه رگیزا نه دا به جیکایى (ملاك) هاتووه جانازام چهنده پرپه پری وشه فارسیه که یه. به لام زورجانن هه ر له وشه ی هه وین کله کم و. وه رگرتووه.

پېشنيار سه باره ت به ده ستووری کار. له وانه یه گروپیکي بچووک
سیاسه ته کانی نه جو مهن دابریژن. پتوهری به شداریه کی شایان و ته و او.
ده بیته ریگر له م چه شنه نه نامه. یان وای دابننن که ده نگی که سانی
جوړ او جوړ یه کسان نه بی. بو نموونه. وای دابنی ده نگی هر نه ندامیک
به راده ی سامانه کی نه ووه په یوه ندی هه بی. ناستی مال و سامانی
که سه کان جیاوازی زوریان هه بی. نه گهر نیمه باوه رمان هه بی به یه کسان
شیاوی نه ندانان بو به شداری له بریاره کانی نه جو مهن. نیتر بوچی ده بی
ده نگی هیندیگان به گرنکتر دابننن له واندیکه؟
دوو هه وینه کی سه ره تا زور ناساین. به لام ده کری پرسی نایا (وه ده دست
هینانی تیکه یشتووی ته و او) به راستی پیوسته یان باشه؟ نه گهر ده سه لاتی
نه ندامه کان وه ک یه ک وایه که وایه نیتر پیوستیمان به و هه وینه نیه. نه گهر
یه کسانیش نیه که واته بوچی نه ساسنامه کان له سه ره نه گهری یه کسان
دابه زری؟

به لام به هه حال هه روه ک ناخپوهری یه که م وتی: "بهره تی یه کسان
سیاسی له سه ره نه و نه گهره دامه زراوه که هه موو نه ندانان به یه ک راده بو
به شداری له بریاره ندانان به بریسارن" به و م هر چه ی هه لی له باریان له به ره ده دست
دابی تابه راویژ. دیالوگ. تیرامان کیشه که لیک که له به رده م نه جو مهن ندان.
تاوتوی بکن. "هه وینی سیته م به و م به سه ته یه که یوونی نه م چه شنه
مه جالانه بو گشت که ی مسوگر بکا. کاکلی نه و هه وینه ش سالی 431 پ.ز.
له لایه ن پیریکس PERICLES ی ریه ری نه سیناوه. له لیدوانیکدا به ناوی
"کوژراوه کانی نه و شاره له شه ردا." به م شپوه یه ناوی هینرا: "هاوولاتیانی
ناسایی نیمه که رچی سه رقالی پشه و کاری خویمان. نیستاش وه ک داوهرانی
به ویزدانی کیشه گشتیه کان چاویان لی ده کری و نیمه... له بری نه و هی

که له باس و دیالوگدا وه ک له مپهری سه ریگی کرده وه له وه بروانین. نه وه
به سه ره تابه کی حاشا هه لنه گره ده زانین بو هر چه شنه کرده وه یه ک⁽¹⁾.
نه گهر نه م سی هه وین و کاکلی سه ره تابه پیکه وه له به ر چاو بگرین ته و او
توکمه دینه به رچاو به لام وای دابنی چه ند که سیکی که م به شپوهی نه مینی
له گهل نه م بو چوونه که گشت که سه کان له بواری سیاسیه وه له نه جو مهن ندا
یه کسانن. نه یاری ده کهن. نه وان له سه ره نه م بروایه ن که به راستی
به رزه و وندی خاوه ن مال و سامانه کان. گرینکتره له به رزه و وندی که سانی
دیکه. که رچی به بروای نه وان و اباشتر بوو که ده نگی سه رمایه داره که وره کان
بارستاییه کی نه و توی بوايه که بیان توانیبا به رده و ام سه رکه و تووین. به لام
کاریکی وا هه رگیز به ریوه ناچی و روونادا. له نه جالاندا نه وان رووده که نه نیل و
ته له که یه ک که سه ره رای ده نگی نازادو یه کسانانه ی زورینه ی نه ندانان نه وان
به سه رکه و تن ده که یه نی. نه وان به که لاله ی ریگا چاره ی وشیارانه
نه ساسنامه یه ک ده خه نه روو که به باشی سی هه وینی سه ره تابه دینیتته دی
به و م ممانه یه. ته و او دیموکراتیکانه ش دیته به رچاو. به لام بو پووجه ل
کرده وه ی نه و هه وینانه پېشنيار ده کهن که ده بی نه ندانان
له دانیشتنه کانی گشتی خویناندا ته نیا بتوانن ده رباردی نه و م به سه رانه
بدوین و ده نگی بدن که له پیتشدا له لایه ن لیژنه ی به ریوه به ر خراو ته به رده م
ریوره سمی کوپوونه وه. هه روه ها بوون به نه ندانی لیژنه ی به ریوه به ریش
ته نیا له ژیر ده سه لاتی که وره ترین سه رمایه داران دایه. نه م کو م نه نازاوه
چیه به کونترول کردنی ده ستووری کوپوونه وه ده توانی دنیایی
که نه جو مهن هیچیان پیچه وانه ی به رزه و وندی نه وان کاریک ناکات. چونکه
هه رگیز ناهیلن پېشنياری ناوا بخریته ده ستووره وه و پیتشکه ش بکری. توش
پیچه وانه پېشنياز ی نه وان قه بوول ناکه ی چونکه پېشنياز ه کی نه وان
له به نه رده تدا یه کسان ی سیاسی پیتشیل ده کا. له کاتیکدا تو قه بوولت کرده وه.

(1)Thucydides, Complete Writings: The peloponnesian War, unabridged
crawley translation with introduction by John H. Finley Jr.(New york random
House, 1951) p.150.

له و له لاما نه اساسنامه كه تان وا داده ريزري هه وينه كه چواره ميش به سر كه وتن بگه يه ني كه زامني كونترول كشت نه نامه كانه به سر نه اساسنامه دا. جاله بهر نه وه بو نه وه نه نامان بو به ريوه بردني نه نجومه ن له بواري سياسي دا پيگه وه يه كسانين. هه چوار ناميانه كه ده بي بجه سپي. وادينه بهر چاو نيستا نيمه كشت ناميانه كاني پيويست بو زال بوون به سر پرؤسه ي ديموكراتيكي نه نجومه نيگمان به نه واوي ده ركردوه.

چهند پرسباري بنه رته تي

تائينستا نيمه وه لامي پرسباري "ديموكراسي چيه" مان داوه ته وه؟ بريا وه لامي نه م پرسباره ناوا ساكار بوايه! هه چهند وه لاميك كه نيستا خرايه روو خاليكي باشه بو ده ستپيك. به لام پرسباريكي زوريش هه لده خريني. يه كه م: ته نانه ت نه كهر نه وه هه وينانه ده ربارهي دايره ي نه نجومه نيكي زور بچكوله ي خاوه ني كه ساني خويه خش باش بيت. نايا ده كرى بلين ده ربارهي ده وله تيگيش هه روا به باشي ده ور ده بيني؟

چهند خاليك ده ربارهي ده سته واژه كان.

له بهر نه وه ي كه به كار هيناني ده سته واژه ي ده وله ت تيگه لوه له گه ل ساكاري و ناووزي. ريگه م بدن مه به ستم له وشته به كورتي ده رپر م. مه به ستي من له ده وله ت شيوه يه كي زور تاييه ته له نه نجومه ن. به و تاييه تمه نديه كه. په پره وي له ياساداريژه ره كاني. له نيو كشت نه وكه سانه ي كه له ژيرده سه لاتي نه ودان. مسوگه رو گرينتي ده كا. به زه برو زه نكيك كه له ژير ده ستي دايه. كاتيك خه لك ده ربارهي "حكومه ت" ده دوين سروشديه مه به ستيان به ريوه بردني ده وله تيگه كه نه وان له ژير ده سه لاتي نه و داده ژين له سه رتاسه ري ميژوودا. چهند حاله تيكي كه م نه بي. ده وله ته كان ده سه لاتي خويان به سر خه لكانيكدا سه پاندوه كه له ولا تيكي دياري كراوداريان له هينديك بواري ناديار. يان هه ل ومه رجى شه ر ژياون. له بهر نه وه ده كرى

نيمه ده وله ت به شتيكي ده سه لاداري تي بزائين. هه چنده له كات وسه رده مي تاييه تدا سنوري ده سه لاتي ده وله تيگ فراوانتر نه بووه له ده سه لاتي شارينك. به لام له وسه ده يه ي داويدا ده وله ته كان داواكاري ده سه لاداري تي بوون به سر كشت ولا ته كه ياندا. هه له به ت ده كرى له ياسي كورتي من سه بارت به وشه ي "ده وله ت" ره خنه بگيري. كه ريمانويستايه به وراده يه كه فهيله سوناني سياسي يان "مافناس" سه بارت به ده وله ت بابه تيان نوسيوه نيمه ش جله وي قه له ممان به ره لادكر دايه. نه وه ده بوو به باري جهوت وشتران. به لام بي م وايه بو ده رپريني مه به سته كه مان نه وه ي وترا به سه. له بهر نه وه سه ره له نو ي ده كه ريئنه وه بو پرسباره كه مان. نايا ده كرى هه وينه كاني جي م مه به ستي نيمه سه بارت به ده وله تيگيش به كار بينين؟ به دلنيايي كه ده توانين! له راستيدا. ناوه ندي سه ره تايي دروشمه ديموكراتيكيه كان له سه رده مي زوودا خودي ده وله ت بووه. كه رچي زوريه ي نه نجومه نه كاني ديكه. به تاييه ت هينديك ريخراوه دينيه كان. له سه رده مي دوايي له بوچوون و كرده وه ي ديموكراتيكي دا ده وران كيراوه. به لام هه ره له سه ره تاي ديموكراسيه وه له يونان و رومي كون نه و بنه ما سياسيانه ي كه نيمه به بيناسه ي ديموكراسيان ده زائين. زوريه يان وه ك نامرازيك وايه كه بو ديموكراتيزه كردني دائيره ده وله تيه كان دامه زرابوون. ره نكه پيويست به دووباره كردنه وه نه بي كه ده وله تيش وه ك نه نجومه نه كاني ديكه. هه رگيز به ته واوي له سه ر بنه ماي هه ويني ره وه نده ديموكراتيكيه كان به ريوه نه چووه و له داها تووشدا ره نكه به ريوه نه چي. به و حاله شه وه هيوادارم بتوانم نيشاني بده م كه نه وه هه وينانه زور پيوه ري به كه لك ده خه نه بهر ده ستي نيمه بو پيواني ده سكه وتو ده سه لاتي حكومه تي ديمكراتيكي. پرسباري دووه م: نايا نه وه روانينيكي راسته قينه يه كه پيمان وابي سه رده ميك نه نجومه نيكي سه ره لده داو نه وه هه وينانه به ته واوي دينيته دي؟ ده كرى نه و پرسباره به شيوه يه كي ديكه بكرى: نايا ريئ تيدده چي سه رده ميك نه نجومه نيكي راسته قينه و ته واو ديمكراتيكي ببني؟ نايا نه وه ده كرى له دونياي

راسته قینه دا، گشت نه اندامانی نه نجومه نیک به راستی بۆ به شرداری ههل و مه رجیکی یه کسانیان هه بی دهر باره ی تیگه یشتنی قوول له بابه ت و مه به ست، بۆ دیاری کردنی ده ستووری کار؟ ره نگه وانه بی به لام نه و کاتیش نه و هه وینانه هه به که لکن؟ نایا ته نیا هیوا یه کن که سه زان ناوایی و لاواز بۆ که یشتن به شتیکی ته لیسماوی؟ وه لامی ساکاری نه وه ناوایه که، نه و هه وینانه هه به نه و نه ده به که لکن که پیوه ریکی به رنامه یی ده توانی که لکی هه بی، هه روه ها له زۆری پیوه ره به که لکترن، چونکه پیوه رگه لیکی وا ده دن به ده ستوه که ده کری به وان کار کردی نه نجومه نه راسته قینه کان که خویان به دیموکرات ده زانن هه لسه نکینی، نه وان ده توانن وه ک ریتما که لیک بن بۆ شیوه پیدان و شیوه کۆرینی دامه زراوه سیاسییه کان، کرده وه، نه ساسنامه و ریکخستنی تایبته ت، هه روه ها نایا نه و هه وینانه ده توانن بۆ گشت که سانیک له سه ودا ی دیموکراسیان له میتشکدایه پرسیار که لیکی به جی بخاته رووو به یارمه تی نه وان یارمه تی بدا بۆ دۆزینه وه ی وه لام، له و جیگایه ی که باشترین به لگه تاقیکردنه وه یه، هیوادارم له پاشماوه ی نه م به شه دا نیشانی بده م که نه و هه وینانه چون ده توانن نیتمه به رن به ره و وه لامی هیندیک کیشه ی نه وه ره ی تیۆری، کرده وه ی دیموکراتیک، پرسیار ی سینه م: نه گه ریش قبول بکه ین نه و هه وینانه ریتما که لیکی به که لک ده بن، نایا بۆ که لاله کردن و دارشتنی دامه زراوه سیاسییه دیموکراسیه کان به سن؟ نه گه ره به و شیوه یه ی که له پیتشدا نامازه م پی دا، نه رکی که لاله و دارشتنی نه ساسنامه یه کی دیموکراتیانه و پیشنیاری دامه زراوه راسته قینه کان، بۆ به ریوه بردنی دیموکراسیانه ی نه نجومه نیک ده خرایه نه ستوی تو، نایا ده توانی راسته وخۆ له سه ر بنه مای نه و هه وینانه ی نامازه م پیتدا، نه ساسنامه که دابریژی؟ نه وه دیاره که نه تده توانی، دروشمیک که ته نیا هه وینی ناماده ی خاوه ن کاره که ی له به ره ده ست دابی وانا وه ک شوین، نه ندازه، شیوازی گشتی، چه ندایه تی و شیوه ی گشتی، نرخ، دیاریکردنی کات و زۆر شتی دیکه ته نیا دوای روانین به سه ر زۆر هۆکاری تایبته ت دا، ده توانی که لاله کانی دابریژی، بارودۆخی دامه زراوه

سیاسیه کانیش به م چه شنه یه، نه وه ی که نیتمه چون ده توانین به باشترین شیوه پیوه ره دیموکراتیکه کانمان لیک بده ینه وه، سه باره ت به نه نجومه نیکی تایبته ت به کاریان بینین، به راستی نه وه کاریکی ناسان نیه، بۆ به ریوه بردنی نه وکاره ناچارین خۆمان بهاوتنه ده ریای راستیه سیاسییه کان، وانا جیگایه ک که پالیئوراوه کانی نیتمه پیوستیان به هه لسه نگانندی تیۆری و کرده وه یی زۆر هه یه، یه کیک له گه ر وگرفته کانی نیتمه نه وه یه که کاتی هه ولده ده یین چه نده وه یین به کار به یینین و له م بواره دا لانی که م چوار هه وین- پیتده چی نه وانه که ل جار له گه ل یه کتر بکه ونه دزایه تیه وه و له ناکام دا نیتمه ناچارین سه باره ت به نه مسه رو نه وسه ره له نیوان شته دژ به یه که کاند، داوه ری بکه ین، نه وشته ی که له شیکردنه وه ی دامه زراوه دیموکراسیخوازه کاند، له به شی(10) دا ده یخوینینه وه.

له کۆتاییدا، ته نانه ت ده کری پرسیاریکی بنه ره تی تر بکری: وادیاره روانگه ی ناخیوه ری سه ره کی، بی یاس و مملانی، قه بوول کران، به لام نایا ده بوو وایی؟ بۆچی ده بی وا بیربکه ینه وه دیموکراسی شتیکی ریک و پیک و باشه، به تایبته ت له ئیداره ی نه نجومه نیک دا به کریکی ده وله تیک؟ نه گه ره له باری و باشی دیموکراسی خستنه رووی نه گه ری یه کسان یه سیاسییه؟ بۆچی ده بی برومان به یه کسان ی سیاسی نه بی، چون ده توانین پارێزه ری دیموکراسی بین؟ به لام به هه ره حال، نه گه ره نیتمه به راستی برومان به یه کسان ی سیاسی هه بی له نیوان هاوولاتیانی ده وله تیکدا، نایا نه وه نیتمه رانه ییتی بۆ هه لبژاردنی هه وینی پینجه م، وانا مافی هاوولاتی بوون بۆ هه موو که سیک؟ له به شه کانی داها تودا له م یاس و مملانیانه ده دویتن.

دیموکراتین به لّام به شیکي زوری کومه لی به سالّ چووان بی به ش ده کا له مافی ده نکدان. یان شتوازه کانی به شداری سیاسی. تاپیش سدهی بیستم زورینهی ولّته کانی دنیا له سر نه و پروایه بوون که سیستمه نادیموکراسیه کان. چ له بواری نیوری وچ کرده ویی. باشترن. تانه و سالّ نهی دواپی زوری هره زوری مرقه کان هیندیک جارن گشتیان له ژیر ده سه لّتی حاکمانی نادیموکراتیدا ده زیان. سه روکی نه و سیستمه زورتر تیده کوشان حکومت ته که یان به پشت به ستن به و ته کون و بی مانایه ی که "زوری خه لک شایانی به شداری نین له به ریوه بردنی ده ولّته تا" پاساویتنه وه. خاوه نانی نه و به لگه یه له سر نه و پروایه ی که زوری خه لک و اباشه کاری نالوزو قورسی حکومت به که سانی خاوه نه زمون بسپرن- که که من و له وانه شه تاکه که سیک بی- له کرده ودا. نه و ژیراندانه هر گیز به س و ته و او نه بووه. له بهر نه وه له هر جیکایه ک دیالوگ و به لگه بارگی پیچاوه ته وه. زولم و زور و ده ست دریژی له جیی نه و تاوئی هه لداوه. زوری خه لک هر گیز رازی به ژیر ده ستیی نه بوو له به رابه نه و سه روکانه ی که بوخویان هه لیان بزار دوون. به لکه ناچار به وده کراون. نه م بوچوون و کرده وه یه کونه و ته نانه ت نه مروض زیندوو یه. کیره و کیشه له سر حکومت "که سیک، که سانیکی که م. یان زورینه" نیستاش به شیوه جورا و جوره کان له نارادایه. له ناست میژوو یه کی وا دوورو دریژدا. بوچی ده بی نیتمه هر له سر نه و پروایه بین که شیوه حکومتی دیموکراسی له گشت هاوتا نادیموکراسیه کان باشتره؟ ریگه بده یه که یه که هویه کانی نه وه شیکه ینه وه. دیموکراسی. به هه لسه نکاندن له گه ل هه ر رژیمکی هاوتای جیا له نه وه. لانی که م ده دانه باشی هه یه. (ویننه 5).

ویننه ی پینج. بوچی دیموکراسی؟

دیموکراسی چنه نه نجامی باشی لی ده که ویتنه وه که بریتین له:

1. دووره پیری لی له دیکتاتور ی.
2. مافی سه ره تایی.

فهللی پینجه م

بوچی دیموکراسی

نیتمه بو ده بی پشتیوانی له دیموکراسی بکین؟ به تاییه ت. بوچی نیتمه بو به ریوه بردنی ده ولّته له شتوازی دیموکراسی لایه نگری ده که یان؟ له بیرنان بیت ده ولّته نه نیا نه نجومه نیکه که به ریوه بردنی پیوستی به لیهاتوو ییکی زور هه یه تابتوانی که سانی ژیر ده سه لّتی خوی (به گشتی) به هیژی زه برو زه نگ گویرایه ل بکا. نایا ریگایه کی باشتر نیه بو به ریوه بردنی ده ولّته؟ نایا حکومت کردن به شتوازی نادیموکراسیانه باشتر نیه؟

چنه خالی ده رباره ی وشه کان

له سه ر تاسه ری نه م به شه دا وشه ی "دیموکراسی" له گه ل چاویوشیدا ده رباره ی حکومته راسته قینه کان. نه ک حکومته نامانج خوازه کان. به کار دینین که هه وینه کانی به شی رابردوو به ته و او ی نا. به لّام ناراده کی زور دینیتنه دی. جاری واش هه یه له ناوی "حکومتی خه لکی" وه ک ده سته واژی که گشتگیر که لک و هر ده گرم. که ته نیا دیموکراسیه کانی سده ی بیستم ده گریته وه به لکه نه و نیزا مانه ش ده گریته وه که له هه ندیک بواردا

3. نازادى گشتى
4. مافى چارهى خۇنوووسين
5. سەربە خۇيى ئاكارى(ئەخلاقى).
6. ئالوگورى مروشى.
7. پارىزگارى لەبەرژەۋەندىيە سەرەتاييەكانى تاكەكەس.
8. يەكسانى سىياسى.

سەرەراي ئەۋانەي سەرەۋە، ديموكراسىيە مۇدىرنەكان، ئەمانەشيان
لىدەكەۋىتتەۋە:

9. ئاشتى خۋازى.

10. گەشە.

1- ديموكراسى يارمەتى ئىمە دەدات تاپىش بە حكومەتە دىكتاتورو
شەرانىيەكان بگىرن.

پىدەچى بىنەرەتى تىرىن ۋە ھەرمانترىن كىشە ۋە بابەت لە سىياسەتدا،
بەردەۋام راكردن بى لەدەسەلات دارىتى دىكتاتورى. لەتەۋاۋى مېژوۋى
نوسراۋدا، لەۋانە سەردەمى ئىمەش. رىيەرانىك ھەن، كە بەھۋى خۇبەزل
زانى، بەدگومانى بەرژەۋەندى تاكەكەس، ئىدىيۇلۇۋى، ناسىۋنالېستى، دىن
دارىتى، بىروا بەمەزىتى بۈۋى خۇيان، يان ھەست ۋە ئارۋزىيان ۋە ھەلچوۋنى
تايبەت، لە تۋانا تايبەتتەكانى دەۋلەت، بۇ بەرپوۋە بىردىنى سەرەرۋىيە ۋە
تورەيى كەلگىيان ۋە رگرتوۋە ھەتا بە نامانجى تاكەكەسى خۇيان خزمەت
بەكن. نرخدانانى مروۋە لەژىر دەسەلاتدارىتى سەرەرۋىيە دىكتاتورى
كە مېترنەبوۋە لەقوربانىيانى نەخۇشى قاتى ۋە قىرۋ شەر. چەند نەموۋە
لەسەدەي بىستەم لەبەر چاۋبىگرن. لەسەردەمى دەسەلاتدارىتى "ژوزىف
ستالين" لەيەكىتى سۇقىيەت(1929-1953)، چەندىن ملىۋن مروۋى سىياسى
كەۋىتتە بەندىخانەۋە، كەزۇرىيان بەھۋى نەخۇشى ترسى ستالينەۋە بوۋ، كە
دەترسا لەدژى شۇرش بەكن. نىزىكەي بىست ملىۋن مروۋە كە ئوردوگاكانى
كارگىيان لەدەست دا. يان بەھۋى سىياسەتەۋە لەداردران، يان بەھۋى
قاتى ۋە قىرەۋە مردن ئەۋ قاتى ۋە قىرەش بەھۋى گوشارى ستالينەۋە بوۋ كە بۇ

جوتيارانى ھىنا بوۋ تا بلكىن بە موۋچە ۋە مەزرا دەۋلەتتەكانەۋە(33-
1932). ھەرچەندە بىست ملىۋنى دىكە لەقوربانىيانى دەسەلاتدارىتى ستالين
زىندوۋماۋنەۋە، بەلام كۆپرەۋەرى ۋە نازارىكى بى رادەيان چىشت. (1) يان
سەرۋكى دىكتاتورى ئەلمانى نازى لەبەر چاۋبىگرە (1933-1945). سەرەراي
دەيان ملىۋن كۆزراۋى نىزامى ۋە خەلكى مەدەنى كەبەرھەمى شەرى
دوۋەمى جىھانى بوۋ. ھىتلەر راستەۋخۇ بەرپىرىسى مردنى شەش ملىۋن
جوۋلەكەيە لەئوردوگاكانى كارى زۆرەملى، ھاۋرى لەگەل زۆرىك لەنەيارانى
پۇلۋنىيى، قەرەجەكان ھاۋجىس بازان ۋە ئەندامى گروپەكانى تر كە ھىتلەر
قەستى لەناۋىردىنى بوۋ. لەسەردەمى رابەرى سەرەرۋو دىكتاتورانەي پۇل
پۇت لەكامبوديا (1975-1979)، ئاقمەكەي پۇل پۇت يەك لەسەرچۋارى
خەلكى كە مېۋىدپايان كۈشت. كە دەتۋانرى بەجۆرىك لەبىنېر كىردى ۋە ج
دابىرېت. پۇل پۇت ئەۋەندە لە تۋىژى خۋىندەۋار دەترسا كە نىزىكەي
گشتىيانى لەناۋىرد: بى زىدەرۋىيى، بۈۋى چاۋبىكە ۋە دەستى نەقەلېشىۋ
پسولەي مردن بوۋن.

بەدلىيىي مېژوۋى حكومەتە خەلكىيەكانىش بى كەم وكورى نىن. سەرۋكە
دىموكراسىيەكانىش، ۋەك زۆرىيە دەسەلات داران، زۇرچار سەبارەت
بەخەلكىك كە لەدەۋرى سىنورەكانى ئەۋان ژيان، ۋانا خەلكانى ۋلاتانى تر-
دەرەكەيەكان، داگىرراۋە(مستەعمەر ۋە شتى تر- بەبى عەدالەتى ۋە لېرەقى
ھەلس ۋە كەوتىيان لەگەل كردون. بەلام تەنەت لەم بوۋارەشدا حكومەتە
دىموكراسىيەكان سەبارەت بەدەرەكەيەكان، ھەلسوۋ كەوتىيان خرابترنەبوۋە لە
حكومەتە نادىموكراتىيەكان. بەلكە زۇر چار باشتر بوۋە. لەھىندىك بوۋاردا، بۇ
نمۋونە لەھىندىستان، ھىزى داگىر كەر بەرىكەۋت، يان بە ئارەزۋو يارمەتى

(1) ئەۋ نامازە لەكتىبى

Rodert conquest the great, stalin's porge Thirties(New york: Macmillan,1968)
525tt.

نوسراۋەيەكىش لەروۋى مېدە دىڭ مېژوۋانى بەناۋىبانگى روۋسى

Roq Medvedev(New york Times, february,1981)

دهكات به دروست بوونی باوهرو دامه زراوه دیموکراسیه کان. به لام نیمه نابی
 نهو بی عه داله تیانه له بیریکه یین، که حکومت دیموکراتیه کان زور جارن
 له دژی خه لکانی دهره کی نه بنامیان داووه. چونکه نهوان به وکاره یه کیک
 له ریتسا سره کیه کانی سیاسی و رفتاری یان پیشیل کردوه- نهو باسه له به شی
 دوا پیدا ده بینین که باسی یه کسانی سیاسی هاوولاتیان ده کا له حکومتیک
 دیموکراتیکیدا- ته نیارینگا چاره ی پیشگرن له م پیشیل کاریه پیده چی
 قه بوول کردنی ریتسا جیهانیه کانی مافی مروثه بی که به شیوه یه کی کاریگر
 له دونیادا به ریتوه ببری. هر چه نده نهو کیشه یه و رینگا چاره ی گرینگیه کی زوری
 هه یه. به لام له م کتیبه بچکوله یه دا جیی نابیته وه.

هزرو کرده وهی دیموکراتیک له که ل مملانی و دیالوگی خیرا تریش
 رووبه رووده بیته وه نهویش وه کو خه ساریکه که حکومت دیموکراسیه کان
 له که سانیک دهن که له ژیر ده سه لانداریتی وان داده ژین و ناچارن په پیره وی
 له یاسا کانی نهوان بکن. به لام مافی به شدار حکومتیان نیه. به سر نهو
 خه لکانه دا حکومت ده کری. به لام بوخویان توانای حکومت کردنیان نیه.
 به خته وه رانه رینگا چاره ی نهو کیشه یه جوان دیاره که چی به رده وام
 به ریتوه بردنی سانانیه. ده بی مافی دیموکراسیانه به نه نامانی
 نهو گروپانه ش بدری که له په راویندان. نهو رینگا چاره یه له راستیدا له سه ده ی
 نوزده و سره تاکانی سه ده ی بیسته م دا. نهو ده مه ی که سنوورداریه تی
 رابردوی دهنگان لابران و مافی دهنگانی گشتی بووبه پیوه ری حکومته
 دیموکراسیه کان. به شیوه یه کی به ریلاوتر په سه ند کرا⁽¹⁾ به لام له وانه یه نیوه
 هیتستا که میک گومانان مابی نایا حکومت دیموکراسیه کان ناتوانن به و
 که مینه هاوولاتیان هه زهره بگه یه نن که خاوه نی مافی دهنگانن و
 دهنکه که یان له ناست دهنگی زورینه دا کاریگری نیه؟ نایا نهو هه نهو شته
 نیه که نیمه ناوی دهنین "زورداری زورینه؟" سه د خوزکه وه لام ناسان بوایه.

⁽¹⁾ له وانه حکومتی نه مریکایه که تا سالی (1965-1964) مافی هاوولاتی بو هاوولاتیان ره ش پیستی
 ویلایه تی باشوری خوی په سه ند نه کردو تا نهو دم پیشیلی کرد.

به لام مه خابن زور له وه نالوتره که بیری لی ده که یه وه. گروده یی و گرفتاری
 لیره وه ده ست پیده کا که کارکردی گشت یاسا و سیاستیک. چ زورینه یه کی
 دیموکراسی په سه ندی کردی. چ که مینه یه کی نولیکارشی. دیکتاتوریک
 میهره بان. به ناچار زیان ده که یه نن به هه ندی که یس. که بمانه وی به ساکاری
 دهری برین. باس له وه نیه که نایا حکومتیک ده توانی یاسا کانی و ادابریژی
 که هیچ یه که له م یاسایانه هه رگیز زیان نه که یه نن به به رزه وه ندی هاوولاتیه ک.
 هیچ حکومتیک. ته نانه ت هیچ حکومتیک دیموکراسیش. ناتوانی شتیکی
 نهوتو مسوگر بکات. مه به سه که نهو یه که نایا له دریز ماو ده دا ده کری
 پرۆسه یه کی دیموکراسی که متر له هاوتا نادیموکراسیه کان. زهره و زیان بدا
 له مافو به رزه وه ندی سره کی هاوولاتیانی خوی. یان نا؟ هه رنه وه ی که
 حکومت دیموکراسیه کان پیش به ده سه لانداریتی سره روو دیکتاتوریه کان
 ده گرن. نهو نیشان ده دا که نهوان باشتر له حکومت دیموکراسیه کان نهو
 شه رته به چی دینن. به لام نهو راستیه ی سیستمه دیموکراسیه کان که زور
 که متر له سیستمه نادیموکراسیه کان سره رووی ده کن. نابی بیتته هو ی
 نهو که هاوولاتیانی دیموکراتیک له خویان دهریچن. نیمه نابی تاوانی که می
 که سه کان به پی تاوانی زورتری که سانی دیکه پاسا ویده یین. ته نانه ت
 نهو کاته ی ولاتیکی دیموکراسی. به په پیره ی له ریتسا دیموکراسیه کان. توشی نا
 یه کسانی ده بی دهره نجامی کار هه روا نا یه کسانیه. ده سه لات وهیتری زورینه
 مانای نهو نیه که زورینه راستن.⁽²⁾ به لام به هه ر حال. چند هو یه کی تریش
 هه یه دهریاره ی نهو ی که دیموکراتیه کان سه باره ت به به رزه وه ندی
 سره کی مروثه کان له وانه یه عادلانه تر ریزدارانه تر ده جولیسه وه له حکومته
 نادیموکراتیه کان.

2. دیموکراسی بو هاوولاتیان هیندیک له مافه سره کیه کان مسوگر ده کا.
 که رژیمه نادیموکراسیه کان نهو یان ناوی. یان ناتوانن دانیان پیدابینن.

(2) بولیکولینه وه ی فره تر پروانته:

James S. Fishkin, Tyranny and Legitimacy: Agritigue of Politic The ories
 (Balitome: Johns Hopkin University Press, 1979).

دیموکراسی تەنیا پرۆسە یەکی حکومکردن نیە بە چەشنیک کە مافی کە مینە توخمی پیتویستی دامەزراوە سیاسیە دیموکراتیکە کەنە. بە لکە دیموکراسی لە ناخی خۆی دا سیستمیکی حقوقیشە. حقوق توخمیکە لە پیتویستیکەکانی دروستکەری پرۆسە ی بە دیموکراسی کردنی دەولەت. بۆساتنیک پیتوهرە دیموکراسیەکانی نامازە پیکراو لە بەشی پیتشودا بەینە بەرچاو: نایا ناسایی نیە کە سیستمیکی سیاسی بۆ چەسپاندنی ئەو پیتوهرانە پیتویستە وە ک پیتویستی مافیکی تاییبەت بۆ هاوولاتیەکانی مسۆگەر بکا؛ بۆنموونە بە شداریهکی شایان لە بەر چاو بگرە: بۆ چەسپاندنی ئەو پیتوهرانە، نایا هاوولاتیان نابێ مافی ئەوەیان هەبێ کە بۆچوونی خۆیان دەربیرن سەبارەت بە کێشە سیاسیەکان. هەر وەها بۆچوونی هاوولاتیانی دیکە ببینن و لە گەل گشت هاوولاتیان سەبارەت بە داخواری سیاسی راویژ بکن؟ یان دەرەنجامی هەوینی یە کسان لە دەنگداندا لە بەرچاو بگرن: هاوولاتیان دەبێ مافی دەنگدانیان هەبێ و دنیایان لە یە کسانێ ژماردنی دەنگەکانیان. هەر وەها دەربارە ی گشت پیتوهرە دیموکراسیەکانی دیکە: رۆشنە کە هاوولاتیان دەبێ مافی لیکولینە وەیان هەبێ سەبارەت بە بۆچوونی هاوولتا. واتە مافی بە شدار ی لە بیراردانە کاندایا، لە یارە یە وە کە چ شتیک بخریتە دەستوری کار وە و چون و زۆر شتی لەم چەشنە..... بە پیتی ئەم باسکردنە هیچ سیستمیکی نادیموکراسی بۆ هاوولاتیان یان پەیرەوانی) دان نای بەم هەموو مافە سیاسیانە دا. هەر رژیمیکی سیاسی ئەم مافانە بدا بە هاوولاتیانی. بە پیتی ئەم تاریفە ئەو سیستمیکی دیموکراسیە.

سەرەرای ئەو جیاواری تەنیا دژایەتیەکی بچووک نیە. بۆ چەسپاندنی هەل و مەر جی دیموکراسی، دەبێ مافی کەسایەتی بە کردە وە بخاتە بەردەست هاوولاتیان. بە لینی دان بە مافی دیموکراسی لە سەر کافەز. لە یاسادا یان تەنانەت لە خودی یاسای سەرەکی دا بەس نیە. ئەو مافە دەبی بە شتووە یەکی کارا و ناشکرا بەریتووە بچێ و بە شتووە یەکی روون و ناشکرا بە کردە وە هاوولاتیان دەستیان پیتی را بگا. پێچەوانە ی ئەو سیستمی سیاسی

جیتی مەبەست، پێچەوانە ی قسە ی سەرۆکەکانیان، تائە و رادە یە نادیموکراتیک و زریق و باقی "دیموکراسی" جگە لە روالەت شتیکی وانیه بۆ سەرۆکانی نادیموکراتیک.

بە هۆی سەرنج راکیش بوونی کێشە ی بیرۆکە ی دیموکراسی، سەرۆکە خۆویستەکان لە سە دە ی بیستەم زۆر جار ان شتواری حکومە تە کە ی خۆیانیان لە ژیر سەرپۆشی شانۆیی "دیموکراسی" و "هەلبژاردن" دا دەشاردە وە. بە لām بە هەر حال بیری لیبکە وە لەم چەشنە ولاتانە دا گشت مافیکی کە پیتویستی بە دیموکراسیە، بە شتووی جۆراو جۆر بە راستی خرابیتە بەر دەست هاوولاتیانە وە لە و حالە دا ئەم "ولتە لە سەردە می تیبە رین، بۆ دیموکراسی تیبە رپووە- ئەو هەل و مەر جە ی لە نیووە ی دوو هە می سە دە ی بیستە مدا زۆر جار ان رووی داوہ-

لیرە دا رەنگە کە سیک نەرەزایەتی دەربیری و بۆنموونە بلی، نازادی" دەربیرن تەنیا بە و هۆیە ی کە بە شتیکە لە تاریفی دیموکراسی نایە تە دی. کێ گوی دەدانە تاریفە کان؟ تۆ دە لیتی کە بە ئەرخە یانی پە یووە ندی جی مەبەستی ئیمە دەبی شتیک بی فرە تر لە پە یووە ندی تاریفی. هە لیبە ت تۆ راست دە کە ی. ئەو دامەزراوانە ی کە بۆ دا کۆکی لە ماف و دەر فە تە سەرە تاییە کان ی دیموکراسی خواری پیکهاتوون پیتویستی ئەو سیستمە ن: نە تە نیا وە ک مەر جیکی پیتویست بە پیتی لۆجیک، بە لکو وە ک مەر جیک بە پیتی ساوکە و ئەزمونی پیتویست، بۆ ئەو دی کە ئەو سیستمە هە بی، تە نانە ت بە و حالە شە وە رەنگە بپرسی، نایا ئەوانە گشتی تیۆری داتاشینی پیتش کە مە ی تیۆرزانان، فە یلە سووفان و رووناکییران نیە؟ هەر وە ها لە وانە یە بلی: بە دنیایی کە مزانە یە ئەگەر وابیر بکە ینە وە کە دا کۆکی چە ند فە یلە سووف بۆ سە قامگیر بوونی دیموکراسی بە سە. هە لیبە ت لیرە شدا تۆ راست دە کە ی ت. ئیمە لە بە شی چوارە می ئەم کتیبە دا ئەو هەل و مەر جانە شیدە کە ینە وە کەرەنگە ببینە هۆی بە ردە وام بوونی دیموکراسی. لە وانە بوونی پروای بە رینی دیموکراسی خواری لە ناو هاوولاتیان و سەرۆکە کاندایا، کە باوهرە کان ی ماف و دەر فە تی پیتویست بۆ دیموکراسی دەر گرتە وە.

بە خۇشحالىيەتتە پىئويستى مافو دەرفەتەكان ئەوئەندە شاراۋە نىن، كە ھاۋولائىيانى ئاسايى و رېبەرە سىياسىيەكانىيان لىتى تىنەگەن. بۆنموونە لەكۆتايىيەكانى سەدەي ھەژدەدا بۆ ئامېرىكايىيەكى تەۋاۋ ئاسايى ئاشكراۋو كەبى ئازادى رادەرىپىن ئاكرى كۆمارىكى دېموكراسىيان ھەبى. يەككە لەھەۋلە سەرەتايىيەكانى توماس جىفرسۆن دواي ئەۋەدى سالى 1800 بەسەرۋك كۆمارى ئامېرىكا ھەلبىزىردا ئەۋەبۇۋ كە دوايى بىتى بەياسايەكى ئاوزراۋ بەناۋى "ياساى بىگانەۋ ئازاۋەچىيان" كە لەدەۋرى پىتىش ئەۋدا، واتە دەۋرى جان ئادامز. ئەۋ ياسايە بەكار دەھىتىدراۋ دەرىپىنى بۆ چوۋنى سىياسىي قەدەغەدە كىرد. جىفرسۆن بۆ بەرىۋەبىردى ئەۋكارە نەتەنبا بەباۋەرەكانى خۇي. وادىتە بەر چاۋ ۋەلامى دروستى داۋە بەرۋانگەكى خەلك كە ئەۋكات لەناۋ ھاۋولائىيانى ئاسايدا ئەۋ ۋانگەيە بە بەرىنى بەرۋى ھەبۇۋ. ھەركات ھاۋولائىيانى ۋلاىك تىنەگەن كە دېموكراسى پىئويستى بە ھىندىك مافى سەرەكى تايىبەتە، يان پارىزكارى نەكەن لە دامەزراۋە سىياسىي، ئىدارىي و ياسايىيەكان. ئەۋ كاتەيە كە دېموكراسى ئەۋان دەكەۋىتە مەترىسەۋە. بە خەۋەرەنە، ئەۋ مەترىسە ئارادەيەك بە ھۇي سىتەم باشىيەكانى سىستەمە دېموكراسىيەكان كەم دەبىتەۋە. 3. دېموكراسى بۆ ھاۋولائىيەكانى فرەترلەھەر سىستەمىكى كاراى دىكە ئازادى تاكە كەسە مسۆگەر دەكا.

سەرەراي ئەۋەدى كشت مافەكانى، ئازادى ۋ ئەۋ دەرفەتەنەي كە بەراستى پىئوستن بۆ ئەۋەدى كە ھۆكۈمەت ك دېموكراتىك بى. ھاۋولائىيانى ئەۋ دېموكراسىيە دىنبايان لەۋەدى كە سوۋد ۋەردەگرن لە ئازادىيەكى فراۋانتر. باۋەر ھەل ۋ مەرجى لەبارى دېموكراسى جىاۋاز نىيە لەباۋەرەكانى دىكە. بۆ زۆرىنەي خەلك ئەم باۋەرە، بەشكە لەكۆمەلىك باۋەرى پىكەۋە گرېدراۋ. يەككە لە بەشەكانى ئەم كۆمەلە پىكەۋە لكاۋە، بۆ ۋىنە ئەۋەيە كە، ئازادى رادەرىپىن خۇي لەخۇيدا لەبارۋ باشە. لەدۇنياي بايەخەكان يان باشىيەكاندا، دېموكراسى جىۋ شۋىنىكى بەرزى ھەيە. بەلام تاقانە باشىش نىيە، ئازادى دەرىپىش ۋەك زۆرىيە مافە پىئويستەكان بۆرەۋى دېموكراسىخۋازى

گرنكى تايىبەت بە خۇي ھەيە، چۈنكە بۆ سەرەبە خۇيى كىردارۋ ئاكار. ھەلسەنگاندنى ئاكارىي ۋ زىيانىكى باش ۋەك كەرەسەۋايە. سەرەراي ئەۋانە، دېموكراسى بەردەۋام نابى. مەگەر ھاۋولائىيانى بىتۋانن فەرھەنگىكى كشتى داكۆكى پىك بىنن ۋ بۆراگرنى تى بگۆش. لەراستى دا دەبى دابۋنەرەت ۋ فەرھەنگىكى كشتى دروست بگەن كە پارىزەرى ئەم ئامانچ ۋ كىردەۋانە بى. پەيۋەندى نىۋان سىستەمىكى ھۆكۈمەتى ۋ فەرھەنگىكى دېموكراسى كە پارىزەرى ئەم رزىمە بى. پەيۋەندىيەكى ئالۋزە كە ئىمە لەبەشى 13 دا دەگەرىنەۋە سەرى. لىرەدا ھەرئەۋەندە بەسە كە بلىين فەرھەنگى دېموكراسىخۋازى بە دۇنيايى دەبى چەخت بكا لەسەر ئازادى تاكەكەس ۋ ھەرلەسەر ئەۋ بىنەمايەش چەخت بكا لەسەر كۆكردنەۋەدى داكۆكى بۆمافو ئازادى زۆرتىر.

ھەرۋەك سەرۋكى يۇنانى پىرىكلىس سەبارەت بە دېموكراسى ئەسىنا لەسالى 431 پ. ز. ۋتى، ئەۋ قسەيەي ئەۋ بۆ دېموكراسىيە نۆيىيەكانى ئىستاش دەخۋا: "ئەۋ ئازادىيە كە ئىستا لە ھۆكۈمەت دا ھەمانە دەبى رەگى بچىتە ناۋ زىانى ئاسايشمانەۋە"⁽¹⁾

بە دۇنيايى، ئەم بۆچۈۋنە كە دەۋلەتىكى دېموكراسىخۋاز زۆرتىر لەھەر دەۋلەتىكى شىۋاى دىكە ژمارەيەكى زۆرتىر لە ئازادىيەكانمان دەنيتە بەردەست بۆ ھەندىك كەس، دەبىتە جىگاي باس ۋ لىكۆلىنەۋە، كە ھىندىك كەس پىيان ۋايە ئەگەر دەۋلەت نەمىتى ئىمە كشتىمان زۆرتىر لە ئازادىيەكان بەھەرە ۋەردەگرىن: ئەۋە ھەر ئەۋ قسەيەي ئانارشىستەكانە⁽²⁾. بەلام ئىۋە ئەگەر ھەۋل بەدەن دۇنيايەك لەمىشكى خۇتاندان دروست بگەن كە لەۋىدا ھىچ دەۋلەت ك نەبى، جىگايەكى ۋا كەھەر كەسىك رىز بۆ مافى سەرەكى كەسىكى دىكە دابىنى، ھە موۋ بابەتىك كە پىئويستى بەنە خشەۋ بىرارى كشتى

⁽¹⁾Phucydides, The Pelponnesian War (New York: Modern Library, 1951), P. 105
⁽²⁾ۋشەي anarchy لەۋشەي يۇنانى anarchos بەماناى بى حاكم (لە {archos}+an) ۋەگىراۋە. ئانارشىزم بەتۋورىيەكى سىياسى دەۋترى كەبەپتى ئەۋ دەۋلەت پىئويست نىيە، ئەشازە.

ههيه شينويههكي ناشتيخوازانه لهسهري پينك بين. نهوه درهنگ يان زوو وهك زوربهی كهسانی ديكه. بهو ناكامه دهگهين كهشتيكي نهو توهرگيز پينك نايه و نابي. بهكارهيناني زور لهلايهن كهسانو لهريگهی كهسيك. گروپ. يان ريخراوهی ترهوه زور لهروودان نزيك دهبي: بو وينه لهلايهن كهس. گروپ. يان نهو ريخراوانهی كهدهيانهوي بهرهه می كاری كهسانی ديكه بدين كهسانی لاوازر له خويان بكه نه كويله يان بيانكه نه ژيردهستهی خويان. حكومهتی خويان بهسهر نهواندا بسهپنين. يان لهراستيدا دهولهتيكي سهركوتكهری تر بو دابينكردنی دهسهلاتی خويان دابمهزرينن بهلام نهگهر لابردنی دهولهتی لهسهر كار بيسته هوی بشيوبي و بي سهروبهری-هه مان ماناكه "زور جار لهئانارشی" دهرك دهكري- لهوحالهتهدا دهولهتيكي باش سهريفا بهسهر دهولهتيكي خراپدا كههه ميشه لهدواي بشيوبي و ناژاوه سهرهلهدا. نهگهر ئانارشيومان نهوي و پيوبيستهی دهولهت بهراستی بزاني. نهو دهم دهولهتيك كه خاوهنی حكومهتيكي ديموكراسيه زورتر لهدهولهتهكاني ديكه بو بهر فراوان كردنهوهی نازادی ههولدهدا.

4- ديموكراسی يارمهتی خهلك دهدا تا لهبهرزهوهندی سهرهكيان پاريزگاری بكن. ههركهس. بهشوين شتيكهوهيه: ژيان. بزوي مال. تهندروستی. نهوين. ريز. ناسايش. بنه ماله. هاوپريهتی. كاريكي باش. سهيران و گهشت و زور شتی ديكه. وينای تايهتی ويستهكاني توهرنگه لهگهل وينای كهسانی ديكه جياوازی ههبي. توش. وهك زوربهی خهلك. بهدنيايي بيت خوشه كونترولت بهسهر نهو هوكارانهدا ههبي كهدياری دهكهن تو تاكوي دهتواني ويستهكانت وهدييني-نازادی ههليزاردن. دهرفتهی شيوهدان بهژيانيك هاوسهنگ لهگهل نامانجت. باشيهكان. توانايي. بايخ. بهلين و باوهرهكان. ديموكراسی باشتر لهههر سيستمیكي ديكه كه ههتاينستا دوزراوهتهوه پاريزهري نهو نازادی و بوارانه بووه. هيچ كهس نهو دهليلهی بههيتتر له "ستورات ميل" نه خستوته روو.

نهو دهنووسی: بنه مايهك ههيه "كهوهك هه موو كوزاره گهستهكان كه دهكري سهبارهت بهكارهكاني مروقه ناماژهی پيبدهی خاوهنی راستهقينهو

لهزير كاركردی جيهانی دايه. نهوش بریتيه لهوهی كه مانو بهرزهوهندی ههر كهسيك. مادام كه نهو بوخوی تواناو هوگري بهپاراستنيان. ناكه ويته بهردهست دريژی.....

مروقهكان ته نيا بهرادهی تواناييهك كه بو پاريزگاری له خويان هه يانه دهتوانن لهدهست دريژی كهسانی ديكه خوپاريزن "باشان دهلی كه تو ته نيا كاتيک دهتواني مانو بهرزهوه نديت له بهرامبهر حكومه تداو ههروهها لهدهست نهوانهی كه له حكومه تدان و دهستيان دهروا. بپاريزی كه لهدياری كردنی ريبهرايهتی دا بهشدار بی. نهو گهيشت بهو نهجامه كه" لهكوتاييدا ناکری جگه له بهشداري گشت خهلك لههيتزی بهرزی دهوله تدا. بهشتيكي كه متر رازی بی" واته دهولهتيكي ديموكراتيک.⁽¹⁾

به دنيايي "ميل" راستی دهكرد. ههليه ته نهوه دروسته كه تو نهگهر كهسی دهنگهري بی لهولهتيكي ديموكراسيخوازدا ته نانهت ناتواني بهتهواوی دنيايي كه بهرزهوه نديت بهباشی دهپاريزی" بهلام نهگهر لهكومهلی دهنگهريان دوور خرابيهوه دهتواني دنيايي كه بهرزهوه نديتان زيانی پيكنه و نهوه بههوی كه ونه بهراويزهوه يان كه مو كورپهكاني سيستمهوه.

تيكه لاوی باشتره له تهريكي!

5- ته نيا حكومهتی ديمكراتي دهتواني لانی زوری دهرفته بره خسينی بو كهسهكان تا نازادانه چاره نووسی خويان دياری بكن- وانا به پيی ياسايهك كه خويان ههلی دهپزين بزين-.

هيچ مروقيك ناتواني ژيانیكي باشی بهبی نهوهی كه دوست و هاوپريی كهسانی ديكه بی. بهلام ژيان بههاوپريهتی كهسانی تر نرخیكي ديكهشی ههيه! تو ناتواني بهردهوام نهوهی پيت خوشه بيكهی ههركه سهردهمی منداليت تيپهركرد. بهراستهقينهيهکی ژيان دهزانی نهوهی كه تو حهزدهكهی بيهينيتهدی جياوازه لهوهی كه كهسانی ديكه نه يانهويت بيهينهدی. لهوش تيدهگهی كه گروپ و كومه ليك كه حهزدهكهن تو

(1) : John Stuart Mill, Consideration on Representative Government {1861} (New York: Libera Arts Press, 1958), PP.93, 95.

تيكه لاڤان بيت له پيساو كرده و هيك په پره ويی ده كهن و توش و هك نه دناميك. ناچار د هې په پره ويی لي بكي. له ناكامدا كه نه تتوانی ناوا ته كانت به سانايی يا به زوره ملی بسه پيښی. نه و دم د هې ريگا چاره يه كي ناشتی خوازانه هه لېږي بؤ كي شه كانت. رهنكه نه و ريگا چاره يه له ريگای ريكك و تنه وه بي.

له بهر نه وه لير هدا پرسياريك دپته ناراه كه سه لپندراوه. چ له بواری تيوري و چ له بواری كرده و هدا زور سر سور هينه ره: چؤن ده توانی نه و ريسا يانه هه لېږي كه گروهه كه تان توي ناچار كرده و به په پره و كړدنيان؟ نه م پرسياره. به هوي هه لكه و تنی تايه تي ده ولت. له داسه پاندنی ياسا كانی دا به زوره ملی. به تايه تي په يوه ندي هه يه به هه ل و مارجی توه و هك هاوولت يه ك يان و هك (د انيشتوي ده ولت يك. چؤن ده كريت تؤ نازادانه ياسا ك ليك هه لېږي كه ده ولت به سهری داسه پاندووه و له هه مان كاتيشدا. به هوي نه وهی كه تؤ نه وانه ت هه لېږدووه. نه توانی سه ريچييان لي بكي؟ نه كره توه هاوولت يانت به رده و ام پيكيښ. ريگا چاره سانتر ده بي. هه مووتان يه ك دل و يه ك زمان سه باره ت به ياسا كان هاو پيرن. له راسيتدا له م چه سنه كاتانه دا پيوستتان به ياسا نيه. رهنكه ته نيا بؤ پيره يانه وه نه و نده به سه بؤ په پره ويی له ياسا له دهنكو بؤ چوونی خوتان په پره ويی بكن. له م كانه دا كيروگرت ناميني. هه روه ها هاووه نكاوی له نيوان نيوه و دوسته كاتاندا خهونی نا نار شيس ته كان و هدی دينی. به لام مه خابن! نه زمون نيشانی داوه كه يه كيه تي بؤ چوونی جدی. به بي زور بؤ ماو ه يه كي زور له كاروباری مرقاندا به رچاو ناكه وي. ريكك و تنی به رده و ام و ته واو. نامانجيكي ده كمه نه. له بهر نه وه پرسياره كه مان هه روا بي و ه لام ده مينيتته وه.

نه كره نيتمه نه توانين به شيوه يه كي دروست له هاووه نكاوی دا له كهل كه سانی هاوگروپو هاوونيشتيمان بڙين. نه و دم هه و لنده د هين ره و تيك دروست بكي تا بتوانين بكي به ياسا و ريسا يه ك كه هه وينه لوجي كه تايه تيه كان پيك دينن.

◆ نه م پرؤسه يه ده بيت نه وه مسوكه ر بكا پيش نه وهی ياسا يه ك بچيته ناستی كرده وه هه موو كه سه كان هه ل و د ه رفته تي نه وه يان هه بي بؤ چوونی خويان له سهری دهر بېرن.

◆ بؤ هه ركه سيك ده بي دهرفته تي باس. بيرو راگورينه وه. "موزا كره". هه ل و م هرجيك بره خستندري تا له نه نجامدا شيوهی ياسا يه ك به خويه وه بگري كه گشت پي رازی بن.

◆ له هه ل و م هرجی داسه پيندراوترا كه يه كيه تي دهنك ديار نيه. نه و ياسا يه كي كه پيش نياز ده كړي و لايه نكري زور تری هه يه ده بي كارا بي.

هه لبت ده بينن كه نه م هه وين و وينانه به شيكن له ره و تي ديموكراتيكي مه به ستدار. كه له به شه كانی رابردوودا باس مان ليوه كره هه رچه ند نه م ره و ته ناتوانی ژيانی مرقه كان به پي نه وهی دهنكيان بؤ داوه به راستی مسوكه ر بكا ت. به لام مانی چاره ی خونووسين له لای خويان ده باته به رز ترين ناست.

ته نانه ت كاتيك تؤ كه مينه وي و نوينه ره كه تان شكست ده خوات. دوو باره ش پيتان وايه نه و ره و نده له هه ر ره و نديكي ديكه باشتر ده كرين پي

هيواداري و دادپه روه رانه. نه وه تاراده يه كه كه ده توانی نازادی ديارى كړدنی چاره نووسی خوتان به كاريښی. به دارشتنی نازادانه ی ژيان له سه ر ياسا يه كي ديموكراسخوازی له بری هه ر سيستمیكي ناديمكراسخوازی تر.

6- ته نيا ده ولت يكي ديموكراسخوازی ده توانی لانی زوری دهرفته بره خستين بؤ به كاريښانی به پرسياريه تي ناكاری "نه خلاقى".

كار كړدی به پرسا يه تي ناكاری چيه؟ به پروای من به و مانا يه يه كه تؤ شيوهی ناكاری تايه تي خوتان ده ست نيشان بكي و پريار و نه خشي

پيوه ندي دار به وانه وه ته نيا كاتيك هه لېږي كه خوت تيكهل كړدبی به ره و تي بير كړدنه وه و تيرامان. راويژو بيرو راگورينه وه. سه ركه و تن. سه رنج

دان به شيوه كانی هاوتاو داها توويان. بؤ نه وهی تؤ له باری ناكارييدا و هك به پرس بنا سري ده بيت بتوانی له بواری و هرگرتن و دامه زراندي ناكاری

په يوه نديداره وه خاوه نی پريار بي.

هه ليهت ناکریت چاوه پروان بیت زۆریه ی ئیمه بتوانین نه و کاره بکهین . به و حاله وه هه رچه ند هه ل و ده رفهت بو ژيانی ژیر یاساکه تان سنوورداریت . مه ودا ی بهر پرسیاریه تی ناکاری تۆش سنوورداره . تو چۆن ده توانی بهر پرسی بریار دانیك بی که خوت ناتوانی کۆنترۆلیان بکهی؟ نه گه ر نه توانی هیچ کاریگه ریه کت له سه ر جوولانه وه ی بهر پرسی ده ولت هه بی . چۆن ده توانی بهر پرسی هه ل و که وتیان بیت؟ نه گه ر تو پهیره وه ی بریاری گشتی بی . که وه ک هه ی . نه گه ر پرۆسه ی دیموکراسی مه ودا ی ئیوه فره تده کاته وه بو ژیان له ژیر تیشکی نه و یاسایانه دا که خوتان هه ل تان بژاردوون . نه و دم ئیوه ش ده توانن ریک وه ک که سیک که له بواری ناکاریه وه بهر پرسیه بجوولیه وه - تاراده یه ک . که هیچ ده ولته تیکی نادیموکراتیک ناتوانی به وه بگات .-

7- دیموکراسی زۆتر له هه ر هاوتایه کی شیاوی دیکه ده بیته هو ی بهر زبوونه ی خو و تاییه تمه ندیه کانی مرۆش . نه م هه لئویسته زۆر خیرا و هه روه ها زۆتر له هه ر هه لئویسه یه کی تر جیکای مملانیه . له بیر تان بی که نه م هه لئویسته په یوه ندی به نه زموونه وه هه یه . وانا په یوه ندی به شتی راسته قینه وه هه یه . له راستیدا ئیمه ده بی بتوانین به داهیتانی شیه یه کی له بار بۆیتوانه ی "گه شه ی تاییه تمه ندیه کانی مرۆشی" و به راورد کردنیان له ناو خه لکانیک که له سیستمیکی دیموکراتیک و سیستمیکی نادیموکراتیک داده ژین . نه م هه لئویسته بلاویکه یه وه . به لām نه م کاره نه رکیکی گرانه . له ناکامدا گه رچی به لگه ی ناماده نیشاندهری راستی نه و هه لئویسته ن . به لām ره نگه و اباشتری که نه م کاره زۆر به شیاو بزانی نه ک وه ک شتیکی چه سپا و له قه له می بدهین . له وانه یه بلیم هه رکه سیک سه باره ت به و تاییه تمه ندیانه ی که پیتی وایه باشن یان باش نین روانگه ی تاییه ت به خو ی هه بی . تاییه تمه ندی باشه کان ده بی که شه بکا و تاییه تمه ندیه ناله ره کانیهی ده بی پیش به گه شه یان بگیری . تاییه تمه ندیه باشه کانی که ئیمه هه زده کهین که شه بکه ن به کورنی بریتین له :

سه داقهت و راستی . وئینساف و دل و ده روون و نهوین . زۆر به مان هه روا بیرده که یه وه که مرۆفیکی پیگه یشتوو ده بیت توانای ناکاداری له خو ی و پاریزگاری له خو ی هه بی و توانای پاریزگاری له بهر ژه وه ندی خو ی هه بی" به بی یارمه تی که سانی دیکه . زۆریه مان و ابیره که یه وه باشتر و له بار تر وایه که مرۆفی پیگه یشتوو بهر پرسیاران تر بجولینه وه . روودا و که لی وه ک مملانی و تیک هه لچوون ژیرانه تر به باشترین شیه هه لسه نگین . داهاتوو هه کانی له بهر چاویگرن مان و چاره نووسی که سانی دیکه و خوشیان به خه نه روو و ده بی توانای تیک هه لچوون و تیک گیرانیان هه بی له باس و دیالوگی نازاد و گشتی دا سه باره ت به کیشه و بابه ته کانی رۆژ . له سه ره تای هاتنه دونیا وه زۆریه ی مرۆقه کان نه م که شه و نه شه یه یان تیدا یه . نه وه یکه چۆن و تاج راده یه ک که شه به وانه ده دن په یوه ندی به گه لیک شته وه هه یه . که یه کیک له وانه هه ل و مه رچی نه و نیزامه سیاسییه که که سه کان تیدا ده ژین . ته نیا سیستمه دیموکراتخوازه کان هه ل و مه رچی که شه کردنی نه م ره و شتانه دابین ده کن . له هه موو سیستمه کانی دیکه دا . مه ودا ی پاریزگاری کردنی به سا لچووان له بهر ژه وه ندی خو یان . له بهر چا و کرتنی بهر ژه وه ندی که سانی دیکه . وه نه ستۆ کرتنی بهر پرسیاریه تی بریاری گرینگ . تیک هه لچوون له گه ل که سانی دیکه له دیالوگیکی نازاد دا سه باره ت به هه ل بژاردنی باشترین بریار به توندی بهر ته سک ده کرتیه وه . حکوومه تیکی دیموکراتخواز بۆ زامنی گه شه ی نه م تاییه تمه ندیانه له لایه ن خه لکه وه به س نیه . به لām پیتیسته .

8- ته نیا حکومه تیکی دیموکراتیک ده توانی یارمه تی بدابه که شه ی یه کسانی سیاسی له ناستیکی بهر زدا . یه کیک له گرن گرتین هو یه کانی باشتر بوونی حکومه تی دیموکراتخواز نه وه یه که نه م حکومه ته له چا و هه ر سیستمیکی تر دا . ده توانی بگابه یه کسانیه کی سیاسی زۆر به رینتر . به لām نه م پرسیاره هیچ ناسایی نیه . من له دوو به شی داهاتوو ی نه م کتیبه دا شی ده که مه وه بۆچی یه کسانی کاریکی باش و له باره . له راستیدا بۆچی ئیمه به رازی بوونی چه ند بئه ره تی به جی که

لهوانه يه زوربه مان باوه رمان پنيان هه بيتت. ده توانين وهك پتيويستي يهكساني سياسي لي هه لينجيتين. ههروه ها نيشاني ددهم كه ههكر ئيمه يهكساني سياسي قه بوول بكهين نهوده م ناچار ده بين كه پيئجه مين هه ويئي ديموكراسي له بهرچاو بگريه له وه كومله هه ويئيه كه له ويئيه چواردا نامازهم بيداون.

باشيه كاني ديموكراسي كه ئيستاي ليمان داواين ده بي پيه وه ست بن به ديموكراسيه كاني رابردووو داها توو. به لام ههروهك له به شي دووه مدا بينيمان. هيتنيك له و بنه ما سياسي سيستمي ديموكراتيك كه نه مرو بو ئيمه ناشان به ره مي سه ده كاني سه رده من. له راستيدا يه كيك له وانه وانا مافي دهنگ داني گشتي بو پيره كان. زورتر به ره مي سه ده ي بيسته مه. واديت بهرچاو كه نهو سيستمه نوينه رايه تيه نوينا نه ي سيستمه كاني خاوه ن مافي ته واوي دهنگدان بو پيره كان. دوو باشيه تي تريشيان هه يه كه ناكري وهك پتيويست نه وانه له گشت ديموكراسي و كوماره كاني رابردووو بيئي. 9- ديموكراسيه مؤدير نه كان له گه ل يه كدا ناچه نكن.

نه م باشيه بي هاوتايه ي حكومه ته ديموكراتخوزه كان زور چاوه روان نه كراو بوو. به و حاله وه تا داواين ده يه ي سه ده ي بيسته م به لگه يه كي زور له م راستيه بينرا. له نيوان سي وچوار شه ردا كه له مه وداي (1945-1989) روويدا. هيج كاميان له نيوان ولا ته ديموكراسخوزه كاندا نه بوو. سه ره راي نه وه "هه نه گه ريكي نه وئوش نه بينرا سه بارت به هه لگير ساني شه ر له نيوان نه واند" (1) نه م تيروا نينا نه ته نانه ت بو ساله كاني پيش له 1945 يش ده يخوا.

(1) نه م دوزينه وه يه گرینگه:

Bruce Russett, Controlling the sword: The democratic Governance of National Security Lcambridg: Harvard University press (1990), Chap. 5, pp. 119-195.

به م پييه په سه ند كراوه. له باسي داها تووي مندا نازادانه له باسي (Russett) به رده وام كردوه؟ ههروه ها نه م پروا نينه واديت بهر چاو سه بارت به كوزمارو ديموكراسيه كاني پيشووش دروست بي.

برواننه خواره وه:

Spencer Weart Never at War: Why Democracies Will Nerer Fight one Another (New Haven London: yale University press, 1988).

زور پيش له مه وانا له سه ده ي نوزده دا. نه و ولا تانه ي كه خاوه ني حكومه تي نوينه رايه تي و دامه زراوه كاني ديكه بوون. يان ژماره يه كي زوري كومله لي نيوي نه و ولا تانه مافي دهنگ دانيان هه بوو. له گه ل يه كتر به شه ر نه هاتن. هه ليه ت حكومه ته ديوكراتخوزه مؤدير نه كان له گه ل ولا ته ناديموكراتخوزه كان به شه ر هاتوون. ههروهك له شه ري يه كه مي جيهاني و دووهه ميشدا وه ها بوو. حكومه ته ديموكراسيه نوينه كان ده سه لاتي داگير كه رانه يان به سه ر خه لكي شكست خوار دوودا سه پاندووه. جاري واش هه بووه ده ستيان له كاروباري سياسي ولا تاني ديكه وه رداوه. ته نانه ت بو بي هيتز كردني حكومه تيكي لاوازيش هه ونيان داوه يان بو گورين و لايردنيان يارمه تي هيتزه نه ياره كاني نه م ولا ته يان داوه. بو ويئيه ولا ته يه كگرتووه كاني نه مريكا تاده ي 1980, ناويكي ترسي نه ري هه بوو له داكوكي كردني ديكتاتور ه نيزاميه كاني نه مريكا لاتين. له سالي 1954 له م كوده تايه دا كه بوو به هوي رووخاني حكومه تي خه لكي تازه دامه زراوي كواتيمالا. ده وريكي گرينكي كي را. به و حاله وه راسته قينه ي ديار نه وه يه كه ديموكراسيه نوينه كان بيكه وه به شه ر نه ده هاتن هه رچه ند هوي نه وه به ته واوي روون نيه پنده جي راده ي دانوستان له نيوان ديموكراسيه نوينه كاندا له بري په نابردنه به رشه ر. نه وان بو كرده وه ي دوستانه راده كيشي. (2) به لام نه وه ش دروسته كه هاوولا تيان و رابه راني ديموكرات. شيتوازه كاني بيكه اتن و بيكه وه ژيان فيرده بن. له گه ل نه وه شدا. نه وان و ابيرده كه نه وه كه خه لكي ولا ته ديموكراسيه كاني تريش وهك نه وان كه متر جي تريش و هه ره شه ن و زورتر جيگاي متمانه ن. سه ره نجام كرده وه و ميژووي وتويژي ناشتي خوازان ه. بريار نامه. يه كيتي و پاريزگاري هاويه ش له به رامبه ر دوزمناني ناديموكراتخواز. لايه نكري نه وان راده كيشي به لاي ناشتيدا له بري

(2) ناسته به رزه كاني دان و ستاني نيو نه ته وه ي وولا ته خوشه كردوه بو سه قامگير بووني پيوهندي ناشتي خوازان ه سه ره راي نه وه ي كه نه م وولا تانه ديموكراس بن يان نا ديموكراس.

John oneal

شهر. له بهر نه وه دونيای ديموکراسی مزگیننی دهري دونيای ناشتی خوازانه شه.

10- ولاتانيک که خاوه نی حکومتیکی ديموکراسين فره تر له وولتانهی که حکومته که یان ناديموکراتیکه روو له که شه ن.

تازیکه ی دوو سده. فه یله سونانی سیاسی زوریه یان له سهر نه و پروایه بوون که ديموکراسی تايبه ته به کومه لگای ده ست پتوه گرو که م خه رج: وایان بیره کرده وه که خوش گوزهرانی و مال و سامان. نيشانه ی ناغایه تی. نولیکارشی و پاشایه تیه. به لأم ساوکه ی سده ی نوزده و بیست ریک پیچه وانه ی نه م بوجوونه ی چه سپاند. ديموکراسیه کان ده وله مند بوون و. له ناشتی هه لسه نکاندن دا. ناديموکراسیه کان به گشتی هه ژاریوون.

پتوه ندی نیوان سهر وه تو سامان و ديموکراسی به تايبه ت له نیوه ی دوو می سده ی بیستدا هه ژینه ر بوو. نه و مانایه ش ده کری تاراده یه ک ببه ستریته وه به نزیکیه تی ديموکراسی و نابووری که له ویدا. بازاره کان زوریه یان به شیوه یه کی ریک و پیک پولین ناکرین. کریکاران نازادن له شونیکه وه یان کاریکوه بو شون و کاریکی دیکه بکویزه وه. کارکه تايبه ته کان له یواری فروش و کانگادا پیکه وه بکونه پتسبرکی و کریاران ده توانن له نیو که ل وپهل و شتومه کی به ره هم هیندراوی کارکه نه یاره کاندا. هه لبرترین. تاکوتایی سده ی بیستم. هه رچه نده گشت نه و ولاتانه ی که خاوه ن نابووری نازاد بوون. ولاتانی ديموکراسی نه بوون. به لأم هه موو نه و ولاتانه ی خاوه ن رژیم ديموکراسی بوون خاوه ن نابووری نازادیش بوون. له م دوو سده یه ی رابردوودا نابووری نازاد سامانیکي زورتری وه سهر یه ک ناوه تا ولاتانی دیکه. به م پتیه په ندی میزینه ناوه ژوو پوتنه وه. چونکه هه موو ولاته ديموکراسه مودیرنه کان خاوه نی نابووری نازادن. ولاتیکیش که خاوه نی نابووری نازاد بی هه گه ری که شه کردنی زوره. ولاتیکي ديموکراسی مودیرنیش هه گه ری ده وله مند بوونی زوره.

ديموکراسیه کان له خویاندا زوریاشی دیکه ی نابووریان به سهر ولاته ناديموکراسیه کاندا هه یه. له گشتی گرینگتر نه وه یه که ولاته ديموکراسیه کان

هه ل و مه رج بو که شه ی خویندنی خه لکه که یان پیک دینن. دیاره هیتزیکي کاری خویندووار بو داهیتانی نوی و که شه ی نابووری زور به که لکه. سهره رای نه وه حکومتی یاسا له ولاته ديموکراتخوزه کاندا. فره تر ره نگ ده داته وه. دادگان سهریه خو ده جوولیتنه وه. مانی خاوه نداریتی زورتر ده پایزری. پیکهاتنی بریارنامه یی باشترو شایانتر به رتیه ده بری. ده ست تپوه ردانی سهره رویانه ی حکومت و سیاسه تمه داران له کاروباری نابووری که متر رووده دا. سهره نجام نابووریه نویه کان پابه ندن به په یوه ندیبه کانه وه له ولاته ديموکراتیکه کاندا کۆسپ که متر له سهر ریکای په یوه ندیبه کان داده نریت. وتوویر دانوستانی زانیاری سانتر. هه روه ها زور که م مه ترسی تره له ولاته ناديموکراتیکه کان.

به گشتی. سهره رای هیندیک تايبه تمه ندیبه جی سهرنجه کانی هه ردوولا. ولاته ديموکراسیه مودیرنه کان ویستوو یانه. ژینگه یه کی له بارتر دروست بکن که له ویدا ده ست راگیشتن به قازانجه کانی نابووری نازادو که شه ی نابووری زورتری. تارژیمه ناديموکراتیکه کان.

هه روه ها له گه ل نه وه ی که لکاندن ديموکراسی نوی و نابووری نازاد بو هه ردوویان به که لکه. به لأم ناکری چاوپوشی له و هه زینه که وره و کرانه بکی که نابووری نازاد به سهر ديموکراسیدا ده یسه پینی. له و جیکایه ی که نابووری نازاد زاده ی نایه کسانى نابووریه. له وانه یه هیوای که یشتن به یه کسانى سیاسی هاوولاتیان له ولاتیکي ديموکراسیدا له ناوبه ری. نیمه له به شی جوارده دا ده که پتینه وه سهر نه م کیشه یه.

قازا نجه کانی ديموکراسی: به کورتي تاوانیکي که وره یه نه گه ر له هه رچه شنه حکومتیک. له وانه حکومتی ديموکراسی چاوه روانی زورتر له راده ی پتویستمان هه بی. ديموکراسی ناتوانی به خته وه ری. که شه ی نابووری. ته ندروستی. ژیریتی. ناشتی خوازی یان نینسانو ویژدانی هاوولاتیانی مسوگه ریکا. ده ست راگیشتن به و نامانجه له ته وه ری توانای هه ر شتوه حکومتیک. له وانه حکومتی ديموکراسیش به دهره. سهره رای نه وه ديموکراسی به رده وام به کرده وه مه ودا یه کی زوری

بەم گۆشتە باشیەو. دیموکراسی بۆ زۆریەمان سەبارەت بە ھاوتاکانی دیکە ھەلبەرزاردنیکی بێ مەترسی ترە.

بەشی شەشەم

یەكسانی سیاسی بۆ چی 1؟

یەكسانی خودی

لەوێ کە لە بەشی رابردوودا وترا زۆر کەس دەگەن بەو ئەنجامە کە باشیەکانی دیموکراسی جیتی باس، بۆ پاساوی بیروبوچوونیان دەربارە ی ئەوێ کە حکومەتی دیموکراسی لەگەشت ھاوتاکانی دیکە کە ھەن و ئەوانەش کە دەبن، زیاترن، ئەک تەنیا بەس " لەوانە یە سەر زیاادیش بی- بەو حالەو، لەوانە یە ئیو بەتانی بزانن ئایا ئەو ئەگەرە ی ئیو کە لەسەر بناغە ی باوەر بە دیموکراسی و لەسەر بنەمای ئەو دامەزراوە کە گشت ھاوولایتیان کاتی بەشداری لە حکومەتدا دەبێ بەچاوی یەكسانی چاویان لی بکریت، ئەگەر یکی ژیرانە یە یان نا؟ بۆچی دەبێ مافی پیتیست بۆ حکومەت کردن بەشیوەی دیموکراتیک و بەشیوازی یەكسان، بدری بە گشت ھاوولایتیەک؟

وئامی ئەم پرسیارە ھەر چەند بۆ باوەر بە دیموکراسی گرینگە، بەلام بەھیچ شیوەیەک ھاسان نییە.

ئایا یەكسانی کاریکی ئاساییە؟

نووسەرانی (راگەیانندی سەر بەخۆی ئەمریکا) لەسالی 1776 بەو وشانە ی کە دواتر لە ھەموو دونیا ناوبانگیان دەرکرد رایگەیاندا: "ئیمە ئەو راستیە بەئاسایی دەزانن کە گشت پیاوان یەكسان دروستیوون، پەرودرگاریان مافیکیان پیداون و ئەو مافانەش بریتین لە: مافی ژیان، ئازادی و مافی دۆزینەوێ بەختەوێ" ئەگەر یەكسانی کاریکی ئاساییە، ئەو پیتیستی بەھیچ پاساویک نیە. لەو راگەیاندراوێش داھیچ پاساویک بەرچا و ناکوێ. بەو حالەشەو بۆ زۆرینە ی ئیمە ئەوێ کە ھەموو پیاوان و ژنان یەكسان

بوو لەگەل نامانجەکانی خۆی. دیموکراسیە نوێیەکانیش ھەر وەک گشت ھەولەکانی پیشوو بۆ گەشتن بە حکومەتیکی دیموکراسی تر گێرۆدە ی زۆر کەم و کوورییە. بەلام بەھەر شیوەیەک، سەرەرای کەم و کوورییەکانی دیموکراسی، ئیمە ھەرگیز نایی لەبەرەمبەر ئەو قازانج و بەرژەوێندیانە چاومان بنووتینن کە ئەم سیستمە لەچا و گشت سیستمە ھاوتاکانی تری خۆیدا دەستەبەری دەکا.

1. دیموکراسی یارمەتیمان دەدا تاییش بە حکومەتە سەرەپوو شەرانو بێ روحمەکان بگرن.
2. دیموکراسی کۆمەلێک ماف بۆ ھاوولایتیان مسۆگەر دەکات، ماف گەلێک کە سیستمە نادیموکراسیەکان نایانەوێ، یان ناتوانن، دانیان پیدان بنین.
3. دیموکراسی پیتش لەھەر سیستمیکی بەکردەوێ شیواوی دیکە، ئازادیە تاکە کەسیەکان بۆ شارۆمەندان دا بین دەکا.
4. دیموکراسی یارمەتی مرۆفەکان دەکا تاخۆیان پارێزگاری لەبەرژەوێندیە سەرەکیەکانیان بکن.
5. تەنیا دیموکراسی دەتوانی ئەو پەری ھەل بپەرسینی بۆ کەسەکان تا ئازادانە چارەنووسی خۆیان دیاری بکن، وانا بەپیتی ئەو یاسایی کە خۆیان ھەلی دەبێژن بژین.
6. تەنیا حکومەتی دیموکراسی دەتوانی ئەو پەری ھەل بپەرسینی بۆ بەکارھینانی بەر پرسیارەتی ئاکاری.
7. دیموکراسی فرەتر لەھەر ھاوتایەکی شیواوی دیکە دەبیتە ھۆی گەشە ی تاییەتەندیە مرۆییەکان.
8. تەنیا حکومەتیکی دیموکراسی دەتوانی رادەییەکی پیتیست لە یەكسانی سیاسی مسۆگەر بکا.
9. دیموکراسیە نوێیەکان کە لەسەر بنەپەتی نوێنەرایەتی دامەزراون بیکەو بەشەر نایەن.
10. ئەو ولاتانە ی کە خاوەنی حکومەتی دیموکراسین گەشەییەکی زۆرتریان کردووە لە حکومەتە نادیموکراسیەکان.

دروست كراون هېچ كارېكې ئاسايى نيه. ئەگەر راستى ئەم ئەگەر ئاسايى نەبى. ئايا دەكرى قەبول كرنى ئەو لەبارى لۇجىكېه وه پاساوى بۇ بەيئىنە وه؟ ئەگەر ناتوانىن، چۆن دەتوانىن شىوازى حكومت كرنىك باس بكەين، كەوادىتە بەرچا و لەسەر بنەماى راستى ئەم ئەگەر دامەزراوه؟

رەخنەگران سەرپراى ئەوهى كە ئەمە بە نادروست دادەنن. زۆر جار ان ئەم چەشنە رستانە بەفرىودانى خەلك پىناسەدەكەن. بۇ نمونە نامازەدەكەن بەو خالە كە نووسەرانى(راگەياندىنى سەر بەخۆيى) ئەو راستىە زاندرارهيان لەبەر چاونهگرتووہ كە زۆرىنەى دانىشتوانى ئەو ولاتە نوپىيەى كە سەر بەخۆيى ئەوان لەلايەن حكومتى ناوہنديه وه قەبول كراوه ئەو مافەيان پى نەدەدرا كەپپيان وابوو خودا پىى داون. ئەو سەردەمە و تەنانەت پاشانىش ژنان، كۆيلەكان، رەشە ئازادەكان و خەلكانى ناوچەيى، نەتەنيا بى بەش بوون لەمافى سياسى، بەلكە لەزۆربەى ئەو مافانەى كەپپيان وابوو خودا پىشكەشى كرددون - وەك پىويستى ژيان، ئازادى و دۆزىنە وهى بەختە وهى بى بەش بوون. لە راستىدا خاوەن دارىتى يەككە لەمافە (بى چەن و چوونە مرۆڤ) بووو كۆيلەكان بەشيك بوون لەمال و دارايى. "تۆماس جيفرسون" كەيەككە لەدارپىژەرانى ئەو راگەياندراره بوخۆي كۆيلەى هەبوو. لەهەندىك بوارى گرېنگىشدا، ژنان بەشيك بوون لەمال و دارايى مېردەكانيان، هەر وهى زۆربەى پياوانى ئازادىش بەپىي لىكدانە وهىەك 40% ئەوان لە مافى دەنگدان بى بەش بوون، لەگشت ولاتە نوپىيەكانى ئەمريكادا مافى دەنگدان تاسەدەى نۆزدەهەم لەژىر دەسەلاتى ئەو كەسانەدا بوو كە زەوى و زارىكيان هەبوو.

نە ئەوكات و نە دواترىش نايەكسانى كارى تايبەتى ولاتە يەكگرتووہكانى ئەمريكا نەبوو. بەپىچە وانە لەدەى 30ى 1830دا "ئەلىكس توكويل"ى نووسەرى فەرەنساىى بەو ئەنجامە گەيشت كەيەككە لەخالە بەرچەستەكانى ولاتە يەكگرتووہكانى ئەمريكا ئەوهىە لەچا و ئەوروپا، هاولاتيانى ئەمريكا لە ئاستى بەرزى يەكسانى كۆمەلايەتيدان. هەرچەند زۆربەى نايەكسانىەكان لەسالى 1776 بەولاوه لەناو چوون، بەلام زۆربەيان هەروا مابوونەوه. تەنيا ئەوہندە بەسە كەئيمە پىوانىنە دەوروبەرى خۇمان تا نايەكسانى لەهەموو جىگەيەك بەچاوبىينن. وادىتە بەرچا و كەئەوه نايەكسانىە نەك يەكسانى، كە چارەنووس و بارودۇخى سروشتى نەژادى مرۆڤى ديارىكردووہ. تۆماس جيفرسون.

ئەوہندەى ئەزموون هەبوو لەكاروبارى كۆمەلايەتيدا كەبزانى توانايىەكان، قازانچ و باشىەكان، هەر وهىا هەل و دەرفەتە مرۆيىەكان لە سەرەتاي لەدايك بوونە وه يەكسان بەش نەكراوه، دواى ئەوه كە پۆلن، هەل و مەرج، بەخت و چارەنووس، بەو جياوازىانەى سەرەتاوه لكا، نايەكسانى لەوهى هەيە زۆر تردەبى. ئەو پەنجا و پىنج پىساوهى كە "راگەياندراره سەر بەخۆيى" يان ئىمزاكرد-پياوانىك بوون خاوەنى ئەزموونى كردهويى، واتا پارىزەر، بازركان، جوتيار- تىگەيشتنىكى ساويلكانەيان لە مرۆڤ نەبوو. ئەگەر ئيمە پىمان وابى كە ئەوان بى ناگا بوون لەراستىەكان و خەلك خەلەتئىنىش نەبوون، دەى كەوايە مەبەستيان لە راگەياندىنى ئەوه، كە گشت مرۆڤەكان يەكسان دروستكراون دەكرى چ بى؟

ئەو يىرەكە مرۆڤەكان لەبنەرەتدا لەگەل يەك يەكسانن، بۇ جيفرسون لەگەل ئەوہدا كە بەلگەى زۆر هەبوون لە دژى، زۆر مانادار بوو، هەر وهك بۇ كەسانى دىكەى پىش ئەويش مانادار بوو، فەيلەسووفانى بەرىتانى وەك (تۆماس هابن) و (جان لاک)⁽¹⁾ لە سەردەمى جيفرسون بەم لاوه، كەسانىكى زۆر لەسەرتاسەرى دونيا، بەشپۆهەيەك، بىرى يەكسانى مرۆڤەكانيان قەبول كرددووہ. بۇ كەسانىكى زۆر، يەكسانى بىگومان راستەقىنەيەكە. لەبەر ئەوه كاتىك كە ئەلىكسىس دوتوكويل لە 1835دا، "يەكسانى بارودۇخ"ى رۆژ لەگەل رۆژى ئەوروپا و ئەمريكاي بەرچا و كەوت، وەها راجەنى كە ئەوى" بە كارىكى خودايى، خاوەن تايبەتمەندى ياسا خودايىەكان، دونياىى، بەردەوام بوونى هەر وهىا دوور لەگشت دەست تىوهردانىكى مرۆڤ" زانى. هەر وهىا بەكارىكى دانا كە گشت پياوان يارمەتى بە پىشكەوتنى دەدەن.⁽²⁾

يەكسانى خودى هەئسەندگاندنىكى ئاكارى

يەكسانى و نايەكسانىەكان دەكرى بەو پەرى شىوہى جياواز خۆدەرخەن.
نايەكسانى لەبوونى هىزو تواناي سەركەوتن لەكى بەركىيەكى ماراسون يان
لەيارىەكانى تردا شتىكەو. نايەكسانى لەبوونى دەرفەتى دەنگدان. و

(1) Garry Wills, Inventing America: Jefferson's Declaration of Independence(Garden City, N.Y: Doubleday,1978),pp.167-228.
(2) Alexis de Tocqueville, Democracy in America, Vo 11(New York: Schocken Book,1961),1xxi.

به شداری کردن له گۆرینی شیوازی حکومت به ته واوی جیاوازه و شتیکی تره.

بو تیگیشتن له و کیشیه که بۆچی چوونه ژیریاری یه کسانى سیاسى له ناو هاوولاتیانی دهوله تیکدا کاریکی ژیرانه یه، ده بی سهرنج بدهینه ئه وه که جارى وایه مه به سستی ئیمه له یه کسانى، ته نیا خستنه پرووی ئه وه نیه که په یوه ندى به راستینه وه هه یه. ئیمه نامانه وئ بلین بۆچوونه کانی ئیمه دروستن یان له داها تودا دروست ده بن، به و مانایه ی که گومانى ئیمه سه باره ت به براوکانى یارى ماراسۆن و یاریه کانی تر دروست ده ردئ. به پیچه وانه مه به سستی ئیمه ده برینى بریاریکی ئاکاریه سه باره ت به مرۆقه کان، ئیمه گهره کمانه شتیکی ده براره ی باوه پمان "به وه ی که ده بی بیئ" ده برین. بریاریکی ئاکاری ئه و تو ده کری به م شیوه یه ش ده برین: "ئیمه ده بی به رژه وه ندى هه ریه که له مرۆقه کان له وه دا ببینن که له ناخدا پیکه وه یه کسان بن. وه که له راگه یاندى سه به خوییدا هاتوه: ئیمه له پرووی ئاکاریه وه له سه ر ئه وه پیداده گرین که ژیان، نازادى، به خته وه رى هه رکه سیک له ژیان و نازادى و به خته وه رى که سى تر نه به رزتره نه نزمتره. له ئاکامدا ئیمه ده بی به چه شتیکی له گه له خه لک هه ستین و دانیشین وه که ئه وه ی که ئه وان خاوه نى مافیکی هاویه شن سه باره ت به ژیان، نازادى، به خته وه رى و بواره کانی ترى هه ل و مه رج و به رژه وه ندى. ریکه بده ن ئه م بریاری ئاکاریه ناو بنیم بناغه ی" یه کسانى خودی ته واو"

ئهم بناغه یه یارمه تیه کی ئه و تو به ئیمه ناکات، بۆ کارابوونى ده براره ی به رتیه بردنى ده وله تیک ده بی بناغه یه کی ته واو که رى پیوه بلکینى ئه ویش له سه ر ئه و بنه مایه: "حکومه ت ده بی له هه لبژاندنى بریاره کاند، سه باره ت به هه ل و مه رج و به رژه وه ندى هه رکه سیکى په یوه ندى دار به و بریارانه وه، تیبینى و سه رنجى هاوسانى هه بی" به لām بۆچی ئیمه ده بی بنه مای یه کسانى ده روونى ده براره ی شیوه ی فه رمانه وا په تیکردنى ده وله تیک به کاریببین و ئه و بکه یینه به رپرسى ئه وه ی که سه باره ت به به رژه وه ندى گشتى سه رنجى هاوسانى هه بی؟ به پیچه وانه ی دارتیه رانى" راگه یاندى سه ریه خۆیى" ئه و وته یه که یه کسانى شتیکی ئاساییه، من و زۆرکه سى دیکه ش، راده تله کینى. چونکه قسه یه کی زۆر بی ناوه رۆکه، به و حاله شه وه

یه کسانى ده روونى روانگه و بۆ چوونیکى وه ها بناغه یی سه باره ت به بایه خى مرۆقه کان له خو ده گری، که ده کری بلیم به ته واوی پاساوکی ژیرانه ی هه یه. هه روه که ده براره ی فه رمانه راسته قینه کان ده وتری، سه باره ت به فه رمانه ئاکاریه کانی ده کری بلیم: "ئه گه ر تو دواى هه ر بریاریک بکه وئ تا ئه گه یینه بنچ و بنه وانه که ی، سه ره نجام به جیکایه که ده گه ی که به لکه و پیناسه ی ژیرانه ناتوانى زۆتر له وه برواته پیش، برواننه ئه و وته یه ی مارتین لوسه ر له سالى 1531 " که ده لى له دزی ویزدان کارکردن نه بی مه ترسیه و نه ژیرانه، ئه وه قسه ی منه کاریکی دیکه له ده ست من نایه خودایا یارمه تیم بده، ئامین" که رچی بنه مای یه کسانى خودی له ته نیشت جیکایه که هه لکه وتوو ه که به لکه و ده لیلی ژیرانه ناتوانى له و فره تر برواته پیش هیشتا ته واو نه گه یشتوینه ئه و جیکایه، به پتی که لیک به لکه، من بروام وایه یه کسانى خۆی بناغه یه کی پته وه بۆ ئه وه ی شیوازی فه رمانه وا یی کردنى ده وله تیکى له سه ر ببین.

بۆ ده بیته ئیمه ئه و بنه مایه قه بوول بکه یین؟

بواره کانی ئاکاری و نایینى، یه که م، ئه و بنه مایه به بۆچوونى زۆریه ی خه لکی گشت دونیا له گه ل سه ره کیتین شیوازی ئاکاری و بروایى هاو خوینى هه یه، ئه وه ی که ده لین ئیمه بی جیاوازی و پیکه وه به نده ی خواين یه کیکه له بنه ماکانى یه هودى، مه سیحى و ئیسلام، نایینى بووداش خاوه نى روانگه یه کی له م چه شنه یه (له ناو دینه که وه رکانى دونیادا، له وانه یه ته نیا هیندۆیزم له م بواره دا جیاوازی) زۆرینه ی به لکه ی ئاکاری و زۆریه ی سیستمه ئاکاریه کان، به راشکاو ی یان به ئامازه ده بری بنه مایه کی له و جوړه ن.

لاوازی بنه مایه کی جیگیر: دووه م، هه ل و مه رچى به رپوه بردنى ئه نجومه نه کان هه رشتیک بن، بۆ زۆریه مان شیوه ی به رپوه بردنى ده وله ت به شیوازی جیاوازی له یه کسانى خود شیوه یه که نابه جى و نادرست، وای دابنن هاو لاتی "جوئز" ده یویست ئه م بۆچوونه ی خواره وه وه که بنه مای به رپوه بردنى ده وله تیک بخاته پرو، حکومت ئه رکی

سهرشانيه تي له ههر برياركدا وهری دهگريټ بهردهوام بهرژوهندی و خوشی من بهسهر کهسانی دیکدا له بهر چاوبگرئ جونز که بهناماژه بنه‌مای یه‌کسانی خودی رته‌دکاته‌وه بنه‌مایه دینيته ناراه که دهکریټ ناوی بنی بنه‌مای بهرزنوانندی خودی واتا لانی کهم ناوی بنی بنه‌مای له پیش دانانی خودی جونز. هه‌لټ بهرزنوانندی بنه‌مای خودی دهکریټ له وه گشتی تر بکریټه‌وه و بهم شیوه‌یه ده‌ریی‌پری " بهرژوهندی و چاکه‌ی گروپی من(بنه‌ماله، چین و توئژ، که‌مینه، ره‌چله‌ک و نه‌ژاد، یان ههر شتیکی دیکه‌ی په‌یوه‌ندی‌دار به‌جونزه‌وه). سه‌بارت به‌که‌سانی دیکه مهن تره."

لیره‌دا سهرسام نایین له ده‌رخستنی خو په‌رستی جوراوجوری مروقه‌کان: نیمه به‌پاده‌ی جیاواز هنز ده‌کین له‌به‌رژوهندی خو‌مان زورتر پاریزگاری بکه‌ین تاکه‌سانی دیکه. له‌ناکامدا، زوربه‌مان له‌وانه‌یه به‌راستی چه‌زیکه‌ین ته‌نیا داواکاری به‌رژوهندی خو‌مان و که‌سانی نزیکمان بین. به‌لام ته‌نیا له حالیکدا که نیمه متمانه‌مان هه‌بی که‌حکومت له‌ژیر ده‌ستی خو‌ماندا‌یه، بوچی ده‌بی هه‌لاویردنی هیندیک که‌س وه بناغه‌یه‌کی سیاسی سهرکی قه‌بوول بکه‌ین؟

هه‌لټ ته‌وه ناشکرایه که که‌سیک یان گروپیک که هیزو ده‌سه‌لاتی له ده‌ست دابی ده‌توانی سهرپای نارهنایه‌تی تو ته‌نانه‌ت به‌نرخ‌ی گیانی تو گه‌وره‌یی خو‌ی به‌سهر تو‌دا به‌سه‌پینی. به‌دریژی میژوی مروقه‌که‌سه‌کان یان زور گروپ له‌م ریگایه‌دا که‌لکیان له‌هیزو ده‌سه‌لاتیان وهرگرتوه. به‌لام له‌و جیگایه‌ی که زولم و سهره‌رویش راده‌و سنووریکی هه‌یه، که‌سانیک که خوازیاری به‌رزه‌فری خو‌یان بوون سه‌بارت به‌که‌سانی دیکه به‌ردهوام نه‌م خواست و داواکارییه کزو بی سهرپوشه‌ی خو‌یان له‌ژیر په‌رده‌ی نه‌فسانه، ره‌مزره‌پان، دین، داب‌ونه‌ریتی، نایدلوزی و شانوی زریق‌ه و بریق‌ه‌دار شار‌دوت‌ه‌وه.

به‌و حاله‌وه نه‌گهر تو نه‌ندامی نه‌و گروپه‌تاقانه‌یه‌ی بتوانی به‌و په‌ری ئاسایشه‌وه خوازیاری نه‌وان سه‌بارت به‌خو به‌گه‌وره زانین ره‌تیکه‌یه‌وه، نایا دو‌باره‌ش ری‌ی تیده‌چی که‌تو نازادانه و نیگه‌یشتوانه مل بکه‌ی به‌ژیر نه‌م بنه‌ما گه‌وجانه‌یه‌دا؟ به‌راستی من گومانم هه‌یه.

دووریینی: نه‌م دوو به‌لکه‌یه‌ی پیشوو بو وهرگرتنی بنه‌مای یه‌کسانی سیاسی وه‌ک بناغه‌ی به‌ریوه‌بردنی ده‌وله‌تیک بنه‌مایه‌کی دیکه دیننه

ناراهه: بو دوور روانین. له‌وکاته‌وه که حکومت کردن ته‌نیا کاری باش کردن نیه‌و هیندیک جاریش به‌ریوه‌بردنی کاری خراپه، که‌وايه دوور روانین فه‌رمان ده‌دا ده‌بی نیگه‌رانی نه‌و کاتانه بین که حکومت بو نه‌م چه‌شنه‌شانه به‌کاردی. نه‌و شیوه‌یه له حکومت که به‌به‌رده‌وامی لایه‌نگری به‌رژوه‌ندی تو‌یه له‌یه‌کسانی که‌سانی دیکه‌دا، له‌هه‌ل‌ومهرجیکدا که تو دنیای له به‌رده‌وام بوونی حکومتی گروپه‌که‌تان، ره‌نگه‌شتیکی خوش بی. به‌لام زورینه‌ی خه‌لک ده‌کریټ له‌سهر نه‌و بر‌وايه‌بین که‌به‌رده‌وام بوونی حکومت که‌تان هه‌تاهه‌تایی نیه، یان پی‌ناچی هه‌تاهه‌تایی بی. یان لانی که‌م نه‌وه مسوگهر نیه" که‌واته به‌باشی ده‌زانن که‌به‌شیوه‌یه‌کی یه‌کسانی بر‌واننه که‌سانی دیکه.

توانای وهرگرتن: بنه‌مایه‌ک که تو سه‌بارت به‌ دووریینی وهری ده‌گری. زوریه‌ی خه‌لکانی دیکه‌ش ههر به‌م هو‌یه به‌وه رازیده‌بن. له‌به‌ر نه‌وه تو به‌و ده‌ره‌نجامه ده‌گه‌ی که نه‌و ره‌وته‌ی یه‌کسانی گشتی فره‌تر له به‌رچاوه‌و زامنی نه‌و شته‌یه، پیده‌چی نه‌وه زورتر نه‌و که‌سانه‌ی که‌تو بو نامانجیک له‌گه‌لیان هاوکاری به‌رزه‌کاته‌وه و زامنی نه‌وان بی. کاتیک له‌م روانگه‌یه‌وه ده‌روانینه بنه‌مای یه‌کسانی خودی نه‌م بنه‌مایه زور ژیرانه دیته به‌رچاو. به‌پیی نه‌و مانایه ده‌کریټ قه‌بوولی بکه‌ین که به‌پیچه‌وانه‌ی راگه‌یانندی سهره‌خویی سه‌بارت به‌ ئاسایی بوونی یه‌کسانی خودی، له‌راستیدا وهرگرتنی بنه‌مای یه‌کسانی خودی و هاوسان کردنی به‌رژوه‌ندی گشتی له‌سهرده‌می حکومت کردندا هینده‌ش سانا نیه.

به‌لام نه‌گهر یه‌کسانی خودی وه‌ک بنه‌مای حکومتی لیک به‌دینه‌وه که به‌بنه‌په‌تی ئاکار. روانین بو دوورو توانیی وهرگرتن پاساوبکریټ، وادیته به‌رچاو که‌نه‌م بنه‌مایه ژیرانه تر له‌گشت نه‌و شیوازانه‌ی که‌له ئاستی هاوتای بنه‌مای یه‌کسانی زاتی دان. بخرینه‌ پروو.

دژى ئەو ەن كە خەلكى ئاسايى شايانى حكومەت كەردن نېن بەسەر خۇياندا دژى ئەو ەنېن كە مەرقەكان لەناخدا يەكسانن، بەو مانايەى كەئىمە پيشان لىيى دواين، ەروەك چۆن لەكۆمارە خەيالىيەكەى ئىفلاتووندا ەاتوو، سەر پەرشتياران دەكرى شان بەدەبەر خزمەتكەردن لەرېگاي بەختەوهرى و گشتى و لانى كەم بە نامازە، بېروايان ەيە بەيەكسانى خودى و بەرژەوهندى گشت ئەو كەسانەى كە لەژىر سەر پەرشتي ئەوان دان. ئەوانەى بانگەشەى سەرپەرشتي بەماناي ئىفلاتوونىيەكەى دەكەن نالىن كە بەرژەوهندى ئەو كەسانەى كە وەك سەرپەرشتي ەلدەبژىردىن خۇي لەخۇيدا بەرژترە لەبەرژەوهندى كەسانى دىكە. بەلكە لەسەر ئەو بېروايەن كەشارەزايانى حكومەت، وانا سەرپەرشتيان، لىھاتووييان لەبواری بەختەوهرى گشتى و باشتىن شىوازی وەدەيەنناني، لە كەسانى دىكە زۆرتەر.

دەليل و بەلگەيەك كەبۇ داكۆكى كەردن لە سەرپەرشتي سياسى دەكرى.
بەكەلك وەرگرتن لە نموونە ەيتانەو ە بواری ئەزموون و شايستەيى
 پسپۆران، شىوہەكى وابەخۇيەو دەكرى كەشياوى رازىبوون بى: بۇنموونە شارەزايى باشتى دكتورىك لەبواری نەخۇشى و تەندروستى و يان لىھاتووى فرۆكەوانىك بۇ لىخووينى بى مەترسى فرۆكەيەك بەرەو شوينى مەبەست. دەى كەوابە بۇچى نابى رىگە بەدەين بەنەوانەى كەلە حكومەت كەردنە شارەزان، تابىرارى سەرەكى بەدەن بۇ سالم بوونى حكومەت؟ بۇرئىنمايى كەردنى حكومەت بەرەو مەبەستى خۇي، وانا بەختەوهرى گشتى. بەدەنئىيى ناكرى بلىين كە گشت خەلك بەردەوام باشتىن داوهرن سەبارەت بەبەرژەوهندى خۇيان. بۇنموونە: منداآن ناتوانن سەبارەت بەچاكەو خراپەى خۇيان باشتىن داوهرين، كەسانى دىكە زۆرتەر. كەورەكانيان دەبى چاودىرييان بكەن تا كاتى كە تواناي چاودىرى كەردنى خۇيان وەدەست دىنن. ئەوہى كە كەورەكانىش رەنگە لەبواری بەرژەوهندى خۇياندا بەھەلەبچن، وانا لەبواری بەدەست ەيتانى باشتىن كەرەسە بۇ ئەوہى ئەوان بەنامانچ بگەيەنيت، بەپىيى ئەزموونى باوو ئاسايى شياوى ئىسپات و چەسپاندە. زۆريەمان لەبىرارىك كەپشووئر داومانە پەشيمانين. دان بەو ەدادەنئىن كەھەلە بووين. سەرەراى ئەوہش بەدەنئىيى گشتمان بۇ ەلئىزاردنى بىرارىو

يەكسانى سياسى بۇچى؟2

شايانى ەاولاتى بوون

ئىستا بەزەحمەت تىدەگەين كە ئەگەر ئەوہش قەبوول بەكەين كە يەكسانى خودى و روانىنى يەكسانى بۇ بەرژەوهندى، دوو فەرمانى ناكارى و ئەقلانى، ەيشتا ەەر ناچارنېن كە تەنيا لەسەر ديموكراسى جەخت بەكەينەو ەك باشتىن شىوہى بەرپوہبردىنى دەولەت.

سەرپەرشتي وەك ئەيار

بۇنەوہى بزائن بۇچى وايە، وايدابنى يەكىك لەئەندامانى گرۇپىكى بچووك لە ەاوولاتيان بەتوو كەسانى دىكە بلى: "ئىمەش وەك ئىوہ، بەراستى بىروامان ەيە بەيەكسانى خودى: بەلام ئىمە نەك تەنيا لە قولايى دلەو ەبابەندىن بە بەختەوهرى گشتى يەوہ، بەلكە باشتى لەزۆريەى خەلك دەزانين كە چۆن پىيى بگەين. لەئەنجامدا ئىمە بۇ حكومەت كەردن لەزۆريەى خەلك باشتىن. جالەبەر ئەو ەگەر ئىوہ تەنيا دەسەلاتى سەرپەرشتيارى حكومەتەمان پى بسپىرن، ئىمە لىھاتوويى و توانامان لەرېگاي خزمەت بەخۇشەختى گشتى دەخەينە كار، ەروہا لەناكامى ئەو كارەدا بەختەوهرى و بەرژەوهندى گشتى بەيەك رادە دەپارىزين".

ئەو داوايە كە حكومەت دەبى بدرى بەدەست پسپۆرانى كە لەقولايى دلەو بېروايان بەبەختەوهرى گشتى خەلك ەبى و تىگەيشتتنيان لەبووارەدا لە خەلك زۆرتەر بى- ەەر ئەوانەى ئىفلاتوون پىيى دەگوتن سەرپەرشتيار بەردەوام كەورەترين دوژمنى بىرۆكەى ديموكراتىيى بوون. ئەوانەى بانگەشەى سەرپەرشتيارى دەكەن، ەەر كاتىك ديموكراسى كەوتە مەترسىيەو ەمانىش ەيرش دەكەنە سەرى و لە پەريزدا دەبن بوى. ئەوان تەنيا

بەلېنى سەرەكى كە رېك دەمان گەيەنيت بەناسايش . بەختەوهرى . سەلامەتى ، داھاتوو تەنانەت دريژەى زيان نەتەنيا ھەردكتۆرو نەشتەرگەرۈ فرۆكەوان كاريگەريان لەسەرمان ھەيە . بەلكە لەم كۆمەلگايەدا كەھەر رۆژە ئالۆزتر دەبى پيويستيمان بەھەزاران پىپۆرى تىش ھەيە لەبەر ئەو كەرى بەدەين بەكارناسان لەكىشەگرنەگان برپار بەدەن . بۆچى نابى حكومەت بەكارناسان بسپيرين ؟ ئەو بەلگەنى كە دەھيتريئەو بۆ بە چاكتىر زانىنى سەرپەرشتىارى لەبرى ديموكراسى . ئەگەرچى جارى واىە سەرنج راكىش ديتە بەرچاۋ . بەلام ناتوانى وەلام دەرەوھى ھيتديك كەم كۆرى بەرەتى و واقىعى بىت . سپاردنى ھيتديك نەخشەو برپارى لاوھى بەكارناسان بەكسان نىە لەگەل سپاردنى كۆنترۆلى تەواۋى برپارە سەرەكەگان . ھەرۈك دەستەواژەيەكى كۆن دەلى . كارناسان دەبى بەرپۆھەرى كارين نەك ھەر لەلای سەرۋوھە پىدەچىت لەھيتديك بايەتەو ھاوھن بيرو زانيارىيەكى زۆرتىر لە نىمە . دكتۆر رەنگە باشتر لەتۆ بزانى چۆن دەبى نەخوشىەكەتان بدۆزىتەوھ . بزانى كاتى ئەو نەخوشىە چەندە . چەند توندى دەكالىت . باشترين رىكاي چارەسەركردنى چىەو ناچارە دەكرى يان نا ؟ ئىوھ رەنگە پىتان خۇش بى ھيتديك لەبرپارە ناكە كەسيەكانتان بسپيرن بەكەسانىك كەلەم بوارەدا لەتۆ بسپۆرتە . وەك دكتۆرەكەتان . ژمىريارەكەتان . پاريزەر فرۆكەوانەكەتان . بەلام ناكى ھەر خۆت ئەنجامىك لەوکارە وەرگرى . چۆنكە ھىزى كۆنترۆلى برپارە گرینگەكانى بەرپۆھەردنى دەولەتىك . كاريكى بە جىتە راستە بيان سپىرى بەكەسايەتە سىياسىيە ھەلگەوتووھگان وانا ئەو برپارانە . كە لەھەلو مەرچى پىويستدا بەزۆرە مىلى . بەندىخانە . لەوانەشە بەكوشتن جىبەجى بكرين .

بەرپۆھەردنى دەولەتىك پىويستى بەشتىكى زۆر زياتر لەتىگەيشتوويى زانستى تايبەت ھەيە . زانستى حكومەت كردن وەك زانستى فيزيك يان كىمىك يان تەنانەت لەھيتديك بواردا وەك پزىشكىش نىە . بەلگەيەكى زۆر ھەيە بۆ ئەو مەبەستە . يەكەم ، نزيكەى گشت برپار وەرگرتنەگان سەبارەت بە رېبازەگان ، چ تاكەكەس و چ حكومەتى ، پىويستيان بەھەلسەنگاندنى ئاكارى ھەيە . ھەلبەتاردنى برپاردان بەو ئامانجانەى كە

سەبارەت بەئامانجىك كە رېبازى حكومەت بۆ بە دەست ھىئانئان دەبى بىناختە روو وەك(عدالەت ، ئىنساڧ ، بەختەوهرى ، سلامەتى ژيان ، ئاسايش ، خۇش گوزەرانى ، يەكسانى ، يان ھەر شتىكى تر) خۆى دادوهرىكى ئەخلاقيە ، ھەلسەنگاندنە ئاكارىەگان بەماناى باوى وشە ھەلسەنگاندنە(زانستى) يەگان نىن⁽¹⁾

سەرەپاى ئەوھ . ئامانجى باش زۆرجاران لەگەل يەك لەدژايەتى دان . سەرچاۋەش كەمن . لەئامادا لەبوارى رېبازەگاندا چ تاكە كەسى ، چ حكومەتى ، ھەميشە پىويستى بە ھەلسەنگاندنىك ھەيە كە لەبوارى سەرەپۆيەگاندا بى . وانا ھاوسەنگ كردنى ئامانجى جىواۋ . بۆ وىنە دەست راگەيشتن بە يەكسانى سىياسى رەنگەبىتە ھۆى لاۋاز بوونى بىرەكانى ئابوورى . خەرچى چاۋەدېرى پىرەگان رەنگە بەسەرلاۋاندا بسەپى . خەرچى نەوھى ئىستا رەنگە كۆمەلگايە خەرچ بخاتە ئەستۆى نەوھكانى داھاتوو . پاريزگازى . لەھەرىمىكى كىويى(وھشى)رەنگە بىتە ھۆى كار لەدەست دانى كارى كانگاجيان و داربىران . ئەو ھەلسەنگاندنەنى كە سەبارەت بەسەرەپۆيەكانى نىوان ئامانجە جىواۋەگان دەكرى"زانستى" نىن . بەلگە و نىشانە ئەزموونىەگان گرینگ و پىويستى . بەلام ھەرگىز بەس نىن . بۆ برپاردان سەبارەت بەئەوھى كە تاچ مەبەستىك دەبى ئامانج . بايەخ ، يان رادەيەك بۆ وەدەست ھىئانى ھىندىك لەئامانج . بايەخ ، يان مەبەستىكى تر فېداىكەين ، ناچارين زۆر لەوھ بەرتر بچين كە تەنيا زانيارى زانستى پىمان دەلى .

بەلگەيەكى دىكەش ھەيە كەبۆچى برپارى پەيوەندىدار بەرېبازەگان پىويستيان بەھەلسەنگاندنىكە كە پرېماناى وشە(زانستى) نىن . تەنانەت ئەگەر بكرى بەگشتى دەربارەى دارشتنى سىياسەتەكانىش رىككەوتن پىك بى . ھەر بەردەوام نەبوونى متمانە و دژايەتى زەق و بەرچاۋ سەبارەت بەكەرسەى جىگرى بەئامانج گەيشتنىان و جودى ھەيە . چۆن دەكرى بە باشترين شىۋە بگەى بەئامانج . ھەرۋەھا دەبى . پىويستىيەتى . گونجاويى . پەسەندبوون . و ئەگەرى داھاتووي كەرسەى جىگر بەرپۆھەردنى بەر سەرنجى

(1) بوارى فەلسەفى دەستەواژەى ئاكارى و جوداكردەنەوھى ئەوان لەزانستى ئەزموونى لەوانە فىزىيا شىمى و شتى دىكە جىگاي وتووژىكى بەرېلاۋبووھ . نازانم لىرەدا تەواۋ مافى خۆيم پىداۋە يان نا . بەھەر حال بۆ زانيارى زۆرتىر لەم بوارە براننە :

Amy Gutman and Dennis Thempson, Democracy and Disagreement (cambridge:Belknap press of harrard University Press,1996).

ورد. باشتين كهرهسهى چاوه دئيرى لههه ژاران، بيكاران، بئ مال و حالان چيه؟ چؤن دهكرئ به باشتين شيوه شياو پاريزگارى له پهيوه ندى مندالان بكهى و گه شهيان پئ بدهى؟ دارايسى بهرگرى ده بئ چهنده بئ وبهچ مه به ستيك خهرج بكرئ؟ به پرواى من به هيچ شيوه يهك عهقل برناكات بى سهلمينى كه گروپيك ههيه يان دهكرئ پيك بئ كه خاوهنى زانبارى "زانستى" يان "كارناسانه" بئ و بتوانى وهلامى ئەم چهشنه پرسيارانه بداته وه. ئايا ئيمه وابهباش ده زانين كه سهياره كه مان بدهين به فيزيانانك ته عميرى بكا يان فيته ريكى باشى سهياره؟ بهرپوه بردنى دهولت پيوستى به شتيكى زؤر بهرتر له ناسين و دهركردن ههيه. بؤ نمونه، ههركيز رووله گهندهلى نه كردن، خؤراگرتن له بهرامبهر هه مو رايكيشانه به هيژه كانى هيژو دهسه لات، له خؤبردووى بهردهوام و نهرمى و نيانى نيشان نه دان له پينا و دهدهسته ينانى بهرژه وهند خوازى كه سيك يان كؤمه ليك، له بهرامبهر بهرژه وهندى گشتى دا.

ئوهى كه كارناسان شايانى ئوهن وهك بهرپوه بهرى كار له خزمهت ئيوه دابن بهو مانايه نيه كه ئهوان شياوى حكوومهت كردنيش بن. ههوادارانى سه رپه رشتى ته نيا ههرداوايه كيان نيه، بهلكه دوو داوا و قسه يان ههيه. له سه ر ئه وپروايه ن ده شئ كؤمه ليك له هه لكه وته و بليمه ته كان بكه يه سه روكى حكوومهت، كؤمه ليك كه كه سه كانى هه م له بوارى ناسينى ئامانجه كانى حكوومه تيكى باش ده بئ خوازيارى ئه وان بئ و هه م له بوارى ناسين و دهركردنى باشتين كهره سه ي به ئاكام گه يشتنى ئه و ئامانجه له كه سانى ديكه شياوترين، ههروه ها ئه وهنده له قوولاى دل وه وه فاداربن به وهدهست هيئانى به خته وهرى گشت خه لك كه به متمانه وه بكرئ ركيفى بئ نه ملاونه ولاى بهرپوه بردنى دهولت يان پئ بسپيردرئ.

وهك ديتمان، يه كه مين قسه و داوا زؤر شاراو هيه. به لام ته نانهت ئه گه ر بكرئ پاساويشى بؤ بينيته وه دووباره خؤى له خؤيدا نابيته يارمهتى دهرى داواى دووم. زانين و ههستكردن شتيكه و دهسه لات شتيكى ديكه. كارى گه رى ئه گه رى ده سه لات دارى به سه ر ئه واندا كه بهرپوهى ده بن، به شيوه ي جيا سالى 1887 له لايه ن بارؤنيكى "Baron" بهريتانيه وه به ناوى "لؤرد ئه كتون" "Lord Acton" ئاواباس كراوه: "دهسه لات دهبيته هؤى گهندهلى و دهسه لاتی ره ها دهبيته هؤى گهندهلى ره ها" سه ده يهك دواى ئه وه "ويليام پيت" "William pit" كه كاربه ده ستيكى دهولته تى بهريتانى بوو

به ئه زمونيكى بهرينه وه له بوارى چالاكى سياسى. ئه ويش شتيكى هاوچه شنى ئه وهى وتبوو: ئه و له ليڊوانيكدا له په رله مانى بهريتانيا وتى: "دهسه لاتی بئ سنور دهبيته هؤى گهندهل بوونى بيروميشكى ئه و كه سانى كه ئه و دهسه لاتی يان به دهسته وه يه".

ئهم بؤچوونه له نا و ئه ندامانى "ئهنجومه نى ياسا دارپه ژه رانى ئه مريكا" له سالى 1787 كه له م يوارانه شدا كه م ئه زمون نه بوون، بؤچوونيكى ئاسايى و باويوو. بنيامين فرانكلين، كه پيرترين نوينه رى ئه م ئهنجومه نه بوو ده يگوت: "ريژدار، دوو جؤر هؤگري ههيه كه كارى گه ريه كى گرينگى ههيه له سه ر كاروبارى مرؤقا يه تى يه كيكيان پله و پايه خوازى و ئه و يتر مال په رستيه عيشق به ده سه لات و عيشق به پوول و پاره" يه كيك له لاوترين نوينه ران واتا ئه لكسه ندر هاميليون Alexander Hamilton بؤ پالپشتى وته كى ئه و وتى: "پياوان عاشقى ده سه لاتن" يه كيك له به ئه زمون ترين و كارى گه رترين نوينه ر، واتا جؤرج ميسون Georegre Mason يش به م چهشنه لايه نگرى خؤى ده ربه رى: "له پيكا ته وه سروشتى مرؤقا دا دياره كه ئه وان هى ده سه لات يان له ده سته دايه... به رده وام، ئه گه ر بتوانن ده سه لات يان فراوان ده كه نه وه".⁽¹⁾

هه رچه نده ش ئه ندامه بليمه ته حاكه كان كه ده سه لاتی بهرپوه بردنى دهولت

وه نه ستؤ ده گرن له سه ره تا دا ژيرو شايان و باش بن، له دريژه ي چه ند سالى يان نه وه دا

ده ست ده كه ن به كه لك وه رگرتنى نابه جئ له ده سه لات. ئه گه ر ميژووى مرؤقا يه تى تائيستا

گه ليك ئه زمون و سه رمه شقى بؤ ئيمه به جئ هيشتووه، به دلنبايى يه كيك له و

سه رمه شقانه ئه وه يه كه ئه گه رى ئه وه بووه له ريگاي گهندهل بوونه وه سه رپه رشتيارانى

(1) ئەم چهشنه راده رپينا نه ده كرى له سه رچاوه يه دا بخوينيه وه:

1-Max Farrand, ed, the records of the federal convention of 1787, 4 vols (New Haven: Yale University Press, 1966) 1: pp. 82, 284, 578.

حکومت رو بیکه نه واسته و واسته کاری. بهرجهسته کردنی بهرژه و هندی تاکه کهس یان

کۆمه لیککی تایبتهت، که لک و هرگرتنی نابه جئ له پوانی دهسه لاتی سهره پویانهی

حکومت بۆ سهرکوت کردنی په خنه، دابهش کردنی مال و سامان، گهرانتی په پرهوی

کردن به کردهوی زۆره ملی و زۆرشتی تر. له دژی خه لکی ژێردهست.

دهر نه جام، گه لاله ی (مه دینه یه کی نمونه یی) شتی که و. دروست کردنی شتی کی دیکه یه. لایه نگرانی سهر په رشتیاری له گه ل کۆمه لیک گه وگرتنی کردهوی به ره و روون. چون ده بی سهر په رشتیاری دهست پی بکه ی؟ کی ده بی به ناو یاسای سهر کی دابریژی و کی به پویوه ی به ی؟ چون ده کری یه که م سهر په رشتیاریان هه لبرژین؟ که باریاره سهر په رشتیاریان به شیوه یه که له شیوه کانی ره زامه ندی بهر پرسانی حکومت پی بک بی. نه که به کردهوی زۆره ملی و به ناشکرا، نه م ره زامه ندیه چون ده بی و ده دست بی؟ سهر په رشتیاری سهر ته به هه رشیوه یه که هه لبرژین دابن، ئایا جیگره کانیان، وه که نه ندای یانه یه کی وهر زشی، خویان هه لیان ده برژین. له م بارو دۆخه دا ئایا نه و سیستمه به کامی نه و مه ترسیه که وره یه دا ناچی که نه شرافیه تی کی دروست بووله ئۆلیگارشیه کی پی بک هاتو له نه ژادو ره سه نایه تی تووشی دی؟ نه گه ر ئیستا سهر په رشتیاریان جیگرانی خویان هه لنه برژین که وایه کی هه لی ده برژین؟ چون ده کری سهر په رشتیاری هه لپه رست و مشه خۆر له سه ر کار لای برین؟ زۆر شتی تر.

شایسته یی هاو لاتیان بۆ حکومت کردن

نه گه ر لایه نگرانی سهر په رشتخواز نه توانن ریگا چاره یه کی شیاو بۆ گه وگرتنه کانیان. بخره نه روو. نه وکات به بر وای من دووربینی وامان لیده کات که ئیمه بۆ چوونی نه وان وهر نه گرین. به وهر نه کرتنی ده لیله کانی سهر په رشتیاریان راست ده گه یین به م نه بجامه: "له ناو کهسانی پی بگه یشتوودا

ناتوانی هیچ کهسیک به و متمانه یه وه بدۆزیه وه که شایانتر بیت له کهسانی تر. دهسه لاتی ته وای بهر پویوه بردنی حکومتی پی پسیتردی."

به لام نه گه ر ئیمه نابی بچینه ژیر باری حکومتی سهر په رشتیاریان، که وایه کی ده بی حکومت بکا به سه ر ئیمه دا؟ خۆمان.

ئیمه له سه ر نه و پرایه یین که له زۆریه ی بواره کاندای ده بی هه رکه سی کی پی بگه یشتو و مه جالی نه وه ی هه بی هه لسه نگاندن بکا له نیوان نه وه ی که چ شتی بۆ به خته وه ری و بهر ژه و هندی نه و باشتره، مه گه ر نه وه ی که زۆر به لگه و ده لیلی سه لمینر له دژی نه و بخریته روو. به لام ئیمه نه و نه سلی پارێزگاریه له سه ره خویی تاکه که سی ته نیا بۆ گه وره کان بهر پویوه ده به یین نه که مندالان. ئیمه له نه زمونه کانیان نه بجام وهر ده گرین که دایک و باوکی مندالان ده بی له ئاستی سهر په رشتی منداله کانیان دابن. نه گه ر نه و کاره یان باش پی بهر پویوه نه چوو کهسانی دیکه، یان رهنگه حکومت ده توانی نه و پۆله ببینی.

زۆر جار نه م نه سله ده کری سهر بارت به و پیاوه به ته مه نانه ش به کار به ری که ناتوانن به ناسایی چاوه دیزی له خویان بکه ن. نه وانه ش وه که مندالان پیوستیان به سه ره په رشتیاری هه یه. به لام به پی بچه وانه ی مندالان، که کار کردی نه م نه سله سهر بارت به وان له لایه ن یاسا و نه ریته وه ره ت ده کریته وه و. سهر بارت به گه وره کان ناکری کار کردی نه وان به سانایی ره ت بکریته وه، چونکه به ته وای مه ترسی که لک و هرگرتنی نابه جئ هه یه. له ناکامدا ئیمه پیوستمان به لیکۆلینه وه یه کی جیا وازه یه، شیوه یه کی به سه ر راگه یشتنی یاسایی. نه گه ر وای دابن یین گه وره کان به چه ند تایبته تمه ندیبه که وه، ده بی مافی هه لبرژدنی بریاره کانی خویان هه بی ده بریاری بهر ژه و هندیان، بۆچی ده بی مافی کی نه و تۆ سهر بارت به بهر پویوردنی ده و له ته که یان له وان بستیندریت؟ پرسیاری سهر کی لی ره دا نه و هنیه که نه ری گه وره کان زۆریه یان شیاو ی هه لبرژدنی بریارو به لینه کانی رۆژانه یانن یان نا؟ پرسیاری سهر کی لی ره دا نه و هیه که زۆرینه ی گه وره کان شایانی نه و ه ن، که به شداری بکه ن له حکومتدا یان نا؟

بۆ که یشتن به وه لام جاری کی دیکه هیندی ک له و نه بجامه ده خه یینه وه بهر چا وکه له پیتش دا باس مان کردن. دیمو کراسی باش و چالاکیه کی زۆر بۆ هاو لاتیان به دیاری دینی. شارۆمه ندان به راستی له به رام به ر حاکمانی

**سته مكاردا ده پارليزيرين: ده بنه خاوه ن مافىكى سياسى يه كسان. سهره راي
ئه وه ده بنه خاوه نى كه ش و هه وايه كى سياسى باستر وهك ها ولائيه ك
كه ره سهى پارليزگار و جيبه جيكردى گرينگترين ناره زوى تاكه كه سيان
خاوه نداريتى ده كهن. هه روه ها ده توانن به شدارى بكن له و بپيارو
نه خشانه دا كه خويان له ژير پرسنگيان دا ده زين. ده توانن بينه خاوه نى
سه ربه خوييه كى فراوانترى ناكارى و له هه ل و مه رجه تايبه تيه كان بؤگه شهى
كه سايه تى كه لك و هرگرن.**

ئه گهر ئيمه بگه ينه ئه و ئه نجامه كه ديموكراسى ئه و بواره ي هه يه، له به رامبه ر
سيستمه ده وله تيبه ناديموكراسيه كاندا، پرسيارى كى بنه رته زور دينه گوږى: بؤچى
ده بى باشيه كانى ديموكراسى تايبه ت به كه سانى كى ديارى كراوه وه كه سانى ديكه كارانه
بى؟ بؤچى نابى ئه و باشيانه له ژير ده ستي گشت گه وره كاندانه بى؟

ئه گهر حكومه تىك ئه ركى سهرشانى بى به خته وه رى گشت كه سه كانى وهك يهك له به ر
چا و بگرى، نايابى گشت به سالا چووان خاوه نى مافى به شدارى بن بؤ بپيار
وه رگرته كان، سه باره ت به ئه وه ي كه چ ياسا و ريبازىك به باشتري شيوه نامانجه كانى
ئه وان وه ديدنى، چاچ ئه و نامانجه به ر چا و تنگانه بى سه باره ت به به خته وه رى
تاكه كه سى ئه وان و چ به خته وه رى گشت لايهك بگرته وه؟

ئه گهر هيج كه سيك يان كومه لىك له نا و كومه لگادا به شيوه ي ره ها شايان نين بؤ
حكومه ت كردن تابكرى ركيفى ته واوى به ريوه بردى ده وله تيان پى بسپيرى، كه وايه چ
كه سيك بؤ به شدارى شايان تره له گشت كه سه به ته مه نه كان كه له ژير ئه م ياسا يه دان؟
له گه ل ده رنه نجامه كانى ئه م پرسياره، ده گه ين به ناكامى كى تريش كه برىتى يه له: هه ر
كه سيكى گه وره كه له ژير ياساى حكومه تىكدا بى، ده بى بؤ به شدارى له پرؤسه ي
ديموكراسى به ريوه بردى حكومه ت به راده ي پيوست پاك و چاك بناسرى مه گهر ئه وه ي
كه له هه ل و مه رجه تايبه تى پيچه وانى ئه ودا، له ژير چاوديرى ياسادا، ته واوى ئه وه
بسه لميندرى.

پيئجه مين پيوه رى ديموكراسى، تيكه لاو كردن:

ئه و ئه نجامه ي كه باسه كانى ئه م به شه ناماژه ي بؤ كرد ئه وه يه كه ئه گهر تو له
به ريوه بردى حكومه ته كه تاندا خاوه نى ده نكى به رامبه ر يان دنكى كه سانى ديكه نه بى.

كى به جيگى تو ئه و پؤله ده بينى...؟ كه بؤخوتان له به رژه وه نديتان پارليزگارى نه كهن.
كى ئه و كاره تان بؤ ده كا؟ هه لبه ت ته نيا به رژه وه ندى تاكه كه سى خوتان مه به ست نيه.
ئه گهر ئيوه به هه لكه وت كومه لىك بن بى به ش بن له به شدارى چؤن به رژه وه ندى سه ره كى
ئه م كومه له ده پارليزرى.

وه لامى ئه م پرسياره ناشكرايه. به رژه وه ندى گشت ئه و كه سانى كه ده رفه تى
به شدارى كردن له حكومه تيان لى ئه سستيندراوه له لايه ن سه روكانى حكومه ته وه
پارليزگارى ناكرى. به لگه ي ميژووى ئه م خاله زورن هه روا كه له م ليكولينه وه كورته ي
نال و گوږى ديموكراسيدا ديتمان، خانه دان و شارستانيان له به ريتانيا، دژى هه لس و
كه وتى ده سه لاتداران بوون، كه بى ئه وه ي خويان حهن بكن گوشاريان بؤ ديتان، ئه وان
خوازيارى به شدارى كردن بوون له حكومه تدا و به ده ستيشيان هيئا.

چهنده سه ده دواىي چين و تويزه مامناوه نديه كان، كه پيئيان وابوو به رژه وه ندى
سه ركيان له به ر چا و نه گيراوه، ئه وانيش خوازيارى ئه و مافه بوون و به ده ستيان هيئا.
ليروه له وى بى به شى ياسايى و كرده وىي ژنان، كويله، خه لكى هه ژار، كريكارانى
ده ست كارو هيئديك كؤرو كومه له ي ديكه، بوو به هؤى ئه وه كه ئه م كؤرو كومه لانه
نه توانن له به رامبه ر چه وسانه وه دا به باشى له خويان پارليزگارى بكن، ته نانه ت
له به ريتانيا و ئه مريكاش كه حكومه ته كانيان له هيئديك باره وه زور ديمكراسى تر بوو،
هه ر نه يتوانى له خويان پارليزگارى بكن.

جان سىتوارت ميل له 1861 دا وتى: "چونكه چينى كريكار له مافى ده نگان بى
به شن، كه س پشتگيريان لى ناكات" هه روه ها وتى: "هه رچه ند من له سه ر ئه و بپروا يه نيم
كه به شداران له حكومه تدا به نانه ست ده يانه وى به رژه وه ندى چينى زه حمه ت كيئش بكن
به فيداى به رژه وه ندى خويان، به لام به و حاله شه وه جيگى پرسياره" كه نايابا پهرله مان يا
هه ريه كه له ئه ندامه كانى، بؤ يه كه م جاريش كه بووه ده كرئت كيئشه كان له روانگه ي
كريكاران وه ببينن؟ كاتيك با به تيك ديتته ناراه كه كريكاران له ويدا خاوه نى به رژه وه ندين،
نايا ده شى له روانگه يه كه وه جيا له روانگه ي خاوه ن كار پروانديتته ئه م با به ته؟⁽¹⁾ ده كرى
ئه م پرسياره له كؤماره كؤن و نوييه كانيشدا بينه ناراه؟ هه روه ها سه باره ت به ژنان

(1) John Stuart Mill, Considerations on Representative Government (1861) (New York Liberal Arts, 1958), p.44.

لهدریژی میژودا تاسهدهی بیستم“ ههروهه سهارهت بهزۆریه ی ئهوه کهسانه ی که به نیو نازادن و بهکردهوه بی بهشن له مافه دیموکراسیهکان، وهک رهشهکان له بهشه باشووریهکانی ئەمریکا دهیهی 1960 له ئەفریقای باشووری، دهیهی 1990 و ههروهه شوینهکانی تر.

بهم حالهوه کهس و کوپو کۆمهلهکان جاری واهیه سهارهت به دهست نیشانکردنی بهختهوهریهکانیان دهکونه ههلهوه. بهدنیایی پیدهچیت زۆرجار بهرژهوندیان بهههله تیگهن. بهلام باری گرانی ئەزموون و ساوکهی مرۆقاییهتی ئیمه فیڕ دهکا که هیچ گروپ و تاقمیک له بهتهمهنهکان نابێ به متمانهوه هیزی حکومت کردن بهسهر خۆدا بسپیژن به کهسانی دیکه. ئەم بابته پێنمایی ئیمه دهکا بۆ ئەنجامیکی گرینگ.

پێ دهچی لهبیرتان مابێ کاتی له فەسلێ چواردا ههویڤن و ماکه دیموکراسیهکانم یهکه یهکه دایه بهریاس و لیکۆلینهوه، باس دهربارهی ههویڤنی پینچ“ واتا تیکه لاوکردنی گهوره سائلهکانم، هیشتهوه بۆ دوايي(بپروانه وینهی 4). بهپروای من ئهوه فەسله و فەسلێ کۆتایی، زۆر بهلگه و دهلیلیان سهقامگیر کردوه که لهوه ددهوی، بهدیموکراسی کردنی بهپێوهبردنی ولاتیك گریڤدراوه بهوهدی هیڤانی ئەم پێوه: واتا تیکه لاوکردنی تهواو. سهرحمه شارۆمەندان له حکومتیکی پیاو سالاریدا دهبی ههموو ئهوه کهسانه بگریتهوه که لهیاسای ئهوه حکومته پهیرهوی دهکن، جگه له ریڤواران و ئهوه کهسانه ی که ناتوانن ناگیان له خۆیان بیټ.

کیشه چارهسەر نهکراوهکان.

قهیوول نهکردنی سهریه رشتیاری و قهیوول کردنی یهکسانی سیاسی وهک نامانجیک هیڤان چهند پرسیاری گران بی وهلام دههیلینهوه. نایا هاوڵاتیان و سهرانی حکومت پیتویستیان به کار ناسان ههیه؟ بی گومان ههیا نه! گرینگی کارناسان و لیزانی پسیپۆرانهیان بۆ ئهوهی حکومته دیموکراسیهکان باستر بچووئینهوه، حاشا ههئنهگره. دارشینی سیاسهتی گشتی ئهوهنده ئالۆزه و لهوانه شه ئالۆزتریش بیټ) که هیچ حکومتیک ناتوانی بریاریکی وا بدات گشت کهس رازی بکا بی ئهوهی کهک وهرنهگری له پسیپۆران. ریک وهک ئیمه که له بواری بریاره تاکه

کهسیهکانمانهوه دهبی زۆر جار بۆ بریاردان پشت ببهستین به رینۆینی پسیپۆران“ ههروهه دهبی زۆریک له بریاره گرینگهکانمان به ئهوان بسپیژن. ههریه م شیوهیه حکومتهکان. لهوانه حکومته دیموکراسیهکانیش دهبی بهم شیوهیه بچووئینهوه. ئهوهی که چۆن چۆنی ههویته دیموکراسیهکان وهدی بینین. یهکسانی سیاسی نارادهیهکی شایان بپاریژین. سههرای ئهوهش له بریاردانی گشتی دا پشت ببهستین به کارناسان و عهقی کارناسهکی، ئهوانه کیشه که لیکگی گرینگن که لانه کرهوه لهوانه له لایه نگرانی دهولهتی دیموکراتیکهوه کاریکی گهوجانهیه. بهلام لیڤه دا به ناچاری وازی لی دینم.

که بریاری هاوڵاتیان شایانی حکومت کردن بن. نایا ئهوان پیتویستیان بهم دامه زراوانه نابی که بۆ بهرپوه بردنی ئەم ئهركه پیتویستیان پیتان ههیه؟ بی گومان پیتان دهبی. ههله و دهرفتهی وهدهست هیڤانی تیکه یشتنیک باش له کیشه گشتیهکان. ته نیا به شیک له تاریفی دیموکراسی نیه. بهلکه تهواوکهری دیموکراسیه.

هیچ کام لهو باسانه ی که ههتا ئیستا کردوومن نابی وای وهرگرن که زۆریه ی هاوڵاتیان قهت پیناچی ههله بکن. ئهگه ری ههله یان ههیه و بهکردهوه ههله دهکن. ریک بهوه ههیه وه که لایه نگرانی دیموکراسی بهردهوام گرینگهکی زۆریان داوه به راهینان. ههروهه راهینانی هاوڵاتی ته نیا بوونی قوتابخانه ی یاسایی ناگریتهوه. بهلکه پیتویستی ههیه به باس و خواسی گشتی، وتووێژ، ده مه ته قه، دزایهتی بۆ چوون، دهست راگه یشتن به زانیاری بایه خدارو زۆریک له دامه زراوه کانی دیکه.

بهلام وای دابینن دامه زراوه پیتویستهکان بۆگه شه ی شارۆمه ندان لاوازن. زۆریه ی شارۆمه ندان به باشی نازانن که چۆن دهبی له بایه خو بهرژه و نه دیه سه ره که کانیان پارێزگاری بکن. لهوه ههله و مه رجه دا ئیمه دهبی چ بکه ین؟ بۆ دۆزینه وهی ئەم پرسیاره و اچاکه چاویک بگریینه وه به سه ر ئه وه ئه نجامانه ی هه تا ئیڤه کۆمان کردوونه وه. ئیمه ئه سلێ یه کسانی خودیمان وهرگرت:

دهبی به ختیاری هه رکام له که سه کانی مرۆڤ له خۆیدا یه کسان بزانی له گهڵ کهسانی تر دا.

ئیمه نهو نهسله مان سه باره ت به بهر یوه بردنی دهوله تیک به کارهیتنا. بۆهه ر پریردانیک، که حکومت دهبی به خته وه ری و بهر ژه وه ندی هه موو نهو که سانه ی که په یوه ندیمان پیکه وه هه یه به پیتی نهو پریره بهر یوه ده چی. به شیوه ی هاوسان له بهر چاو بگری. ئیمه سه ره پهرشتیاریمان وه ک شینوازی رازیکردنی کارکردی نهو نهسله ره تکرده وه: له ناو که سه ته مه ن کامله کاندای هیه که سو که سانیک ده ست ناکه ون که شایانتر بن له نهوانی دیکه که بشی رکیفی ته واوی بهر یوه به رایه تی دهوله تیان پی بسپیتری. له بری نهوه ئیمه تیکه لاوکردنی ته واومان هه لیزارد: کۆمه لی هاوولاتیان له دهوله تیکی دیموکراسیدا ده بی گشت نهو که سانه بگریته وه که له یاسای نه م ولاته پهیره وی ده کن، جگه له ریواران و نهو که سانه ی که توانای چاودیری له خویانیان نه. جا له بهر نهوه، هه رکات دامه زراوه پهروه ده ییه کانی کۆمه لایه تی خه لک لاواز بوون. ته نیا ریگا چاره یه ک هه یه. ده بی نهو دامه زراوانه به هیز بکری. ئیمه پرومان به نامانجه کانی دیموکراسی هه یه. نه رکی سه رشانمانه شیوه باشه کانی وه ده ست هیتانی شایان بوونی هاوولاتیان بدوژینه وه. ره نگه نهو دامه زراوه پیوستانه ی که بۆ پهروه رده و راهیتانی هاوولاتیان له نیوان سه ده ی نۆزده و بیست له ولاته دیموکراسیه کاندای پیک هاتن ئیتر به ی نه بن. له وه ها هه ل و مه رجیک دا. ولاته دیموکراسیه کان پیوستیان به دامه زراوه که لیکه نو ی ده بی که ته واوکه ری دامه زراوه کۆنه کان بن.

چهند تیبینی کۆتایی

تا ئیستا نیوه ی نهو ده سه لاتداریه ته مان دایه بهر لیکۆلینه وه که له خسته ی سینه مدا دیتمان. بهو حاله وه تانیستا چاویکمان نه گتیراوه به نیوه که ی دیکه دا، واتا بهو دامه زراوه پیوستانه ی که بۆ به ره و پیش بردنی

نامانجی دیموکراسی به که لکن، ههروه ها بۆ هه ل و مه رجی کۆمه لایه تی. ئابوو ری و شتی دیکه، ده بنه هوی که شه و مانه وه ی دامه زراوه دیموکراسیه کان. نهو چه شنه بابته له فه سله کانی دیکه دا ده ده یینه به رباس و لیکۆلینه وه. له بهر نهوه، له دروشمه کانه وه ده که ریینه وه بۆ نه وه ی که له راستیدا هه ن

**به شی سئ هه م
خه لک سالاری ته واو
فه سلی هه شت**

دیموکراسی به ربلاو پیوستی به چ زاوه که لیکه سیاسی هه یه؟ مانای نه وه که ده لئین فالانه ولات به شیوه ی دیموکراسی بهر یوه ده چی چی یه؟

لەم فەسلەدا تەوهرى باسەكەمان دامەزراوھ سياسيه ديموكراتيكەكانە، كە لە قالب و قەوارەى بەرىن و بەربلاوتر دان" واتە ئەو دامەزراوھ سياسيه پيويستى بۆ بەرپۆهبردنى ديموكراسى و لايتيك بەكەلكن، دەخەينه بەرباس و ليكۆلئينهوه. ليژەدا كارمان بەوھ نيبه كە ديموكراسى لە گروپيكي سياسى زۆر بچوك وەك كۆميتەيهك، پيويستى بەچ شتتيك هەيه. هەرودها دەبى پيۆهرى هەميشەى خۆمان لەبەر چاويى: "هيچ كام لە جۆرهكانى ديموكراسى راستەقينە و بەرچاو هەرگيز نەيان توانيوه لە هەوينەكانى ديموكراسى بدوين، كە لە بەشى دووهم دا باسى لى كراوھ و وئەى 4 دا وئنا كراوھ. هەرودها لەم بەندەشدا هەرودك شوئنهكانى تر، دەبى وشيار بين كە لەزمانى ناسايى ئيمەدا وشەى ديموكراسى هەم دەربارەى مەبەست و نامانچ بەكار دەبردئى و هەم دەربارەى ئەم راستەقينەيهى كە تەنيا بەشيكە لەنامانچ.

هەر بەو پيۆيه، هەر كات من لەسەر ديموكراتيك، حكومەتى ديموكراسى، و لاى ديموكراتيك و هى تردوام، خوئنەر خۆى دەبى جياوازيبهكان هەست پى بكات. ئەگەر بريار بى و لايتيك بەشيوهى ديموكراتيك بەرپۆه بچى، چ شتتيكى پيويستە؟ لانى كەم دەبى كردهوه. دامەزراوھ، ريكخستنئى سياسى تايبەتى هەبى كە بتوانى تارادەى پيويست تەنانەت ئەگەر بەتەواويش نەبى هەوينەكانى ديموكراسى نامانجى وەدى بينى.

چەند خائليك دەربارەى وشەكان:

واديتە بەرچاو كە وشەى ريكخستنئى سياسى دەگەرپتەوه بۆ چەند بارودۇخىكى كاتى. واتا نمونەى باش و لايتيكە كە تازە لەدەسەلات دارى نا ديموكراتيك رزگارى بووه. لەو حالەدا لە واژەى "كردهوه" بۆكاروبارى زۆرتەر كە لە هيژى خوگرتنەوه سەرچاوهى گرتووه، بەردەوامتر كەك وەردەگرئى. دامەزراوھكانيش زۆر جار بە ريكخراوھ گەليكى سەقامگير بوو دەزانين كە لە دريژ ماوهدا لە نەوہيهكەوه گويزراوونەتەوه بۆ نەوہيهكى تر.

هەركات و لايتيك لە حكومەتيكى ناديموكراسى دەگويزرئەوه بۆ حكومەتيكى ديموكراتيك سەرەتاو بەر لەهە مووشئى ياساكان

دەينه "كردهوه" و ئەم كردهوانەش لەكاتى خۆىدا دەينه دامەزراوھى سەقامگير بوو. هەرچەند كە ئەم جياوازي دانانە بەكەلكن، بەلام بۆ مەبەستى ئيمە ناسان تر ئەوہيه كە ئەوانە لەبەر بکەين و تەنيا بەو دامەزراوانە رازى بين.

چۆن دەتوانين بزائين؟

چۆن دەتوانين بەجۆريكى عاقلانە بريار بدەين كە چ دامەزراوھگەليكى سياسى بۆ ديموكراسى بەرىن پيويستى؟ دەكرى ميژووى ئەو و لايتانە بخوئنيهوه كە دامەزراوھ سياسيهكانيان- لانى كەم تارادەيهك- لە وەلام دانەوه بە خواستەكانى تيكەل بوونى خەلك بەرىن تريووهو بەشدارى كاريگەريان لە گۆرينى حكومەت و هەلسورانە سياسيهكان دا هەبووه. گەرچى لەسەردەمانى رابردوودا ئەوانەى كەپتيان وابوو تيكەل بوون و بەشداريان وەدەست هيتاوه وەك پيويست نەكەوتبوونە ژير كاريگەرى باوهرى ديموكراسيانە، بەلام لە سەرەتاكانى سەدەى هەژدەهەم بەملاوه وردە وردە ويستيان داخوازيهكانيان بەپيى بيرو هزرى ديموكراسيانە جيبه جى بكن، ئەمانە بەشوين چ دامەزراوھيهكى سياسى يەوه بوون و لەراستىدا چ دامەزراوھيهك لەم و لايتانە وەرگيران؟ هەرودها دەكرى ليكۆلئينهوه لە سەر ئەو و لايتانە بكەى كە زۆربهى خەلكەكى خويان و زۆربهى هەرە زۆرى خەلكى و لايتانى تريش، هەرودها ليكۆلەران، رۆژنامەوانان، و كەسانى وەك ئەوان، حكومەتى ئەو و لايتانە بە حكومەتيكى ديموكراسى خواز دەزانن. بە واتەيهكى تر ئەو و لايتانە، چ لەوتەى رۆژانەو چ لەباس و ليكۆلئينهوهكان دا بە ديموكراسى خواز لە قەلەم دەدرين.

سيهەم، دەكرى لەسەر و لايتيكي تايبەت يان كۆمەليك و لايت يان تەنانەت و لايتيكي خەيالى تى رامانت هەبى، تابكرى بە گويزهى توانا وردبينانە، سەرئى بدرئى كە چ دامەزراوھيهكى سياسى بۆ گەيشتن بە مەبەستە ديموكراتيكەكان بەكەلك و پيويستى، بۆ وينە دەتوانين بەكەلك وەرگرتن لە

ئەزمۇنى بىر مېتىك كە لەودا بىتوانىن بە وشىيارى يەكى زۆرەو
 ئەزمۇنەكان، بىر بۆچۈنەكان، ئىمكانات، سىنورە سىياسىيەكان، بىدريته بەر
 باس و لىكۆلىنەو پاشان كۆمەلىك دامەزراوہى سىياسى دەست نىشان
 بىكى كە بۆ دىموكراسى پىئويستىن لەهەمان كات دا هەم لە چوار چىوہى
 تواناكانى مەروۋە دابى و هەم لەرووى كردهوہو شىاوى بەدەست هىنان بن.
 بەختەوہرانە ئەم سى شىوازە، لەهەمان كۆمەلەى دامەزراوہ سىياسىيە
 دىموكراتىكەكاندا پىك دەگەن. لەبەر ئەوہ، ئەم دامەزراوانە لانى كە مى
 بارودۆخى دىموكراسىن لە ولاتىك دا. (۵. وىنەى)
 ۶. وىنەى ۶. دىموكراسى بەرپلاو پىئويستى بە چ دامەزراوہ يەك هەيە؟
 دىموكراسى لە ئاستى ولاتىك پىئويستى بەم دامەزراوانەى خوارەوہ
 هەيە:

1. هەلبىزاردنى نوينەرايەتى
2. هەلبىزاردنى نازاد، دادوہرانەو بەردەوام
3. نازادى رادەربىر
4. بوونى سەرچاوہى زانىارى راگەيانندن
5. رىكخراوہ سەربەخۆكان
6. هاوولاتى تىكەل

دامەزراوہ سىياسىيە دىموكراسىيەكان لەسەر بنەماى نوينەرايەتى
 بەگشتى دامەزراوہ سىياسىيەكانى ولاتىكى دىموكراتىكى پىشكەوتو
 لەسەر بنەماى نوينەرايەتى بىرىنەن لە:

1. هەلبىزاردنى پلەكانى دەولەتى: چاوەدبىرى كردنى بىرپارە كانى
 حكومەت لە بارى دارشتنى سىياسەت بەپىتى ياسا لە بەر دەست ئەو
 نوينەرانە دانراوہ كە لەلایەن هاوولاتىانەوہ هەلبىزىردراون. هەر بەو پىيە
 حكومەتە دىموكراتىكە تازەكان لەسەر بنەماى نوينەرايەتىن.
2. هەلبىزاردنى نازاد، بە دادوہرانەو بەردەوام: نوينەرانى هەلبىزىردراو
 لە هەلبىزاردنىكى بەردەوامو بەكساندا هەلبىزىردىن. كە كردهوہى توندو
 تىزى تارادەيەك شاراوہ يەو تىياندا ناديارە.

3. نازادى رادەربىر: هاوولاتىان مافى ئەوہيان هەيە كە بى تىرس و
 دلەراوكتى لەتۆلەسەندنى دوایى بىروراى خويان دەربىر لە سەركىشە جوړاو
 جوړەسىياسىيەكان بەماناى بەرىنى وشە كە رەخنە لە پلەو پايەكانى
 حكومەت و خودى حكومەت، سىستىمى بەرپوہ بردن، سىستىمى نابووورى
 سىياسى و ئىدىولوژى دەسەلات دارىش لە خۆ دەگى.
4. دەس راگەيشتن بەسەرچاوہكانى راگەيانندن و زانىارى: هاوولاتىان مافى
 ئەوہيان هەيە كە زانىارى خويان لە سەرچاوہكانى راگەيانندن سەربەخۆ
 وەربىگرن، واتە هاوولاتىان، پىسپۆران، رۆژنامەكان، گوڤار، كىتب و نامىرەكانى
 پەيوەندى گشتى و شتى لەم بابەتە.
5. رىكخراوہى سەربەخۆ: هاوولاتىان بۆ گەيشتن بە گشت مافەكانى
 خويان، لەوانە بەو مافانەى كە بۆ كردهوہى كارىگەر بوونى شايانى دامەزراوہ
 سىياسىيە دىموكراتىكەكان پىئويستىن، دەبى بىتوانن ئەنجومەن و سەندىكا يان
 رىكخراوہى سەربەخۆ، لەوانە حىزب و كۆمەلەى سەربەخۆى سىياسى پىك
 بىتىن.
6. هاوولاتى تىكەل: هىچ هاوولاتىيەك كە لە ولاتىك دا نىشتەجى يەو
 لەياساى ئەو ولاتە پەيرەوى دەكا نابى بى بەش بىكى لە مافىك كە
 هاوولاتىيەكانى دىكە هەيانەو پەيوەستى ئەو پىنج دامەزراوہ سىياسىيە يە.
 ئەويش ئەو مافانە لەخۆ دەگى: مافى دەنگدان لە هەلبىزاردنىكى نازادى
 دادوہرانەدا، بۆ ديارى كردنى سەرۆكانى حكومەت، پالىوراوہكانى
 هەلبىزاردن، نازادى رادەربىر، پىكەيتان و بەشدارى لە دامەزراوہ
 سىياسىيەكانى سەربەخۆدا، دەست راگەيشتن بە سەرچاوہ سەربەخۆ زانىارى بە
 گشتى يەكانى راگەيانندن و سەرچەم سەربەخۆيى و ئەو هەل و دەرفەتانەى كە
 لەوانە يە بۆ كارايى و كارىگەرى دامەزراوہ سىياسىيە دىموكراتىكەكان لە
 ئاستى ولاتىك دا پىئويست بن.

ئاسۆى دامەزراوہ سىياسىيەكان

زۆرچار ئەم دامەزراوانە لە ولاتیكدا لە پې بەدى نايەن, ھەروەك كەلە مێژووی كورتى ديموكراسى دا دىتمان(فەسلێ2) دوو دامەزراوەى دوایى زۆر روون و ئاشكرا دواچار پىك ھاتن. مافى دنگدانى گشتى تا سەدەى بىستەم چ بە قسەو چ بەكردەوہ لای حكومەتە ديموكراتيك خوازو كۆمارى خوازەكان, وجوودى نەبوو. مافى دەنگ دانى گشتى زۆرتەر لەھەر تايبەت مەندگەليكىتر. ديموكراسىيە مۆديرن و پيشكەوتووەكان لەگشت شىوہەكانى رابردووى ديموكراسى جيا دەكاتەوہ. سەردەمى دامەزران و پۆلىنى خستنە بەرچاوى ئەم دامەزراوانە, بىڤادە لەگەل يەكتەر جياواز بوون. لەو ولاتانەدا كەبنەماى دامەزراوہ ديموكراتيكەكان, زووتر لەوانى تر سەريان ھەلداو تا ئەمپروۆش بەردەوام ماونەتەوہ, واتە ديموكراسىيە"كۆنەكان" وەك توخمىكى پيشپەوى ھاوبەش دەرئەكەون.

لەسەدەى سێزدەھەم, لەولاتى بەرىتانىا ھەلبژاردنى پەرلەمانى ياسا دانان زۆر زوو بەرپۆە چوو, لەولاتە يەكگرتووەكانى ئەمريكا لە سەدەكانى حەقدەو ھەژدەھەم دا. كارى ھەلبژاردنى ليژنەى بالآى ياسادانان. بوو بەھۆى بلاونەوہى وردە وردەى مافى ھاوولآتىيان بۆ دەرپرېنى راوبىرو بۆچوونيان سەبارەت بە كيشە سياسىيەكانو ليكۆلينەوہ و گۆرپىنەوہى زانىارى. مافى پىكھيئانى ئەو ئەنجومەنەى مەبەستى سياسى ئاشكرا دواتر ھاتە ئاراوہ."كەمىنە"ى سياسى و سازماندانى بە دەربەستانە, زۆر جار بە مەترسى دار. ئاژاوەگيڤى, تىكدەرى سەقامگىرى سياسى, زيان بار بۆ بەختەوەرى كۆمەلگا, پېناسە دەكران. بەو حالەشەوہ لەوہرا كە ئەدەكرا بى كەلك وەرگرتن لە ھىندىك كارى توندو تىژانە بەر بەم ئەنجومەنە سياسىيانە بگىرئ, ھەر رۆژ رادەيەكى زۆرتەر لە ھاوولآتىيانى دەست رۆيشتوو لەو چەشنە كارانە بىزار دەبوون, ئەم ئەنجومەنانە زۆر جار دەيان توانى كەم تا كورتىك بە شىوہى نھيئى دريژە بەژيانى خۆيان بەدن تا لە كاتى پىويست دا خۆيان ئاشكرا كردبايە. لە ليژنە ياسا دانەرەكاندا ئەوہى كە جاران گروپو پىوقم بوون. بە حيزبى سياسى"خۆييەكان" كە لە خزمەت حكومەتى كاتى سەردەمدا, دەكەوتنە بەر ھىيرش و دژايەتى كردنى ناحەزان ئەو كەسانەى كە لە بەرىتانىا پىيان دەگوتن"نەيارانى وەفادارى خاوەن شكۆ" لە بەرىتانىاي سەدەى ھەژدەھەم بالى لايەنگرى پادشا و بالى نەيارى پادشا, كە لەلايەن زۆرىنەى خانەدان و ئاغاكانى ديھاتەوہ

www.pertwk.com

لايەنگريان ئى دەكرا. وردە وردە بوون بە"توور⁽¹⁾ و ويگ⁽²⁾"ەكان. ھەر لەم سەدەيەدا لە ولآتسى"سويد"رئكخراوہكان, نەيارەكانى يەكتريان بە تەششەرەوہ ناوناوو"رۆژكلاويەكان"⁽³⁾ و"شەو كلاويەكان"⁽⁴⁾ لە سالەكانى دوایى سەدەى ھەژدەھەم لە كۆمارى تازە دامەزراوى ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمريكا, تۆماس جفرسۆن سەرۆكى حكومەت و جيمز ماديسۆن, سەرۆكى پارلەمانى نوينەران, لايەنگرەكانيان لە كۆنگرە وا ريكخستبوو كە لەگەل سياسەت دارئژەرانى سەرۆك حكومەتى فيدرالى. واتە"جان ئادامز"⁽⁵⁾ و وەزىرى خەزىنەكەى, "ئەلكساندرھەمىلتۆن"⁽⁶⁾, دژايەتى بكەن. ئەوان زۆر زوو زانيان كە بۆ بەرەوپييش بردنى دژايەتىيەكان پىويستە سنوورى دژايەتى كردن تىپەريئن لە گەل فيدراليستەكان لە كۆنگرە و كابينە: دەبى نەيارەكانيان لە سەر ھىزو دەسەلات بىننەخوارئ. بۆ بەرپۆەبردنى ئەم كارە, دەبى لە ھەلبژاردنەكانى نەتەوەپييدا سەرکەون, بۆ سەرکەوتن لە ھەلبژاردنەكاندا دەبى ھەواداران و لايەنگرەكانيان لە ئاستى ولآتدا رىك بخەن. كەمتر لە دەيەيەك جۆسۆن ماديسۆن و كەسانىك كە بۆچوونەكانى ئەوانيان قەبوول كردبوو حيزبىكى سياسىيان دامەزراند كە لە ئاستى دوورترين بەش و لايەنەكانى دەنگدان دا جزووريان ھەبوو.لە گشت قەزا و شار و شارۆچكەكان تەشەنەيان كرد و چوونە ناويان.

ريكخراوہيەك كە بانگەشەى وەفادارى لايەنگرانى خۆى دەكرد لە نيوان

خەباتى ھەلبژاردنەكان, ھەروەھا لە كاتى بەرپۆە بردنى ھەلبژاردندا و لە

ھاتنى ئەوان بۆ پىى سندوووقەكانى دەنگ دان نەرخەيانى خۆى رادەگەياند,

"حيزبى كۆمارى خواز" زۆر زوو ناوەكەى كۆراو بوو بە "كۆمارى خوازى

ديموكراتيك نەوہيەك دواتر تەنيا بە "ديموكراتيك" ناويان دەرکرد. بوو بە

^[1] Toris

^[2] Whigs

^[3] "رۆژكلاوىيەكان"بە ھۆى ويچوونيان لە كارمەندانىك كە لەو رۆژگارانهدا كلاويان لەسەر دەنا.

^[4] واناونراون.

^[5] "شەوكلاويەكان" بەو ھۆيە وايان پى دەگوتن كەدەگوترا وەك خانمە شەرمەزارەكان شەوانەش كلاويان لەسەر دانەدەكەند.

^[6] Jahanadams

^[7] Alexpander Hamiiltou.

تايبەتە بە پيگەى پەرتووك www.pertwk.com

یه که مین حیزبی هه لبراردنی خه لکی له دونیادا. له ناکام دا یه کیت له بنه رت ترین و بهر چاوترین دامه زراوه سیاسییه دیموکراتیکه کان. واته حیزبی سیاسی. له قاوغی بهرته سکی په رله مان و هیزی یاسا داریتز هاته دهره وه تا کو هاوو لاتیان ریک بخا و لایه نکرانی حیزب بو هه لبراردنی نه ته وهیی. ناماده بکات.

تا نه وکاته ی که یه کیک له خانه دانه کانی فهرنسا. واته " نه لکسیس دوتوکویل " له دهیه ی 1830 سهردانی نه مریکای کرد. سهره تای پینج دامه زراوی دیموکراسی که له لاپه ره کانی رابردودا سه بارهت به وان دواين. له نامریکا دروست بپوون. دامه زراوه کان نه ونده قورس و قایم و بهر بلا و هاتبوونه بهر چاوی. بی هیچ گومان و دوو دلایه که ولاته یه کگرتووه کانی نامریکای به ولاتیکی دیموکراتیک له قه لمدا. توکویل ده یگوت که له و ولاته خه لک فهران ره وان. " کومه لگا بو بهر ژه وندی خو ی حوکمی خو ی ده کات ". ده سه لاتی زورینه ی خه لک سنووری نییه⁽¹⁾. نه و له و هه موو نه نجومه ن و ریک خراوه که نه مریکاییه کان خو یان بو گه یشتن به گه لیک مه به سستی جوړاو جوړ پیکیان هینا بوون. سه ری سوورما بوو. له سه رووی هه موو نه م نه نجومه نانه شه وه. دوو حیزبی سیاسی سه ره کی گه وره هه بوون. له روانگه ی توکویل وه له ولاته یه کگرتووه کانی نامریکا دیموکراسی له ناستیک دایه که هه رگیز له وه کامل تر له هیزی خه یالاتی مرو قدا ناگو نجی.

له نیوان سه ده ی دوا یی دا هه ر پینج بنه مای دیموکراتیکی بنه رته ی که توکویل له

نامریکا دیبوونی له ده دوا زده ولاتی تریش دامه زراو به هیز کرا. زوربه ی چاودیران له

نه وروپا و ولاته یه کگرتووه کانی نامریکا به و ناکامه گه یشتن. هه ر ولاتیکی که له سه رده می

مه ده نیهت و پیشکته وتن دا ده ژی پیویسته شیوه و قه واره یه کی دیموکراسی یانه بو

1. Alexis detocqevill. Democracy in America. Vol 1(New York: schocke, Book, 1961), P. 51.

حکومهت هه لبراردنی. به م حاله شه وه له هیچ کو ی بنه مای شه شه مین له م دامه زراوه

بنه رته یه. واته هاو ولاتی تیکه لاو. شوینه و رایک نه بوو. که چی توکویل سوور بوو له سه ر

نه وه ی که " ولاتی ئیرله ند که له لایه ن پیاوانی پایه بهرزه وه دامه زرا بوو هه وه لاین شوینیک

بووه که مافی دهنگ دانی بو هه مووان راگه یاند " به لام دیسانیش وه ک هه موو پیاوان و "

ژنانی " سه ردمی خو ی به شیوه ی ناشکرا. وایبیر ده کرده وه که وشه ی گشتی " ژنان "

ناگریته وه. له راستی دا هیندیک له پیاوانیشی نه ده گرته وه. " مافی دهنگ دانی گشتی

ئیرله ند. زورینه ی خه لکانی نامریکای به ره گه ز نافریقایی له خو نه ده گرت. له زور شوینی

دیکه واته له ولاتانیکی که له هیندیک لایه نی تره وه که م تا کورت دیموکراتیک بوون. وه ک

نامریکا. نیوه ی به سالآچووان له ژیا نی سیاسی نه ته وه یی دا ته نیا به هو ی نه وه ی که ژن

بوون به گشتی بی به ش بوون. بیجگه له وه ش راده یه کی زور له پیاوانیش مافی دهنگ

دانیان نه بوو. چونکه یان خوینده وار نه بوون یان خاوه ن زهوی نه بوون. بی به شیه ک که

زوربه ی نه و خه لکه ی خو یان به لایه نگر و خاوه نی حکومه تی دیموکراسی. یان کوماری

خوا ز ده زانی پشتیوانیان لی ده کرد. هه ر چه ند نیوزله ند له سالی 1893 و ئوستورالیا

له سالی 1920 مافی دهنگ دانی گشتیان بو ژنانیش به رسمیهت ناسی. دیسان له م

ولتانهدا كه له هينديك بوارى تروه ديموكراتيك بوون ژنان تا دوروبهري سالهكانى
 1920 له مافى دهنگ دان بى بهش مانهوه، له بلژيك، فهرنسا، و سويسرا، واته ولتانيك
 كه زور بهى خلك نهوانيان به ولتانيكى زور ديموكراسى دهزاني، ژنان تا دواى شهري
 دوهمى جيهانى له مافى دهنگ دان بى بهش بوون.

له بهر نهوهى كه زوريهى خلكى نه مړو بويان سه خته تيبگن كه
 ديموكراسى چ مانايهكى بونهوهكانى پيش نيمه هه بووه، ريگام بدن په نجه
 له سهر نهو جياوازيانه دابنيم: له تهواوى ديموكراسى و كومارهكانى
 سهرتاسهري نهو بيست و پينج سدهديهدا مافهكانى به شدارى كردن له زيانى
 سياسى دا، ته نيا به قورخ بوو بو هينديك له به سالچووان.
 حكومهتى "ديموكراتيك" ته نيا له لايه ن پياوانه وه به ريوه ده چوو، نه وپيش نه
 هه مووان، ته نيا له سدهدى بيسته مدا بوو كه ديموكراسى هه م له تيورى و
 هه م له كرده وهدا نه م بارودوخهى سه لماند كه به شدارى نهواو له زيانى
 سياسى، ده بى بدرى به گشت كوملهى كه وره سالن، بهو كه وره سالانهى كه
 به شيوهى به رده وام و ره سمى له ولتانيك نيسته جين، ته نيا له رووى
 پيوسته وه نه بى بو هيندى حاله تى تاييه ت.
 له بهر نهوه نه م شش بنه ما سياسى به به مارجيك هه ر شهيان
 وه ريگرين، نه ته نيا به جوريك سيستمى سياسى نوئ له قه له م ده درين
 به لكو جوريك "ديموكراسى" پيك دينن كه بى وينه بووه له سهرتاسهري نه م
 بيست و پينج سده نه زموونه دا، هه ر له سهره تاي
 سهره لدانى "ديموكراسى" يه وه له نه سيناو "كومار" له روم، له و روانگه وه كه
 دامه زراوه كانى حكومه تيكى ديموكراسى خوازي پيشكه و تووى نوينه رايه تى
 به شيويهك كه هه موويان پيكه وه له بهر چاويگرين، له بوارى ميژووييه وه بى

وينه. باشتره ناويكى تاييه ت بو نهوان له بهر چاو بگرين، نه م شيوه نوويهى
 حكومه تى ديموكراسى جارى واهه يه يپى ده لين ديموكراسى گشتگر.

POLYARCHAL DEMOCRACY

چهند خاليك ده رياره ي وشه كان:

وشه ي (POLYARCHY) له پيتى يونانى "زوو" و "حكومه ت كردن"
 وه رگيراووه، هه ر به و پيتيه به ماناي حكومه تى زورينه يا "گشت سالارى" كه
 له گه ل حكومه تى تاكه كه سى، وانا پاشايه تى و حكومه تى كومله يك كه سى، وانا
 نوليكارشى يان عه شيره تى، ده كه وپته دژايه تى، كه رچى نه م ده سته واژه يه
 له وه و پيش كه م تاكورت به كارد هيندرا، به لام من و يه كيك له ها ورييانم له
 سالى 1953 نه وه مان ده رياره ي نه و ديموكراسيه مؤديرنه به كار هينا
 كه له سهر بنه ماي نوينه رايه تى و مافى ده نكدان بو هه مووان بوو. هه روه ها
 ليتره به م لاوه ش من نه م وشه يه هه ر به و مانايه به كارد هينم، نه كه ر به موى
 وردتر بدويم، ديموكراسى خلك سالارى ياكشتر سيستميكى سياسى يه
 خاوه نى نه و شش بنه ما ديموكراسى خوازان هيه كه نامازه ي پيكرا، هه ر به و
 پيتيه ديموكراسى گشتگر له گه ل ديموكراسى نوينه رايه تى، كه له سده دى
 نوزده هه م دا هه يووه خاوه نى مافيكى كه م بووه له بوارى ده نكداندا،
 هه روه ها جياوازيشى هه يه له گه ل كوماره كونه كانيش، كه نهوان نه ته نيا
 خاوه نى مافيكى زوركه مى ده نكدان بوون، به لكو خاوه نى زور يهك له
 ناسنامه كرنكه كانى ترى ديموكراسى گشتگر يش نه بوون، له وانه حيزه
 سياسيه كان، مافى پيكه ينانى ريخراوه سياسيه كان بو كاريكه رى دانان
 له سهر حكومه ت يان دژايه تى كردن له گه ل نه و، كورو كومله ي ريخراو بو
 به رژه ووه ندى و زور شتى ديكه ش، هه روه ها نه م چه شنه له ديموكراسى له
 شيوازي ديموكراسى خوازان هى تاقمه بچووكه كانيش جياوازه، نه و تاقمه
 بچووكانه ي كه نه ندانمان بتوانن راسته وخو له ناوخوى نه واندا كو بوونه وه
 پيك بيتن و بيرو بچون يان ياساكان (په سهند) يا پيشنيار بكن، كه رچى زور
 هوكارى تريش ده وريان بووه، به لام نه م شش بنه ما سياسيه ديموكراسيه

گشتگر. لانی که م تاراده یه که له وه لآم دانه وه به خواسته کانی په یوه نددیدار به تیکه لآوو به شداری هاوبه ش له ژیانی سیاسی دا هاتنه ناراه. نه و ولاتانه ی که هه نووکه به گشتی به دیموکراسی خواز ده ناسرینه وه هه موویان نه م شش بنه مایه یان هه یه. به م حاله شه وه ده توانین بیرسین: نایا هیندیک له نه م بنه مایانه شتیکی تره ن جگه له به ره می تیکوشانی میژوویی؟ نایا نه وانه نیتر بو حکومتیکی دیموکراسی خواز پیویست نین؟ نه گه هینشتا پیویستن هویه که ی چی یه؟

پیش نه وه ی وه لآمی نه و پرسیارانه بده مه وه. پیویسته سه رنجتان بو مه رجیکی گرینگ رابکیشم. هه روک له سه ره تای نه م فه سلده دا رامگه یاند. نیمه سه رگه رمی پیدا چوونه وه ی نه و بنه مایانه یان که بو به ریوه بردنی ولاتیکی دیموکراتیک پیویستن. بوچی "ولآت" له به ره نه وه ی که گشت بنه ما پیویسته کانی به ریوه بردنی ولاتیکی دیموکراتیک. هه میشه بو به ریوه بردنی کومه له یه کی بچووک پیویستن نین. لیژنه، یا یانه یه که یا شاروچکه یه که به شیوه ی دیموکراتیک به ریوه ده چی له به ر چاوبکر. هه رچه ند وادیته به رچاوه کسانى له ده نگداندا پیویسته، به لآم کومه له بچووکه کان ده توانن به بی ده ستیوه ردانی بیانیه کان خو یان نه و کاره به ریوه به رن.

ره نگه به یارمه تی ناوبژیوانیک که سه روکی کویوونه وه که و جیگری خه زینه وان بی وله "ناوه روکی کویوونه وه" و خه رجه کان چاوه دیری بکات، کیروگرفت نه یه ته ری. به شداریوان خو یان ده توانن به روونی له مه ر هه موو شتیک له دانیشتن و کویوونه وه کانیا ندا راسته وخو بریار بده ن. ریک و پیکر دنی شته بچووکه کان بسپیرنه ده ستی جیگره که ی- خه زینه وان. به ریوه بردنی ریکخراوه بچکوله کان پیویست ناکات وه که حکومته نوینه رایه تیه کان. هاوولاتیان نوینه رایه تی هه لبرترین بو په سه ند کردنی یاسا و یساو دانانی سیاست. به م حاله شه وه به ریوه بردنی نه م ریکخراوانه ده توانی دیموکراسیانه بیت. ره نگه زوریش دیموکراسی بیت. له به ره نه وه ته نانه ت نه گه ر خاوه نی ریکخراوو حیزیه سیاسی ه کان یان نه نجومه نه

سیاسی یه سه ربه خوکانیش نه بن، دیسان ده کری دیموکراسی له ناستیکی به زردا په یرو بکری. له راستی دا ده تواندری له گه ل روانگه ی دیموکراسی و کوماری خوازی کلاسیک ریکه وی. که پی وایه نه نجومه نه بچکوله کان، "که مینه" ریکخراوه یه کان نه ته نیا پیویست نین به لکو بی نه م لآو نه و لآ زه ره مه ندن. نیمه له بری نه وه ی که دژایه تیه کان له گه ل ده سته به ندیی و باش پیکه یان، پیکه یان حیزیه سیاسی یه کان و(هتد) توندتر بکین. پیده چیت نه و یه کگرتن و ریکه وتنه ی که به یاس و لیکولینه و ریزدانان بو یه کتری به ره م هاتووه، هه لبرترین. هه ر به و پی یه نه و بنه ما سیاسیانه که به راستی پیویستی حکومتیکی دیموکراتیک په یوه ندیان هه یه به یه که وه. نه و شش بنه مایه که ی سه ره وه که یاسی لی کرا له و یواره وه درانه به ریاس و لیکولینه وه که بو به ریوه بردنی ولاتان پیویستن. نه که تاقمه بچووکه کان، دیموکراسی فراوان بریتی یه له به ریوه بردنی دیموکراتیکانه له ناست به ربلاوی ده وله ت، نه ته وه یان ولآت.

بگه ریپنه وه بو سه ر پرسیاره کا نمان:

نایا بنه ما سیاسییه دیموکراسی یه گشتی یه کان به راستی بو دیموکراسی له ولاتیکی به ربلاودا پیویستن؟ نه گه ر پیویستن بوچی؟ بو وه لآم دانه وه به و پرسیاره دوو لایه نه، نیزن بده ن وه بیرتان بیتمه وه که گردو کوو پرۆسه یه کی دیموکراسی خوازانه پیویستی به چ شتیک هه یه. (وینه 7)

وینه ی 7 هوی پیویستی بنه ماکان.

- | | |
|--|--|
| نه کومه لیکدا به گه وره یی ولاتیک، نه م | |
| بنه ماسیاسییه دیموکراسییه گشتگیرانه بو وه دیه یانی | |
| چوارچینوه یه کی دیموکراسی پیویستن | |
| 1- | نوینه رایه تی هه لبرترین و |
| | به شداری راسته قینه |
| | کونترولی دانیشن و کویوونه وه کان |
| 2- | هه لبرترین نازاد و به عادلانه و به ردوام |
| | یه کسانى له مافی ده نگدان و کونترولی |
| | دانیشن و کویوونه وه کان |

- 3. سازای را دهربرین به شداری راسته قینه به باشی تیگه بشتن کؤنترۆلی دانیشتن و کؤبوونه و دهکان
- 4. راگه یاندنی زانیاری پیویست به شداری راسته قینه به باشی تیگه بشتن کؤنترۆلی دانیشتن و کؤبوونه و دهکان
- 5. نه نجومه نه سهریه خؤکان به شداری راسته قینه به باشی تیگه بشتن کؤنترۆلی دانیشتن و کؤبوونه و دهکان
- 6. جیاکردنه و هیج تویژیک له هاوولا تیان به شداری راسته قینه کؤنترۆلی دانیشتن و کؤبوونه و دهکان تیگه لای ته و او

بوچی و کهی دیموکراسی پیویستی به نوینه ران ههیه؟

ههر له گهله نهوهی که حکومتی دیموکراسی له سهر کۆمهله بچکوله کان سهرنجی گواسته وه بو سهر کۆمهله گه وره کان له ناستی نه ته وه و لاتاندا، نه و پرسیاره هاته گۆری که:

هاوولا تیان چون ده توان به شداری کؤبوونه وه کان بن؟ له کاتیکدا و له بهر نهوهی که ژماره یان به کجار زۆره و له بواری جوغرافیایی زۆر بهریلاون، که به شداری کردن له شوینیکی دیاری کرا و جی به جی نابیی، ناتوان به شیوه یه کی راسته و خۆو واقعی به شداری نه م کؤبوونه وانه بکن. ههروه ها چون ده کریت متمانه هه بیست که نوینه رو کار به دهستان به گویره ی پیویست کیتشه کانی ژیا نی نه وان چاره سهر ده کهن. به کورتی و اتا هاوولا تیان چون ده توان به سهر ده ستووری کؤبوونه وه ی بریار دانه کانی حکومت دا کؤنترۆلیان هه بی؟

هه لبهت نه وه که چون ده توان به باشترین شیوه نه م پید او بیستیه دیموکراسییه له کۆمهله یه کی سیاسی گه وره دا وه ک ولاتیک به یینیه دی که لیک سه خته و تاراده یه کیش مه حاله. به م حاله شه وه نه م هه وینه ش ریک وه ک هه وینه زۆر ئالۆزه کانی دیکه ده توانی وه ک پیوه ریک بو هه لسه نکاندنی

هه ل و مه رچ و ریکا چاره کانی تر به کار به ییندری. ناسایی یه که نه گه ر بهر پرسانی پایه به رزی حکومت بتوانن نیوه روکی کؤبوونه وه کان دابریژن و سیاسی ته سهریه خؤکانیان له خواستی شارۆمه ندان هه لئینجین نه و کات نه م بارودوخه پیک نایهت. ته نیا ریکا چاره ی کرده وه یی. گه رچی زۆر ناکامل و کاله. بو شارۆمه ندان نه مه یه که بهر پرسانی پایه به رزی ولات هه لئیرین و له گه ل ره تکر دانه وه یان له هه لئیر دانه کانی دوایی دا، کاریکی وایان له گه ل بکن که وه لام دهره وه ی کرده وه کانیان بن.

نه م ریکا چاره یه به بروای ئیمه ناساییه، به لام نه وه ی که به بروای ئیمه ناساییه به هیج شیوه یه ک بو نه وانه ی پیتش ئیمه ناسایی نه بووه. ههر وه ک له به شی 2 دا بیینیمان. تا کو نه م سهر ده مانه ی دوای هه لئیر دنی نوینه ران که بتوانن یاسا په سه ند بکن. له ریکای هه لئیر دین و له لایه ن هاوولا تیان ه وه هه م بو تیوری دیموکراتیک. نامۆ بووه هه م بو کار کردی دیموکراتیک.

ههروه ها سهرنجی خوینه رانمان بو نه م بابه ته ش راکیتشا که هه لئیر دنی نوینه ران به گشتی له نیوان سه ده کانی ناوه راست ئال و گۆری به سهر دا هات، واته له وه سهر ده مه دا که یاشاکان زانیان بو وه رگرتنی باج و مالیات و

کۆکردنه وه ی هیزی شه رو په سه ند کردنی یاسا، ناچارن ره زامه ندی وه جا خزاده کان و قه شه و کوپخاکان و هیندیک له خه لکی ناسایی شاره کان و شاره گه وره کانی تر که زۆریش ناسایی نه بوون، بۆلای خۆیان راکیتشن.

ههر به و پی یه تا سه ده ی هه زده هه م بۆچوونی با و نه وه بو وایه که حکومتی دیموکراتیک یا کۆماری خواز به مانای حکومت کردنی خه لک بوو. نه گه ر بریار بوو خه لک حکومت بکن ده بوو له شوینیک کؤبوونه یه ته وه و سه بارهت به فه رمانه کان، یاساکان، یا بیرو بۆچوونه کان ده نگ بدهن.

دیموکراسی به ناچار ده بوو به دیموکراسی و کؤبوونه وه کانی شاری. دیموکراسی له سهر بینه مای نوینه رایه تی وه ک دژگویی ده هاته بهر چاو. له نه نجامدا کۆماری و دیموکراسی چ راشکاوانه و چ به نه یینی ته نیا ده یان توانی راسته و خۆ له کۆمه له یه کی بچکوله ی وه ک شاردا هه بن و نه و بیرمه ندانه ی که خاوه نی نه م بۆچوونه بوون، له وانه مۆنتسکیۆۆ ژان ژاک رۆسو. سه بارهت

به كه مو كورۍ په كاني دهوله تيكي بچووك، به تايبه ت كاتيک كه له بهرامبر ته رازووي هيزي نيزامی دهوله تيكي زور گوره تر راده ووستا، زانباري ته ووايان بووو له ناکام دا له سر خواسته ديموکراتيکه جديه كاني داهاتوو زور ره ش بين ده بوون.

به م حاله شه وه بچووني سره كي و باو به خبرايي كه ونه ژير ده ستی هيزي هيرش به ري دهوله تي نه ته وويي و له مه يدان ده ريان كرد. رؤسو خوی به رووني دهی دی كه بو به ريوه بردنی ولاتيكي به رینی وهك ههنگاريا(كه نهو ياسايه كي گشتی و بنه رهي بو پيشنيار كرد). نوينه رايه تي مه رجي سره كي ده بی. له ماوه يه كي كورتدا له گه ل هاتنه نارای ديموکراسی له نه مريكا بچووني باوی نه و سرده مه يه ك سر له مه يدانی ميژوو دهركرا. له سالی 1787، كاتيک كه "په رله مانی ياسا دانان" له فيلادلفيا پتك هات تا ياسايه ك دابريژن كه بگوچی له گه ل بارودوخی ولاتيكي گوره دی روو له كه شه كردندا نوينه ران به رووني له سر پيشينه ی ميژوويی رووداوه كه ناگدار بوون. نایا كۆماريک دهی توانی له ولاته يه كرتوووه كان به و گوره ييهی نه و كاته يه وه دابمه زری، چ جای نه و پيوه ره گوره تره دی كه نوينه ران پيش بينيان ده كرد.⁽¹⁾

به م حاله شه وه هيچ كه س نه يد زانی نه گه ر برياره كۆماريک له نه مريكا دابمه زری و نه و كۆماره ده بی به شيوهی نوينه رايه تي بيت، ده چيته ژير پرسيار يان نا؟ به له بهر چاوگرتنی نه زموونه دريژ ماوه كان كه خه لك له نوينه رايه تي په رله مانی ژيرده سه لاتی" دهوله تي. له كۆنكره ی نه وروپا بوويان. دامه زراندي حكومه تي نوينه رايه تي له راستی دا پيوستی به باس و ليكولينه وه نه بوو.

تا ناوه راستی سه دهی نۆزده هم بچووني سوننه تي و كۆن نيتر له بهر چاونه ده گيراو له بير چووبوونه وه، يانه گه ر كه سيكيش نه وهی وه بيريه اتبا

ههروهك بابه تيكي سواو چاوی لي ده كرا. جان نيس تورات ميل له سالی 1861 دا ده نووسی: "ناشكرايه كه ته نيا حكومه تيک كه ده توانی به ته واوی پيوستی په كاني دهوله تيكي خه لكي بينيته دی حكومه تيکه كه ته واوی خه لك له ودا به شدارين. هه رچه شنه به شدارييه كيش، ته نانه ت له بچووكترين كرده وهی گشتی دا به كه لكه، و به شداري له هه موو شوينيک ده بی به راده يه ك بی كه ناستی گشتی پيشكه و تنی نه و كۆمه لگايه به باش و پيوستی بزانی. ههروه ها له كۆتايی دا هيچ شتيك به نه ندازه ی وه رگرتنی هه موو خه لك بو به شداري له هيزي ره های دهوله تدا پيوست و به كه لك نی يه. به لآم له بهر نه وهی كه هه موو خه لك ناتوان، له كۆمه لگايه ك دا كه گوره تره له شاريكي بچووك، راسته وخو له گشت برياره كاندا به شداري بكن، جگه له به شه بچووكه كان. ده گه ين به و نه نجامه كه شيوهی حكومه تيكي ته واو، ده بی نوينه رايه تي بی."⁽²⁾

بو چی ديموکراسی پيوستی به هه لېژاردنيکی نازاد و به رده وام هه يه؟ ههروه كو بينيمان، نه گه ر په كسانی سياسی به شتيکی باش بزانی. ده بی هه ر هاوولاتيک ده رفه تيکی هاوبه ش و عادلانه ی بو دنگ دان هه بی. ههروه ها ده بی هه موو دنگه كان له گه ل يه ك هاوسان بن. نه گه ر بريار بی په كسانی له دنگاندا ره چاو بكری. نه و دم ناساييه كه هه لېژاردن ده بی نازادو عادلانه بی. نازاد بوون به و مانايه كه هه ر هاوولاتيک بی ترس و دلّه راوکی له توله نه ستاندنه وهی دوايی بچيته سر سندوقی دنگ دان. و عادلانه بوونيش به و مانايه كه ته واوی دنگه كان هاوسان بن. به و حاله شه وه هه لېژاردنی نازادو عادلانه به س نی يه. نوينه رانيک له بهر چاو بگرن كه خولی نوينه رايه تيه كه يان بيست سال بيت. نه گه ر بريار بی هاوولتيان كۆنترولی كۆتاييان هه بی به سر ده ستووری كاری كۆبوونه وه كه دا، نه وه نه و دم هه لېژاردن ده بی به رده وام به ريوه بچی؟

(2) John Stuart Mill, Con Siderations On Representati Ve Govemen[1861](Now York: Liberal Arts Press, 1958). P44

(1) هينديک نوينه ران راشكاوانه ده يان گوت كه ولاته يه كرتوووه كان رهنگه له نه نجامدا ژماره ی دانيش توانی بگاته سه د مليون جمهوري هم ولاته تا سالی 1915 به و راده يه گه يشت.

ئەو دەرىجىدە چۈن دەكرى بە باشترین شىۋە ھەلبۇزاردىنى ئازادو دادپەرۋەرلەن بەرپۈتۈۋە بېرىدى زۆر روون نى يە.

لەكۆتايى سەدەكانى نۆزدەھەم دەنگ دانى نھىتى جى خۇى دا بەدەنگ دانى ئاشكرا. كەرچى ھىشتا دەنگ دانى ئاشكرا لايەنگرانى خۇى ھەيە بەلەم شىۋەى باوى دەنگ دان ھەمان دەنگ دانى نھىتى يە. ولاتىك كە ئەم جۆرە دەنگدانى تىدا بشىۋىندىرى ناتوانى ھەلبۇزاردىكى ئازادو عادلانى ھەيى. بەلەم كىشە لەسەر ئەو چەشەنە لە سىستىمى دەنگ دان كە باشترە لەوانى تر. ھەرۋەھا پتۈۋەرەكان زياتر بەرچاۋ دەگىرىن. ھەرۋا درىژەى ھەيە. ئايا سىستىمى "نۆتەرايەتى كۇنجاۋ" كە لە زۆرىەى ولاتە دىموكراسىيەكاندا لەو سىستىمە عادلانى ترە كە پىى دەلەن(بەكەمىن كەس كە لە ھىل تىپەرى)؟ ئەو سىستىمەش زۆرتر لە بەرىتانىا و ولاتەيەكگرتۈۋەكانى ئەمىرىكا بەرپۈتۈۋە دەچى. لە بەرژەۋەندى ھەردوكاندا دەكرى پاژىكى مەنقى قوت بىرپۈتۈۋە كە دەتوانى ئەوانە لە فەسلى دەدا. كاتىك دەكەرىنەۋە سەر پىرسىارەكان. بىبىن. بەلەم بەھەر حال لەو باسانەدا كە سەبارەت بە سىستىمە جۆراۋ جۆرەكانى دەنگدان ھانۋتە ئاراۋە. پىۋىستى بوۋنى سىستىمىكى دادپەرۋەرلەن چەختى لەسەر كراۋە. بەلەم ئەۋەى كە باشترین رىكاي دەست راكەيشتن بە عدالەت و ئامانجەكانى دىكە كامەيە. خۇى لە خۇيدا پىرسىارىكە پەيۋەندى بەلەيەنى تەكنىكىيەۋەيە. ھەلبۇزاردىن ھەرچەند ماۋەيەك جارىك دەبى دۇيات بىتەۋە؟ بەپىى ئەو ئەزمونانى كە لە سەدەى بىستەمدا لە ولاتە دىموكراتىيەكاندا ھەن بەكشى دەكرىت بلىن كە ھەلبۇزاردى سالانە بۇ نۆتەرە ياسايەكان زۆر زوۋيەۋ ماۋەى زياتر لە پىنچ سالىش زۆر درەنگە. بەھەر حال ئاسايە كە لايەنگرانى دىموكراسى لەوانەيە سەبارەت بەو ماۋە دىيارىكراۋەى پەيۋەندىدار بە پۋست و پلەكانى جىاۋازو ھەرۋەھا نەرىتى باوى جىاۋاز. ھاۋ بىرو بۇچوون نەين. بەلەم خالى سەرەكى ئەۋەيە كە بەبى بەرپۈتۈۋەردى ھەلبۇزاردى بەردەۋام. ھاۋولەتايان بەسەردەسەلەتدارانى ھەلبۇزاردەى خۇياندا. ناتوان كۆنترۆلىان ھەيى

بۇچى دىموكراسى پىۋىستى بە ئازادى رادەرىپىن ھەيە...؟
 يەكەم: ئازادى رادەرىپىن مەرجى بەشدارى ھاۋولەتايانە لە ژيانى سىياسىدا. ھاۋولەتايان چۈن دەتوانن بۇچوۋنەكانى خۇيان بەخەلكانى دىكە بناسىنن و ھاۋشاريان و نۆتەرەكانيان بۇ ھەلبۇزاردى ئەۋە ھان بەدەن. مەگەر ئەۋەى كە ئازادانە بتوانن بىرو بۇ چۈنەكانيان سەبارەت بە كشت بابەت و كىشەكان ئازادانە دەرىپىن؟ ئەگەر بىرپارە رىز دابىنن بۇ بۇچوۋنى كەسانى دىكە. دەبى بتوانن ئەۋەى كەسانى دىكە دەلەن بىستىن. رادەرىپىنى ئازاد تەنيا ئەۋەنەيە كە تۇ مافى ئەۋەت ھەيى كۆيت بۇ بىگرن. بەلكو ئەۋەش دەگرىتەۋە كە مافى بىستىنى وتەى كەسانى دىكەت ھەيى.
 ۋەدەست ھىتانى تىگەيشتنىكى روون زولال لە رىبازەكانى حكومەتىش پىۋىستى بە ئازادى رادەرىپىن ھەيە. بۇ ئەۋەى كە ھاۋولەتايان بتوانن ھاۋولەتايەتىكى شىۋا بەدەست بىنن پىۋىستىان بە ھەل و دەرفەرتىك ھەيە كە بۇچوۋنەكانيان دەرىپىن. لەيەكتر شت فىرىن. بىكەۋە راۋىژ بكن.
 بەرھەمى كارناسان. پالئوراۋە سىياسىيەكان و ئەۋ كەسانە بخویننەۋە كە جىكاي باۋەرۋەتمەنەن. ھەرۋەھا كۆى لە وتەكانيان راىگرن و بتوانن لە گەلىان دابىشش و پىرسىار بكن و ۋەلەم ۋەرگرن و ھەر رىكايەكى دىكەش كە پەيۋەندى بە ئازادى رادەرىپىنەۋە ھەيە سەرى پىنابىكەن و شتى لى فىرىن.
 سەرەنجام. بەبى ئازادى رادەرىپىن ھاۋولەتايان زۆر زوۋ تۋاناي خۇيان بۇ كارىكەرى دانان لەسەر ناۋاخن و دەستۋورى كۆيۈۋنەۋەى بىرپاردان لە دەست دەدەن. ھاۋولەتايانى بى دەنگ لەۋانەيە ئەۋاۋ كۆپرايەلى حكومەتىكى دەسەلات خۋازىن. ئەۋان. ئەۋ دەم. بۇ دىموكراسى كارەسات باردەبن.
 بۇچى دىموكراسى پىۋىستى بەسەرچاۋەيەكى سەرىبە خۇى راگەياندن دەپىت؟ بوۋنى سەرچاۋەى زانىارى جىاجىياۋ تارادەيەكىش سەرىبە خۇى ۋەك.
 ئازادى رادەرىپىن. بۇ ھىندىك لە ھەۋىنە سەرەتايىيەكانى دىموكراسى پىۋىستە. بۇنمۈۋنە پىۋىست بوون بە تىگەيشتنىكى رووناك لەبەر چاۋبگرە: ئەگەر بەسەر كشت سەرچاۋە كرىنگەكانى راگەياندن چاۋدەپىر بى. يان ئەگەر

تەنیا گروپىك، قۇرخى كۆكردنەۋەدى زانىبارى كىردى. ھاۋا لاتىيان چۆن دەتوانىن زانىبارى تەۋاۋ سەبارەت بەبەسەكان بەدەست بىنن؟ لەبەر ئەۋە ھاۋا لاتىيان دەبى دەستىيان بەسەرچاۋەكانى دىكەش رابكا كە لە ژىر چاۋەدىرى حكومەت دانەبى و ھىچ گروپ و تاقىمىك كارىكەريان لەسەر ئەم سەرچاۋانە نەبى. يان بۇ نەۋنە بەشدارى راستەقىنەۋە بەكارھىتانى بىرورا لەناۋ ناھن و دەستورى كۆپۈنەۋە لەبەر چاۋىگىرن: ھاۋا لاتىيان بەراستى چۆن دەتوانىن لەژيانى سىياسىدا بەشدارىيان ھەبى. لە كاتىكدا ھەر زانىبارىيەك كە ئەۋان دەتوانىن بەدەستى بىنن تەنیا لە رىكاي سەرچاۋەيەكەۋە، ۋەك حكومەت، ھىزب، تاقم و گروپىكى تايبەت، يان بازىيەكى تايبەت دەكەۋىتەدەستى ئەۋان؟

بۇچى دىموكراسى پىۋىستى بە ئە نەجمەنە سەربە خۇكان ھەبە؟ ھەرۋەك لە پىشدا دىتمان، ۋەرگىرنى ئەنجمەنە سىياسىيەكان وانا كۆمەلە خاۋەن بەرژەۋەندىيەكان، رىكخراۋە خاۋەن كارىكەريەكان، رىكخراۋە سىياسى- بۇ بە ھۇى ئال و كۆرى بەرەتى لە شىۋەدى تىروانىنى مرقۇدا، بەۋ ھالەشەۋە كاتىك كۆمارىكى پان و بەرىن پىۋىستى بە ۋەرگىرنى نۆپىنەران ھەبە، چۆن دەكرى لە ۋە ھەبىزاردنەدا نەپارى و مەملانى بىكرىت؟ دامەزاندنى رىكخراۋەيەك، لەبەر رامبەر ھىزىكى سىياسى، بەھرى ھەبىزاردنى بەناشكرى بۇ كۆمەلىك دەبى، ئەكەر كۆمەلىك بىھوئى لەۋ بەھرىيە كەلك ۋەرىكى، ناپا كۆمەلەكانى دىكە كەنەپارى رىبازى ئەۋ كۆمەلەيەن، ئەۋانىش ئەۋ كارە ناكەن؟ ھەرۋەھا بۇچى چالاكى سىياسى لە مەۋداى نىۋان ھەبىزاردنەدا دەبى راۋەستى؟ لەۋ مەۋدايەدا دەكرى كاردانەۋەت ھەبى لەسەر ياسا دارىشتن، ئامانجى مەبەست بەرەۋ پىش بەرى، رىبازى كاركرن چالاكتر بكا، پلەۋ پىنگەكان بەدەست بىنى، لەبەر ئەۋە، پىچەۋانەى شارىك يان شارۆچكەيەك، رادەى بەرپلاۋى دىموكراسى لە ۋلاتىكدا دەبىتە ھۇى ئەۋە كە بوونى ئەنجمەنە سىياسىيەكان، ھەم پىۋىست بىۋ ھەم بەجى، بەھەر ھال چۆن دەكرى پىش بەۋانە بىگرى بى ئەۋەدى

مافى بەرەتى ھاۋا لاتىيان لە بەشدارى ھەبىزاردنەدا لاۋازبى؟ لەبەر ئەۋە پىكھىتانى ئەنجمەنە سەربە خۇكان لە كۆمارىكى بەرپلاۋدا، نەتەنیا پىۋىستە بەلكە نابى خۆت دوور بگرى لىى، ئەنجمەنە سەربە خۇكان سەرچاۋەدى رۆشنگەرى و بارھىتانى ھاۋا لاتىيان، ئەۋان نەتەنیا بۇ ھاۋا لاتىيان زانىبارى كۆدەكەنەۋە بەلكو بۋارى باس، كۆرىنەۋەدى بىرورا، بەدەست ھىتانى لىھاتوۋىيە سىياسىيەكانىش دەرە خىستىن.

بۇچى دىموكراسى پىۋىستى بە تىكە لاۋى ھاۋا لاتىيان ھەبە؟ ھەبەتە ۋەلام بەۋ پىسارە دەبى لەۋ ھۆكارانەدا بدۆزىيەۋە كە نىمە رىتۋىنى دەكەن بۇ ئەنجامى فەسلى پىشۋو، لىرەدا زۆر پىۋىست بە دووبارە كىردنەۋە ناكە.

دەتوانىن ئەۋ دامەزراۋە نامازە پىكراۋ وىنا كراۋانە لە فەسلى 6دا لە روانكەى جۆر بەجۆرەۋە بىنن، بۇ ۋلاتىك كە ئەم بەنە ماينە يا ھەندىكىيانى تىدانىيە، يا دەكرى بلىن ھىشتا بەرادەى پىۋىست دىموكراتىك نىە، ناسىنى بەنە ما سىياسىيە سەرەكەكان، دەتوانى يارمەتى دەرى نىمە بى لە دارىشتن و خۆشكردىنى رىكايەك، كە بۇ گواستىنەۋەدى تەۋاۋ، بەرەۋ دىموكراسى نۆپىنەرايەتى مۆدىرن پىۋىستە، ئەۋ ناسىنە، بۇ ۋلاتىك كە تازە ئەۋ راكۆيزانەى بەرىۋە بردوۋە، دەتوانى يارمەتى دەرمان بى بۇ بردنە سەرى ئاستى تىكە شىتۋىيى و بۇ ئەۋ بەنە ما كرىنگانەى كە دەبى بەھىزو دووربىنىمان قايم بىكرىن، لەبەر ئەۋەدى كە گشت ئەۋانە بۇ دىموكراسى نۆپىنەرى نۆى(دىموكراسى گىشگر) پىۋىستىن، دەتوانىن ۋەك رە خىستىنەرى لانى كە مى بۋارىك كە بۇ دىموكراسى پىۋىستە لىيان بىروانىن، ئەۋ كەسانەى كە لەناۋ دىموكراسىيە كۆنەكاندا دەژىن، وانا ئەۋ جىكايەى كە دىموكراسى چەند ئەۋە لە مەۋبەر كۆيزراۋەتەۋە ناۋيان و بەنە ما سىياسىيە نامازە پىكراۋەكانى وىنەى 6 ھەتا ئىستا ئىتر سەقامكىر بوون، بە مەملانىتى باسكى بەھەمان رادە جىاۋازو سەخت بەرەۋ روون، چۈنكە تەننەت ئەكەر ئەم دامەزراۋانە بۇ دىموكراتىك كىردىش پىۋىست بىن، بەدلىيى بۇ كىشتىن بە ھەۋىنەكانى بە دىموكراتىك بوونى وىناكراۋ لە وىنەى 6داۋ

ياسکراو له فەلسەى چواردا، بەس نين، بەو پييه نايان نيمه نازاد نين- له راستيدا ناچار نين که دامه زراوه ديموکراتيکه کانمان بهو هه ويانه هه نسه نکتين؟ به پرواي من و زور که سي دیکه ش- ناسکرايه که دامه زراوه سياسي کانمان له روانگه هه وينه ديموکراتيکه کانوه بهس نيه. سه ره نجام، رينک بهو هه ويه وه که نيمه پتويستمان به شاره زاييه ک هه به ده باره ي گواستنه وه ي ديموکراسي بو ناو ولاته ناديموکراتيکه کان و به هيزکردني دامه زراوه ديموکراسيه کان، له ولاته ديموکراتيکه کونه کانشدا ده بي نهو بابه ته شي بکه ينه وه که چون ده کري له ناستي ديموکراسي ناستا به رزتر تيه پي.

يارمه تي بدن بابه ته که بهم شيوه يه بکه مه روو: له زوريه ي ولاتان نه رکي خه لک ده ست راگه يشته به ديموکراسي تاراده ي ديموکراسي گشتگر. به لام نهو ملمانن و کيشه يه ي که له به رامبه ر هاو لاتيان سيستمه ديموکراتيکه کونه کاندا زه ق ده بيته وه بريته له دوزينه وه نه وه ي که نه وان چون ده توان بگن به ناستيک له ديموکراسي که فراوانتر بي لهو ديموکراسيه ي به ده ستيان هيتاوه؟

به ندي نويم

جوړو شيوه ي يه ک

ديموکراسي له قه واره ي جياوازدا.

نایا ديموکراسي شيوه ي جياجياي هه يه؟ نه گه هه يه تي، نهو شيوانه چين؟ له بهر نه وه ي که وشه کاني ديموکراسي و"ديموکراتيک" بي سه رجانا به کار ده هينرين. مرؤف هانده دري که روانگه ي هامپتي دامپتي (HUMPTY THROUGH THE LOOKING GLASS) قه بوول بکا که له کتبي "بينين له نيو ناوتنه دا" يه

هامپتي دامپتي، به ته وسه وه ده لي: "کاتیک من وشه يه ک به کار دينم، ماناکه ي رينک نهو شته يه که من هه لي ده بژيرم نه زورترو نه که متر." نالسي

ده لي: کيشه که له وه دايه که نايان تو ده تواني وشه ي وا دروست بکه ي که نه م گشت مانايه بدات."

هامپتي دامپتي وتي: (مه به ست نه وه يه که کامه وشه بيرياره وشه ي باشتر بي.

به لام به راستي وشه کان گرنگن: نه گه نيمه بوچووني نالسي وه رگرين، نهو ده م نازادين که هه ر حکومه تیک به ديموکراسي بزاني ته نانه ت نه گه ر نهو حکومه ته داگير که ريش بي. نه م بابه ته زور زووتر له وه رووده دا که بيري ليدده که ينه وه. ريه راني ده سه لات خواز هه ندي جار وتويانه رژيمي نيمه به راستي شيوه يه کي تاييه ته له "ديموکراسي" که له زوريه ي شيوه کاني دیکه باشتره. بو نمونه لينين سه رده ميک راگه ياند که: "ديموکراسي کريکاري يه ک مليون جار ديموکراتيکتره له ديموکراسي بوژوازي، حکومه تي سوقيه ت يه ک مليون جار ديموکراسخوازتره له زوريه ي کو ماره بوژوا ديموکراسيه کان." نه وه وته ي که سيکه که نه اندازياري سه ره کي دامه زراندي بناغه ي رژيمي گشتخوازي بوو که پتر له شه ست سال به سه ر سوقيه تدا حکومه تي کرد.

نه م چه شنه نه فسانانه له لايه ن ريه ران و لايه نگراني سيستمه مه بتراده ده سه لات خوازه کان به ناوي "ديموکراسي خه لک" ته ندران، به تاييه تي له روژه لاتي نه وروپا و ناوه ندي نهو ولاتانه ي که له دواي شه ري دووه مي جيهاني يه وه که وتنه ژير ده ست ي يه کيتي سوقيه ت.

به لام بوچي ده بي نيمه ترسنوکانه قسه ي نهو سه ره روپايانه وه رگرين له وه ي که نه وان به راستي ديموکراتن؟ ماري کوپرا به وته ي خاوه نه که ي ناييته کوتر. ريه ران و پروپاگه نده چياني ولاتنيک هه ر شتيک ده لين يا بلين، نيمه ناچارين ولاتنيک به ديموکراسي بزاني که گشت بنه ما سياسي پيوسته کاني بو ديموکراسي تيدا هه بي.

بهو حاله وه نايان نه وه بهو مانايه يه که هه ويته کاني ديموکراسي ته نيا له ناو سه رجه م دامه زراوه سياسي کاني ديموکراسي گشتگردا- که لهو به شه ي پيشوودا ليتي دواين دينه دي؟ مه رچ نييه وابي.

- دامه زراوه کانی دیموکراسی گشتگر بۆ به دیموکراسی کردن و به ریتو بردنی ولات له سیستمیکی به ریلادا، به تاییهت بۆ دهولتیک، پتویستن. به لّام پیده چی دیموکراسی له کومه له بچوکه کانداریان که وره تر؟ یان له و نهجومه نه بچوکه دا که له دهولت سهریه خون و کومه لگای مه دهنی پیک دینن پتویست نه بی، یان هر باش نه بی. (له و بواره دا به زوویی شیکردنه وهی زورترم ده بی.)
- بنه مای دیموکراسی گشتگر به گشتی له به شی رابردوودا درانه به ریاس. به لّام نایا ولاته دیموکراسی خوازه کان ناتواندری له زور بوازی گرینگه وه. سه بارت به دامه زراوه سیاسی تاییه تیه کانیان، واته له ریکخستنی هه لیزاردن، سیستمی ریکخراوه بی و شتی له م چه شنه جیاوازی زور بهر چاویان هه بی؟ نیمه به شیک له م جورانه له به شه کانی داهاتوودا شیده که یه وه
- له گه لّ نه وه دا که بنه ما دیموکراسییه گشتگیره کان بۆ دیموکراسی پتویستن ناشی نه نجامیش وه ریکری که به سن. به لّی، سیستمیکی سیاسی خاوه نی نه م بنه مایانه له و هه وینه دیموکراسیانه ی به ندی 4 که یاس کران، به شتیه به کی که م و زور ره زامه ندی به چی دینن. به لّام نایا ناکری که دامه زراوه ی دیکه، له وانه یه دامه زراوه ی زورتر، بنه هوی نه وه که ولاتیک بتوانی به شتیه به کی باشتر بگا به یه کیک یان چه ند دانه له و هه وینانه؟

دیموکراسی: جوری یونانی له به رامبه ر شیوازی نویدا

نه گه ر بنه ما سیاسییه کانی پتویست بۆ دیموکراسی ده بی نوتنه رانی هه لیزیر دراویشیان تیدابی، که واته سه بارت به یونانیه کان، که یه که م جار وشه ی دیموکراسیان به کاره ینا بۆ حکومته دهولتیه کانی شاره کانیان ده بی بلیتین چی؟ نه گه ر نیمه له سه ر نه و بروایه بین که یونانیه کانیش، ههروهک

لینین، موسولینی و دژه دیموکراتیه کانی دیکه ی سه ده ی بیسته م، به تاییه تی نه م دهسته واژه یان به هه له به کاره یناوه، نایا روانگه ی بهر چاومان تاناستی پوچی نا هاوسه نگ له گه لّ سه رده م به ره و پیتش نه بردووه؟ نه وه نه وان بوون که بۆ یه که م جار وشه ی دیموکراسیان خولقاندو به کاریان هینا. نه ک نیمه. ره تکرده وهی حکومتی دیموکراسی نه سینا وهک نه وه وایه که بلیتی نه وهی (برایانی رایت) دایان هینا فرۆکه نه بوو بۆچی؟ چونکه زور له و فرۆکه هه نووکه ییانه ناچی. به به رده وامی بوونی دیموکراسی هاوری له گه لّ لیزردوو یه کی تاییهت سه بارت به کارا بوونی کونی دیموکراسی، ده توانین شتیک له و خه لکانه فیرین که نه ته نیا وشه ی دیموکراسیان به دیاری بۆ هیناین به لکه نمونه ی دیارو بهر چاوو کرده وهی نه م دیارده یه شیان بۆ خستینه روو. نه گه ر باشترین نمونه ی ناسراوی دیموکراسی یونانی، واتا شتیه نه سیناییه که ی. له بهر چاوی بگرین، به خیرایی له دوو جیاوازی نیوان نه و دیموکراسییه و نه وهی نیستای خومان تیده که یین. به پیتی چه ند به لکه که زور تیرو ته سه ل دامانه به ریاس، زوریه ی دیموکراسییه کانی نه مرۆی له سه ر نه م بروایه ن که سیستمی دیموکراسییکی شیوازی نه مرۆ ده بی خاوه نی هه ویتن و ماکیک بی که یونانیه کان نه یان بوو: یانی هه وینی تیکه لّو، نیمه دامه زراوه یه کی دیکه شمان پتوه زیاد کرد که یونانیه کان نه ته نیا نه وه یان بۆ دیموکراسییه که یان به باش نه ده زانی، به لکه راسته و خو به ناله باریان ده زانی: وهر گرتنی نوینه ران به و ده سه لّته وه که یاسا دایرین. ده کری بلیتین نه و سیستمه سیاسییه که نه وان پیکیان هینا بوو شتیه یه ک بوو له دیموکراسی کۆرو نه نجومه نه کان، دیموکراسییه ک دامه زراو له سه ر کۆبوونه وه شاریه کان بوو. به لّام نه وان به دننایی خولقینه ری نه و دیموکراسییه ی نوینه رایه تی نه بوون که نه مرۆ نیمه مه به ستمانه⁽¹⁾

⁽¹⁾ ههروهک له به شی 3 داباسم کرد، یونانیه کان که حکومتی نوینه رایه تی سه ره تاییان له هیندیک له شاره کان بۆ پاریزگاری هاوبهش پیکه ینا بوو، به هه ر حال هیچ په یوه ندیه کی به و ئال و گۆرپی دوا ییه وه نه بوو که حکومته نوینه رایه تیه کان، کردیان، وهک حکومتی دیموکراسی چاویان لی نه ده کرا.

دیموکراسی له سر بنه مای هاوبه شیکردنی هه موو خه ئک

به رامبه ر دیموکراسی نوینه رایه تی.

له بهر نه وهی که نیمه راهاتووین به وه رگرتنی دیموکراسی نوینه رایه تی. سه خته تی بگهین که یونانییه کان بۆچی وابه عیشق و نهوینه وه هه زیان له دیموکراسی نهنجومه نی ده کرد. بهو حاله شه وه تا نه م دواییانه زۆربهی لایه نگرانی دیموکراسی. تاژان ژاک روسوله سالی 1762 دا. واتا سالی بلاوکردنه وهی کتیبی "بریارنامه ی کۆمه لایه تی" له گه ل نه وان هاویرو رابوون. نه نانه ت دوا ی نه وه ش واتا نه و دژه فیدرال یستانه ی که له گه ل یاسای سه ره کی نه مریکا دژایه تیان ده کرد. پیتیان وابوو به بوونی حکومه تیکی "فیدرال" نه وان ئیتر ناتوان به سه ر خۆیاندا حکومه ت بکن. ههروه ها هاوالاتیانی کانتۆنه کانی سویسراو شاره کانی فیرمانت VEMONT که تانیستاش به رده وام بوونی کۆبوونه وه شارییه کانیان بۆته هۆی ئیره ی گشتی. تا خوینکارانی زانکۆی نه مریکا له ده یه ی 1960 و 1970 دا که به و په ری نامه زرۆیی خوازیری جیگیر کردنی "دیموکراسی هه موو خه ئک" بوون به جیگای سیستمه نوینه رایه تییه کان. ههروه ها تا زۆربه ی هاوالاتیان که جه خت ده کن له سه ر باشیه کانی حکومه تی دیموکراتیک له سه ر بنه مای نهنجومه نه هاوالاتیه کان. لایه نگرانی دیموکراسی نهنجومه نه کان که میژوو ی خۆیان شاره زان ده زان شیوازی نوینه رایه تی وه ک که ره سه ی دیموکراسی رابردوو یه کی تال و تاریکی هه یه. ههروه ک له به شی 3 دا دیتمان. حکومه تی نوینه رایه تی نه ک وه ک کرده وه یه کی دیموکراسی خوازان به ئکه وه ک نامراریک له لایه ن حکومه ته نادیموکراسیه کانه وه. به زه برو زهنگی پاشایان- پیکهات. تابتوان و ده ستیان رابگا به سه ر به رو بووم و به ره مه می خه ئک و سه رچاوه کاند. به تاییه ت بۆ شه ره کانیان. له بهر نه وه له سه ره تادا. شیوازی نوینه رایه تی دیموکراتیک نه بوو؟ به ئکه دامه زراوه یه کی نادیموکراتیک بوو که پاشان گرتدرا به تیوری و کرده وه ی دیموکراسی خوازییه وه.

ره خنه گرانی شیوه ی دیموکراسی نوینه رایه تی. له سه رووی نه و کومه نه به جیته که سه باره ت شیوا بوونی دیموکراسی خوازی نه و دامه زراوه هه یانبوو. خالیکی سه ره کیتیشیان هینایه گۆری. دیموکراسی نهنجومه نی له کۆمه له یه کی بچووکی سیاسیدا. وه ک شاریک. هه ل و ده رفه تیکی نه وه نده له بار ده ره خستنی بۆ به شداری له حکومه تی خۆدا. که حکومه تیکی نوینه رایه تی له کۆمه لگایه کی که وه دا ناتوانی نه وه له به ره خستنی. یه کی که له هه وینه کانی دیموکراسی نامانیکی که له فه سلی 4 دا باس کرا له بهر چاو بگره: هه ل و ده رفه تی به شداری راسته قینه له بریار داند. کۆمه له یه کی بچوو ک که له لایه ن هاوالاتیانه وه به رتوه ده چی له نهنجومه نی کدا کۆبوونه وه. به شداران بۆیان هه یه له و کیشانه بدوین که گرنگ به لایانه وه له دوا ی وتووێژی پتویست. ده توان بریار دهن. ده ره نجام ناچارین بریاری گرنگی خۆیان بسپرن به نوینه ران. نه ویش نوینه رانیک که پیده چی زۆتر له ژیر کاریگه ری مه به ست و به رژه وه ندی خۆیان دابن تامه به ست و به رژه وه ندی نه وانیه کی که نه وانیان کردۆته نوینه ر. به له بهر چاو گرتنی نه و باشیانه ده بی بۆچی تیگه یشتنی کۆنی نیمه سه باره ت به سیستمی دیموکراسی نه و نال و کۆره ی به سه ردا هاتبی. که بتوانی دامه زراوه یه کی سیاسی نادیموکراتیک. بکاته سه ر مه شقی خۆی؟ نوینه رایه تی له رابردوشدا بووه. وه ک هه میشه. میژوو یه شیک له وه لایه می داوه ته وه. له و ولاتانه دا که کرده ی هه لبژاردنی نوینه ران له کۆنه وه بووه. ریفۆرم خوازان دیموکراتیک هه لیکی تاییه تیان بۆ ریکه وتوووه. نه وان به پتویستیان نه زانیوه سیستمی نوینه رایه تی وه لا بنین. له گه ل نه وه ی که ویست و داخواری شاراو وه مانی هه لبژاردنی پاوان خوازانه پیکهاته ی سه ره کی نه و سیستمه بوو. نه وان له سه ر نه و بر وایه بوون که به رفراوان کردنه وه ی پیکه ی هه لبژاردن. یاسا دارێژ یان په رله مان ده توانی بیسته په یکه ریکی نوینه رایه تی راسته قینه تر که باستر بچیته خزمه تی نامانجه کانی دیموکراسیه وه. هیندیکیان سیستمی نوینه رایه تیان به هۆی نال و گۆریکی قوولی سه رسامه یینه ر ده زانی له

ئەگەرەش لایەنگرانى خۆى ھەبوو. بەلام زۆربەى لایەنگرانى ديموكراسيش .
وہك دارپژەرانى ياسای سەرەكى ئەمريكا گەيشتنە ئەو دەرەنجامە ئەو
كۆمەلە سياسىيەى كە ئەوان دەيانويست بيكەنە ديموكراتيك بۆ ديموكراسى
ئەنجومەنى بىرادە گەورە بوو.

جاريكى تر دەربارەى ئەندازەو ديموكراسى

ئەندازە گرنكى ھەيە. ھەم ژمارەى ئەو كەسانەى كە لە كۆمەلەيەكى
سياسى دان و ھەم پانتايى دەسەلاتداريتى ئەو كۆمەلەيە لەسەر قەوارەو
شيوازی ديموكراسى كاريگريان ھەيە. واى دابنى تۆ ريفورمخوازيكى نازادى
خوازی كە لە ولاتيكى ناديموكراسيدا دەژىو ھيوادارى كە ئەو حكومەتە پال
پتوھبىيى بەرەو ديموكراسى. ئىتوھ ناتانەوئى ولاتەكەتان بەسەر دەيان ناوچەو
سەدان ھەريئىمى بچووكدادابەش بى. تەنانەت ئەگەر ھەر يەكەيان ئەوئەندە
بچووكد بى كە ھاوولاتيان بەردەوام بتوانن كۆبينەوئە دەسەلاتى خۆيان بە
پيكتھيتانئى ئەنجومەنيك بەكاربىتنن. ھاوولاتيانى ولاتەكەت ئەوئەندە زۆرن كە
ناتوانن لە كۆبوونەوئەيەكدا ھە موويان بەشدارين سەرەراى ئەوھ جوگرافياى
ولاتەكەشتان ئەوئەندە بەريلاوھ كە كۆبوونەوئەى خەلك لە شوئينيك
دەردەسەريكى گەورەيە. كەواتە تۆچى دەكەى؟ رەنگە ئە مروو بەشيوھيەكى
بەرچاوە داھاتوودا بتوانى كيشەى پانتايى دەسەلاتداريتى بە بەكارھيتانئى
نامرازی پيشكەوتووئى پەيوھندى چارەسەر بكەى و ئەوان لەو ريگايەوھ پيشكەوھ
ديالوگ بكەن. بەلام كۆكردنەوئەى ھاوولاتيان بەكەرەسە پيشكەوتووھكان
شتيكەو چارەسەرى كيشەى نامازەپيكرائو لەلايەن زۆرينەى خەلكەوھ شتيكى
ترە. لەرادەيەكى دياريكراوئيش كە تىپەربين. ھەر ھەوليك بۆ كۆكردنەوئەى
گشت ھاوولاتيان لەريگەى نامرازی كارەبايى پيشكەوتووھوھ تەنيا ژانە سەرەو
ھىچى ديكە.

ديموكراسيدا. يەكيك لە بىر مەندانى سەدەى ھەژدەھەمى فەرەنسا. واتا
ديستوت دى ترەيسى Destutt de Tracy, بەو رەخنەيەى كە
لە "مونتسكيو"ى پيش خۆى گرت تۆماس جفرسونى زۆر بە توندى خستە ژير
كاريگەرى و سەرکەوتوانە دەى گوت "سيستمى نوينەرايەتى. يان حكومەتى
دامەزراو لەسەر بنەماى نوينەرايەتى دەكرى وھك داھيتانئى نوئى چاوى لى
بكرى. كە لە سەردەمى مونتسكيو نەناسراو ماپۆوھ... ديموكراسى لەسەر
بنەماى نوينەرايەتى... بريتتە لە بە كرددوھ دەرهيتانئى ديموكراسى لە
پانتايى دەسەلاتداريەتى دا بۆ ماوھيەكى دوورو درپژ.⁽¹⁾

لەسالى 1820دا "جيمز ستورات ميل" (ليستى نوينەرايەتى وھك
داھيتانئى گەورەى سەردەم) ناوئەبرد.⁽¹⁾ داھيتانئى نوئى دۆزینەوئەى
مەزنى وشەكان يارمەتى ئيمە دەدەن تاهيتنديك لەو دلە كوتەو شەوقو
زەوقەى كە ريفورمخوازە ديموكراتەكان ھەستيان پى دەكرد. كاتيك روويەندى
بىرى ديموكراسخوازى باويان دەخستەلاوھو دەرکەوت كە شيوھيەكى تازە لە
ديموكراسى دەتوانى بەھوئى مۆتوربەكردنى كارەكانى سەردەمەكانى
ناوھراستى سيستمى نوينەرايەتى لەكەل پيرەدارى ديموكراسيدا بەھيتريتە
كايەوھ. سەرلەنوئى ريكى بخەين.

ھەق بەدەست ئەوان بوو. ئەم پشكوتنە لەناكامدا حكومەتى نوينەرايەتى
لەسەر بنەماى ديموكراسى ليكەوتەوھ, بەم شيوھيە دەست راگەيشتنى
ئيمەى سانا كرددە بۆ تيگەيشتنىكى نوئى لە ديموكراسى.
بەو حالەشەوھ. بەلەبەر چاوكرتنى كەم و كورپەكانى سيستمى
نوينەرايەتى دەبى بېرسى كە بۆچى ريفورمخوازانى ديموكراسى گشتيان
رەتيان نەكردەوھو لەبىرى ئەوھ نەچوون بۆلاى ديموكرات راستەوخۆ. بۆ
نموونە بەشيوھى ئەنجومەنى خەلكى واتا شيوھ يۆنانيەكەى؟ ھەرچەند ئەم

(1).Destutt de Tracy, A commentary and Review of Montesquieu's spuit of
Laws (philadelphia: William Duane, 1811),p.19, Cited in Adriennekoch, The
Philosophy of Thomas Jefferson(Chicaqo,1964),152,157.
(1).George H. sabine, Ahistory of political Theory,3ded.(New Work: Holt,
Rinehart and Winston, 1961).p. 695.

چ راده يه ك ده كرى زور گه وره بى بؤ ديموكراسى نه نجومه نى؟ چ راده يه كى بچووك ده كرى به راده ي پتيويست بزائرى؟ به پتى ليكولينه وهى ليكوله ره وه كانى نه م دواييه . له ده وله ته شار يه كانى يوناندا ژماره ي هاوولاتيائى ته مهن كه وره ي نيرينه له نيوان دووهه زار تا دههه زار كه سى بوو وانا نزيكه ي ههر نه و ژماره يه ي كه هينديك له خاوه ن تيوريه يه كان يونانى بؤ شار يكي باش . يان ده وله تيكي شار ي سه ريه خو به باشيان ده زانى . هه ليه ت له نه سينا نه و ژماره يه زور زياتر له وه بوو . رهنگه ده وروبه رى شه ست هه زار كه سى له سالى 450 پيئى زاييني دا . به و شتوه يه ي كه يه كيك له ليكوله ره وه كان ده لى : "كارگه يشته راده يه ك كه ژماره ي هاوولاتيائى نه سينا نه وه نده زور بوو كه نه و شار ه نيتر نه يده توانى وه ك شار يكي بچووك به باشى بچوليه وه . " سه ده يه ك دواى نه وه . به هوى كوچ و مردن و كوژراوانى شه رو نه خو شى . و سنوردانانى زور بؤ هاوولاتيائى . ژماره ي هاوولاتيائى نيوه كرديوو . به و حاله شه وه هيشتا زور بوو بؤ بيكه يتائى نه نجومه نيك كه بتوانى هينديك زور تر له به شيكى بچووكى پياوه كانى نه سينايى له خو بگرى .⁽¹⁾

چه ند ليكدا نه وه ي ساكار ده ره نجامى بى نه ملاو نه ولاى پيئوه نديدار به سه رده م و ژماره مان نيشان ده دا . واى دابنى نيتمه له كومه له يه كى زور بچووكه وه ده ست پى بكه ين . بؤ ويته له گه ل كومه له يه كى 10 ده نه ندامى . واديتنه بهر چاو هه ركه سه ي ده ده قيقه ي بؤ دابنيى بؤ باس و خواس سه باره ت به بابه تيگ . جى خوى بگرى . به و پييه بؤ دانيشتنيك نيتمه پتيويستيمان به سه عاتيك و 45 ده قيقه كات هه يه . كه به دنيايى كاتيكي زور نابا بؤ كه سه كانى

⁽¹⁾ ژماره ي هاوولاتيائى نه سينايى له و سه رچاره يه ي خواره وه وه رگيراوه Mogens Herman, The Athenian Democracy in the Age of Demosthenes: structure, Principles and Ideology, trans lated by J. A. Crook (oxford: Blackwell, 1999), pp. 53-54

ژماره ي هاوولاتيائى شاره كانى ديكه ش له سه ر چاره يه . Johnv. Finethe Ancient Greeks: Acritical History Ccambridge: Beiknappress of Harvard Unirelsity Press, 1983.

كومه له له كو بو نه وه يه كدا . به لام واى دابنى بابه ته كه نه وه نده نالوزيى هه ركام نيو سه عات كات بگر نه وه . نه وده م ده بى خومان بؤ كو بو نه وه يه كى 5 پيئى سه عاتى ناماده بكه ين يان رهنگه دوو كو بو نه وه كه هيشتا كاتيكي شياوه . به لام ته نانه ت كومه له يه كى بريك كه وره ش هيشتا نه نجومه نيكي هاوولاتيائى بچكوله يه . بؤ ويته واى دابنى كونديك بى به دوو سه د دانيشتو وه وه كه گشت كه وره ساله كانى سه د كه سن و جا هه موويان به شدارى ده كن له كو بو نه وه ي نه نجومه نده . واى دابنيى هه ريه كه يان بتوانى به گشتى ده ده قيقه بدوى . كه مترین كاتى پتيويست دوو روژى هه شت سه عاته يه كه نه وه دوو ره له نه نجامدان نييه به لام به دنيايى ناسانيش نييه ! يارمه تى بده ن جارى نه گه رى ده ده قيقه ي هاوولاتيائى نه كورين . كاتى ژماره ي كه سه كان برونه سه ر بارودوخه كه ته ماويتر ده بى . له "شاريكي نامانجخوازي دا" كه ده هه زار كه سى شياوى ده نكدانى تيدا بى . كاتى داواكراو . دوره له هه ر سنوريكى تاقه ت و توانا . نه و ده ده قيقه يه ي كه بؤ هه ر هاوولاتيئه ك له به ر چاومان گرت . پتيويستى به دوو سه د روژ هه يه كه هه ر روژى هه شت سه عات كار يكر يت . نه گه ر نيو سه عات ماوه بده ين پتيويستى به دوو سال دانيشتن هه يه ! (خشته ي 1)

هه ليه ته نه و نه گه ره كه هه ر هاوولاتيئه ك چه زده كا بدوى نه گه ريكي بى بنه مايه . نه وه شتيكه كه هه ر كه سى شاره زاي كو بو نه وه شار يه كان بى ده يزانى . خو ي له خويدا ژماره يه كى كه مى كه سه كانن كه قسان ده كن . نه وانى ديكه به هوى جوړاو جوړه وه له ناخافتن خو ده بوين . نه وه ش به و هوى كه نه وه ي ده يانه وي بيلىن له پيشدا و تراوه . يان له پيشدا برياريان داوه هيچ نه لين . يان له ده ركه وتنى ناو خه لك ده ترسن . به شتوه يه ك هه ست به خو به كه م زانين ده كن . په يوه ندى نه يوونى باباته كه به وه وه . و شاره زاي نه يوون له و بواره دا كه قسه ي لى ده كرى و زور هوى ديكه ... كه وايه له حاليكدا ژماره يه كى كه ميان قسان ده كن . نه وانى ديكه كوى ده گرن (يانا گرن كاتيكيش كاتى ده نكدان هات دهنگ ده دنه نيا نايده ن).

10	100	2	
20	200	3	
50	500	8	1
500	5000	83	10
1000	10000	167	21
5000	50000	833	104
10000	100000	1667	208

سەرەرای ئەو بەس و پرسیاریکی زۆر لە جیگاكانی دیکە دەکری. زۆرینەى ئەو سەعاتە پێویستیانەى خستەى 1 لەوانەى بە لە جیگای دیکە داىنرى بۆ باسە گشتیەکان. لەبەر ئەو نایى نێمە سەرییى خستەى یەك بخوینینەو. بەلام سەرەرای گشت ئەم کیشان و هەلسەنگاندنە بە جیگانە. دیسان دەکری بلیین دیموکراسى ئەنجومەنى گىروگرفتى جدی هەیه.

- بوارى بەشداری کردن لەگەڵ زۆر بوونی هاوڵاتیان کەم دەبیتەو.
- لانی زۆرى بەشداریان لە کۆبوونەو هەیه کدا کە بیانەوی قسە بکەن زۆر کەمە- لەوانەى بە زۆر کەمتر لە سەد کەس بى. گەرچى ژمارەى بەشى زۆر دەتوانن بەشدارین بۆ گۆیگرتن.
- ئەو ئەندامانەى کە بەشداری تەواویان هەیه دەتوانن نوینەرى کەسانى دیکە بن. هەلبەتە تەنیا کاتى دەنگدان (ئەم تاییەتەندىە گرنکەو بەزویى بۆی دەگەریینەو.)
- لەبەر ئەو تەنانت لە کۆمەلەى کدا کە لەلایەن هەموانەو بەرپۆشە دەچى. رییى تێدەچى بە کردەو شىو سىستىمىكى نوینەرایەتى هەبیت.
- بەو حالەشەو هەىچ شتىک ئەو مسۆگەر ناکا کە ئەو ئەندامانەى بەشداری تەواویان هەیه نوینەرى ئەوانى دیکەن.
- بۆ دامەزراندنى سىستىمىكى بەکەلک بۆ وەرگرتنى نوینەران. هاوۆلاتیان ژیرانە هەل دەقۆزنەو تە نوینەرهکانیان لە هەلبزاردنیکى نازادانەدا هەلبزیرن.

خستەى 1. نرخى گرانی بەشداریکردنى هەموان کۆى کاتى قسەکردن بۆ هەریەكىک ئەگەر (30) دەقیقە کاتى هەبى

دەقیقە	سەعات	رۆژى 8 سەعات
300	5	
600	10	1
1500	20	3
15000	250	31
30000	500	63
150000	2500	313
300000	5000	625

ئەگەر 10 دەقیقە کاتى هەبى

رۆژى 8 سەعات	سەعات	دەقیقە	ژمارەى کەسەکان
--------------	-------	--------	----------------

سنوورداریه تی دیموکراسی له حکومتی نوینه رایه تیدا له بهر نه وه وادیتته بهرچاو که نوینه رایه تی باشه. به لأم نایا به راستی وایه؟ کالته ییکهاته ی سهرده م و که نوینه رایه تی. ههردوکیان وهک یهک داده به زینی. زور زوو یه کیتک له که م و کوریه کانی دیموکراسی خوازی له حکومتی نوینه رایه تیدا ناشکرا ده کا. بگه پیننه وه بو خشته ی 1 ده ورکردنه وه ی ژماره کان: وای دابننن نیستا کاتی پیویست بو چاوپیکه وتنی هه ر هاو لاتیسه ک له که ل نوینه ره که ی لیکبده یینه وه. خشته ی 1 نمونه یه کی زور باشه بو نه بوونی هه ل و دره فه تی به شداری له حکومتی نوینه ریدا. وای دابنی که نوینه ریکی هه لیزیر درا و به وه ی بو دانیشن له که ل هاو لاتیسه ک له هه ری می هه لیزاردنه که ی ده ده قیفه ی ماوه پیویسته. چاوپوشی ده که ین له و کاتانه ی بو سه فه رو کاروباری دیکه به فیروچون. وای دابنی که نه وه هریمه ده هه زار که سه. واتا بهر زترین ژماره ی خشته که یه. ده ره نجام نه وه یه که نوینه ره که ناچاره زورتر له نیوه ی رژه کانی سال ته نیا ته رخان بکا بو چاوپیکه وتنی ده نگه رانی خو ی. له ولانه یه کگرتوه کانی نه مریکا. نوینه رانی کونگره له و کومه لانه هه لده بزیردرین که زورترن له چوارسه د هه زار که سی گوره. نه ندامیکی په رله مانی نوینه رانی نه مریکا که ده یه و ی ته نیا ده ده قیفه ته رخان بکا بو هه ر هاو لاتیسه ک له هه ری مه که ی خو ی. نیتر کاتی هیچ کاریکی دیکه ی نابنی. نه گه ر نه و بیویستبایه هه شت سه مات بو نه و کاره ته رخان بکا و گشت رژه کانی سال کاریکا زیاتر له بیست سالی کات پیویست بوو. یان ده خولی دوورو دریزتر له خولی ناسایی نوینه رایه تی پیویست بوو.

دیموکراسی نه نجومه نی یان دیموکراسی نوینه رایه تی؟ دیموکراسی که م یان دیموکراسی گه وره؟ کامیان باشتره؟ کامیان دیموکراسی ترن؟ ههردووک لایه نگرانی توند ره ویان هه یه. ههروهک نامازم پیدا. زورپاژی به هیز هه یه بو باشی ههردوک لایان به و حاله شه وه. بو نمونه نه و ژماره ده سکردو ته نانه ت کالته جارانه ی نیمه ده ری خست که گه لیک بهر ته سکی و ته نگه بهری له سه ر

ریی به شداری مه ده نی هه یه که ههردوک پیی که مه تر خه من. چونکه هیچیان ناتوانن له سنووری دیاری کرا و تیپه رن. نه و سنوره ی که له لایه ن هه لیس و که وتی نیوان کاتی پیویستی کرده وه ی به شداری و ژماره ی هاو لاتیانیک که مانی به شداریان هه یه دروست بووه و نه وان ناتوانن بیبه زینن.

یاسای سهرده م و ژماره:

کومه له یه کی دیموکراسی هه رچی هاو لاتی زورتر بی. که متر هاو لاتیان ده توانن به شیوه ی راسته خو له برپاره کانی حکومتی به شداری بکن و زورتر ده بی ده سه لاتیان بدن به یه کتر.

گیروگرتی دیموکراتیکی بنه مایی له و دیو یواره که وه یه. نه گه ر مه به ستی نیمه دامه زراندنی سیستمی حکومتی دیموکراسی خوازه که لانی زورترین هه ل و مه رچی به شداری بو هاو لاتیان بره خستنی. نه و ده م ناساییه که دیموکراسی سه ربه نه نجومه نیکی گشتی له سیستمیکی سیاسیدا له باشترین هه ل و مه رجدایه. به لأم نه گه ر مه به ستی نیمه سه قامگیر کردنی حکومتی دیموکراتیک که باشترین یوار بره خستنی بو کارکردی شایان سه بارت به کیشه گرنکه کانی هاو لاتیان. نه و کات کومه له یه ک خاوه نی نه م باشیانه یه که نه وه نده گه وره و به رین بی سیستمی نوینه رایه تی بکاته پیویستی. نه وه هه مان گیروگرتی به شداری هاو لاتیانه له یه کسانی شایان بوونی سیستمدا.

کومه له ی خه لک سالاری بچووک توانایی بو به شداری هاو لاتیان زورتره و پیویستی نه وان که متره به ته سلیم کردنی برپاره کانیان به نوینه ران. هه رچه نده نه م کومه له یه گه وره تر بی کارایی زورتره بو لیکو لینه وه ی کیشه گرینگه کانی هاو لاتیان و ههروه ها پیویستی دانی نیختیاری برپار به نوینه رانیس زورتره. من ریگایه کم بو ده رپاز بوون له م گرفته به دی ناکه م. به لأم ته نانه ت نه گه ر نه شتوانین لیی هه لیتین. ده توانین له که لی روویه رووبین.

هه ندى جار شتى بچووك جوانه

سيستمه سياسيە كانيش . وهك هه موو چالاكيه مروفايه تيه كاني ديكه . وهك پيويست نامرازي دهسه لاتي خويان ناشكرانا كهن . كتيبي بچووك جوانه "پوخته ي" يه كيك لهو بچوونانه دهرده بري⁽¹⁾ بي گومان . له بواري تيوريديا رتي تيده چي كه چهن د سيستمى زور بچوكى سياسي بگه نه ناستيكي نه وه نده به رزي به شدارى هاوولاتيان . كه هه رگيز سيستمه به رينه كان نه توانن پي بيگهن . بهو حاله شه وه نه وان زور جار . رهنگه هه ميشه ش نه وهى كه به ريويه ده بهن كه متره له توانايان .

نهو دانيشتنانه ي كه له شاره بچووكه كاني نيونينگله ند NEW ENGLAND به ريويه ده چن . چهن د نموونه يه كى باشن بو خستنه رووى سنوورداريه تي تواناو نامرازي دهسه لاتي . هه ر چهن د له زوربه ي شوينه كاني نيونينگله ند . كو بوونه وهى ناسايى شاري جيتي خو ي داوه به ليژنه ي ياسا داريژى نوينه راني هه ليژير دراو . به لام نهو نه ريت و سونه ته له زوربه ي گوندكاني فيرمانت VERMONT هه روا زيندوو ماوه ته وه .

چاوديرو دلسوژيكي به شدار بوو له م دانيشتنانه دا له نيوان ساله كاني 1970 و 1994 بو ي دهر كه وتوو كه له 210 شاري "فيرمانت" كه دانيشتواني كه متر له چوار هه زارو پينج سه د كه س بوون . 1215 كو بوونه وهى شاري به ريويه چوو . نهو له پيدا چوونه وه به دوسيه ي 1129 بر كه لهو دانيشتنانه ي كو بوونه وه شاريه كان . بهو نه نجامه كه يشتوو كه "مامناوه ندى ناماده بووان له هه ر كو بوونه وه يه كدا كاتي ك كه ده كه يشته نهو په ري ده بوون به 129 كه س . نزيكه ي 45 كه س له م ژماره يه لاني كه م جار يك له باسه كاندا به شداريان ده كرد . . به شيويه مامناوه ندى 19 له سه دي نهو كه سانه ي ته مه نيان له ناستي ده نگدان بوو به شدارى نه م كو بوونه وه يه شاريه كان ده كردو له 7

سه دي نهو كه سانه واتا (37 له سه دي ناماده بووان) لاني كه م جار يك ليندوانيان ده بوو . . كاتي هه ر كو بوونه وه يه ك نزيكه ي چوار كات ژمير بوو . . نهو كاته به س بوو تا هه ر كه سيك بتوانن دوو ده قيقه و 14 چركه قسه بكا . هه له به ته له بهر نه وهى كه ژماره ي ناخيوه ران زور كه متر بوو له ناماده بووان كاتي مامناوه ندى بو هه ر ناخيوه ريك ريك پينج ده قيقه بوو . . به پيچه وانه له بهر نه وهى كه كه رته ي به شدارى نزيكه ي چوار به رابه ري ژماره ي به شداريان بوو . هه ر كو بوونه وه يه كى شاري كاتي مامناوه ندى ده قيه كه ويست چركه ي له بهر چاو ده گرت بو هه ر به شداريه ك⁽¹⁾

واديته به رچاو كه كو بوونه وه شاريه كان ريك ره مزي خه لك سالارى هاويه ش نه بي . بهو حاله شه وه نه وه هه موو رووداوه كه نييه كاتي ك هاوولاتيان ده زانن نهو باسانه ي دينه گوري . بچوكن و ده كرى له سه ريان پيك بيتي واين پي باشه له ماله وه بميننه وه - بوچي وانه كهن ؟ به لام باسي گرنگ نه وان له ماله وه دينيته دهر . هه ر چهن د هه نوو كه له كانكتيكت CONNECTICUT ي زيدي من نيتر كو بوونه وه نه ريتيه كان به ريويه ناچن . به لام من زور بابه تم له بيره كه بيرواي هاوولاتيان له باره يانه وه پيكه وه كو ك نه بوون . زوربه يان وه ها شالويان دينا بو قوتا بخانه ي دواناوه ندى كه پرده بوو له خه لك بو كه سانيك كه فرياي كو بوونه وه يه كه م نه ده كه وتن . كو بوونه وه يه كى ديكه پيك ده هات كه نه ويش پر بوو . نهو باسانه ي كه له كو بوونه وه شاريه كانيشدا پيكديت . له شاري (ورمانت) . له ژير كونترولي خوينده وارن و ده وله مه نداندا نين . بيروباوه ري قايم و پنه وو تواني دهر بريني بيرواي تاكه كه سي به هيچ شيويه ك له ژير باواني گروپيكي كومه لايه تي - نابووري نه نيادا نيه . ديموكراسي دامه زراو له سه ر نه نجومه ني گشتي . به گشت سنورو بهر ته سكيه كانيه وه . جيكا ي باس و پيايه لادانه .

به لام جاري واهيه , كه وره تر باشتره

1. Frank M. Bryan, Direct Democracy and Civic Competence Good society 5,1(Fall 1995): pp. 39- 99
2. Connecticut

1. E. F. Schumacher, small Is Beautiful: A study of Economics as if people Mattered (London: Blond and Briggs 1973)
2. New Engbnd
3. Verment

هەر وەك لە فەلسەفە دوودا دیمان. یۆنانیەکان نەیان توانی لە وگێر وگرفتە خۆ دەرباز کەن. ئەوان دەیانزانن کە خاڵی لاوازی و لاڵتی بچووک، لاوازی هێزی چە کدارو شەرکەرە کە یەتی لە بەرامبەر و لاڵتی گەورەدا. هەر چەند ئەسینایەکان لە پاراستنی سەر بە خۆیاندا شیلگیرو چاوەتەرس بوون. بە لۆم دیسان نەیان توانی پێش بە شکستیان بگرن لە بەرامبەر "فلیپ"ی مەقدونیە لە 322 پ. زدا. و هەموو دەسەڵاتە بیگانەکانی سەدەکانی دوایی. کاتیک دەوڵەتییکی ناوەندی بە هێز پەیدا بوو دەوڵەتە شارییەکان لە ناوچوون. دواین کۆماری دەوڵەت شاری و اتا "وینیز" بێ بەرەنگاری لە بەرامبەر هێزی ناپلیوندا خۆیان دا بە دەستەوه: ئەو لە ساڵی 1797 دا رووی داو ئیتر هەرگیز سەر بە خۆیی بە دەست نەهێناوه. لە سەدەکانی داویدا، راستەوخۆ لە سەدە ی بیستدا، بەر تەنگبوونی توانایەکانی کۆمەڵە سەر بە خۆکان کە بۆ دیموکراسی ئەنجومەنی گشتی بەرادی پێویست بچوون، دەیان جار بێندراون و بەرچاو کەوتوون. ئەو بەر تەسکی و بەر تەنگیە نەك تەنیا لە بواری کێشەکانی چە کدرای و هێزەوه، بە لێکە لە لیکۆلینەوهی کاروباری نابوری، هات و چۆ، گواستەوه، پەيوەندیەکان، هینان و گواستەوهی، خەلک و کەل و پەل، تەندروستی، دارشتنی بەرنامە بۆ بنە ماله و پشتگیری لە زۆربوونی کۆمەڵگا، کشتوکال، خوردو خۆراک، تاوان، پەرورده، مافی مروتە سیاسی، مەدەنی و زۆر بوارو کێشە ی دیکە دا نیشان دراوه.

بیرکردنەوه لە دنیا یەك کە لە ویدا گشت کۆمەڵە گەورە سیاسیەکان تیایدا لە ناوچووبین و جیگای خۆیان بە گشتی دابی بە کۆمەڵە سەر بە خۆ بچوو کەکان بۆ نموونە (کە متر لە پەنجا هەزار کەس) کە هاو لاڵتیان راستەوخۆ بتوانن زۆر تەنھا لە ریگای حکومەتیکی دیموکراتیکەوه دامەزراو لە سەر بنە مای ئەنجومەنی گشتی بە سەر خۆیاندا حکومەت بکەن، بە راستی کاریکی مە حال بوو مەگەر ئەو هی کارە ساتیکی تر سینەر کۆمەڵگای دنیا بە شێوهی بەر دەوام بنویستەوه و دا هینانە پێشکەوتوو کانی لە ناو بەری. لەوه خراپتر، دۆنیایەك پیکهاتوو لە کۆمەڵە بچوو کە تەواو سەر بە خۆکان بە نەر خە یانی لە رزۆک دە بیت و راناوهستی، چونکە تەنیا ئەو نەندە بەسە کە چە ن دین کۆمەڵە

یەکانگیرین و هێرش ی چە کدارانە بکەن سەر بە شەکانی دیکە و یەك بە یەك داگیران بکەن. هەر وەها بەو هۆیانە سیستمیکی چە کداری ئەو نەندە بە هێز دروست بکەن کە ئیتر حکومەتی ئەنجومەنی گشتی تیایدا جیگای نە بیتەوه.

بۆ بە دیموکراسی کردنی ئەو کۆمەڵە نوینیە گەورانە، ریفۆرمخووانی دیموکراسی (واتا شۆرشگێڕانی دیموکراسخووان) ناچار دەبن دیموکراسی لە سەر بنە مای نوینە رایەتی، سەر لە نوێ دروست بکەنەوه.

دیوی خراپی کێشە کە: مشتومری نیوان توێژە بالادەستەکان حکومەتی نوینە رایەتی، سەرەرای هەموو باشیەکانی، خاوەنی زۆر لایەنی خرابیشە. زۆریە ی هاو لاڵتیانی و لاڵتە دیموکراتیکەکانیش ئەو بەش دەزانن! زۆر جاریش ئەو وەك بەهای سیستمی نوینە رایەتی دەسە لێن. شیکردنەوهی ئەم بەشە خراپە ئاواپە: لە حکومەتیکی نوینە رایەتی دا زۆر جار هاو لاڵتیان دەسە لاتی تەواو بۆ بێ یارە زۆر گرنگەکان بە نوینە ران دەدەن. ئەوان نە تەنیا ئەم دەسە لاتی دەدەن بە نوینە رە هە لێ زاردەکانیان بە لێکو، لە ریگایەکی چەوت و ئالۆزەوه دەیدەن بە بەر یۆه بە ران. دیوان ساڵان، کارمەند و قازی و پاشان ریکخراوه جیها نیەکان، لە پال دامەزراوه دیموکراسیە گشتگیرەکان کە یارمەتی هاو لاڵتیان دەدەن بۆ بە کار هینانی بیرو را سە بارەت بە رێ یازو بێ یاردانەکانی حکومەتە کە یان، رەوتیکی نادیموکراتیانەش هە یە کە بریتییە لە: مشتومری نیوان سیاسیە بالادەستەکان و کار بە دەستانی گەورە، هەمیشە چە لە حانە ی ئەوانە لە ئەو تەو رە یە دایە کە لە لایەن دامەزراوه و رەوتە دیموکراسیخوازەکانەوه دە کری. بە لۆم ئەم سنورە زۆر جار بە ریلادووه بە شدار ی و بە دەستەوه گرتنی خە لکی، بەر دەوام بە هێز نیە و سیاسیە ناودارەکان و خاوەن دیوانان، نازادی کردەوه یی زۆریان هە یە، سەرەرای بەر تەسکیەکانی کۆن ترۆلی خە لکی، دیسانیش ئەوانە لە و لاڵتە دیموکراتیکەکاندا ناتوانن بە شێوهی سەر رۆیانە و لە دەرهوه ی کۆن ترۆلە کە دا بجولینەوه بە پێچەوانە، خولی هە لێ زاردنەکان وادەکا کە ئەوان بیرو رای گشتی لە بەرچاو بگرن. سەرەرای ئەو ش، کاتیک کە

سیاسییه ناوداره کان و خاوهن دیوانان ده یانه وی بریاریک بېرته وه ههردوو کلا یه کتریان له ژیر چاوه دیری دایه، له سهه یه کاردانه وه یان ده بی. گنتوگوی نه وانه سیستمی تاییه تی کونترول و سه قامگیر بوونی پارسه نگی هیزی دوولایه نه ی خوی هه یه. نانه و جیکایه ی که نوینه رانی هه لبرژیر دراو له ره وتی گنتوگودا به شداری ده کن. په یوه ندی که لیکن که له ریگه ی نه وانه وه ناوات. نامانچ و بایه خه خه لکیه کان دینه ناو بریاره کانی حکومته وه. سیاسییه به ناوبانگه کان و کاربه ده ستانی که وره له ولاتانی دیموکراسی خواز زور به هیزترن له هاوالاتیانی ناسایی. به لام سه ره پو نین.

نایا ریکخراوه نیو نه ته وه ییه کان ده توانن دیموکراتی بن؟ تاثیره بابه تی باسه که مان شیابوونی دیموکراسی بوو له و کومه لانه دا که بچوو کترن له ولات. یان ده وله ت- نه ته وه. به لام کومه له که وره کان. یان لانی که م زور جیاوازه کانی دیکه ی نیو نه ته وه یی. چی؟

له نیوان سانه کانی کوتایی سه ده ی بیستدا ولاته دیموکراتیکه کان نیشانه و داهاتووی نیونه ته وه یی بوونیان هه ست بی کرد. نیشانه و گورانه چاوه روانکراوه کانی نابوری. که له پوری. کومه لایه تی. سیاسی. به ریوه به رایه تی و چه کداری. داهاتوو ج شتیکی بو دیموکراسی له جانتادا ده بی؟ ته نانه ت نه کهر حکومتی ولاته سه ره به خوکانیس هیزی خویان بنینه ژیر ده ست حکومته ته نیو نه ته وه ییه کان. نایا پرۆسه ی دیموکراسی ته نیا ناگوتیزیته وه بو ناستی نیو نه ته وه یی؟ که وایت. له وجیکایه وه که حکومته پیکهاتوه کانی نیونه ته وه یی ده بن به دیموکراتیک. نه ته نیا به ها دیموکراتیکه کان لاواز نابن له وانه یه به هیزیش بن.

ده کری بو هیتانه وه ی نمونه یه کی په یوه ندیدار به باسه که مانه وه ناوریک له میژوو بده یینه وه. هه روا که له فه سلی 2 دا دیتمان جیکاو کارکردو نه که ره کانی دیموکراسی سه ره تایی له ده وله ت شاره کانه وه سه ری هه لدا. به لام ده وله ت شاره کان نه یان توانی له به رامبه ر هیزی زوری ده وله ته نه ته وه ییه کان خوراگرن. ده وله ت شارییه کان وه ک بوونیکه شیایوی دیتن

نه مان. یان وه ک نه سیناو وینیز بوون به حکومتی هه ریمی ژیر ده ستی ولاته که یان. به و هویه له سه ده ی بیست و یه کدا. نایا حکومته ته نه ته وه ییه کان ریک وه ک حکومته هه ریتمه کان یان لیتایه بینه ژیر ده ستی حکومته نیونه ته وه ییه دیموکراسخوازه کان؟

ده کری بلین جیا له هه ر کیشه یه ک. به هه ر حال په یوه ی کردنی حکومته ته هه ریتمه کان له حکومته ته نه ته وه ییه کان. به مانای کوتایی هاتنی دیموکراسی نه بوو. به پیچه وانه. به دیموکراسی بوونی حکومته ته نه ته وه ییه کان نه ته نیا بواری دیموکراسی به ریستر کرده وه. به لکو جیکاو شوینیکه گرنکیشی له به ر چاوگرت بو ره وته دیموکراتیکه کانی وه ک کومه له ی ژیر ده ستی شارو. شاروچکه. هه ریم. کانتون. پاریزگا. ناوچه کان و شتی له م چه شنه جا به و هویانه وه نه و مملانیسیه ی لیتره له نارادایه راگرتنی ره وتی به نیو نه ته وه یی بوون نیه: نه وه دوور له باوه ره و شیایو نیه. به لکو به دیموکراسی کردنی ریکخراوه نیو نه ته وه ییه کانه.

نه که رچی نه و بوچوونه بو هه موو نه و که سانه ی که بایه خیکه زور بو دیموکراسی داده نین سه رنج راکتسه. به لام به و په ری مخابنه وه ناچارم نه و نه جنامه بخره روو که خه یالیکه وا. بی راده خوش باوه رانه یه. ته نانه ت له و ولاتانه ش که له کونه وه کرده وه دامه زراوه دیموکراتیکه کان بوونیان بووه و زور باشیش سه قامگیر بوون. بو هاوالاتیان زور سه خته بتوانن زوریک له بریاره سه ره کیه کان کونترول بکن. بو نمونه له بواری سیاسه تی ده ره کیدا. به ریوه بردنی نه و کاره له ریکخراوه نیونه ته وه ییه کانه له وه ش زور سه خت تر ده بی.

یه کیه تی نه وروپا به لکه یه کی بالانمای نه م راستیه یه. له و یه کیه تیه دا. نه م چه شنه بینه ما به ناو دیموکراتیکانه ی وه ک هه لبرژاردنی خه لک و په رله مان راسته خو سه قامگیره. به و حاله شه وه گشت چاودیران کون له سه ره نه وه ی که هه نووکه (که م وکورییه کی زوری دیموکراسی) هه یه. بریاره سه ره کیه کان زوریه یان له لایه ن وتوویتی سیاسییه به ناوبانگه کان و به ریوه به رایه تی وه به ریوه ده چی. سنووردارکردن له لایه ن بزوتنه وه دیموکراتیکه کانه وه دیاری

ناكرين، به لكو زورتر لايه نه كاني ديكه ديارى ده كهن، به هوې نه وه وه كه و توويز كاره كان ده توانن كه ساني ديكه بو وه رگرتنى نه وشته رازى بكنه و به له بهر چاوكرتنى نه كره كاني داها تووى نه بو بازاره نه ته وه يى و نيو نه ته وه بيه كان ديارى ده كرين. كفتوكو، پوليلى پله و پايه كان و بازار نه نجامه كان ديارى ده كهن. بزونه وه ديموكراسخوزه كان. جگه له په سه ند كردنى نه نجامه كان. كاريكى نه و تويان له نه ستو نيه. نه كره دامه زراوه ديموكراسخوزه كان له بهر يوه به رايه تى يه كيتى نه وروپادا ناواى كاردانه وه يه، ناسوى به ديموكرات كردنى دامه زراوه نيو نه ته وه بيه كان له وه ش خراپتره. بو به ره مى ده ست راكه يشتن به ناستيك له كوئرتولي خه لك، شتيكى له چه شنى نه وه ي كه پيشتر له ناخى ولاته ديموكراتيكه كان وه به ره م ها تووه، ده بى كه ليك ريخراوى نيو نه ته وه يى كيشه كانيان بو چاره سه ركه ن، له و ناسته باشه دا كه ناستا ولاته ديموكراتيكه كان ده كه ونه بهر سه رنج، رابه رانى سياسى ناچارن دامه زراوه سياسيه كان دابمه زرينن هه تا دهره تى به شدارى سياسى، كاردانه وه، چاوديرى بو هاوو لا تيان بره خسى، كه كه م و زور كاريگه رى هاوسانه له كه ل دامه زراوه ي ولاته ديموكراسخوزه كان. بو نه وه ي هاوو لا تيان له و دهره تانه كه لك وه رگرن ده بى به و راده يه كه ناستا كه لكان سه باره ت به بريارى ولاته كه يان له سه ردايه، هه ريه هه مان راده ش تامه زروو هوگرى برياره سياسيه كاني دامه زراوه نيو نه ته وه بيه كان بن. توپژى سياسى و بهر پرسانى راكه يان دنه كشيته كان، ده بى بو زانيارى هاوو لا تيان، وه ها خو يان بجنه ناو باس و توويز سه باره ت به رووداوه هه نو كه بيه كان كه سه رنجى خه لكى بولاى خو يان را بكيشن. بو به رين كردنه وه ي و توويزى كشتى پتويسته ريخراوو كه سانيكيش كه خوازيارى ده سه لاتن سه باره ت به كيشه كاني دونياش وه ك كيشه سياسيه ناو خو كان بكه ونه مملانى، نوينه رانى هه ليز در او يان كه ساني ديكه كه له و بوارانه دا ده ور ده بينن (جا هه ر كه سين بى)، ده بى كوئرتوليكى نه و تو له سه ر دامو ده زگانى بهر يوه به رى نيو نه ته وه يى دابنين، كه كه م و زور شيوه ي هيزى ياسا و هيزى بهر يوه به رايه تى هه نو كه يى ولاته ديموكراتيكه كان بى.

كه بهر يوه ي ده به ن، نه وه ي كه چو ن نوينه رانى كو مه لگاي نامازه پيدراو هاو لا تيانى نيو نه ته وه يى ده بى له ناو خه لكى ولاته جو ربه جو ره كاندا دابه ش بكا خو ي بابه تيكي ديكه دينيته ناراوه. به له بهر چاوكرتنى جياوازيه كى زور بهر چاو له ژماره ي دانيش توانى ولاته كاندا، هيج سيستمىكى نوينه رايه تى ناتوانى له كه ل نه وه ي كه بو ده نكي هه ر هاوو لا تيه ك بايه خى هاوسان داده نى پيش به قوتار كردنى هه ميشه يى ولاته بچو كه كانيش بگرى، له به ره وه هه مو نه و ريگه چارانه ي ديموكراسيه بچو كه كان په سندی ده كهن به يه كسانى و هاوسانى سياسى و له ناو نه ندا مانى ديموكراسيه كه و ره كاندا ره تده كه نه وه. ريگا چاره كاني جيبى په سه ندى ولاته يه كرتووه كاني نه مريكاو سيستمه فيدراليه كانيش، هاوچه شنى نه و ريگا چارانه ن كه ناستا له يه كيه تى نه وروپا ناساييه و به يه كه وه گرى دراوه. به لام نه م شيوه ريگا چارانه، به هه ر شيوه يه ك كه له سه رى بيكيين، ده توانن زور به ناسانى سه رچاوه ي كيره و كيشه ناو خو بيه كان بن، به تاييه تى كه پيتناسه يه كى هاوبه شى به هيز له نيوانياندا نه بيت.

مملانى زور نزيكه له م بارودوخه دا بوچى چونكه، هه روه ك له پيشدا وتم ريك وه ك چو ن له ديموكراسيه نه ته وه يى و زوريه ي برياره كاندا به ناچارى بهر ژه وه ندى هينديك كه س تووشى زيان ده بى، سه باره ت به ريخراوه نيونه ته وه بيه كانيش نه م رووداوه رووده دا. قورسترين بارى هينديك له برياره كان له وانه يه بكه و يتته سه رشانى گروهه كان، ناوچه يان ولاته تاييه ته كان. بو رزكار بوون له و مملانيان، فه ره نه كيكى سياسى كه هه لگري دامه زراوه كه ليكى تاييه ت بى ده توانى به كه لك و له راستيدا پتويستيش بى. به لام جيخستنى فه ره نه كيكى نه و تو له وانه يه چه ندين نه وه دريژه بكيشت.

سه ره راي نه وه نه كره بريارى سياسه تدارشتنه كان به بهر بلاوى وه ر بگيرين و به سه ر دو رواه كانيشدا سه پيندرين، پيدده چى شيوه يه ك پيتناسه ي هاوبه شيش، هاوچه شنى نه وه ي له ولاته ديموكراتيكه كاندا هه يه، پتويست به دامه زران بكا.

به پروای من زور سه خته ئەم کۆمه له مه رجانە، که پیتووستن بۆ دیموکراسی کردنی ریکخراوه نیتونه تهوه ییه کان، به دی بهیدرین، به لām ئەگەر ئەم مه رجه ناماژه پیکراوانه نه هاته دی، بریاره کانی نیو نه تهوه یی به پیتی ج پروسه یه ک دیاری ده کرین؟ به پروای من، زۆریه ی ئەو بریارانه به پیتی کفتوگۆی بلیمه ته سیاسیه کان و به رتیه به رایه تی، واتا به پرسیانی گشتی، وه زیری په یوه ندییه کان، ئەندامانی فه رمانگه حکومه کان و به شه کانی دیکه ی حکومه ت، سه رۆکانی ژوو ره بازرگانیه کان و کهسانی ئەوتۆ دیاری ده کرین. هه رچه ند بزافه دیموکراسیه کان جار جار له وانه یه مه رزه کانی ده ره کی ئەم وتووێژه ی نیوان سیاسیه ناو دا ره کان دیاری بکن، به لām (دیموکراسی) ناوانی کرده وه ی سیاسی سیستمه کانی نیتونه ته وه یی، به مانای خالی کردنه وه ی ئەم وشه یه یه له گشت ماناکانی.

کۆمه لگایه کی فره چه شنی PLURALISTIC به هیز له ناخی ولاته

دیموکراسخوازه کاندای.

هه رچه ند دوور له باوه ره که دیموکراسی بگاته ئاستی نیو نه ته وه یی، به لām ده بی ئەوه مان له به ر چاوی ب که گشت ولاته دیموکراتیکه کان پیتووستیان به کۆمه له بچوو که کان هه یه، له ولاتیکی مۆدیرندا ئەو کۆمه لانه ره نکا وه نگیه کی سه رسامه یته ریان هه یه، ته نانه ت بچوو کترین ولاته دیموکراتیکه کانی پیتووستیان به به رتیه به راتی شه روانی هه یه، ولاته که وه ره کان له وانه یه کۆمه له ی تریش له خو بگرن وه ک: هه ریم، پاریزگا، ولات ناوچه وه هیتد. هه رچه ند که ولاتیک له ئاستی دونیادا بچوو ک بی دیسان پیتووستی به زۆریک له ئەنجومه ن و دامه زراوه کان هه یه، ئەوه هه مان کۆمه لگای فره چه شنی (پلورا لتیک) 5.

ئوه ی که باشترین شیوه ی به رتیه بردنی ئەنجومه نه بچوو که کانی ده ولته ت و کۆمه لگا واتا سه ندیکا، ده زگا نابوو رییه کان، گروه به رزه وه ندییه کانی تاییه ت، ریکخراوه ی په روه رده یی و زۆر شتی دیکه، چیه؟ ئەو پرسیاره وه لām یکی ته نیای نیه، حکومه تی دیموکراسی له وانه یه له گشت

بوارو ئەنجومه نه کاندای به چی نه یه ته به ر چاو، جیاوازیه به ر چاوه کان له بواری شیابوو ندا له وانه یه زۆر به رته سکی به سه پیتی به سه ر ئەم بواره له بارانه دا، که ده بی دیموکراسی تیا یاندا کار دا نه وه ی هه بی، ته نانه ت له جیکایه کیش که دیموکراسی به چی و باش دیته به ر چاو هه یه ک له شیوه کانی، ریک باشترین شیوه ی ئەوه نیه.

به و حاله شه وه هه یج کام له لایه نه کانی نادیموکراسی حکومه ته کانی نابی بی لیدوان بمتیتیه وه، ج له لایه ن ده ولته ت و کۆمه له کانیه وه ج له لایه ن ئەنجومه نه سه ره خۆکانی کۆمه لگایه کی مه ده نی فره چه شن خواز، ری و رتیه کانی دیموکراسی زۆر پرسیار دینه گۆری که ده کریت سه باره ت به به رتیه بردنی هه ر ئەنجومه نیک بخرینه روو.

بۆ هه لبزاردنی هه ر بریاریک، نایا به رتیه به رانی ئەو ئەنجومه نه ده توان مسۆگه ری بکن که به خته وه ری و به رزه وندی هه ر که سیک که به و بریاره وه په یوه ندی هه یه، به شیوه ی یه کسان له به ر چاوه ده گیری؟

نایا هه یج که س یان ده سته یه ک له ئەندامانی ئەنجومه ن، له و ئاسته دان که له کهسانی تر شایانتر بن که بتواندری ده سه لاتی ته وا و بدریته ده ستیان بۆ به رتیه بردنی ئەنجومه ن؟ ئەگه ر وه لām "نا" یه، نایا نابی گشت ئەندامانی ئەنجومه ن له به رتیه بردنی ئەنجومه ندا وه ک یه ک سه یر بکرین.

ئەگه ر ته واوی ئەندامان له بواری سیاسیه وه یه کسان بن، ئەوده م نایا به رتیه بردنی ئەو ئەنجومه نه بۆ ئەندامه کانی تا ج راده یه ک بواری ئەوه ی ره خساندوه که: "به شداری راسته قینه، هاوسان بوونی ده نگ، ده سکه وتی تیکه یشتنیکی روناک و کار کردی کۆنترۆلی دوا یی به سه ر ناوه رۆکی کۆبوونه وه دا مسۆگه ر بی؟

نزیکه ی هه موو، له وانه شه به راستی له هه موو ریکخراوه کانی سه رتاسه ری دونیادا شوتنیکی که م بۆ که میک دیموکراسی دا بین کرابی. له به شی هه ره زۆری ولاته دیموکراسیه کاندای جیکایه کی زۆر بۆ راده یه کی زۆرتی دیموکراسی هه یه.

ئېرلەند، ئىسرائىل، ئىتالىيا، ژاپون، لوكسمبورگ، ھۆلەندا، نيوزلەند، نەروىج، سوېد، سوېسرا، بەرىتانىيا، ولاتەيەكگرتوھكانى ئەمىرىكا.⁽¹⁾

جۇراوجۇر بوونى ئەوان وئىنەيەكى ئاشكرا لە ئەگەرەكانى جىاوازى دەدا بەدەستەوہ بەلام گرېنكى بە رېك و پېك كرىنى ياساى ئەو ولاتانەش كە تازە ھاتوونەتە ناو قوناعى دېموكراتىيەوہ كەمتر نىە لەوان. لە راستىدا، دەكرى تەنانەت گرېنگرىش بىن بۇ سەرکەوتنى رەوتى دېموكراسى.

لەكاتى باسكردنى ياسا سەرەككەكان و رېكخستنى ياساى پېم خۇشە ئەم دەستەوازانە ئەوئەندە بەرىلاوانە بەكارپېنم تا بتوانن زۇركردەوہى گرېنگ لەخۇبگرن كە لەوانەيە لەم چەشئە ياساىانەدا بەئاشكرا نەھاتېن، وەك سىستىمى ھەلبۇزاردن و حىزب دروست كرىن. بەلگەم بۇ ئەم كارە لەبەشى داھاتوودا دەردەكەوئ.

جىاوازى گرېنگ لەناو ياسا سەرەتايىيەكانى سىستىمى دېموكراسى كامانەن و گرېنگيان تاچ رادەيەكە؟

فرەچەشنى ياساى

نووسراو يان نەنووسراو؟ ياساىيەكى سەرەكى كە نەنووسراو، وەك جىاواز قسەكردن دېتە بەرچا، بەوھالەشەوہ، لەھىندىك ولاتاندا گەلېك بىنەماو داب و نەرىت ھەن كە سىستىمى ياساى پېك دېنن، تەنانەت ئەگەر بوونيان لەو سەئەدەدا نەنووسراو كە وەك ياساى سەرەكى ئەم ولاتە لەقەلەم دەدرى. لە ناو دېموكراسىيە كۆنەكانداو (بەدلىياى لەناو نوپكانىشدا) ياساى سەرەكى نەنووسراو زادەى ھەل و مەرجىكى تايىبەتى مېژوووى زۇر نااساىيە. ھەرەك بارودۇخى تايىبەتى بەرىتانىياى مەزن، ئىسرائىل و⁽²⁾ نيوزلەندە. بەلام نەرىتى باو ياساى سەرەكى نووسراوہ.

1. Arend Ljphart, Democracies: Patterns of Majoritarian and Consensus بېوانتە Gorammert in Pwenty- one Gnntries (New Haren and london: Yal University Press, 1989) table 3.1, p. 38.

⁽²⁾ كۇستارىكاشم بەو لىستەوہ زىادكرد.

بەشى دەيەم

جۇرى(2)

ياسا سەرەككەكان

ھەرەك دېموكراسى بەرىژەى جىاچا دەردەكەوئ. ياسا سەرەككەكانى دېموكراتىش بە شىوازى جىاچا دەردەكەون. ئىستارەنگە بېرسى ناي جىاوازى ياساى سەرەكى دەولتە دېموكراسى خوازەكان گرنگن؟ پىدەچى وەلام ئاوابى: نا، ئەرى، رەنگە.

بۇ روون كرىنەوہ، لەم ولاتانەوہ دەست پى دەكەين كە ئەزمونى زۇرتى دېموكراسى كۇنيان ھەيە، ئەو ولاتانەى كە دامەزراوہ بناغەيىيەكان لە دەوروبەرى سالى 1950 بەملاوہ بەردەوام لە ناوياندا وجودى بووہ. ئەوانە بەگشتى بىست و دوو ولاتن: ئوستراليا، نەمسا، بېلژىك، كەنەدا، كوستارىكا، دانىمارك، فنلاندى، فەرەنسا، ئالمان، ئىسلەند،

راگه يانندنې مافې سره كې؟ نايا ياساى سره كې جې مېهست به شيوه يه كې
ناشكراو ديار شيوازي مافې سره كېش له خو ده كړې؟ هه روه ها نه گهر چې درخستې
ياساى مافې سره كې له نيو ديموكراسيه كو نه كاندا نه سلېكي گشتې نيه، به لام
هه نو كه نه وان به شيوه يه كې ناماژه يې شيوه يه كې ياسايان به م كيشانه داوه. به هوى
زور به لگه ي ميژوويي و نه بوونې ياساى سره كې نووسراو، نه وه ي جياكراوه ته وه
به ريتانيا بووه. (له گه ل نه وه شدا نه وېش داكو كييه كې بې وچان ده كړې له بېرى ناشكرا
كردنې ياساى مافې سره كې.)

**مافې كو مه لايه تې و نابووري؟ گهر چې ياساى سره كې نه مريكا نه و
ياسايانه ي كه له سه ده ي نو زده وه له نيوان ولا ته ديموكراسيه كو نه كاندا
به جيماون به گشتې شتيكي نه وه نده ديارو ناشكرايان دهر باره ي مافې
كو مه لايه تې و نابوري نه و تووه⁽¹⁾ به لام نه و ياسايانه ي كه له شه رې دووه ه مې
جيهانى به م لاوه په سه ند كراون زور يان هه لگري نه م مافه ن. له گه ل
نه وه شدا، (هه نديكيان به شيوه يه كې زور ساد ه) له گه ل نه وه شدا، جاري وايه
نه م مافه كو مه لايه تې و نابوور ييانه ي كه دانې پيانراوه ته نيا شيوه ي
رواله تيبان هه يه.**

فيدرال يان يه ك پارچه يې؟ له سيستمې فيدراليدا سه ربه خو يې زور تر دهرې
به حكومه ته كه مه ناوچه ييه گچكه كان- پاريزگا، ناحيه كان و ده سه لاتيكي به ريلو تريان
پيشكش ده كړې و به رده وام بوونيشيان مسوگه ر ده كړې، به لام بوونې هيزو ده سه لاتي
سيستمه يه كپارچه كان گريدراوه به و بپيارانه وه كه ده وله تي نه ته وه يې هه لې ده بژيرې.
له نيو بيست و دوو حكومه تي ديموكراسي كو ندا، ته نيا شه ش حكومه ت ريك
فيدرالين. (ئوستراليا، نه مسا، كه نه دا، نه لمانيا، سويسرا و ولا ته يه كگرتووه كانې نه مريكا).
له گشت نه م شه ش ولا ته دا، فيدراليزم نه نجامي بارودوخي ميژووي تايبه تي خو ي

⁽¹⁾ نيسرائيل له ريگه ي خستنه رووي چه ند ياسايه ك دانيشته كانې په رله ماندا، وه ك ليژنه ي ياسا دارپژ.
پولين و دارشتنې ياساى خو ي كرده ياسايه كې سره كې نو سراوه.
ژماره يه ك مافې كو مه لايه تې و نابووري، يان راسته خو زيادكران له ياساى سره كې نه مريكا دا،
وه ك"ته واو كهرې سيژده هم" سه باره ت به لابردي كويله دارې، يان له لايه كې ديكه وه په رله مانې نوينه ران يا
هيزې ياسايې له"ته واو كهره كانې، پينچ و چوارده هم"

بووه.⁽¹⁾ هيزې بپيارده رې يه ك په رله مان يان دوو په رله مان؟ هه رچه ند سيستمې دوو
په رله مانې له پيش تره به لام وه ك نمونه ده بينن نيسرائيل هه رگيز په رله مانې دووه مې
نه بووه، له سالى 1950 تا ئيست چوار ولا تي سكاندنا فې، فينلان دو نيوز له ند، په رله مانې
senat سنايان هه لوه شانده وه.

**چاوپيدا خشانده وه ي ياساي؟ نايا ليژنه ي بالې ولا تيك ده توانې نه و
ياسايانه ي كه به شيوه ي دروست له لايه ن په رله مانه وه په سه نديكراون.
رابگه يه نې كه نه وان ه جياوازييان هه يه له گه ل ياساى سره كې؟ نه م كاره
كه پيې ده و تر يت پيدا چوونه وه ي ياساي، يه كي ك بووه له تايبه ت
مه نديه كانې باوي ولا ته ديموكراسيه كان. پيويستې نه م شيوازه له م
ولا تانه دا هوى به رده وام زال بوونې ياساى سره كې نه ته وه ييه به سه ر ياسا
په سه ند كراوه كانې، هه ريم و پاريزگا و كانتونه كاندا. به لام باه تيكې سره كې
تر كه په يوه ندي هه يه به م باسه ي ئيمه وه نه وه يه كه، نايا دادكايه ك ده توانې
ياسايه ك كه له په رله مانې نه ته وه يې په سه نديكراوه، به جياواز له ياسايه كې
سره كې له قه ل نه م بدا؟ له راستيدا ولا تي سويسرا چاوپيدا خشانده وه ي
ياساي ته نيا به ياسا دارشتنې كانتوكانه وه به ستوته وه. به لام هه روه كو
ناماژم پيدا زوريه ي ولا ته ديموكراسيه كان به شيوه ي فيدرال به رتوه ناچن.
له نيو سيستمه يه ك پارچه كانيشدا ته نيا نيوه يان خاوه نې شيوازي چاو
خشانده وه ي دادگان به ياسا كاندا سره راي نه وه ش، ته نانه ت له ناو نه و
ولا تانه شدا پيدا چوونه وه ي ياساي هه يه، به ريلو ي به كار هيتاني نه م
ده سه لاته له ريگاي دادكايه كه وه له جو ريكي تايبه ت وه ك له نه مريكا كه له ويندا
دادكاي كه بالې ده وله ت هه ندي جار ده سه لاتي له راده به دهرې خو ي به
كاردينې نه نجام دهرې. كه نه دا نمونه يه كې سه رنج راكيشه له م فره چه شنيه.
كه نه دا، كه خاوه نې سيستمې فيدرال يه ليژنه يه كې بالې هه يه كه هه م
ده توانې ياسا كانې پاريزگان و هه م فيدرالي جياواز له گه ل ياساى سره كې**

⁽¹⁾ Lijphart Democraces, tables 10.1 and 10.2, p.p 174- 178.
⁽¹⁾ ده كړې بلژيك بخريته ناو نه م خشته يه به هوزې سه رينه وه ي سه قامگر بوونې ناوچه يې. سه باره ت
به ري كخستني ياسايې، بابته كان(فيدرال) و (يه كپارچه ي) فره چه شن بووه.

**رابگه يه نى . به لّام په رله مانه كانى پاريزكاو فيدرالّ ده توانن به ده نگاندى
سهرله نوئى و په سهند كردنى دووباره ي ياساى تاييه ت . بريارى دادكا
ره تده كاته وه .**

ئايا ماوهى بهر پرسىارى دادوهر كاتيه يان هه ميشه يى؟ له ولّاته يه كگرتووه كانى
ئهمريكا ئەندامانى دادى فيدرالّ (واتا نه ته وه يى). به پيى پيش يىنى ياساى سهره كى
هه ميشه ييه . باشيه كانى هه ميشه يى بوون . مسوگه ركردنى سهر به خوئى دادوهره كانه له
گوشارى سياسى . به لّام ئەگهر ئەوان تواناى پيدا چوونه وهى ياسايشيان هه بى . دادوهرى
كردنيان رهنه رهنگانده وهى كارىگه رى ئيدىولؤزى كؤتتى به سهره وه بى كه ئيت
زؤرينه ي خه لك پشتيوانى ئناكهن و ياساى نيه . له بهر ئەوه له وانه يه له پيدا چوونه وهى
ياساى بؤ راگرتنى ريفؤرم كه لى ئى وەرگرن . ههروهك چؤن جار جار له
ولّاته يه كگرتووه كانى ئەمريكا . بؤ وئنه له سهرده مى سهرؤك كؤمار "فرانكلين د . روز
وئلت" دهست پيشخه ريبان كرد بؤ ئەوه كاره . هئندىك له ولّاته ديموكراسيه كان كه له
ياسا سهره كيه كاندا جيگايه كيان بؤ پيدا چوونه وهى ياساى له بهر چاوكرتووه . وهك
ئەلمان ئيتاليا و ژاپون . به له بهر چاوكرتنى ئەزمونى ئەمريكا له دواى شه پى دووه مى
جيهانيه وه . هه ميشه يى بوونى داوهرى و ياسايان ره تكدروه . به جيگاي ئەوه ماوه يه كى
سنوردار به لّام دريژ خايه نيان . پيشنياز كرد .

راپرسىه گشتيه كان؟ ئايا راپرسىيه گشتيه نه ته وه ييه كان شياون . و اتا له كاتى
پيدا چوونه وه ياساييه كان . پيويستن؟ لهو بوارداد ولّاتى سويسرا نمونه يه كه ئەوه نه باس
كرا كه به خه يالدا نايه : لهم ولّاته راپرسى گشتى نه ته وه يى نازاده و بؤ پيدا چوونه وه و
راگؤرين له ياساى سهره كيدا پيويسته . ههروهها ئەوه كاره به رده وام رووده دا . له لايه كى
ديكه وه . ياساى سهره كى ئەمريكا هيج پيش بينيه كى بؤ راپرسى گشتى نه كردووه
ههروهها هيج راپرسىه كى گشتيش هه تا ئيستا له وئى بهر پوه نه چووه (هه رچهند له زؤربه ي
هه ريمه كاندا ئەم كاره باوه . به لّام بهو حاله شه وه . پيچه وانه ي ئەمريكا . له زياتر له نيوه ي
ولّاته ديموكراسيه كؤنه كاندا لانى كه م جار يك راپرسى گشتى كراوه .

سيستى سهرؤك كؤمارى يان په رله مانى؟ له سيستى سهرؤك كؤماريدا . سهرؤك
هيزى بهر پوه بوون راسته وخؤ له لايه ن هيزى ياسا دارشتنه وه هه لده بژيؤرى و به پيى ياسا
خاوه نى هيزو ده سه لّاتى كى زؤره له سيستمى كه په رله مانى يا كابينه يى . سهرؤكى هيزى

بهر پوه به ران له لايه ن په رله مانه وه هه لده بژيؤرى و له وانه شه له لايه ن په رله مانه وه لايبرى .
نمونه ي كلاسىكى حكومه تى سهرؤك كؤمارى ولّاته يه كگرتووه كانى ئەمريكا يه و
نمونه ي كلاسىكى حكومه تى په رله مانى به ريتانيا يه .

سيستى حكومه تى سهرؤك كؤمارى له لايه ن نوئنه رانى ئەنجومه نه ياسا دانهره كانى
ئهمريكا وه له سالى 1787 دامه زراوه . زؤربه ي نوئنه ركان ياساى سهره كى (نه نوسراوى)
به ريتانيا يان په سهند ده كرد . ئەوهش (جودا كردنه وهى هيز) و پيكه ينانى هيزى كى ياساى
سهر به خو له هيزى ياسا دارپؤژو جي به جئ كار . هيزى كى ياسا دارپؤژى (په رله مان)
سهر به خو له بهر پوه بهر . ههروهها هيزى كى بهر پوه به رى (پاشايه تى) سهر به خو له ياسا
دارپؤژ . بوو به هؤى ئەوه په سهند كردنه ي نوئنه رانى ئەمريكا . گه رچى نوئنه ران هه وئيان
دهدا له باشيه كانى ياساى سهره كى ئەمريكا په پره وى بكن . به لّام ئەوه ئاساى بووكه
بوونى پاشايه تى به ته واوى له وئى نه بوو . بهو هؤيه وه كيشه ي هيزى بهر پوه به رايه تى
گيؤزى كردبوون . چونكه هيج نمونه يه كى ميژووييان له بهر ده ستدا نه بووه نزيكه ي
دوومانگ بهو كيشه يه وه خهريك بوون . تاسه رنه جام ريگا چاره ي خوئيان خسته پوو .

هه رچهند ئەوه ئەنجومه نه ليها توويه كى سهرسامه يئنه ريان هه بوو بؤ دانانى ياسا . به لّام
تپيه رينى كات ووردبينى و دووربينى يه كى زؤر قوولتر له وهى كه به لگه ميژووييه كان
ده بخه نه روو يا هه له قبول كردنى مرؤقا يه تى ريگاى پيده دا . درايه پال ئەوه نوئنه رانه .
وهك زؤربه ي دا هئنانه كانى ديكه دا هئنه رانى سيستى سهرؤك كؤمارى ئەمريكا (يان
باشتر وايه بلين . سيستى كؤمارى . گؤنگريسى) رهنه نه يان ده توانى پيشبينى بكن
كه دا هئنانه كه ي ئەوان له ماوه ي دوو سه ده ي داها توودا ئال و گؤپى به سه ردادى . و نه
حكومه تى په رله مانيش كه تازه به خو دا دهات ده يتوانى ببيته جيگريكى باشتر .

ئەگه ر چى هه تا ئەم سه رده مهش حكومه تى په رله مانى له نيو ئەمريكا ييه كاندا . به
خه يالدا نه هات به لّام ئەگه ر ئەنجومه نى ياساى سهره كى ئەمريكا نزيكه ي 30سى سال
دواى پيكد ههات سه رجه م ئەوه ئەگه ره هه بوو كه نوئنه ره كانيان سيستى په رله مانى
پيشنياز بكن . چونكه ئەوه شته ي كه ئەوان (وهه ر بهو هؤيه وه چاوديرانى به ريتانيا ييش)
ليى تپنه گه يشتن ئەوه بوو كه سيستى به ريتانيا يى بؤ خوئى له شه پؤلى ئال و گؤپى كى
خي رادا بوو . به كورتى . ئەوه سيستمه خهريك بوو ده بوو به سيستى په رله مانى كه له ويدا
ده سه لّاتى بهر پوه به رايه تى به شي پوه يه كى شايان ده كه وته ئەستؤى سهرؤك وه زيرو

كابينهكەى نەك پادشا، ئەگەرچى سەرۆك وەزىر بەناو لەلايەن پادشاو ھەلدەبژىردرا بەلام بە كردهو لەلايەن زۆربەرى پەرلەمانەو(كە لە سەردەمىدا پىيان ئەوت مەجلىسى عەوام) ديارى دەكرا، تەنيا بەلايەنگرى زۆرىنەى پەرلەمانىش دەيتوانى لە جىگا و شوينى خۆى بمىنئتەو. سەرۆك وەزىر بۇ خۆشى ديارى كردنى ئەندامانى كابينەى لە ئەستۆ بوو. ئەو سىستەمە لە دەورو بەرى سالەكانى 1810دا بە تەواوى جئگىر بىوو.

ھەرەك لە دوایەكاندا ھەركەوت، لە زۆربەى و لاتە نوئيەكاندا كە خاوەنى سىستەمىكى ديموكراتىكى كۆنترن، ھەرەھا ديموكراسىيەكانيان لە نيوان سەدى نۆزدەو سەرەتاي سەدى بىستدا پىگەيشتن و مانەو، جۆرەكانى حكومەتى پەرلەمانى، بۆ گەشەو پەرەپىدائى ياسايى پەسەندكراون نەك سەرۆك كۆمارى. سىستەمى ھەلبژاردن؟ كورسىيەكانى پەرلەمانى نەتەو، چۆن لەگەل رىژەى دەنگى دەنگ دەران لە ھەلبژاردندا ديارى دەكرى؟ بۇ نموونە، ئايا جىزىيك كە لاينەنگرانى، بۇ نموونە سى لە سەدى دەنگەكانى ھەلبژاردن بۇ خۆيان مسۆگەر دەكەن، نزيكەى سى لە سەدى كورسىيەكانى پەرلەمان بەدەست دىنن؟ يان دەتوانن ھەر تەنيا پارزە لە سەدى كورسىيەكانىش بە دەست بىنن؟ ھەرچەند پىويست ناك سىستەمى ھەلبژاردن لە "ياساي سەرەكى" دا موويە موو بەرپۆەبىرى، بەلام ھەرەك لەپىشدا پىشنىازم كرد و اباشە ئەو بە بەشيك لە سىستەمى ياسايى بزانين چونكە سىستەمەكانى ھەلبژاردن ھەلس و كەوتيان لەگەل بەشەكانى ياساي سەرەكى ھەيە. لەبەشى دواییدا شىكردنەو ھەكى زۆرتەمان لەو بارەو دەبى.

گەرچى دەكرى پىرستى ھاوتاکان لەو ھەش زۆرتە درىژەى پىبدرى، بەلام ئەو ھەندە بەسە تانىشان بدى كە بە زۆر شىو ھى جيا جيا دەكرى گەشەبدرى بە سىستەمە ديموكراتىكەكۆنەكان. سەرەپاي ئەو ھەش، فرە چەشنىەكانى جىي مەبەستى من زۆرتە لاينەى خەلكانى ناسايى ھەيە، ئەگەر بىر يارى بى لە ناستىكى دىكەو ھەوانىنە كىشەكە لە گەلىك جياوازی دىكە دەگەين. لەبەر ئەو، ھەنووكە دەكرى دەرنجام وەر بگىرين. بەلام ئايا بوونى ئەم فرە چەشنىيە نابىتە ھۆى بەرزبۆنەو، يان زۆرتە ديموكراسى بوونى ھىندىك لە ياسا سەرەكىەكان سەبارەت بەيەكتى؟ پىناچى كە يەككە لەم ياسايانە باشتەين شىو ھى ياساي سەرەكى ديموكراسى بى؟

ئەو پرسیارانە ديسان پرسیارى نویتە دیننە ئاراو: ئیمە چۆن دەكرى بە باشى لەباربوونى ياسا سەرەكىەجياوازەكان ھەلسەنگىنن؟ بى گومان دەبى ھەوینە تايبەتەكانمان لەبەردەست دابى.

ياسا سەرەكىەكان چۆن كاریگەرييان دەبیت؟

ياسا سەرەكىەكان لەوانەيە بەشئىوازی جۆراو جۆر كاریگەرييان ھەبى لەسەر سىستەمى ديموكراسى و لاتىك.

بەردەوامى: ياساي سەرەكى دەتوانى پالپشتىك بىت بۇ مانەو ھى بنەما سىياسىيە سەرەكىە ديموكراتىكەكانى باسكراو لە فەسلى 18دا. ئەو ياسايە دەتوانى نەتەنيا چوارچىو ھى حكومەتى ديموكراتىك دابىژى بەلكە گشت ماف و پىويستى دامەزراو سىياسىيە سەرەكىەكانىش مسۆگەر بكا.

مافى سەرەكى: ياساي سەرەكى دەبى ھەم پارىزەرى مافى زۆرىنەو ھەم كەمىنە بى گەرچى ئەو ھەوینە لە ھەمان مەرجى يەكەمدا بەشئىو ھى ئامازەيى ديارە، بەلام بەھۆى بوونى جياوازی و فرە چەشنى نيوان ياسا سەرەكىە ديموكراتىكەكان و اباشترە كە ئەو ماف و چارەسەريانە بەتايبەت بەدەينە بەر سەرنج، بۇ زۆرىنەو كەمىنە.

بىلايەنى: ياساي سەرەكى دەتوانى بىلايەنى لە نيو ھاوولاتىيانى و لاتىكدا سەقامگىر بكا. رىخكستەو گەشەى ياساكان، پاش مسۆگەر كردنى ماف و ئەركى سەرەكى، دەتوانن پىرۆسەى ياسادانانىش بەشئىو ھەكى مسۆگەر دابىژىن كەلە بەرژەو ھەندى يا لەدژى بۆچوونەكان يا بەرژەو ھەندى ھاوولاتىيانى تايبەت و كۆمەلىكى تايبەتدا نەبى.

بواردان بە ولامدانەو. ياساي سەرەكى دەكرى بەشئىو ھەك دابىژى كە ھاوولاتىيان بئوانن رىبەرە سىياسىيەكانيان لە ماو ھەكى مامناو ھەندى ناچار بەو لامدانەو بکەن سەبارەت بە بىر يارەكان، كردهو، بەرپۆەبىردن.

نوئيەرايەتى دادپەرورائە. ئەو ھى كەچ شتىك لە سىستەمىكى ديموكراسىدا نوئيەرايەتى عادلانە پىكدىننى باسو لىكۆلىنەو ھەكى بى كۆتايى بوو، كە ئەو تارادەيەك ناو ھەركى بابەتەكەى پەيو ھەندى ھەيە بەو ھەوینەى دوايى باسەكەمان و اتا(يەكەتى بىرى تىگەيشتوانە) و(حكومەتى كارامە).

یەکیتمی بۆچوونی تێگەشتوانە. یاسایەکی سەرەکی دەتوانی یارمەتی هاوولاتیان و رێبەران بدا تا یەکیەتیەکی تێگەشتوانە سەبارەت بە یاساو رێبازەکان دابمەزرێنن ئەو کارە دەتوانی بەهەل رەخساندن و مەیل دروستکردن لە رێبەرائی سیاسیدا رێخۆشکەریکی باشی هەبێ بۆ دەمەتەقە و ململانی و تووژی ناشتی و دامەزرانی کەل و پەلەکان و پیکهاتن لە پینا و ئاسانکردنی رێگای ریککەوتن لە نێوان حەزو بۆچوونە جیاوازهکاندا. لە فەسلێ دواییدا لەو بوارەدا زۆرتر دەدوین.

حکومەتی کارامە. مەبەستی من لە کارامەیی ئەوەیە کە حکومەت خەریکی کۆمەڵیک کێشە بێ کەلە روانگە ی هاوولاتیانەو بەکێشە و گرتە گرینگەکان دادەندڕێن و بەکردهو حکومەت لەو بوارەدا بەباش هەلەسەنگیندری. حکومەتی کارامە لەکاتی بارودۆخە کرژەکاندا کە بەهۆی شەڕ، هەپەشەیی شەڕ، ململانی توندی نیونەتەوایی، گێرو گرتی توندی ئابووری، هەروەها قەیرانەکانی لەم چەشنە روودەدن، بە تاییەتی گرینگی بەدەست دینێ. بەلام لە کاتی ئاساییشدا ئەو باسە لە ئارادایە و بۆ نموونە کاتی کێشە گرینگ نە زۆر کرژو ئالۆز لەبەرنامە ی هاوولاتیان و رێبەراندا هەبێ. بەدنیایی جاری واهەییە لە ماوەیەکی کورتدا حکومەتیکی نادیموکراسی هەوینیکی باش و شایان باشتەر لە حکومەتیکی دیموکراتیک بێنیتەدی" بەلام بۆ درێژماوە ئایا هەروایە یان، ئەو جیئ گومانە بەهەرحال حکومەتەکانی جیگای باسی ئیمە ئەوانەن کە لەناوسنوری دیموکراتیکدا دەجولینەو. لەناو ئەم سنوورانەدا.

بریارە شایستەکان. هەرچەندەش حکومەتی کارامە و لیھاتوو پیویست بێ، دیسانیش ناتوانن هەروابە ئاسانی شایەری یاسایەک بێن کە بەرپۆوەبردنی کردەوی جەسورانە و چارەنوسانە سانا دەکا بەلام کاری حکومەت بۆ کەلک وەرگرتن لە باشتترین ناسینی راستەقینە بۆ جی بەجی کردنی گێروگرتی ولات دژوار دەکا. بەرپۆوەبردن و راپەراندنی شیلگیانە جیگای ریبازی ژیرانە ناگریتەو.

ناسکی و توانای تێگەشتن. مەبەستی من لە دوو هەوینە ئەوەیە، کاریک کە حکومەت بەرپۆوەی دەبا بەپادە ی پیویست بۆ خەلک روون بیئت و خووی لە خویدا ئەوئەندە ساکاریی کە هاوولاتیان بتوانن لیب تییگەن حکومەت خەریکی چییە و چۆن خەریکە بەرپۆوەی دەبا لەبەر ئەو کاریک کە حکومەت بەرپۆوەی دەبا نابێ هیندە بە ئالۆزی بەرپۆوە بچێ کە هاوولاتیان نەزانن خەریکە چ روودەدا، بەهۆی ئەو تێگەشتنەیان لە کارەکانی حکومەت،

نەتوانن بە سانایی ریبەرەکانیان، بەتاییەتی لەکاتی هەلبژاردندا، ناچار بەوئەمدانەو بەکن.

نەرە و نیان بوون. نەریت و نوسراوەی سیستمیکی یاسایی پیویست ناکا ئەوئەندە سەخت و نەگۆر بێ کە نەتواندری لەگەل هەلومەرجە نووییەکان بیگۆرێ.

رەوا بوون. بەدیھینانی ئەو دە هەوینە ی پیشوو، بەدنیایی ئیمە ی زۆر نزیک کردۆتەو لە دارشتنی یاسایەکی سەرەکی کە جیئ رەوا بوون و پشتیوانی هاوولاتیان و سیاسییەدەرکەوتووکان بێ، هەرئەوئەش زامنی پاراستن و بەردەوامی ئەو دەبێ. بەو حالەشەو لە هەر ولاتیک هیئدیگ چاکسازی و ریکخستنی یاسایی دەتوانی لەگەل شییوکانی نەریتی باو زیاتر بگونجین لەگەل یەکدا. بۆ نموونە گەرچی لە روانگە ی زۆرەبی کۆماری خوازانەو ئەو کارە لەدژایەتی دایە، بەلام دەبیئت قەبوولی هیشتنەوہی پادشایەک لەسەروی دەولتەوہ لە هەمان کاتیشدا سازگاری و ریکخستنی ئەو لەگەل پیویستیەکانی دیموکراسی گشتگیر، لەولاتی ئەسکەندەنافی، هۆلەندا، بەلژیکا، ژاپۆن، ئیسپانیا و بەریتانیا رەوابوونیکی زۆرتری بەخشییو بەیاسا سەرەکیەکانی ئەم ولاتانە. لەلایەکیترەو لە زۆرەبی ولاتە دیموکراسیەکان هەولدان بۆ دانانی پادشایەک لە سەرووی دەولتەوہ دژایەتی هەییە لەگەل بۆچوونی کۆماری خوازانە ی باو. هەر بەو پییە پیشنیازی (ئەلسکاندر هامیلتون) Alexander Hamilton لە ئەنجومەنی دارشتنی یاسای سالی 1787 سەبارەت هەلبژاردنی سەرۆکیکی هەمیشەیی بۆ هیزی بەرپۆوەبەرایەتی واتا "پادشایەک" بەبێ هیچ قسە و باسیک رەتکرایەو. هەروەها نوینەرێکی دیکە بەناوی "ئیلبریج جیری" Elbridge Gerry, دلنیای کردنەوہ کە(تەنانەت لە هەزار کەسدا یەک کەس لە هاوولاتیانی ئەم ولاتە بە سیستمی پاشایەتی رازی نین)⁽¹⁾

⁽¹⁾ بەپیی یاداشتەکانی مادیسۆن، هامیلتۆن لە لیدوانیکدا لە 18 ژوینی 1787دا وتووێ کە(تائەو جیگای پەیوەندی هەییە بە هیزی بەرپۆوەبەرایەتی، دەبێ دانێ پینا بنین کە هیچ هیزیکی بەرپۆوەبەری باش ناتواندری لەسەر بنەرەتی کۆماری خوازانە دابریئ) نموونە ی بەریتانیا تەنھا نموونەییەکی باشە لەم بوارەدا. ئیزن بەدەن ئەندامانی یەکیک لەبەشەکانی یاسادانان تاکۆتایی ژیانیان یا لای کەمی تا ئەو کاتە ی کە بەباش هەلسی هەلسی وکەوت دەک

کاریگری نهم جیاوازیانه تاج رادهیه که؟

نایا جیاوازییه یاساییه کانی له م چه شنه به راستی گرنکیان ههیه؟ بۆ وه لآمدانه وه به و پرسیاره ده بی دووکۆمه ل له ولاتانی دیکه ش وه ک چاودیر بانگهیتشت کهین بۆ نهم بیست و دوو ولاته دیموکراسیه کۆتانه. به شیک له نهمونه کانمان ده کری له ولاته دیموکراسیه (نوی) یه کان بی. واتا له و ولاتانه ی که له ناو نه واندا دامه زراوه دیموکراسیه بنه رتهیه کان له نیوان ساله کانی نیوه ی دووه می سه ده ی بیسته مدا سه قامگیر بوون و مانه وه. کۆمه لی دوهم له میژووی کاره ساتبار. به لآم روئن که ری. ولاتانی که له ناو نه واندا دامه زراوه دیموکراتیه کان له سه رده میکی سه ده ی بیستدا دامه زران به لآم هه ره سیان هینا و لانی که م بۆ ماوه یه کی کورت. چوونه ژیر دهستی رژیتمه ده سه لات خواجه کان.

که رچی نه و سئ سه رچاوه مه زنه که ئیمه وه که به لنگه به کاریان دینین به هیچ شیوه یه که به ته وای گوزارشت و شینه کراونه وه. به لآم به بۆ چوونی من ده کری له وان نه نجامیکی گرینگ وه ریگرین.

یه که م. هه رکام له شیوه ها و تاکانی یاسای سه ره کی که له لیسته ی پیشوودا هینا مانه وه لانی که م یه کی که له دیموکراسیه جیگرو راوه ستاوه کانی تیدا هه بوه. له نا کامدا به دروستی ده کری بلیی. له راسیتدا پیویستی مه نتقی وانیشان دها که گه شه و ریکخسته کانی یاسایی زۆرو جیاوازی. له گه ل دامه زراوه بنه رتهیه سیاسییه کانی دیموکراسی گشتگیره که له فه سلئ 8 دا باسما ن گردن ها وره نگیان هه یه. وادیته سیاسییه کانی دیموکراسی گشتگیر ده توانن گه لیک شیوه ی به رینی تایبته به خۆیا نه وه بگرن.

7
بمیخته وه به رپرسانی به رپوه به ریش تا هه تابه له شوینی خۆیان بمیخته وه. بپوانه Mox Farrand, The Records of Federal Convention of 1787, v. (1). (new Haven: Yale Universty Press, 1966), p.289, Gerry's Comment on June 26 is atp.

بۆ وایه؟ هیندیک بارودۆخی شار دراوه که زۆر بۆ سه قامگیری دامه زراوه دیموکراسیه سه ره کهیه کان له بارن (و له فه سلئ 12 دا باسیان لیوه کراوه) له گشت نه و دیموکراسیه زۆر به هیزو کۆتانه دا دهستی بالیان بووه. به له بهر چا وگرتنی نه و هه ل و مه رجه له باره ی فره چه شنی یاسایی. له چه شنی نه وانه ی که با سم کردن کاریگه ریه کی نه و تو یان نییه له سه ر مانه وه و راوه ستاوی دامه زراوه دیموکراسیه بنه رتهیه کان. نه گه ر نه نیا به پشتبه ستن به و هه وینه بریاریده ی. نه و فره چه شنییه که لیتی دوام وادیته به رچا و گرینگیه کی نه و تو یی نابئ. له بهر نه وه ی ولاته دیموکراتیکه کان تارا ده یه کی زۆر له دامه زران دنی یاسا سه ره کهیه کان یان نازاد ده بن.

به پیچه وانه. شوینی که هه ل و مه رجیکی زۆر ناله باری هه بی. پاراستنی دیموکراسی له وی به هه ر فی ل و ته له که یه کیش بی کاریکی به خه یالا نه ها توو نه گونجا وه. به که می ک زیده ره وی ده کری نه و دوو خاله ی یه که م به و شیوه یه کورت که یه وه. نه گه ر بوار زۆر له بار بی. راوه ستاوی و راگرتنی دیموکراسی به هه ر یاسایه که که بول بکری له ولاته دا ده پاریزی. به لآم نه گه ر بوار زۆر ناله بار بی. هیچ یاسایه که ناتوانی دیموکراسی بپاریزی.

به لآم به و حاله شه وه. نه گه ر یکی سییه می ش هه یه که سه ر سو پر هینه ره تره! له ولاتی کدا که بوار نه زۆر ناله باره و نه زۆر له بار به لکو تیکه لاویه که له و دوانه. به شیوه یه که که دامه زراوی دیموکراسی هه ل بۆ ده ره خسی. به لآم به هیچ شیوه یه که نه شیوا نیه. شیوه ی گه لاله ی یاسای سه ره کی له وان هیه گرنگ بی. به کورتی: نه گه ر بوار له ولاتی کدا تیکه لاوی بی له بارو ناله بار. یاسایه کی سه ره کی باش داریزی راو. ده توانی یارمه تی ده ری مانه وه ی دامه زراوه دیموکراسیه کان بی. له حالیکدا یاسایه کی سه ره کی خراب داریزی راو. ده توانی بیته هوی هه ره سی بنه ما دیموکراسیه کان.

له نه نجام. که رچی مانه وه ی هه وین زۆر گرینگه. به لآم به ته نیا هه وینیش نیه. نه گه ر ناچار بووین ریکخسته یاساییه کان به هه وینه کانی دیکه هه لسه نگینین. نه و ریکخسته تانه ته نانه ت له و ولاتانه شدا که خاوه نی بوا ری زۆر له بارن بۆ مانه وه ی دیموکراسی له وانه بوو دا ها توویه کی گرنگی بوا یه. به کرده وش هه یه تی. نه وانه قالیب و شیوه دهن به دامه زراوه سیاسی راسته قینه کان له ولاته دیموکراسیه کاند: واته به

ليژنەى بەرپۆه بەرايه تى. ليژنەى ياسا دارپۆژ، دادگا، سيستمى ريكخراوه يى. حكومه تە ھەريميەكان و شتى ديكە. شيۆه ي ئەو دامەزراوانەش بوخۆي لەوانە يە داھاتوويەكى گرينگ بۆ عادلانە بوونی نوینەرايه تى لە ھيزى ياسا دارپۆژ. يان شايان بوونی حكومه تدا بەدى بينى، لە ناکامدا پيڤدەچى تەنانەت رەوابوونی حكومه ت بخاتە ژۆر کاردانەو ھو. لەو ولاتانەى كە ھەل و مەرجى لە بارو نالەبار پيکەو ھەن و روانگەى ديموكراسى زۆر مسۆگەر نەبى، ئەو فرە چەشنیانە لەوانە يە بى پادە گرنگ بن. لە راستيدا لەسەر بنەماى ئەو ھۆيانەى كە لە فەسلى دواييدا دەكەو نە ژۆر ليكۆلینەو ھە ئەو مەبەستە بەتەواوى دەچەسپى.

فەسلى يانزە شيۆه ي سى

حيزبەكان ە سيستمەكانى ھەلبژاردن

رەنگە ھيچ دامەزراو ھەكى سياسى زياتر لە سيستمى ھەلبژاردنى ولاتيكي ديموكراتيك و ريكخراو سياسيه كانى، شيۆه و قالب نەدەن بە روانگەى سياسى ئەو ولاتە. ھەروەھا ھيچ شتيكى تريش بەو رادە يە شيۆه ي جۆراو جۆرى نەبى. لە راستيدا، فرە چەشنى جيى باسى ئيمە بەرادە يەك زۆرە ھاولاتيەك كە تەنيا شارەزاي گەشەو ريكخستنى ھەلبژاردن و سيستمى ريكخراو ھيى ولاتەكەى خويە تى پيڤدەچى تيگە يشتن لە روانگەى ولاتيكي ديموكراتيكي ديكە بۆى ئاسان نەبيت، يان، ئەگەر تيشى بگات، رەنگە ھيچ چيژيكي پى نەدا. لە روانگەى ھاولاتيانى ولاتيکەو ھە كە تەنيا دوو ريكخراو ھى سەرەكى پيکەو ھە پيشپرکيانە، روانگەى ولاتيک كە چەندىن ريكخراو ھى ھە يە لەوانە يە ھەك پيشويى و شيۆه ئالۆزىەك ليى بپوانن. لە پوانگەى ھاولاتي فرە ريكخراو ھيشەو ھوونى تەنيا دوو ريكخراو ھە ولاتدا بە سنوردانان دادەندرى. ئەگەر ھەر كام لەوانە

ببانهوى سيستمى ريكخراو ھى ئەوى ديكەش بكاتەو ھە، لەوانە يە بگا بە جياوازي سەر سۆرھينەر تريش. چۆن دەتواندري ئەو فرە چەشنە يە باس بكرى؟ باشە ھينديك لە سيستمەكانى ھەلبژاردن يان ريكخراو ھيى، ديموكراتيک ترن لە ئەوانى ديكە، يان لە بوارەكانى تردا باشتەن لەوانيتەر؟ ئيزن بەدەن بە فرە چەشنى سەرەكى لە سيستمەكانى ھەلبژاردنەو دەست پى بەكەين.

سيستمەكانى ھەلبژاردن

جياوازي سيستمەكانى ھەلبژاردن بى سنورن. يەكيك لە ھۆيەكانى جياوازي زۆرى نيوان ئەوان ئەو ھە يە كە ھيچ سيستمىكى ھەلبژاردن ناتوانى گشت ئەو ھوينا نە بينيتەدى كە تۆ ھەزەكەى لەرووى لۆجيكەو ھە سيستمەكەى پى ھەئسەنگينى. ھەك رەوالى ناسيائى دەتواندري لە پيشپرکيى ھەوينيک لە بەرامبەر ھەوينيكي ديكەدا كەلك وەر بگيرى. ئەگەر ئيمە يەكيك لە سيستمەكان ھەلبژيرين ھينديك بايەخ بە دەست ديين، بەلام بە قيمە تى لە دەستدانى بايەخەكانى ديكە.

بۆوايە؟ بۆ ئەو ھى ولاتيكي مام ناو ھەندىم دابيتەو ھە، ئيزن بەدەن كۆمەليک ئەگەرى سەر سۆرھينەر لە دوو دەستدا كورت كەمەو ھە.

نوینەرايه تى بەرپۆژەى دەنگ. لەنيو ديموكراسيه كۆنەكاندا باوترين سيستمى ھەلبژاردن سيستمىكە كە بە ئانقەست وا دارپۆژاوه كە بەراوردىكى زۆر راست پيكدىنى لەنيوان گشت ئەو دەنگانەى دراو ھە حزبيك لە ھەلبژاردنداو كورسيەكانى ئەو حيزبە كە لە پەرلەمان بە دەستى دىنى. بۆ نمونە حيزبيك كە (53) لەسەدى دەنگەكانى ھيئاو ھەو (53) كورسيش بۆ خوى مسۆگەر دەكا. ئەم چەشنە گەشەو ريكخستە پيى دەوترى سيستمى نوینەرايه تى بەشىى Proportional Representation.

يەكەم كەس كە لە سنوور تيپەرى. ھەركاتيک سيستمە نوینەرايه تى رپۆزە ييەكان وا دادەريژران كە تەنيا ھەمان ئەزمونى عادلانە بوونيان بەدى دينا، دەرگا وای بۆ بچى كە گشت ولاتە ديموكراتيکەكان دەبوو ئەو سيستمە ھەلبژيرن. بەلام ھينديك لە ولاتان وایان نەکردو ھە، بە جيگای ئەو ھە سيستمەكانى ھەلبژاردنى خويان وا دارشتو ھە رادەى كورسيەكانى حيزبي كە زۆرترين ژمارەى دەنگەكانى بە دەست ھيئاو ھە بە خييراى بپواتە سەر. بۆ نمونە حيزبيك كە 53 لەسەدى بە دەست ھيئاو ھە لەوانە يە 60 لەسەدى

كورسيه كانى پەرلەمان بۇ خۇي داين بكا. شىۋە جۇراو جۇرەكانى ئەو سىستەمە كە لە بەرىتانيا و ئەمريكا ھەن، لەھەر بەشىكى ھەلبۇزاردن تەنیا پالئوراويك ھەلدەبۇزاردراو ئەو پالئوراوھى كە دەنگى زۇرتى ھىناو ھەلدەبۇزاردرا. بەھۇي ھاوشىۋە بوونى ئەو سىستەمە لەگەل پىشپىكى يارى ئەسپ سواری، پىي دەوتى سىستەمى (يەكەم كەس كە سنورى تىپەراندا) First- Past-the- Post

چەند خالىك دەرپارەي وشەكان.

لە ولاتە يەكگرتوھ كانى ئەمريكا ئەم رىكخستىن و گەشەيدانە زۇر جار پىي دەوتى سىستەمى زۇرىنەي رىژەي، چونكە پالئوراويك كە زۇرىنەي رىژەي (مەرج نىيە زۇرىنەي دەنگەكان بى) بەدەست ھىنا بەبراو دادەنرى. بىرەندانى زانستى سىياسى زۇرجاران بەو سىستەمە دەلىن (شىۋە ھەلبۇزاردنى تاك ئەندامى لەسەر بىنەماي زۇرىنەي رىژەي) كە ئەو ھاوشىۋە ناونىشانىكى راسترە بەلام دەست و پىي دەستەتەو. ناونىشانى يەكەم كەس كە لە سنوور تىپەرى لە بەرىتانيا جىي خۇي گرتووه. لەم نوسراوھەدا بۇ تىگەيشتنى بابەتەكە ھەر لەدەستەواژەي (زۇرىنەي رىژەي) كەلك وەردەگرم.

نوینەرايەتى رىژەي لە بەرامبەر سىستەمى زۇرىنەي رىژەي. ھەرەك لە پىشەوھ نامازەم پىدا ھىشتاش لەسەر ئەوھى كەچ شىۋە سىستەمىكى ھەلبۇزاردن ھەردو مەرجى نازادو عادلانە بوونى ھەلبۇزاردن باشتر بە دى دىنى، وتوويژ ھەيە. بەلام رەخنەگرانى سىستەمى زۇرىنەي رىژەي لەسەر ئەو باوھپەن كە ئەو سىستەمە زۇرجاران لە ژىر ئەزمونى نوینەرايەتى عادلانە سەربەرزانە نايەتەدەر. تەنانتە جارى وایە ئەو شىكستە زۇر زەق و بەرچاويشە. بۇ وىنە لە ھەلبۇزاردنى پەرلەمانى بەرىتانيا لە سالى 1997 حىزبى كرىكار 64 لە سەدى كورسيه كانى بىردەوھ كە بەرزترىن زۇرىنەيە لە مېژووى سەردەمى پەرلەماندا، لە كاتىكدا ئەو سەركەوتنە لە 44 لە سەدى دەنگەكانەوھ بوو كە لە ھەلبۇزاردندا بە دەستيان ھىنا بوو. حىزبى پارىزگار لە 21 لە سەدى دەنگەكانى بەدەست ھىنا بوو. تەنیا 25 لە سەدى كورسيه كانى پەرلەمانى بەدەست ھىنا، لىپرال دىموكراتىيەكانى بىچارە تەنیا توانيان 7 لە سەدى كورسيه كان بۇ خۇيان مسوگەر بكن

ئەگەرچى 17 لە سەدى دەنگيان پىدرا بوو! (نوینەرانى حىزبەكانى دىكە بەگشتى 7 لە سەدى دەنگو 4 لە سەدى كورسيه كانى پەرلەمانيان پىكردەوھ.)

چۇن لە نىوان ئەو دەنگانەي كە بەفلانە حىزب دەدرى و ژمارەي ئەو كورسيانە كە لە پەرلەماندا وەرىدەگرن، جىاوازيه كانى لەم چەشنە پەيدادەي؟ سىستەمىكى دىموكراسى بچوك كە تەنیا ھەزار كەس بن لەبەر چاوبگرەو وای دابنى ئەو ھەزار كەسە بەسەر دەبەشى ھەلبۇزاردندا دابەشكرابن و لەھەر بەشىكى ھەلبۇزاردن تەنیا نوینەرىك بچىتە پەرلەمان. ھەرەھا وای دابنى لە دىموكراسى بچوكى ئىمەدا 510 دەنگدەر ھەيە (يان 51 لەسەد) دەنگ بەدەن بە حىزبى سەوز 490 كەس (يان 49 لەسەد) دەنگيان بەدەن بە حىزبى ئەرخەوانى. ئىستاش وای دابنى (ھەرچەند لەوانەيە ئەو ھەش) كە لایەنگرى لە ھەردوكلا لە سەرتاسەرى دىموكراسى بچوكى ئىمەدا بەتەواوھتى يەك دەست بى. ھەريەك لەو دە بەشە 51 دەنگ بە حىزبى سەوزو 49 دەنگيان بە حىزبى ئەرخەوانى دابىت. دەرەنجامى ئەو ھەلبۇزاردنە چى دەي؟ حىزبى سەوز لە گشت بەشەكاندا دەي باتەوھ لە 100% كورسيه كان بۇ خۇي مسوگەر دەكاو لە پەرلەماندا زۇرىنەيەكى 10 بە سفر بەدەست دىنى (خشتەي نمونەي 1)! دەكرى رادەي ئەو سىستەمە تارادەيەك بەرىن بکەيەوھ كە ولاتىكى تەواو لەخۇ بگرى و ژمارەي بەشەكانى ھەلبۇزاردن بى رادە زۇر بکەي. دەرەنجام ھەر ئەوھى پىشوو دەي.

خشتەي 2 وىنەي ئەگەرى ھەلبۇزاردنى رىژەي 10 دە بەش ھەيە، ھەريەك لە بەشەكان خاوەنى 100 سەد دەنگدەرە كە لە نىوان دوو حىزبىدا (سەوزو ئەرخەوانى) بە شىۋەي خوارەوھ دابەش كراوھ.

نمونەي 1 لایەنگرى لە حىزبەكان وەك يەكە.

ئەو كورسيانەي ھەر يەك لەمانە بە دەستيان ھىنا دەنگ بەقازانجى				
ئەرخەوانى	سەوز	ئەرخەوانى	سەوز	بەشى دەنگدان
	ژمارە	ژمارە		
0	1	49	51	1
0	1	49	51	2
0	1	49	51	3
0	1	49	51	4
0	1	49	51	5

6	51	49	1	0
7	51	49	1	0
8	51	49	1	0
9	51	49	1	0
10	51	49	1	0
گشتى	510	490	10	0

ئاسايىيە، بۇ ئەۋەدى سىستىمى زۆرىنەى رېژەىى بىگاتە دەرەنجامىكى عادلانە و شىاۋ. لايەنگرى حيزبى نابى لەسەرتاسەرى ولاتدا لەيەك ئاستدا بى. بەپېچەۋانەۋە ھەرچى لايەنگرى حيزبى يەك دەستتە بى، جىاۋازى نىۋان كورسىيەكانى پەرلەمان زۆرتەر دەبى. بەۋ پىيە ئەگەر جىاۋازى بەشەكانى ھەلبىزاردن لە ولاتىكىدا كەم بىتتەۋە، ەك لە سالى 1997دا لە بەرىتانىا روویدا، لاپىى و لادان بەھۆى زۆرىنەى رېژەىيەۋە زىاد دەكا.

ئىستا كە ئاۋايەكەۋايە بۇچى ولاتە دىموكراسىخۋازەكانى خاۋەن سىستىمى زۆرىنەى رېژەىى شىۋازى خۇيان ناگۇرېن بۇ نوينەرايەتى ھاوشىۋەىى؟ يەكىك لە ھۆ گرنىگەكان ئەۋەيە كە ناكرى بارى قورسى مىژۋويى و نەرىتى بەگرنىگ نەگىرى، بەتايبەت ولاتانى ەك بەرىتانىا و ئەمىرىكا“ و اتا ولاتانىك كە ئەۋ سىستەمە ھەر لەسەرەتاي دەستپىكى حكومەتى نوينەرايەتىۋە لەۋىدا بەھىزو دەسەلات بوۋە. ئەمىرىكا وئىنەيەكى بەرجەستە لەم شىۋەيە پىشان دەدا. سىستىمى ئەمىرىكايى زۆرىنەى رېژەىى دەتوانى بە بىبەش كرنى كە مىنەيەكى بەرچاۋ لە ئەمىرىكىە ئەفرىقىيەكان، بىتتە ھۆى نەبوۋنى نوينەرايەتى عادلانە لە لىژنەى ياسادانان و پەرلەمانى نوينەرايەتى نەتەۋەىى. بۇ بە دەست ھىنانى متمانە لەۋەيكە، دەنگدەرانى ئەمىرىكىە ئەفرىقىيەكان بتوانن لانى كەم چەند نوينەريان ھەبى لە لىژنەى ياسادانان يان پەرلەماندا، ياسادانەرو ەكىل و قازىيەكان جارى ۋاھەيە بە ئەنقەست سنورى ھەرىمەكانى دەنگدانىان ۋا دىبارى كروۋە كە بەشىكى ۋا پىك بى كە زۆرىنەى دەنگدەرانى ئەمىرىكى ئەفرىقايى بن، شىۋەى ۋا ھەا بەشىكى دەنگدان ھەندى جار ھىچ پەيوەندى بەسنور، ئابوورى، يان مىژۋويىۋە نىە. لەژىر سىستىمى نوينەرايەتى رېژەىى، ئەگەر ئەمىرىكىە ئەفرىقىيەكان بېياربىدەن دەنگ بدەن بە پالئوراۋانى ئەمىرىكىە ئەفرىقىيەكان، ژمارەى نوينەرهكانىان بە ئەندازەى ژمارەى ئەۋان دەبى. لە ھەرىمىك كە بۇ وئىنە لەسەدا 20ى دەنگدەران رەشپىستىن، رەشپىستان دەتوانن سەبارەت بەپىركدنەۋەى نىزىكەى لەسەدا بىستى كورسىيەكانى پەرلەمان دلىابن، ھەلبەت لە كاتىكىدا كە خەلكى رەشپىست دەنگيان بدەنى.

بەلام كە ئىستا ئاۋايە، ئەمىرىكىەكان ەك رىگا چارە بۇچى كەلك لە سىستىمى نوينەرايەتى رېژەىى ۋەرنىگرن؟ زۆرتەر لەبەر ئەۋەى دژايەتى لەگەل ئەم شىۋە سىستەمە ئەۋەندە زۆرە كە نەياسا دانەران و نە قازيان، ھىچ كامىان بەشىۋەى جدى ئەۋ سىستەمە

نمونەى دوو لايەنگرى لە حيزبەكان ەك يەك نىە.

ئەۋ كورسىيەنەى ھەر يەك لەمانە بەدەستيان ھىناۋە دەنگ بە قازانجى

نۇرخەۋانى	سەۋز	نۇرخەۋانى	سەۋز	نۇرخەۋانى	سەۋز
نۇرخەۋانى	نۇرخەۋانى	نۇرخەۋانى	نۇرخەۋانى	نۇرخەۋانى	نۇرخەۋانى
0	1	45	55	1	1
0	1	40	90	1	2
1	0	80	40	0	3
1	0	55	45	0	4
0	1	48	52	1	5
0	1	49	51	1	6
0	1	47	53	1	7
1	0	55	45	0	8
1	0	54	48	0	9
0	1	45	55	1	10
4	8	498	502	گشتى	گشتى

بەراستى دەتوانن دلىا بىن كە ھىچ ولاتىكى دىموكراتىك لەم بارودۇخەدا زۆرىنەى رېژەىى ناھىنىتەدى. ئەۋەى كە پىشەدەگرى بەم ئەنجامە پىرسەيرو سەمەرە ۋە تەۋاۋ نادىموكراتىكە ئەۋەيە كە، لايەنگرى حيزبى لە گشت ولاتىكىدا ەك يەك نەبى: لە ھىندىك لەبەشەكانى دەنگدان سەۋزەكان 65لە سەدى دەنگەكان بەدەست بىنن، لە حالىكىدا لە شوىنەكانى دىكە 40 لە سەد بن ۋە رەغەۋانىيەكان 60 لەسەدى دەنگەكان كۆكەنەۋە. و اتا بەشە جۇراۋ جۇرەكانى دەنگدان لە دەۋرۋەرى تىكراى دەنگدەرانى ولات ئال و كۇرپان بەسەر دابىت. دەتوانى وئىنەى خەيالى لەم چەشەنە لە خشتەى 2، نمونەى 2دا بىنى.

وهك هاوتايهك له بهرامبهر شيوازي دست تيوهرداني بهشهكاني هلبژاردني نهتهوهيي لهبرچاو ناگرن.

چهند خاښك دهرپارهي دستهواژهكان

شيوازي دست تيوهرداني بهشهكاني هلبژاردن⁽¹⁾ (بهقازانجي لايهنيك) يا دروستكردني بهشهكاني هلبژاردني تهنيا به مهبهستي سياسي، له ئهمریکا ميژويهكي دريژي ههيه. ئهوه هوله ناوونيشاني خوځي له "نهلبريج جيړي" وهرگرتهوه، ئهوكهسهي كهله پيشدا ناوهكهيمان وهك نوښهري "ئهنجومهني ياسا دارپژ" ديت. جيړي كه فرمانداري هلبژيردراوي ماسا چوست، بوو له سالي 1812 نهخشهيهكي نوځي له سنورهكاني ناوچهي هلبژاردني پيشكش به نوښهراڼي ليژنهي ياسايي دهولته كرد. كه دهبوه هوځي ديموكراسيهكان زورينهي خوځيان پياريزن. كاتيڪ كه يهكيك له ههوال نيوران وتيان شيوهي يهكيك لهو ناوچانهي هلبژاردن له مارمليكه (salamander) دهچي، يهكيك لهرهخنهگران له وهلامدا وتي شيوهي لهو ناوچهيهي هلبژاردن زورتر له (Gerrymander) دهچي. لهو سهردهمهوه لهو واژهيه هاوړي لهگهال فرمانهكي هاته ناو فرههنگي واژهي ئهمریکاوه. بهلام بهههر حال لايهنگري كردني ميژويي، كهبه قازانجي زورينهي ريژهيي دهجوليتوه كوهمليك مهنتقيشي لهگهاله. بوچوونهكاني سيستمي زورينهي ريژهيي بو بههيزكردني زورينهي ياسايي حيزبي سهركهوتوو، لهروانگهي لايهنگرهكانيانهوه دوو داهاتووي لهباري له دوايه.

⁽¹⁾ ئهه شيوازانه ههروهك كه ليكولينهوهيهكي ناوازه نيشاني داوه(بي رادن) ههر لهو ليكولينهوهيه پيشنياز دهكات كه "ئهم شيوازانه له بنهپرتدا دهكري دابهشكرين بهنو سيستمي سهرهكي لهسي بنهمالهي بهريندا.

Andrew Regnolds and Ben Reilly, ends, The International IDEN Handbook of Electoral System Design, nd (Stockhdm: International Institute for Democracy and Electoral Assistance, 1997), p. 17.

ئهم سي بنهمالهيه بريتيه له زورينهي ريژهيي زورينهي شيوه هاوشيوه و زورينهي هاوشيوه.

بو شيكاري زورتر پروانن پهيوهست هلف.

سيستمي دوو حيزبي له بهرامبهر سيستمي چهند حيزبي. زورجاران ريڪ بهو هوځوه لايهنگري له سيستمي زورينهي ريژهيي دهكري كه ئهم سيستمي حيزبي سيههم لهميدان ودردهني و بهوكاره سيستميكي چهند حيزبي پيكدينيٽ. كهچي له بهرامبهردا، داهاتويهكي نوښهرايهتي ريژهيي، سيستميكي چهند حيزبيه. بهتايهت له ديموكراسيه ئينگليزي زمانهكاندا، سيستمي دوو حيزبي زور جيبي پهسهندهو سيستمي فره حيزبي زور جيبي بيژاري. كاميان باشتن؟

مشت و مړو ململانيهكي زور سهبارت بهباشي سيستمهكاني دوو حيزبي و چهند حيزبي له نارادايه. بهههر حال باشيهكاني ههرايهكيان ناوښهيهكه له خراپيهكاني لايهنهكي ديكه. بو نمونه لهلايهنه باشهكاني سيستمي دوو حيزبي هوهيه كه ئهم سيستمه ئهركيكي كهتر دهخاته سهر ئهستوي دهنگدهران. چونكه هوانهي هلدبهژيردريڼ تهنيا دوانن. بهلام به بوچووني لايهنگراني نوښهرايهتي ريژهيي، ئهم كهمكردنهوه زورهي به ديلهكان دهبيتته هوځي هوه كه نازادي هلبژاردني دهنگدهران بهراستي بهرتسك دهكاتوه. هوان دهلين لهوانهيه هلبژاردن بهتهواوي نازادانهين، بهلام لهو جيگايهوه كه مافي نوښهرايهتي كهمينهكان پيشيل دهكري، بهدانيي عادلانه نيه.

حكومتهتي ليهاوتوو و كارامه: لايهنگراني سيستمي دوو حيزبي بهو بهلگه و پاژهوه داكوكي لهسهر زورينهي ريژهيي دهكهن كه لهو سيستمه داهاتويهكي ديكهشي ههيه. زورينهي ريژهيي لهگهال بههيز كردني زورينهي ياسايي حيزبي سهركهوتوو كاري حيزبي كهمينه دژوارتر دهكا بو پيكهيناني ريكهوتنيكي هاوبهش تابتونن پيش به دارشتني بهرنامهي حيزبي زورينه- يان وهك ريبهران دهلين(دهسهلاتي خهلكي) بگري. ريبهراڼي حيزبي زورينه بهبووني كهسي زوريان له هيزي ياسادارپژدا، هوهنده دهنگيان پييه كه تهنانهت ههنگر ههنديك له هندا مهكانشيان دژايهتيان كردن ديسان بتوانن بهرنامهكانيان بهرپوهبهرن. لهبهه هوه دهكري دهرهنجام وهربگرين كه سيستمي زورينهي ريژهيي دهبيتته هوځي كارامهيي حكومهتهكان. بهپيچهوانهوه له هينديك لهولاتان سيستمي نوښهرايهتي هاوشيوه بوته هوځي سهرهلداني فره چهشنهيك له حيزبي نهيارو دژداو يهكيهتيهكي هوتوي له پهلهماندا دروست كردوه كه پيكهيناني يهكانگري هاوبهشي

زۆرىنەيى يەكجاس سەخت و دژوار بوو. لە ئەنجامدا لىھاتوويى حكومت زۆر ھاتۆتە خواری. زۇرجاران ئىتاليا وەك نمونەيەك لەم چەشنە حكومەتەنە باس دەكرى.

بەلام بەھەر حال، شتىك كە لايەنگرانى زۆرىنەيى رىژەيى لەبەرچاوى ناگرن ئەويە، لەزۆربەيى ئەو ولاتانەدا كە سىستىمى نوینەرايەتى رىژەيى تىياندا حاكمە كۆمەلئىك بەرنامەيى چاكسازى بەرپلاو لەلايەن پەرلەمانەو كە زۆر جار لە رىككەوتنى دوويان چەند حيزب پىكھاتوو پەسەند كراو. لە راستىدا ژمارەيەكى زۆر لە ولاتانى ديموكراتىكى خاوەنى سىستىمى نوینەرايەتى رىژەيى، لەوانە ھۆلەندا ولاتانى سكاڤىناوى، ناويئەيى بالانوئىنى ئەو چاكسازيەن. ھاوپرى لەگەل كارا بوونى ناسايش.

ھىندىك ھەلبىژاردەيى بنەمايى بۇياسا سەرەكەكانى ديموكراتىك

ئىستا ئىمە دەتوانىن تىبگەين بۇچى كارى گەلەو دارىشتنى ياسايەكى سەرەكى نوئى، يان خستەنە رووى گەلەيەكى نوئى لەم ياسايەكى كە ھەيە، نابى بە سادەيى وەرەگىرى. ئەو كارە بە ئەندازەيى گەلەيى كەشتىيەكى ناسمانى سەخت و ئالۆزە. ھەربەم دەلەلە كە ھىچ كەسيكى ژىركارى سەختى گەلەيى كەشتىيەكى ناسمانى ناسپىرى بە ناشارەزايانى ئەم ئىشە، دارىشتنى ياساى سەرەكەيش پىويستى بە وردبونەو و ھاوكارى كردنى وشيارترين كەسانى ولاتىك ھەيە. بەو حالەشەو پىچەوانەيى ئامازەيى كەشتىيە ناسمانىيەكە، ئەگەر بىر يارى بى نوئىكاريە گرىنگەكانى ياسايى بەردەوام بن، دەبى رەزامەندى خەلكانى ژىر دەسەلاتى حكومەت پىكبىنى، تا ئەوانىش جەختى لەسەر بگەن.

ھەلبىژاردە ياسايە گەورەكان و شىووى جۆراو جۆرى پىكھاتەيان كۆمەلئىكى مەزن لە ھاوتاكان دەخەنە روو، ئىستا ئىتر پىويست نىيە كە من ئاگادار كردنەو پىشوووم سەبارەت بەووى كە ھەر ھاوتايەك(بىدىل)ى گشتى رىخۆشكەرى دەيان چەشنە ھەلبىژاردەيى تايبەتە دوپات بگەمەو.

بەلام بەھەر حال، بەلەبەر چاوكرتنى جدى بوونى ئەو چەمكە، رىگە بدەن چەند تىبىنى گشتىم ھەبى بۇ بىركردنەو دەربارەيى ھاوتا ياسايەكان.

پىنج پۆلىنى شىاو لە سىستەمەكانى ھەلبىژاردنى سەرۆكانى ھىزى بەرپۆبەرايەتى خالىكى باشە بۇ دەستپىك.

ھەلبىژاردەيى ئەوروپايى كىشوووى؛ حكومەتى پەرلەمانى بە سىستىمى ھەلبىژاردنى نوینەرايەتى رىژەيىيەو. حكومەتى پەرلەمانى ھەلبىژاردنى بى ئەملاو ئەولاي ديموكراسىيە كۆنەكانەو لەناو ديموكراسىيەكاندا، ئەم سىستەمە لەسەر و حكومەتى سەرۆك كۆمارىيەويە.⁽¹⁾ تىكەلكردنى لەبارى نيوان ديموكراسىيە كۆنەكان، ھەرەك دىتمان، لە چەشنى سىستىمى پەرلەمانىيە، كە لە دوايدا نوینەران بە شىووى سىستىمى رىژەيىيەو ھەلبىژاردىر. لەبەر ئەووى لە ئەوروپا ئەم پۆلىنە سەرەكەوتنى بەدەست ھىناو، لەوى ديموكراسىيە نوئىيەكانىش لەم شىوازە ناسراووى ئەوروپايىيەكان كەلك وەردەگرن، ئەم پۆلىنە ناودەيىم ھەلبىژاردەيى ئەوروپايى كىشوووى.

ھەلبىژاردەيى بەرىتانىيى. (يسان ويستمىستارى)؛ حكومەتى پەرلەمانى بە سىستىمى ھەلبىژاردنى زۆرىنەيى رىژەيىيەو. بەھوى سەرھەلەدان و بلاوبونەووى لەناو ديموكراسىيەكانى ئىنگلىزى زماندا جگە لە ئەمريكا، ئەو ھەلبىژاردەيى ناودەيىم ھەلبىژاردەيى بەرىتانىيى. (جارى واشە بە دەست پىشخەرى و يستمىستىر ناوى ھاوتو، چونكە ناوەندى دەسەلاتدارىتى بەرىتانىا لە ويستمىست، بوو.) تەنياچوار نمونە لە ديموكراسىيە كۆنەكان ئەو شىووى حكومەتەيان پاراست، ھىچ سەير نىيە كە ئەو ولاتانە برىتىن لە بەرىتانىا، كەنەدا، ئوسترايلىا، نيوزلەند(بەھەر حال سالى 1993 وازى ئى ھىنا).⁽²⁾

ھەلبىژاردەيى ئەمريكايى؛ حكومەتى سەرۆك كۆمارى بەسىستىمى ھەلبىژاردنى زۆرىنەيى رىژەيىيەو. لەبەر ئەووى ئەمريكا لە ئىو سىستەمە ديموكراتىكە كۆنەكاندا تەنيا ولاتىكە

⁽¹⁾ لەگەل ئەو، سىستىمى ولات فېدېرال بى يان يەك پارچە ھىچ كاريگەريەكى لەسەر ھەلبىژاردنى سىستىمى پەرلەمانى يا سەرۆك كۆمارى نىيە. لەئىو سىستەمەكانى فېدېرالى ديموكراسىيەكانى كۆتەر، چوار ولاتى پەرلەمانى ھەن(ئوسترايلىا، ئوتريش، كەنەدا، ئەلمان) لە خالىكدا تەنيا ئەمريكا خاوەنى سەرۆك كۆمارىيەو سويسراش دوچەشنى تايبەت بەخۆيەتى. بەو پىيە دەكرى فېدېرالىزم ئىتر وەك ھۆكارى سەرەكى لايەنگرى سىستىمى سەرۆك كۆمارى و لايەنگرى سىستىمى پەرلەمان دانەندى.

⁽²⁾ لە ريفراندۆمەكانى 1992 و 1993دا كە لە نيوزلەند كرال خەلكى ئەم ولاتە سىستىمى زۆرىنەيى رىژەيىيان رەتكردەو. لە ريفراندۆمى 1994دا زۆربەيى خەلكى سىستىمىيان ھەلبىژارد كە ھاوشىووبوونى پىكھاتبوو لە ھىندىك ئەندامى پەرلەمان و فرەحيزبى بوونى.

که ئەم پۆلینە بەکار دێنێ، ئێمە ناوی دەنێین هەلبێژاردەى ئەمریکایى. پینج یان شەش ولاتیش کە تازە بوونە دیموکراتیک ئەم شێوە ریکخستنه یان هەلبێژاردوو.

هەلبێژاردەى ئەمریکای لاتینی: حکومەتى سەرۆک کۆمارى بەسیستى هەلبێژاردنى

نوینەرایەتى ریزەیی. ولاتانی ئەمریکای لاتین، کە بە تەواوی حکومەتى سەرۆک کۆمارییان پێ باشترە، ئەم بوارەدا هەر ئەم رێگایە یان هەلبێژارد کە ئەمریکا پێدا رویشتبوو. بەلام سەبارەت بە هەلبێژاردنى سیستەمەکانى هەلبێژاردن، ئە نێوان سائەکانى کۆتایى سەدەى بیستدا، بەزۆرى لەرێو شیاوژە نەرو پاییهەکان پەیرهویان کرد. دەرە نجام ئە پازدە ولاتى ئەمریکای لاتیندا واتا ئەو شونانەى کە دامەزراوە دیموکراتیکەکان ئە دەیهى 1990دا کەم و زۆر سەقامگیر ببون، وینە و نموونەى سەرەکی یاسایى، تیکە ئیەك بوو ئە سەرۆک کۆمارى و سیستى نوینەرایەتى ریزەیی.⁽¹⁾ ئەبەر ئەو ئەو ئیەم دەتوانین ئەم شیاوژە ناو بنیین هەلبێژاردەى ئەمریکای لاتینی. ئەو زۆر سەرنج راکیشە کە هیچ کام ئە ولاتانی دیموکراتیکى کۆن – جگە ئە کۆستاریکا خوازى شیاوژیکى ئەوجۆرە نەبوون. گەرچى دیموکراسیەکانى کۆنتر بە خیرایى نامادەى وەرگرتى سیستى نوینەرایەتى ریزەیی بوون، بەلام هەرەك دیتەمان شیلگیرانە حکومەتى سەرۆک کۆمارییان رەت کردۆتەو. جگە ئە کۆستاریکا کە تاقانەیه ئەو بوارەدا ئەبەر ئەو کۆستاریکا، بە پێچەوانەى گشت حکومەتەکانى ئەمریکای لاتین، ئە سائى 1950 بەملاو بەردەوام سیستى دیموکراتیکى خۆی راکرتوو، من ئەو ولاتە وک ولاتە دیموکراتیکە کۆنترەکان ناودینم. بەلام بەهەر حال ئەم ولاتە، بە پێچەوانەى ولاتەکانى دیکە، سیستى سەرۆک کۆمارى ئەگەل سیستى نوینەرایەتى ریزەیی لێک جیاکردۆتەو.

هەلبێژاردەى تیکەل: شیاوژە تیکەلکردنەکانى دیکە. لەپال ئەو شیاوژە "ناوازانە" کۆمەلێک دیموکراسى کۆنتر. چەشنە ریکخستنیکیان هەلبێژاردوو کە لە بوارە گرنگەکاندا جیاوازییان هەیه لەگەل شیاوژە ناوازانەکان. ئامانجى سەرەکی بۆ ئەم شیاوژە ریکخستنه هەولێک بوو بۆ کەمرەنگ کردنەوێ داهااتوو نالەبارەکان لە شیاوژە

⁽¹⁾ بۆ شارەزایى زۆرتر برونن:

Dieter Nohlen, "Sistemas electorales y go Vernabilidad," in Dieter Nohlen, ed., Elecciones Y Sistemas de Paridos en America Latina (San Jose, Costa Rica: Instiuto Interamericano de Derechos Humanos, 1993), p.p. 391-424.
Dieter Nohlen, ed, Enciclopedia Electoral Latinoamericaca Y del Caribe (San Jose, Costa Rica: Instituto Interamericano de Derechos Humanos, 1993)

ناوازانەکانداو لە هەمان کاتیشدا پاراستن و بردنەسەرى باشیەکانى ئەوان. فەرەنسا، ئەلمان و سویسرا نمونە گەلیکی زۆریشیان لە بوارى سەرکەوتوو یاسای سەرەکی دا هیناوئەتە بەرهم.

یاسای سەرەکی کۆمارى پینجەمى فەرەنسا، هەم سەرۆک کۆماریکى هەلبێژاردراوى

لەگەل توانایەکی لەبەرچاو پینجینی کردوو هەم سەرۆکی وەزیرانى پەيوەندیار بە

پەرلەمانەو. فەرەنسا سیستى هەلبێژاردنى زۆرینەى ریزەیشى داخستوو. لەهەر

بەشیکی هەلبێژاردندا کە هیچکام لە پالیوراوان نەتوانن زۆرینەى دەنگ بەدەست بێنن.

هەلبێژاردن دەچیتە خوێ دوهمەو. لەم خولەدا، تەنیا ئەو نوینەرانەى کە لەسەتا

12/5 ی دەنگى خوێ یەكەمیان هیناو دەتوانن بەشدارى بکەنەو. بەو پینیه حیزبە

بجووکهکان لە خوێ یەكەمدا شانسی یەك دوو کورسییان هەیه، بەلام لەخوێ دوهمدا

بەناچار دەبێ چارەنووسى خۆیان گری بەن بە یەکیک لە پالیوراو سەرەکیەکانەو.

لەئەلمان نیوہى ئەندامانى پەرلەمان Reichstag لە هەلبێژاردندا بەشیوہى زۆرینەى ریزەیی و نیوہکەى تریش بەشیوہى نوینەرایەتى هاوشیوہ هەلدەبێژاردن. هیندیک چاکسازى لە شیوہى رینگا چارەى ئەلمان لە ئیتالیا و نیوزلاندىش پەسەند کراون.

سویسرائییهکانیش، بۆ ئەوہى سیستەمە سیاسییەکیان لەگەل فرەچەشنى خەلکەکیان هاوڕەنگ بکەن. لیژنەیهکی بەرپۆهەرایەتى پیکهاتوو لە حەوت ئەندامى شوراییان داھیناوه، کەلەلایەن پەرلەمانەو بۆ ماوہى چوار سال هەلدەبێژاردن.

ليژنەى بەرپۆهەبەرايەتى گشتى سويسرا لەنێو ديموكراسيە كۆنەكاندا شتىكى شازو ناوازيە.⁽¹⁾

ورد بوونەوهەيك دەربارەى ياساسەرەكەكانى ديموكراتيك: چەند رينماييەك بەپشت بەستن بە ئەزمونى ديموكراسيەكانى كۆنترەكان كە لە دوو فەسلەى پيشوودا شيم كردنەوه، ئىستا دەتوانم ئەنجامى خوارەوه راگەيەنم: -زۆرەى گيروگرفتى بنەپەتى ولاتيك ناتواندرى بە يارمەتى گەلەى ياسايى چارەسەر بكرى. هيج ياسايەك ناتوانى ديموكراسى لە ولاتيكدا لە هەل و مەرجى نالەبار رزگار بكا. ولاتيك كە هەل و مەرجى زۆر نالەبارە بۆ ديموكراتيك، دەتوانى دامەزرەوه بنەپەتەى ديموكراتيكەكانى لەژێر گەلێك ناوى جۆراو جۆرى ياساييدا پياريزى. هەلبەت دارشتنى دروست و شارەزايانەى ياسايى دەتوانى يارمەتيدەرى دامەزرەوه ديموكراتيكە بنەپەتەىكانى ئەو ولاتانەى. كە هەل و مەرجيان نەزۆر لەبارە و نەزۆر نالەبار. (لە فەسلەى دوايدا باسيكى زۆرتەر لەم بوارە دەكرى.)

-پاراستنى مانەوهى بنەپەتى ديموكراسى، هەرچەند شتىكى پيوستە بەلام تەنها فاكترەيكى گونجاوييە بۆ ياسايەكى بنەپەتى چاك و عادلانە بوونى نوينهرايەتى، پاكى و، وەلامدەرەويى و حكومەتى ليهاتوویش گرینگن. ريكخستنه تايبەتەىكانى ياسايى دەتوانن داهاوو دەرەنجاميكي لەم چەشنەيان بەدواوبن و دەشيان بىت. -تەواوى ريكخستنه ياسايەكان كەم و كورپان هەيه "هيج كاميان گشت پيوەر دروست و باشەكان ناھيننەدى. لەروانگەى ديموكراسيەوه، ياساى سەرەكى تەواو ھەرنیە. سەرەپاى ئەوه، ئاکامى بارودۇخى ياسايەكى سەرەكى يان گۆرانی ئەو، تارادەيەك ناديارە. دەرەنجام، گەلەيان چاكسازى ياسا پيوستى بە سەرنج و وردبوونەوهیە، لەبوارى بازدان لە نيوان نامانج و مەبەستەكان و مەترسى و ئەو دوو دلبيەى لە ئەنجامى گۆرانكارىيەوه پەيدا دەبىت.

-پتر لە دوو سەدەيه واديتە بەرچاو ئەمریکەكان شيوەيەك لە فەرھەنگ و کەلە پوو، ليهاتوويى کردەوهى سياسسييان پەرەپى داوه كە سيستمى سەرۆك كۆمارى-

كۆنگرئسەكەيان كە تیکەلایە كە لە سيستمى هەلبژاردنى زۆرينەى ريزەيى، فيدرال و پيداچوونەوهى وردى ياسايى-دەست ئاوەلا دەكا بەشيوەيەكى باش بچوليتەوه. بەلام سيستمى ئەمریکايى زۆر ئالۆزە و لەوانەيە نەتوانى لە هيج ولاتيكى دیکە بەم باشیە کارابى. بەهەر حال، تائىستا حكومەتيكى لەبەر نەگراوتەوهو، لەوانەشە لە داهاوتودا لەبەرى نەگريتەوه.

-ھينديك لە تويزكاران لەسەر ئەم بروايەن كە شيوازی ئەمریکای لاتينى، واتا حكومەتى سەرۆك كۆمارى لەگەل سيستمى زۆرينەى ريزەيى، كاردانەوهى زۆر بووه لەسەر ھەرەس ھينانى باوى كۆمارەكانى ئەمریکای ناوہراست.⁽¹⁾ ھەرچەند دژوارە جوداكردەوهى كاريگەرى ياسايى لە هەل و مەرجيكى نالەباردا كە ھۆيەكانى شارەوهى قەيران و دوو جەمسەرى سياسى ئى كەوتۆتەوه، بەلام لەھەر حالدا مەرجى عەقل ئەويە كە ولاتە ديموكراتيكەكان لە ھەلبژاردەى ئەمریکای لاتينى دوورە پەريزين.

تۆماس جيفرسون، كە بەھوى خۆش باوہرەكەيەوه سەبارەت بەشۆرشى فەرەنساو ئەمریکا وە كەوتبوہ باريكى ناساييەوه، كاتى خوى وتى: ئەنجامدانى شۆرش بۆ ھەر نەويەك كاريكى باشە. ئەم باوہرە رۆمانتيكانەيە، لەدریزەى سەدەى بيستدا كە بەرپابوونى كۆمەلێك شى سەرنەكەوتوى كارە ساتبارھاتن، يان خراپتر لەوه، دەرەنجام بوونە حكومەتيكى سەرەپۆ دەسەلات خواز، بەتەواوى لەناو چوو. بەو حالەوه خراپ نييە كە ھەر ولاتيكى ديموكراتيك، ھەر بەبيست سال جارێك، كۆمەلێك لە ياسادانەران، رابەرانى سياسى و، ھاولاتیانى تيگەيشتوو لە دەورى يەكتر كۆبكاتەوه تا بەپيى تيگەيشتنى رولە گەشە و ئەزمونى خويى و ولاتانى ديموكراتيكى دیکە، چاوبگيرنەوه بەسەر ياساى سەرەكيدا و بەو پيوەرانە ھەليسەنگينەوه.

(1) پرواننە:

Juan J-Linz and Arturo Valenzuela,eds., The Failure of Presidential Democracy (Baltimore: Johns Hopkins University Press, 1999).

⁽¹⁾ ئورۆگويەش بۆ ماوہى چەند سال ھيزى بەرپۆهەبەرايەتەيەكى چەند لايەنەى ھەلبژارد. كە ئىستا بەرپۆهەى نابات.

ولامدانه وەى تىر وتەسەل بەم پرسیارانە لە توانادانیە، بەلام بىگومان دوو ھۆکارى لىك گرى دراو، کارىگەرى زور گرنگان ھەيە.

شکستی ئەلتەرناتىفەکان

يەكەم بەدرىژايى سەدەى بىستەم ئالتەر ناتىفە سەرەكیەكانى ديموكراسى لە بەرامبەر ئەم سىستەم بەرادەيەكى ئىچگار زور تووشى دۆران بوون، تەنانەت تاكۆتايى سالى 1915 كە شيوە ناديموكراتىكەكانى حكومەت لە سەردەمى دەقيانوس بەم لاوہ باوہرەكان و كردهوہى بەشى ھەرەزورى مرؤفایەتى ئەم گوى زەويەى خستبووہ ژير دەسەلاتى خوئى- واتە سەلتەنەت، ئەشرفیەتى میراتى، ئۆليگارشى- لە ناکاو بەھا و ھیز و توانای نایدۆلۆژىكى خوئان لە دەست دا. ئەگەرچى پاشان زور ئالتەرناتىفى ناديموكراتىكى خەلكى و بەرپلۆتەر، لە شىوازی فاشیزم، نازىسم، لينىنىزم و ھىندىك بىروباوہر و حكومەتى دەسەلاتخوئى تر ھاتنە سەركار، بەلام ئەم دەولەتانە زوو ئاوا بوون. فاشیزم و نازىسم بەھوى يەكیەتى و يەكانگىرى نەيارانى خوئان لە شەرى دووھەمى جیھانى دا زەبرى گۆرچو بریان خوارد. دواتر ھەر لەم سەدەيەدا، دىكتاتورىە نىزامیەكان، بەتایبەت لە ئامریكای لاتین دا، نەیانتوانى بە ھوى شكستی ئابوورى و سیاسى و تەنانەت نىزامیش(ئارژانتین) رزگاریان بىن. لە كۆتايى دەيەكانى سەدەى بىستەم دا دوايىن و گرینگترین نەيارى گشتخوئى ديموكراسى، واتە لينىنىزم بەم شيوەيە كە لە سىستەمى كۆمۇنىزمى يەكیەتى سؤفیەت دا درەوشابووہ بە ھوى گەندەلى نىوخوئى و زەخت و گۆشارى دەرەكى بە چەشنىك تووشى قەيران و ئالۆزى ھات كە نەيتوانى لە ژير بارى ئەم نەخۆشیە خو رزگار كات و تووشى دارمان ھات.

كەوايە ئایا ئیستا ئیتەر لە سەراسەرى دونیا دا رىگا بۆ ديموكراسى خۆشكراوہ؟ ئایا ھەر وەكوو سەرۆك كۆمارى ئەمرىكا وودرو وىلسون(Woodrow Wilsn) خۆشبینانە (بەلام ھەر وەك دواتر دەرکەوت كە ھەلەيە) لە سالى 1919 دواى شەرى يەكەمى جیھانى رایگەياند بوو سەرەنجام دونیا " بۆ ديموكراسى خۆش كرابوو؟"
مەخابن. سەرکەوتن و بەئەنجام گەيشتى ديموكراسى ھىشتا كاتى نەھاتبوو و نزیكىش نەبوو. چىن كە زۆرترىن خەلكى دونیای لە خۆگرتووہ و

بەشى 12

ئەو بوارانەى لە بەرژەوہندى ديموكراسيدان كامانەن؟

سەدەى بىستەم سەردەمى ھەرس ھىنان و شكستی يەك لە دواى يەكى سىستەم ديموكراتىكەكان بوو لە زياتر لە 70 ھالەتا ديموكراسى تىك رمان و جىگای خوئان دا بە رژيمە دەسەلاتخوئەكان⁽¹⁾. بەلام سەرەراى ئەوہش ديموكراسى لەم رەوتە مۆژوويیەدا سەرکەوتنىكى بەرچاوى بەخۆيەوہ دیت، واتە ديموكراسى پىش ئەوہى سەدەيەك بىتە كۆتايى بەم سەرکەوتنە گەيشت. پانتايى و کارىگەرى جیھانى بىروؤچوونەكان، دامەزراوہكان، كردهوہ ديموكراتیەكان، ئەم سەدەيەى كرده گەشاوہ ترين سەردەم بۆ سەرھەلدانى ديموكراسى، لە مۆژووى مرؤفایەتیدا.
لیرە دا دوو پرسیار دیتە ئاراوہ یا چاكتر وايە بلىم، يەك پرسیار كە بە دوو شيوە خۆدەنوینى:

چۆن دەتوانىن سەقامگىر كردن و چەسپاندنى دامەزراوہ ديموكراتىكەكان لە ھەموو ولاتانى دونیا مسؤگەر بكەين؟ یا چۆن دەتوانىن شكستەكانيان لىكبەدەينەوہ؟ گەرچى

⁽¹⁾ ئەم گرینتیه لە تىكەلۆى پىرستەكانى دوو توژینەوہ كە پىوہندكانيان تارادەيەك جىاواز بوو، وەرەگرتووہ، واتە:

Frank. Bealey , staliliti and Grisis:Fears About Threas to Democracy,"European Journal of Political Resarch 15(1987): p.p.687-715 : Afread stepan and Cindy Skach " Prasdentialism and Parvliamentarism in Comparative perspective, in Juan J. Linz and Arturo Valen zuela end, The Failure of Prasdential Gorment C Baltimore: Johns Hopkins University Press 1994, pp 119-136

يەككە لە ولاتانى زل ھىزى دونىايە . ھىشتا نە چووتە رىزى ولانە ديموكراتىكەكان.

خەلكى چىن، بە مېژووى درەوشاۋەى چوار ھەزار سالەى شارستانىيەتەو، ھىچ كات نەيانتوانىۋە ديموكراسى ئەزمون بىكەن. بۇيە، بۆچۈنە ناو رىزى ولاتانى ديموكراتىك لە كورت ماۋەدا، ئاسۆيەكى لىل و نادىارىان ھەيە.

لە زۆرىەى شوينە جۆرىەجۆرەكانى دونيا، رژىمە نادىموكراتىكەكان، ۋەكوو ئەفرىقا، باشوورى رۆژھەلاتى ئاسيا، رۆژھەلاتى ناۋەراست ۋەئىندىك لە پاش ماۋەكانى يەكەيەتى سۆقىيەت، ھىشتا ھەر وا درىژە بە تەمەنى خۇيان دەدەن. لە زۆر بەى ئەم ولاتانە دا ھەل و مەرج بۆ سەقامگىر بوونى ديموكراسى بواريكى ئەوتۆى نەبوو: لە ئاكام دا روون نەبوو كە ئايا ئەم ولاتانە تىدەپەرن بۆ ديموكراسى يان نا، ھەرۋەھا چۆن ئەم تىپەرىنە، ئەنجام دەدەن. سەرەنجام جگە لە چەن ولات كە ئەويش لە پەنچەكانى دەست زىاترىن، لەم تىپەرىنە، پەرىنەو، دامەزراۋە سىياسى ديموكراسىيە گشت گرەكانىيان پىك ھىنا، لە ولاتانىتر دا ئەو بوارە لەبارە نەبوو، كە بتوانن مانەۋەى ھەمىشەييان بپارىزن.

بوار؟ گەلى جارن گوتتومە كە ھىندىك بوارى بەراستى لەبار لە ولاتىك دا بۆ بەردەوام بوونى ديموكراسى ھەن و لە ھەر شوينىك كە ئەم بوارانە لاواز بوون يا ھەر وجوودىان نەبووى، ئەگەرى ھەبوونى ديموكراسى لەو شوينە دا زۆر دەگمەنە، ئەگەرىش ھەبى، رەنگە زۆر لەرزۇك بىت.

كەوايە ئىستا كاتى خۆيەتى پرسىيار بىكەين: ئەم ھەلومەرجانە كامانەن؟

بۇ ۋەلامدانەۋە دەتوانىن پىشت بە زۆرىەى ھەرەزۆرى ئەزمونەكانى سەدەى بىستەم بىستەين: ولاتانى كە توانىۋىانە لەم تىپەرىنەى ديموكراسى سەرکەوتووين، دامەزراۋە ديموكراتىكەكانىيان قايمەتر كىردوۋە و بە دەيان سال بوونى خۇيان پاراستوۋە. ولاتانىكى تىرىش ھەن كە لەم تىپەرىنە دا سەرکەوتوۋ نەبوون، و ولاتانىكى تىرىش ھىچكات نەگەيشتوۋنەتە ئەم ناستە. ئەم قوناغانەى تىپەرىن، خۇ قايم كىردن، وشكستى ديموكراسى ئەۋە دەسەلمىنن كە پىنچ مەرج، (رەنگە زىاتىرىش). بە چەشنىكى بەر چاۋ، رەنگە لە سەر بوونى ديموكراسى لە ولاتىك دا كارىگەرى دانىن. (وىنەى 8)
ۋىنەى 8. چ بارودۇخىك لە بەرژەۋەندى دامەزراۋە ديموكراتىكەكان داىە؟

ھەلومەرجى پىۋىست بۆ ديموكراسى:

1. كۆتۈرۈلى ھىزە نىزامى و سەربازىيەكان لە لايەن كارىبەدەستانى ھەلبىژىردار.
2. باۋەر و فەرھەنگى سىياسى ديموكراتىك.
3. نەبوونى ھىچ چەشەنە كۆتۈرۈلى دەرەكى نا ديموكراتىك مەرجى پىۋىست بۆ ديموكراسى:
4. ھەبوونى ئابورىيەكى مۆدىرن ودامەزراۋەندى بازار و كۆمەلگەيەكى مۆدىرن.
5. زۆر نەبوونى وردە فەرھەنگەكان.

دەست تىۋەردانى بىگانە.

ئەگەرى گەشەكردنى دامەزراۋە ديموكراتىكەكان كە مەتر لە ولاتىكدا كە، لە ژىر ھەرەشەى دەست تىۋەردانى بىگانەيەك داىى كە دەسەلاتى ديموكراتىك بە دژى بەرژەۋەندىەكانى خۇى دەزانى.

ئەۋە رەنگە ۋەلامى ئەۋ پرسىيارە بى: كە بۆچى دامەزراۋە

ديموكراتىكەكان لە ولاتىك دا كە ھەل و مەرجىكى زۆر لەبارى بۆ گەشە

كردنى ديموكراسى ھەيە بەلام نەيانتوانىۋە پەردەبىستىنى يا بەردەوام بن؟ بۆيىنە ئەگەر "چىكوسلوفاكيا" لە شەپرى دوۋەمى جىھانى دا، يەكەيتى سۆقىيەت دەستى تىۋەرنەدا، رەنگە ئەمرۆ و لە رىزى ديموكراسىيە كۆنەكان دا بايە. ئەۋە دەست تىۋەردانى يەكەيتى سۆقىيەت بوو كە نەيھىشت دامەزراۋە ديموكراتىكەكان لە پۇلۇنيا و ھەنگارىاشدا پىك بىن.

لەۋە سەيرتر ئەۋە بوو كە تاكۆتايى دەيەكانى سەدەى بىستەم، ولاتە يەكگرتوۋەكانى ئەمريكا رابردوۋىيەكى خراپى ھەبوو لە بوارى دەست تىۋەرداندا، لە ئەمريكاي لاتىن.

ئەمريكا زۆر جار ھەۋلى بىكۆل كىردنى بناغەى ئەۋ دەۋلەتە مىللىيانەى ئەمريكاي لاتىنى دەدا، بۆ پاراستنى ئىش و كارى ھاۋلاتيانى خۇى، يانى (ۋەك خۇيان دەلىن) لە بەر ئاسايشى نەتەۋەيى ئەۋ كارەى دەكرد.

ئەگەرچى نەمامەكانى ديموكراسى لى ولاتانى ئەمىركاى لاتىن كەو تىپوونە بەر گەلىك تەوژم و بەشىۋەيەكى تەواۋىش ديموكرات نەبوون، بەلام ئەگەر لى دەستىۋەردانى ئەمىركا بە دوور بايەن يان باشتەر لىۋەش ھەر لى يەكەمىن ھەنگاۋەكانى بەرەو ديموكراسى چوون قورس و قايم پىشتىۋوانيان لى كرابا- ئەگەرى گۇرئانكارى دامەزراۋە ديموكراتىكەكان لى شوئىنى خوئىدا زۇر زىاتر بوو.

نمۇنەى بەرچاۋ بۇ ئەمە، دەست تىۋەردانى نەپنى سازمانى جاسوسى ئەمىركا لى گواتىمالا سالى 1964 كە ويسىتى حكومەتى چەپكەرايانەى ھەلبىزۇردراۋى خەلك بە سەركۇمارى (جاكۇپۇ ارىبنىز Jacopo Arbenz) لى پى لى بەين بەرى.

بە رووخانى يەكەتى سۇقىيەت ولاتانى ئەۋرۇپاى ناۋەرەست و ناۋچەى بالتىك، دەست بە جى دەستيان داىە سەقامگىر كىردنى دامەزراۋە ديموكراتىكەكان جگە لى ولاتانى يەكگرتوۋى ئەمىركا بەگىشتى كۆمەلگەى جىھانى دژايەتى خوئان لىگەل دىكتاتورىيەت لى ئەمىركاى لاتىن و شوئىنە نادىموكراتىكەكانى تر دەربىرى لى دامەزراۋە ديموكراتىكەكانى زۇر بەى شوئىنەكانى دونياش پىشتىۋوانيان كىرد.

لى مېژوۋى مۇۋقايەتىدا ھىچ كات ھىزە نىۋنەتەۋەيىيەكان- سىياسى و ئابوۋرى و فەرھەنگى- بەم چەشەنە لى دامەزراۋە رىكخراۋە ديموكراتىكەكان پىشتىۋوانيان نەكردوۋە. بەم جۇرە لى كۇتايى دەيەكانى سەدەى بىستەم دا باروۋخى سىياسى جىھان ۋەھا كەۋتە بەر شەپۇلى گۇرئانكارى، كە ئاسۇى گۇرئانكارىيە ديموكراتىكەكانى زۇر گەش و رووتىر كىرد.

كۆتۈرۈلى ھىزە نىزامى و پارىزەرەكان

تا ھىزە چەكدار و پارىزەرەكانى ولاتىك بە تەۋاۋى نەچنە ژۇر دەسەلات و كۆتۈرۈلى نوئىنەران و دەسەلات دارانى ھەلبىزۇردراۋ، بە پىنى پىۋانە ديموكراتىكەكان، رىى تىنچاچى رىكخراۋ و دامەزراۋە سىياسىيە ديموكراتىكەكان، لىم ولاتە دا بىپارىزىرى و دەۋامى ھەبى. رەنگە مەترسىدارترىن ھەپشەى ناۋخۇبى بۇ سەر ديموكراسى لى ئاستى بەراۋەرد كىردنى ھەپشەۋ دەست تىۋەردانى دەرەكى دا لى لايەن رىبەرانىكەۋە بىت، كە ھىزە كەرەسەى سەركوتيان بەدەستەۋەيە: واتە بە ھىزى چەكدار و پارىزەر تەيارن.

دەسەلاتداران و كارەبەدەستان كە بە پىنى پىۋەرە ديموكراتىكەكان ھەلبىزۇردراۋن ئەگەر بتوانن زۇر كارامەۋ لىھاتوۋانە ھىزە نىزامى و پارىزەرەكان بەپىننە ژۇر رىكىفى خوئان، ئەم ھىزەنە بە تايىبەت كەسانى لى نىۋ فەرماندەكان دا، مل بە ھەموو خواست و ۋەسىيەتەكانيان دەدەن. بەجۇرىك پەيۋەندىيان بە رىبەرانى ھەلبىزۇردەى خوئان قوول دەپىتەۋە، كە ۋا بەھاسانى لىك ھەلناۋەشى.

ئەۋەى كە لى ھىندىك ولاتدا ئەم كۆتۈرۈلە بە سەر ھىزە نىزامىيەكان دا مسۇگەر بوۋە و لى ھىندىك ولاتىشدا سەرى نەگرتوۋە، لىدوانىكى قوولنى پىۋىستە كە دەرەتەى ئەم باسە لىزە دا نىيە، بەلام بۇ ئەم مەبەستەى ئىمە بابەتتىكى گرىنگ كە پىۋىستە ئەۋەيە: بە بى كۆتۈرۈلى ئەم بەشە ئاسۇى ۋەدىھاتنى سىستىمىكى ديموكراسى لىل و نادىار دەبى. مېژوۋى خەماۋى ئەمىركاى ناۋەرەست چاۋ لىكەن. لى 47 حكومەتى پىك ھاتوۋ لى گواتىمالا، سالوادۇر، ھىندۇراس و نىكاراگۇا لى نىۋان سالىكەنى 1948 و 1982 دا زىاتر لى دوو لى سى لى ھەو حكومەتانە بە شىۋەى ھەلبىزۇردنى ناۋازادانەۋ ناعادلانەۋ، زۇربەى بە شىۋەى كودتاي نىزامى بە دەسەلات گەپىشتوون.⁽¹⁾

لى بەرابەر ئەۋانە دا ولاتى كۇستارىكا لى ناۋچەيەدا، لى سالى 1950 بەم لاۋە نمۇنەيەك بوۋە بۇ ديموكراسى. بۇچى خەلكى كۇستارىكا تۋانىيان دامەزراۋە ديموكراتىكەكان پىك بىنن و بىپارىزىن، لى كاتىكدا ولاتانى دراوسىيان ھەموو لى گەل شىكست روۋبەرۋو بوون؟ بەشىك لىم پىرسىيارە دەبى لىم باروۋخە لىبار و گونچاۋانە دا تاۋتۇى بىرى كە بۇيان دەستى داۋە، بەلام تەننەت بوونى ئەم ھەل و مەرچانەش ناتۋانى حكومەتتىكى ديموكراتىك لى بەرامبەر ئەۋ چەشەنە كودەتايانە كە بۇ وئىنە بە زۇرى لى ولاتانى ئەمىركاى لاتىن ھاتوۋەتە ناراۋە، بىپارىزى. بەلام بە ھەر حال لى سالى

1. Mork Rodenberg " Political Ob Stacles to Democracy in Central America", in James M.Malloy and Mitchell seligson, eds., Authoritarians and Democrats: Regime Thansitiom in Latin America Cpttsburgh: University of Pittsburgh Press, 1987 , pp. 193- 250.

1950 دا ولاتى كۆستاركا ريشەى تەواوى ئەم ھەرەشە و گۈرەشانەى لەناو برد. سەرۆك كۆمارى ديموكراتى ئەو ولاتە لە بېريارىكى سەربەخۆ و بويۇرئانە دا ئەرەشى لە بەر يەك ھەلۈەشاندا. ھېچ ولاتىك وەشويۇن ئەم ھەنگاۋەى كۆستاركا نەكەوت و لەوەش ناچى لە داھاتووشدا ولاتىك خوازىارى ئەم چەشنە ھەنگاۋەبىت. سەرەراى ھەموو ئەمانە ھېچ شتىك ناتوانى وا بە روونى نيشانى بدات كە بۇ پىك ھىنان و پاراستنى كۆتۈرۈلى ھىزە چەكدارو پارىزەرەكان، لەلايەن كاربەدەستانى ھەلبىزىردراۋە، بىھوى دامەزراۋە و رىكخراۋە ديموكراتىكەكان سەقامگىرېن، چەندە گرېنگە.

نەبوون يان لاۋازى مەملانىي كەلەپوورەكان

ئەگەرى گەشە وسەقامگىر بوونى دامەزراۋە و رىكخراۋە سىياسى و ديموكراتىكەكان لە ولاتىكدا كە لە بوارى فەرھەنگىيەۋە ھاوشىۋەن زۇر زىاترە. و لە ولاتىك كە بە تووندى گېرۇدەى مەملانىي وردە فەرھەنگىيە كەمترە.

فەرھەنگە جىاۋازەكان كە بە زۆرى دژايەتتەكانىان لە دەوربەرى زمان، دىن، رەگەز و ناسنامەى نەتەۋەيى، ناۋچەيى و ھىندىك جار ئىدولۇژىكى دا، خۆ دەنوئىن، ئەندامانى ھەر كۆمەلىك لە ناسنامەيەكى ھاۋبەش و پەيوەندى سۆزدارى پىكەۋە دەژىن، سنوورىكى دىارى كراۋيان لە نيوان " ئىمە " و " ئەوان " دا دروست كردوۋە، واتە ئەوانە بۇ پەيوەندى گىرتنى تاكەكەسى ۋەك دۇستايەتى، ھاۋبەش بوون، ژيانى ھاۋبەش، دراوسى بوون، ھاتوچۇكردن تەنيا روو لە كەسانى ھاۋ تىرە و ھاۋرەگەزى خۇيان دەكەن كە بە ناو كۆمەلە و گروۋپىك دەناسرىن و ھەرۋەھا لەشايى و شىۋەنى كەسانىك دا بەشدارى دەكەن كە لە يەك گروپ دا بىن. لە تەواۋى ئەم شىۋازانە و گەلىك شىۋازى تىرىش فەرھەنگىك رەنگە لە بارى عەمەلىيەۋە بۇ كەسان و ئەندامانى " چەشنىك ژيان " بى، واتە ولاتى لە دللى ولاتىك دا، نەتەۋەيەك لە ناخى نەتەۋەيەكدا. لەم روانگەۋە كۆمەلگا بە شىۋەى ئەستوونى تۆيۇت تۆيۇت بوۋە.

گىرەو كىشە و مەملانىي فەرھەنگى دەتوانن دەرىكەون لەبوارى سىياسىدا، ھەرۋەك دەركەوتوون: بۇ وئخە لە بوارى دىن، زمان، چەشنى جىل و بەرگ لە قوتابخانەكان، يا دەست راگەيشتنى يەكسان بە ئىمكاناتى بار ھىنان، يا ھەلاۋاردن لە لاين كۆمەلىك بە دژى كۆمەلىكى تر. يا بەم شىۋەيە كە ئايا حكومەت دەبى لە دىن يا دامەزراۋە دىنىيەكان پشٹیۋوانى بكات يان نا؟ ئەگەر دەبى بىكا، لەكام دامەزراۋە و كام دىن و بە

چ شىۋەيەك يا ئەم كۆمەلىك دەيكا و كۆمەلىكى تر بەبىن خۆرمەتى و سووكايەتى بە خۆى دەزانى و دەيەۋى پىشى پى بگىرى ۋەك: لە باربىردنى كۆرپەلە، كوشتنى گا، لەبەر كردنى جىل و بەرگى " نالەبار " يا ئەۋەى كە ئايا و چۆن دەبىت سنوورى ناۋچەيى و سىياسى تايبەت دىارى بگىرى كە لەگەل خۇاست و مەيلى ئەم كۆمەلەيە يەك بگرنەۋە و گەلىك شتى لەم چەشنە ...

ئەم خۇاست و ويستانە گەلىك گىر و گىرتى تايبەتى لە سەر رىگاي ديموكراسى دروست دەكەن. خاۋەن فەرھەنگە تايبەتەكان بە زۆرى خۇاست و ويستە سىياسىيەكانىان لە قالىبى خۇاستى مەنتقى، باۋەرى قوولى دىنى، يا نيۋە دىنى، پاراستنى فەرھەنگ، يا پاراستنى كۆمەلە كەياندا دەبىنەۋە. لە ئاكام دا خۇاستەكانىان بەرادەيەك گرېنگ و ھەستىار دادەنئىن كە ھېچ جىگايەك بۇ رىككەوتن ناھىلنەۋە.

ئەو خۇاستانە جىگا و ئىمكانى لىدوان ناھىلنەۋە. بەلام چارەسەرى كىشە و مەملانىكان لە كەش ۋەھاۋيەكى ديموكراتىك و ناشتى خۇازانەدا بە گىشتى جىگاي باس و لىدوان و ناشتى و رىككەوتنە. بەم پىيە سەيرىيە كە ولاتە ديموكراتىكە كۆتەرەكان يا لە بوارى سىياسىيەۋە دامەزراۋو جىگىرتىن بەزۆرى توانىۋيانە لە قوول كردنەۋەى كىشە و مەملانى فەرھەنگىەكان خۆ بىۋىرن. تەنانەت ئەگەر ناكۆكى فەرھەنگى گرېنگىش لە نيوان ھاۋولاتيان دا ھەبىت، دىسان ئەوان بە گىشتى لە سەرى پىك ھاتوون كە، جىاۋازىەكان، (بە زۆرى لە بوارە ئابوورىەكاندا) سىيەرى كردوۋە بەسەر ژيانى سىياسىياندا.

ئايا ئەم بارودۇخە كە بە روالەت جىگاي رەزامەندىە، ھېچ ھەلاۋىردنىكى تىدانىيە؟ بەلى تىايەتى، بەلام كەم، بە تايبەت لە ولاتە يەكگرتوۋەكانى ئەمريكا، سويسرا، بلژىك، ھۆلەندا و كانادا فرە فەرھەنگى لە ناستىكى زۇر بەرزدايە. بەلام ئەگەر ئەم فرە چەشنىيە دەبىتە ھۆى پىك ھاتنى كىشە و مەملانىي رەھا، كەۋايە چۆنە دامەزراۋە و رىكخراۋە ديموكراتىكەكان لەم ولاتانەدا توانىۋيانە سەقامگىر بىن؟ ئەزموونى ئەم ولاتانە بە ھەموو جىاۋازىيەكانىانەۋە، ئەۋە دەردەخەن، لە ولاتىكدا كە تەواۋى بارودۇخەكانى تىرى سەقامگىر بوونى ديموكراسى پىكھاتىبى داھاتوۋە سىياسىيە زۇر نالەبارەكانى فرە فەرھەنگى دەكرى و دەتوانرى ھاسانتر كۆتۈرۈل بگىرن.

يەكسانى دوستا كىردن؛ ئەمە رىگا چارەيەكى ئەمىرىكايەكان بوو. لە دەيەى 1840 تا 1920 فەرەنگى زالى ئەو ولاتە، كە لە مەوداى 2سەدە حكومەتى داگىركەرەنە و سەربەخۇ لە لايەن دانىشتووانى سىپى پىستەو كە بە زۆرى لە برىتانياو ھاتبوون، قورس و قايم سەقامگىر بىوون، ئەم ولاتە لەگەل شەپۆلىك كۆچ كىردو رووبەروو بوو كە بەرىتانى نەبوون، بەلكو لە ولاتانى ۋەك (ئىرلەند، سكاندىنافى، ئالمان، پۆلۇنيا، ئىتالىا و گەلىك شويىنى دىكە بوون. ئەم كۆچ كىردووانە بە زۆرى دەكرا بە پىيى جىاوازىيەكانى زمان (جگە لە ئىرلەندىيەكان) دىن، خواردەمەنى، جل و بەرگ، داب و نەرىت، ژىنگە و ھىندىك تايبەتمەندى تر، لىكيان جىا كەيتەو.

تا سالى 1910 لە ھەر پىنچ كەسىك لە سىپى پىستەكانى دانىشتووى ئەمىرىكا، يەككىيان لە ولاتىكى تر لە دايك بىوو، جگە لەو، لە ھەر چوار كەسى سىپى پىست كە لە ئەمىرىكا ھاتبوو دۇنيا يا دايك يا بابيان لە ولاتى ئەمىرىكا لە دايك نەبوون. بەلام بەو حالەشەو يەك دوو ئەسل كە بە سەر كۆچكىردىيان دا تىپەر دەبوو. فەرەنگىيان لە گەل فەرەنگى زال ھاوتەرازوو دەبوو، ئەو ھاوتەرازوو و ھاوسانىيە بەرادەيەك كامل بوو، كە ھەر چەندە بەشىكى زۆر لە ئەمىرىكايەكان، ئەورۇش ھىشتا بە جۆرىك پەيوەندىيان بە ولات يا فەرەنگى باو و باپىرانيان لە دەست نەداو و دەى پارىزن (يا پەرى پى دەدەن)، بەلام بە زۆرى ۋەفادارى سىياسى خۇيان سەبارەت بە ئەمىرىكا پاراستوو و ناسنامەيان ئەمىرىكايە.

سەرەراى سەركەوتنى بەر چاوى ئەم رەوتى يەكسان كىردن، لە كەمكىردنەو كىشە و مەملانى فەرەنگىيەكان كەلەوانە بوو بە ھۆى زۆرى كۆچ كىردووان بۇ ئەمىرىكارووبدا، ئەزموونى ئەمىرىكايى ھىندىك لە خالە لاوازەكانى ئەم رىگا چارەيەش دەردەخا. يەكەم، مەملانىي بە يەكسان كىردن بەرادەيەكى زۆر ھاسان بوو. چونكە زۆرىك لەو كۆچ كىردوو گەرە سالانەى كە بۇ گەيشتن بە ژيانىكى باش و بەردەوام روويان دەكردە ئەمىرىكا، بە تەواوى دەيانويسىت ۋەك دانىشتووانى ناو خۇى ئەمىرىكا چاويان لى بىرى، واتە "ئەمىرىكايەكى راستەقىنە بن". تەنەت باو باپىرانيان زياتر لەوان خوازيار بوون. بۇيە يەكسان كىردن بە زۆرى دلخواز بوو، يا بەداب و نەرىتە كۆمەلەيەتيەكان (ۋەك شەرم

كىردن لە جىاواز بوون). كە كىردەوئى زۆرە مىلى دەولەتى بە كەمترىن رادەى خۇى دەگەياند.⁽¹⁾

گەرچى رەوتى يەكسان كىردنى كۆمەلەيىكى گەرە لە كۆچ كىردووانى كۆمەلەگى ئەمىرىكا بەگىشتى سەركەوتنىكى گەرە پى بوو، بەلام كاتى ئەم كۆمەلەگايە لە گەل گىرە و كىشەى قول تىرى جىاوازى فەرەنگى رووبەروو بوو، بەرتەسكى رووكارى ئەم رەوتەش زۆرتىر خۇى نواند. لە گىرە و كىشەى نىوان دانىشتووانى سىپى پىست و خەلكانى كە لە كۆنەو لەو دەورە دا دەژيان، يەكسان كىردن جىى خۇى دابوو بە ملھورى، نىشتەجى بوونى ملھورى، و خۇ دوور خىستەو لە كۆمەلەگى راستەقىنە.

كۆمەلەگى ئەمىرىكايى سەركەوتووبوو، لە يەكسان كىردنى بەشىكى زۆر لە كۆيلەكانى نائەمىرىكايى بە رەگەز ئەفرىقايى كە لە راستى دا ئەوانىش ۋەك سوور پىستەكان پىش ھاتنى زۆرىك لە كۆچ كىردووانى تر لەوى نىشتەجى بوون.

كۆسپەكانى كەم و كورپى لە چەشنى رەگەز، كە بە زۆر داسە پىندىرايوون، بە شىپوئەيەكى كارىگەر، پىشيان بە رەوتى يەكسان كىردن گرتىوو. شىكسىتىكى تىرى لەم چەشنى لە كۆتايىيەكانى سەدەى نۆزدەھەم دا رووى دا، كاتى كە كۆچ كىردووانىك لە ئاسياو ھاتنە ئەم ولاتە بۇ ئەوئەى لە ھىلى شەمەندەفەر يا مەزراكاندا، كرىكارى بكن. بۇشايىيەكى تىرىش ھەبوو كە يەكسان كىردن نەيتوانى پىرى بكا تەو. لە سەروبەندى سەدەى نۆزدەھەم دا وردە فەرەنگ و ئابوورى و كۆمەلەگايەك، لە سەر بنەماى كۆيلايەتى لىك جىاواز، لە ولاتە باشوورىيەكانى ئەمىرىكا دامەزرا.

ئەو ئەمىرىكايانەى كە لە ناوچەكانى باشوور دەژيان، بە ھۆى نالە بارى شىپوئەى ژيانىيان، لە ھاوالاتىيانى ناوچەكانى باكوروو رۆژئاوا جىا بىوونەو. لە كۆتايى دا دەر ئەنجامەكى بوو بە "مەملانىيەكى ئاشتى ھەلنەگر، سەرەراى ھەموو ھەول و تەقەلەپەك

⁽¹⁾ ئەگەر چى بە پىچەوانەى ھىندىك لە بۆچوونەكان، داپلۇسىن و نازاردان ھەبوو. مەندالان لە قوتابخانەكان دەبوو بە تىكرايى بە زمانى ئىنگىلىزى قسان بەكەن. بە زۆرى ئەو ئال و گۆرەيان زۆر زوو تىدا پىك دەھات و زمانى زگ ماكيان (واتە زمانى باپىرانيان) لە بىر دەكرد و لە دەورەى مال و لە تەواوى شوئەكانى دەورووبەرى ژيانىيان، تەنيا بە زمانى ئىنگىلىزى قسەيان دەكرد. بىچارە ئەو كەسە بوو كە نەتوانى ھەر چەند بە كەمىش بە ئىنگىلىزى بدوى يان ولام بداتەو.

به هیچ چه‌شنه پیکهاتن و دانیشتنیک چاره‌سەر نه‌کرا.⁽²⁾ ! شه‌پى ناوخویى که بهم هویه‌وه هه‌لگیرسا، چوارسال دریزه‌ی کیشا و گه‌لیکی قوربانى لى که‌وته‌وه، تهنانهت پاش شکستی باشوور و هه‌لوشانه‌وه‌ی سیستمی کۆیله‌دارى ئەم کیشه و ململانی‌یه هەر کۆتایی نه‌هات. پاشان که‌له‌پووریکی جی‌اوازی باشووری و قه‌واره‌یه‌کی کۆمه‌لایه‌تی جی‌اوازی تری پیکهات که‌له‌ویدا هاوولاتیانی ئەمریکایی به ره‌گه‌ز ئەفریقایی، به هه‌ره‌شه و گوره‌شه و گوشت و کوشتار به‌پۆه ده‌چوو.

تا کۆتایی سه‌ده‌ی بیستهم هیشتا کرده‌وه‌ی یه‌کسان کردنی ئەمریکا روون نه‌بوو که نایا ده‌توانی که‌مایه‌تی روو لو زیادبوونی نیسپانی زمانان و هه‌روه‌ها که‌مایه‌تییه‌کانی‌تر سه‌رکه‌وتوانه به ده‌رئه‌نجامیک بگه‌یه‌نی یا نا؟ نایا ئەمریکا ده‌بیته کۆمه‌لگایه‌کی فره‌فه‌ره‌نگی که له‌ودا کرده‌وه‌ی یه‌کسان کردن به پشت به‌ستن به ریکخراوه دیموکراتیکه‌کان. چیت نه‌توانی گاره‌نتی چاره‌سەر کردنی ناشتی خوازانه‌ی ململانی‌ی فره‌هه‌نگی و شارستانییه‌کان، بی؟ یا ده‌بیته کۆمه‌لگایه‌ک که له‌و دا کیشه و ململانی‌ی شارستانییه‌کان، ببه هوی پیک هاتنی ناستیکی به‌رزتری نزیکیه‌تی و تیکه‌لوی، ناسان پیکه‌وه ژیان، و پیکه‌وه سازانیکی وولایه‌نه.⁽¹⁾

⁽²⁾ له باری هۆکاری شه‌ره ناوخویه‌کانی ئەمریکا زۆر کتیب نووسراون. دیاره من زۆر به کورتی له باری هۆکاره‌کانی ئەم گێره و کیشه‌یه دوام و پر به پێست نی‌یه.

(1) لیک دانه‌وه‌یه‌کی زۆر باش و هاوسه‌نگ کراو له‌م بابه‌ته ده‌توانن له

Michael Walzar. On Toleration (new Haven and London: Yale University Prees (1997)

به‌تایبه‌تی بڕواننه

" Reflections on American Multiculturalism"pp. 93—1120

⁽¹⁾ consociational democracy

بڕیاردان له سه‌ر بنه‌ره‌تی هاوایی: ورده فه‌ره‌هه‌نگی جی‌اواز له یه‌کتر، و زۆر دژ به یه‌کتر" له سویسرا، بلژیک، هۆله‌ندا بووه. ئیمه له ئەزموونه‌کانی ئەم سى ولاته دیموکراتیکه ده‌توانین چی فی‌رین؟

هەر کام له‌م ولاتانه گه‌لیک ریکخستنی سیاسی ئەوتویان هی‌نایه ناراه که‌به‌پیی ئەوان هه‌لیژاردنی بڕیار په‌سه‌ندکردنی، له لیژنه و ده‌ولت و په‌رله‌ماندا، پیوستی به هاو بی‌ری و ره‌زانه‌ندی گشتی هه‌موو بنه‌مای ده‌سه‌لاتداریه‌تی گشتی (به‌راوه‌ی جی‌اوازه‌وه) بوو به بنه‌مای هاوایی بوون. به‌م پیه هه‌ر بڕیاریکی حکومه‌ت که کاریگه‌ری گرینگی له سه‌ر به‌رزه‌وه‌ندی ورده فه‌ره‌هه‌نگی یا چه‌ند ورده فه‌ره‌هه‌نگ هه‌بی، ته‌نیا به‌ره‌زانه‌ندی راشکاوانه‌ی نوینه‌رانی ئەو کۆمه‌له‌یه له لیژنه‌ی ده‌ولت و په‌رله‌ماندا به‌پۆه ده‌چوو. جی به جی کردنی ئەم بڕیاره له لایه‌ن باشترین سیستمی نوینه‌رایه‌تییه‌وه که زامنی بوو بۆ بوونی عادلانه‌ی نوینه‌رانی ته‌واوی گروپه‌کان له په‌رله‌ماندا، ناسان کاری بۆ ده‌کرا. ئەم نوینه‌رانه له لیژنه‌ی ده‌ولت‌تیش دا به‌شدار بوون، به‌م شیوه‌کاره ناشتی خوازانه‌یه‌ی باو له‌م ولاتانه‌دا، ئەندامانی لیژنه‌ی ده‌ولته‌تی سه‌ر به‌هه‌ر یه‌ک له‌و فه‌ره‌هه‌نگ جی‌اوازانه‌ ده‌توانی ته‌واوی ئەو سیاسه‌ته داریزراوانه که پیی نادروسته لایان به‌ری(ئەم چه‌شنه ریکخستنه‌که توێژه‌ره سیاسیه‌کان به "دیموکراسی هاوه‌نگاوانه"⁽¹⁾ ی ده‌ناسن، هی‌ندیک شتی ورد له خۆده‌گری که له‌م سى ولاته دا وه‌ک یه‌ک نین. لی‌دوانی زیاتر له پاشکۆی "ب" دا سه‌یری‌که‌ن).

ئاساییه که سیستمیکی هاوکاری له‌و چه‌شنه ناتواندری پیک بی و سه‌ر که‌وتوانه به‌کار به‌ی‌ندر، مه‌گه‌ر له بارودۆخی زۆر تاییه‌ت دا. ئەم هه‌ل و مه‌رجه به‌گشتی بریتی‌یه له: توانای پیکه‌وه سازان، ئاسانکاری زیاتر بۆ ریککه‌وتن، ریبه‌رانی متمانه پیکراو که بتوانن به شیوه‌یه‌ک ئەو کیشه و ململانی‌یه‌کانه چاره‌سەر بکه‌ن، که له به‌رزه‌وه‌ندی گشتی لایه‌نگه‌کانیان دا بی‌ت، هاوایی و مه‌رام بوونی به‌ر بلاو له بواری ئامانج و بایه‌خه بنه‌ره‌تییه‌کاندا که ریککه‌وتنه‌کان مسۆگه‌ر کات، ناسنامه‌یه‌کی ئەته‌وه‌یی که ریکا به

جيايى، واتە خوازىرانى جيايى كامىل نەدات، دەر بەست بوون بە بوارە ديموكراتىكەكان، كەرەتكەرەھەى نامرازى توند و تىژى و شوپرشە.

ئەم ھەل و مەرجانە زۆر ناناسايىن. لە ھەر شوپىنىكىش كە ئەبن، بەھرەھەرى

رىككەوتن لە كەمى دەدا. تەنانەت ئەگەر بە ھەر شىۋەھەك ئەم بەھرەھەرىيە سەقامگىر

بى ھەر ەك نمونەكەى لوپنانى بە سەردىت، كە رەنگە لە ژىر فشارو تەوژمى

مىلمانىيى وردە فەرھەنگەكاندا ھەرەس بىنى.

لوپنان كە سەردەمىك تۆزەرەھەى سياسىيەكان بە سياسەتى سەركەوتوانەى " ديموكراسى ھاو ھەنگاوانە" ناويان دەبەرد، لە سالى 1975 دا، كاتى كە گوشار و تەوژمە نىۋوخۇيەكان بەرادەھەك گەيشت ئىتر سىستىمى رىككەوتتو لە توانايدا نەما لە ناكاو شەپو ھەلەھەكى گەرەو دورو درىژى نىۋوخۇيى لى كەوتەوھ.

سىستەمەكانى ھەلبىزاردن:

جياوازى كلتورى بەزۆرى بەھۇى ئەوھە لە سنور دەردەچن، كە سياسەتزانانى دژ بە يەك لە مەيدانى بەرانبەركى، بۇ ۋەدەست ھىنانى دەنگى زياتر، گەشە بەم كىشە و مىلمانىيانە دەدەن. رژىمە دەسەلاتخاۋەكان ھىندىك جار دەتوانن لە ھىزى ملھورانەى خۇيان بۇ تىك شكاندن و سەركوت كەردنى كىشە فەرھەنگىيەكان كەلك ۋەرگرن، بەلام ئەم كىشە و مىلمانىيانە كاتى كە بە سەقامگىرپوونى سىستىمى ديموكراسى خوازانە لاواز كرا لە نەكاو بە حالەتى تەقىنەوھ و لىك ھەلۋەشان دەگات.

ئەو سياسەتمەدارانەى كە لە بىرى ئەوھەدان لە ناسنامەى فەرھەنگى كەلكى خىرا ۋەرگرن، رەنگە راستەوخۇ لە ئەندامانى گروپى سەر بە فەرھەنگى خۇيان كەلك ۋەرگرن و دوژمنايەتى شاراۋە بكنە قىن و نقرەتى، كە " پاكتاۋكەردنى فەرھەنگى " بە ئەو پەرى خۇى دەگەپەنى.

بۇ دورو بوون لە ۋەھا ئەنجامىك، تۆزەرەھەى سياسىيەكان پىشنىارىيان كەردوھ سىستەمەكانى ھەلبىزاردن دەبى بە شىۋەھەك گەلە بىرىن كە ھىوا و مەبەستەكانى سياسەتزانان بگۆرئى، بەچەشنىك كە ناشتى خوازى، لە مىلمانى قازانجى زياتر بى. لەم رىكخستە پىشنىاركراۋەدا ھىچ ھەلبىزاردەھەك ناتوانى تەنيا بە پىشتىوانى گروپىكى فەرھەنگى ھەلبىزاردى، پالىۋراۋەكان ناچارن دەنگە كانى خۇيان لە چەن گروپى گەرەى فەرھەنگى تر ۋەرگرن. ديارە گرفتى سەرەكى ئەمەيە كە رىبەرانى سياسى لەم سەر و بەندەى رى كەوتنى رەوتى دىمۇكراتىزاسىيۋنە دا، رازى بە قەبوۋلكردنى ۋەھا رىكەوتنىك بكنەن.

كاتى سىستىمىكى ھەلبىزاردنى شەرئەنگىزانە سەقامگىر بوو، ئىتر بەرز بوونەھەى پىچاۋ پىچى دژايەتىيە فەرھەنگىيەكان رىكاي گەرەنە ۋە ناھىلىتەوھ.

جياوازى. كاتى كە بۇشايى و كەلىنى فەرھەنگى ئەوھەندە قوۋل بووھە كە ئىتر ھىچ

كام لە رىگا چارەكانى پىشوو نەتوانى پرى كاتەوھ، تەنيا رىگا چارە ئەوھە كە

گروپە فەرھەنگىيەكان، خۇيان لە كۆمەلە سياسىيە جۇراۋجۇرەكاندا جى بكنەوھ

و لە نىۋەھەوان دا بە جۇرىك لە سەربەخۇيى بگەن، تا بتوانن ناسنامەى خۇيان

بپارىزن و نامانجە بنەرەتى و فەرھەنگىيەكانيان بە دەست بىنن، سىستىمى فیدرالئى

لە ھىندىك بواردا كۆمەل و ناوچە، پارىزگا و كانتۇنەكان بەرادەھەك تىيدا سەربەخۇن

كە بتوانن گروپە جۇراۋجۇرەكان لە خۇدا جى بكنەوھ، ئەوھ دەتوانى رىگا

چارەھەكى گونجاۋ بى. توخمىكى گرینگ و ھەستىار كە سوويسىرييەكان ھىناۋيانەتە

كۆمەلگای چەند فەرەنگى و زۆر ھاو ئاھەنگى خۇيانەو، ھەر ئەو سىستىمى
فېدراالىيە.

زۆر بەى كانتۇنەكان لە بواری فەرەنگى يەو بە تەواوى ھاوسانن بەلام،
فەرەنگەكان تياياندا جياوازی گرینگيان ھەيە، بۇ وینە كانتۇنیک رەنگە زمانى
فەرەنسى و كاتۆليك بى و ئەويتەر ئەلمانى زمان و پروتستانی، كانتۇنەكان بۇ
بەديھینانى پېداويستىيە فەرەنگىەكان توانایى تەواويان ھەيە.

رېگا چارە سوويسرىيەكەش، وەك ھەموو رېگا چارە سياسىيە ديموكراتىكەكانى
كيشەى فرەفەرەنگى، پېويستى بە سەقامگير كردنى بارودۇخىكى ناساسايىيە. لەم
بوارە تايبەتە دا دوو مەرجمان ھەيە.

يەكەم: ئەو ھاوالتيانەى كەلەپوورى جياوازيان ھەيە دەبى پيشتر بەھوى
سنوورەكانى ولات ليكتەر جياكرابنەو، تائەم رېگاچارەيە نەبیتە گوشاریكى تاقەتپروكين
بەسەريانەو.

دووەم: ئەوھە كە ئەگەرچى ھاوالتيان بۇ مەبەست و ئامانجى تايبەت بە چەن
بەشى جياجيا دابەش بوون، بەلام دەبى خواھنى ناسنامەى نەتەوھىي و ئامانجى
ھاوبەش و بايەخ گەليكى ئەوئەندە بەھيز بن كە بتوانن يەكەتەى ئەو كۆمەلگا فېدراالىيە
بپاريزن. ئەگەر چى ئەو دوو مەرجه ھەر دووكى لە سوويسرادا مسۆگەرە، بەلام لە ھىچ
شويىنىكى تر ئەمە نەباوہ و نە مسۆگەرە.

لە ھەر شوينيك يەكەم مەرج دامەزرايى بەلام. دووھەمى نەبى، جياوازيە
فەرەنگىەكان رەنگە بېنە ھوى مسۆگەر نەبوونى گەليكى خواست بۇ گەيشتن بە
سەربەخوى تەواو.

ئەگەر ولاتىكى ديموكراتىك لە رېگای جياكردنەوھى ئاشتى خوازانەوہ بيبىت بە دوو
ولات، ئەم رېگا چارەيە لەگەل پيوەرە ديموكراتىكەكاندا تەواو يەك دەگریتەوہ. نەرويج
وينەيەكى بەرچاوە، كە پاش نزيك بە سەدەيەك يەكەتەى نيوہ سەربەخۇ لەگەل سوئيڊ،
لە سالى 1905 دا بە سەربەخوى تەواو گەيشت.

بەلام ئەگەر بەھوى تيکەلاوى گرووپە جوړبەجوړەكان مەرچى يەكەم بە تەواوى پيك
نەيەت، ئەو كات بۇ ئەو كەمايەتيانە كە لە ولاتە نوى كاندا دەژين، رەنگە زەخت و
گوشاریكى لە رادە بەدەريان بڅەنە سەر. ئەمانە رەنگە ويستەكانيان لە ھەر حالدا چ لە
بواری سەربەخوى دا و چ لە بواری مانەوہ لە چوارچيوہى دەسەلاتدارەتى ولاتەكەياندا،
بە چەشنىك پاساوى بۇ بەيىتەوہ.

ئەم گرى كويەرەيە، چەمكى سەربەخوى "Quebec كيوبيك"ى لە كانادا ئالۆز
كردوہ. ھاوالتيانى فەرانسى زمانى "كيوبيك" ئەگەر چى دەيانەوى بە سەربەخوى
تەواو بگەن، بەلام ئەم پاريزگايە خەلكانىكى بەرچاوە لە خۇ دەگرى كە زمانيان فەرەنسى
نىيە- واتە زمانيان ئينگليزيە، يا دانىشتووانى لە ميژينەى ئەوين ويا كۆچ كردوون-
دەيانەوى ھاوالتى كەنەدا بن. گەرچى رېگا چارەيەكى ئالۆزى سنوورى ھەريمى لە
بواری تيوريەوہ مسۆگەرە، ئەويش بەم شيوەيە: زۆربەى ئەو كەسانەى كە بە باشى
دەزانن لە كانادا بميننەوہ توانايى بەرپوہ بردنى ئەم كارەيان ھەبيت، بەلام لە لايەنى
سياسيەوہ چەندە ئەم كارە سەريگرى يا، نا ئەوہ ئيتەر زۆر روون نىيە،⁽¹⁾

ئەوھى كە لە راستى دا جيى دلخۇشى نىيە ئەوھە كە تەواوى ئەو رېگا چارانە و
گيروگرفتى سىستىمى فرە فەرەنگى لە ولاتىكى ديموكراتىك دا كە من لىيى دوام -
پيدەچى رېگا چارەى تريس- سەركەوتنيان پەيوەندى ھەيە بە ھەل و مەرچى
تايبەتەوہ كە بە دەگمەن دەرەخسین. لە بەر ئەوھى جياوازی زۆربەى ولاتە ديموكراتىكە
كۆنەكان كەمتر بووہ، ئەوان تارادەيەك توانيويانە پاريزراو بميننەوہ لە مەلمانى توند
وتيزە فەرەنگىەكان. بەو حالەشەوہ لە كۆتاييەكانى سەدەى بيسستەمدا گەليك ئال و گۆر
ھاتۆتە ئاراوہ كە بى گومان، لە سەدەى 21 دا، كۆتايى بەم گيروگرفتانه دىنييت.

(1) - سكات ج. ريد (Scott J. Reid) رەوتىكى ھەلبىژاردنى دوجارەكى باس دەكا كە رېگا
دەدا بە زۆربەى كەسانى (كوبيك) ھەرچەند ئەك بە گشتيان و لە كەنەدا يان لە كوبيكى سەر بەخۇ دا
بمىننەوہ. ئەوہ دەسەلمىنى كە ئەم گەلەلەيە و گەلەلەكانى لەم چەشنە رەنگە بەرپوہ بچن يان نەچن
"The Borders of an Independent Quebec: A thought
Experiment", Good society 7(wenter 1997), p.p 11-15)

باوهر و فەرھەنگی دیموکراتیک

تەواوی ولاتان درەنگ یا زوو لە گەل قەیران گەلیکی قوولی وەك قەیرانی سیاسی، ئیدئۆلۆژیک، ئابووری و سەربازی و نیوئەتەوهیی رووبەر و دەبنەوه. لە ئاکام دا ئەگەر سیستمیکی سیاسی دیموکراتیک بیهوی درێژە بە مانى خۆی بدات دەبیّت لە ھەموو ئەو کۆسپ و تەگەرانیە کە قەیران دەخولقینن خۆ دەربازکات. بۆ پێک ھێنان و سەقامگیر کردنی دیموکراسی دەبێ وەك گەمیەوانی لیژان، بزانی لە کەش و ھەوای زۆر ناخۆش و گەردەلوول و بۆراندا چ بکا و خۆ لە ھەموو مەترسیەك بپەرئێنێهە.

لە سەر دەمی قەیرانی توندو درێژ خایەندا، ئەو ئەگەرە دیتە پیش کە دیموکراسی لە لایەن ریبەرانى دەسەلات خوازەو لە ناو بچێ، کە بەلین دەدەن قەیران بە شیوہی دیکتاتۆرانە چارەسەر بکەن. لە کاتیکیدا ئەم شیوہکارانە دوورن لە ھەوین و شیوہکاری دیموکراسی خوازانە. لە بەر یەك ھەلۆەشانى دیموکراسی لە سەدەى بیستەم دا لەناوچوونی دیموکراسی راستیەکی باو بوو. ئاماژە کردن بە حەفتا ولاتی دیموکراسی کە ھەرەسیان ھینا، ئەو راستیە دەسەلمینی. بەلام سەرەرای ئەو ھیندیک لە ولاتە دیموکراتیکەکان توانیویانە زۆر جار لە گەردە لوول و قەیرانەکان خۆ دەرباز کەن. ھەرەك دیتمان زۆریەیان تەنانت بە سەر کیشە و مەملانی فەرھەنگی یە قوولەکاندا زال بوون و ھیندیکیان بە ئەزمونیکی زیاترەو. بۆ درێژەى سەفەرێک کە دیموکراسی ئامانجیەتی، ئەوانەى لەم گەردەلوولە دا مانەوہ ئەو ولاتانەن کە پێیان دەلین دیموکراسی کۆنتر.

دامەزرێوە و ریکخراوە دیموکراتیکەکان بۆ چی لە ھیندیک ولاتندا توانیویانە لە قەیران و ئالۆزی خۆ دەرباز کەن و لە ھیندیک ولاتاندا نەیان توانیوە؟ دەبێ جگە لەو مەرجانەى باسم کرد، چەن مەرجی تریشی پێ زیاد کەم. روون بوونی ناسۆی دیموکراسی ھەر وولاتیک، بەستراوەتەوہ بەوہی کە ھاوولاتیان و ریبەرانى ئەو ولاتە ھەر چی قورس و قایم تر پشٹیوانى لە بایەخەکان، ئەگەر و ھیما و کردەوہ دیموکراتیکەکان بکەن. متمانەترین پشٹیوانى، کاتى سەر دەگرێ کە ئەو چەشنە باوہر و مەیلانە لە فەرھەنگى ئەو ولاتە دا چەسپا بیّت و بە گشتى لەم نەوہیەوہ بگۆزیتەوہ بۆ نەوہیەکی

دیکە" بە واتایەکی تر" ئەو ولاتە خاوەنى فەرھەنگىکی سیاسی دیموکراتیک

بێ.

فەرھەنگى سیاسی دیموکراتیک لە رايەناني ھاوولاتیانیکدا کە باوہریان پێی ھەيە یاریدەدەرە: دیموکراسی و یەكسانی سیاسی ئامانجیکن کە خەك ئاواتیانە پێی بگەن، ھێزە چەكدار و پارێزەرەکان دەبێ بە تەواوی کۆترولیان لە دەستی ریبەرانى ھەلبێژدراوی خەك دا بێ. ئەو دامەزراوە بنەرتیانە کە لە بەشى 8 ی ئەم باسەدا لێی داووم، دەبێ پپارێزین. بۆچوونە سیاسی و بیروبوچوونە جیاوازهکانى نیوان ھاوولاتیان، دەبێ وەرگیرى و پشٹیوانى لى بکری.

رای من ئەوہ نی یە کە تەواوی دانیشتووانى ولاتیکی دیموکراتیک دەبێ بە تەواوی مانا دیموکراسی خوازين. بە خۆشى یەوہ، وانى یە، دەنا دەکرا بە دلنیا ییەوہ بلین کە قەت ھیچ ولاتیکی رووکاری دیموکراسی بە خۆیەوہ نابینى! بەلام تا کاتیکی زۆریەى ھەرە زۆری ھاوولاتیان سیستمی دیموکراتیک و دامەزراوە سیاسی یەکانى، لە ژوور ھەموو بەدیول و ئالترەناتیفە نادیموکراتیکەکانەوہ نەبینن، ھەرەھا ریبەرانى سیاسی کە بەر پرسى بەرپۆە بردنى کردەوہ دیموکراتیکەکانن پشٹیوانى لەوہ نەکەن. دیموکراسی زۆر محالە بتوانى لە قەیران و ئالۆزیەکانى رزگار بیّت.

لەراستیدا رەنگە کەمینیەکی بەریلاو لە شەپەنگیزان و توندپەوان و دژە دیموکراتیک بۆ تیکدان و لەناوبردنى خۆراگرای پاراستنى دامەزراوە دیموکراتیکەکانى ولاتیکی بەس بێ.

چۆن خەلکی ولاتیکی باوہر دەکەن بە بۆچوونە دیموکراتیکەکان؟ چۆن بپروا و ھەلس و کەتى دیموکراتیکانە دەبیّتە بەشیک لەبنەمای کەلەپووریکی؟ ھەرچەشنە وەلام دانەوہیەك بەم پرسیارانە. ناچارمان دەکا بە لیکۆلینەوہیەکی قوولی گۆرانکارییە میژووییەکان، ھەندیکیان بە گشتى و ھەندیکیان تاییەت بە ولاتیکیەوہ. ئەوہش ئەرکیکی کە لەتاقەتى ئەم کتیبە دانیه. تەنیا ریکەبدەن ئەوہ بلیم کە، بەختەوہر ئەو ولاتە یە کە میژووەکەى بەرەو ئەو قۇناغە رینوینی کردووە!

بەلام میژوو ھەمیشە وا بەخشندە نەبوہ، بەپێچەوانە بەھیندیک لە ولاتەکان فەرھەنگیکی وای پشکەش کردوون کە، لەباشترین شیوہدا، تەنیا بەرادەییەکی زۆر لاواز

لايهنگرى له دامه‌زراوه ديموکراتيکه‌کان ده‌کەن و له خراپ‌ترین شيوه‌شدا، به‌توندی لایه‌نگری حکومه‌تی ده‌سه‌لاتخوازن.

گه‌شه‌کردنی ئابووری به‌هۆی ئابووری بازاره‌وه.

له روانگه‌ی میژوویییه‌وه، په‌ره‌سه‌ندنی باوه‌ره ديموکراتيکه‌کان و فره‌هنگی ديموکراتيک په‌يوه‌نديه‌کی نزیکي هه‌یه له‌گه‌ڵ ئه‌و شته‌ی که به‌هاسانی پيی ده‌وتری ئابووری بازار. به‌شيوه‌یه‌کی رۆشنتر، ئابووری بازار به‌ديهینه‌ری یه‌کێک له‌بواره زۆر له‌باره‌کانی گه‌شه‌ی دامه‌زراوه ديموکراتيکه‌کانه که له‌ویدا پاشه‌که‌وتی سه‌رمایه‌ی ئابووری تاکه که‌سیه، نه‌ک ده‌وله‌تی، واتا زۆرتر ئابووریه‌کی سه‌رمایه‌دارانه‌یه تاسۆسیالیستی یان ده‌وله‌تی. به‌و حاله‌شه‌وه په‌يوه‌ندی نزیکي نیوان ديموکراسی و سه‌رمایه‌داری بازار جیاوازییه‌کی زۆری له‌ناوخۆیدا شارده‌وته‌وه: ئابووری سه‌رمایه‌داری بازار به‌ناچاری ده‌بیته هۆی له دایک بوونی گه‌لیک نایه‌کسانی له‌و سه‌رچاوه سیاسییه‌دا که له ژێر ده‌ستی هاو‌لاتیانی جۆراو جۆر دایه. له‌به‌رئه‌وه، ئابووری سه‌رمایه‌داری بازار به‌توندی گورزله یه‌کسانی سیاسی ده‌وه‌شینی: ئه‌و هاو‌لاتیانه‌ی که له‌ باری ئابووریه‌وه نایه‌کسانن زه‌حمه‌ته که بتوانن له‌ باری سیاسیدا یه‌کسان بن. له‌ ولاتی‌کدا که خاوه‌نی ئابووری بازاره، ده‌ست گه‌یشتن به‌ یه‌کسانییه‌کی سیاسی مومکین نییه. له‌ناکامدا، ململانییه‌کی به‌رده‌وام له‌ نیوان ديموکراسی و ئابووری بازاردا هه‌یه. ئایا جیگه‌رو نه‌لترناتیویکی دیکه بۆ سه‌رمایه‌داری بازار هه‌یه که که‌متر زه‌ره‌ر به‌یه‌کسانی بگه‌یه‌نی؟ له‌و دوو فه‌سه‌له‌ی دواییدا چاویک به‌و پرسیاره‌وه به‌گشتی به‌ په‌يوه‌ندی نیوان ديموکراسی و سه‌رمایه‌داری بازاردا، ده‌خشینم. به‌لام سه‌ره‌رای ئه‌وانه، ئیستا ناکرێ خۆت بدزیته‌وه له‌و ئه‌نجامه که سه‌رمایه‌داری بازار. کۆمه‌لگایه‌ک پیکدینێ و گه‌شه‌ی ئابووری که خۆی له‌ خۆیدا ده‌بیته هۆی په‌ره‌پیدان و پاراستنی دامه‌زراوه ديموکراتيکه‌کان به‌که‌ڵک بن.

به‌کورتی

له‌وانه‌شه هه‌ل و مه‌رجی دیکه‌ی تر وه‌ک بالاده‌ستی یاسا، ناشتی درێژماوه و شتی له‌م بابه‌ته بۆ دامه‌زراوی ديموکراسی به‌که‌ڵک بن. به‌لام ئه‌و پینچ مه‌رجه‌ی باسم کردن، به‌بروای من له‌ ریزی گرینگترین هه‌ل و مه‌رجه‌کاندان..

کورتی باسی ئه‌م فه‌سه‌له ده‌کرێ له‌سێ ته‌وه‌ری گشتی‌دا ده‌بردری:

یه‌که‌م: ولاتی‌ک که خاوه‌نی ئه‌م پینچ هه‌ل و مه‌رجه بی‌ت، نزیکه د‌لنیابین که بتوانی دامه‌زراوه ديموکراتيکه‌کان په‌ره پیدات و بیان پاریزی.

دوهم: ولاتی‌ک که ئه‌م هه‌ل و مه‌رجه‌ی تیدا نه‌په‌خسابی زۆرزه‌حمه‌ته بتوانی دامه‌زراوه ديموکراتيکه‌کان په‌ره‌پیدا. نه‌گه‌ر به‌شيوه‌یه‌ک له‌م بواره‌دا سه‌رکه‌وتوبی، بی‌راوه دووره که بتوانی بیان پاریزی. ئه‌ی ده‌ریاره‌ی ولاتی‌ک که هه‌ل و مه‌رجه‌کی ئاویتیه‌ ده‌کرێ چ لیکدانه‌وه‌یه‌کمان هه‌بی - ولاتی‌ک که هیندی‌ک هه‌ل و مه‌رجی ناله‌بارو هیندی‌ک له‌باری هه‌یه؟ وه‌لام به‌م پرسیاره‌وه هه‌روه‌ها ته‌وه‌ری گشتی سینیهم، تادوای به‌سه‌رکردنه‌وه‌ی بارودۆخی سه‌رسوره‌ینه‌ری هیندستان ده‌هیلمه‌وه.

هیندستان: ديموکراسی ضاوه‌روان نه‌کراو

ره‌نگه ئیوه‌ش به‌ر له‌ئیستا سه‌باره‌ت به‌ بارودۆخی هیندستان سه‌رسام مابن. ئه‌وه نییه، ئه‌م ولاته دووره له‌هه‌ر چه‌شنه هه‌ل و مه‌رجی‌کی له‌بار بۆ سه‌قامگیر بوونی ديموکراسی؟ له‌م بواره‌دا ئایا به‌راستی بوونی ديموکراسی له‌هیندستان هه‌موو ئه‌و باسانه‌ی من ره‌ت ناکاته‌وه؟ به‌ته‌واوی نا.

ئه‌وه‌ی که هیندستان توانیویه‌تی له‌ درێژماوه‌دا، گشت دامه‌زراوه ديموکراتيکه‌کان بپاریزی، له‌رواله‌تدا زۆر چاوه‌پروان نه‌کراو دیاره. هیند له‌گه‌ڵ ئه‌و دانیشتووانه زۆره‌دا که له‌ کۆتایی سه‌ده‌ی بیستدا خۆ له‌ یه‌ک ملیار که‌س نزیک ده‌کاته‌وه، زۆرتر له‌ خه‌لکی ولاتانی تری دونیا گیرۆده‌ی دووبه‌ره‌کایه‌تین. ئه‌و دووبه‌ره‌کایه‌تیانه بریتین له‌ زمان،

كەم و كوپى، چىن، مەزھەب و سنورو ولات- ھەروھە بېروانە دابەش بوونى يەكجار ورد لەنيو ھەريەك لەمانەدا⁽¹⁾:

ھىندىستان ھىچ زامانىكى نەتەوھىي نىيە. ياساى سەرەكى ئەو ولاتە بەرھەسى پارزە زمان بەزمانى سەرەكى دەناسى. بەلام تەنانەت ئەوھش گەورھىي گرفتى زمان بە شىوھىەكى تەواو ولەم ناداتەوھ: لانى كەم يەك مليون ھىندى بەھەريەك لە (35)سى و پىنج زمانە ليك جياوازەكانى ناو ھىندىستان قسان دەكەن. سەرەپراى ئەوھ، ھىندىيەكان بە نزيكەى بىست و دووھەزار شىوھ زاراوھى جيا لەيەك دەدوين.

لەگەل ئەوھى كە لەسەدا 80ى خەلكى ئەم ولاتە ھىندوئىسن(ئەوانى دىكە زۆربەيان موسولمانن، يەككە لە ھەريەمەكانى ئەوئ بەناوى كىرالا ژمارەيەكى زۆرى مەسىحى تىدا دەئى). بەلام كاريگەرى يەكئىتە بەخشى ھىندوئىسىم بەتوندو تولى لەلایەن سىستىمىكى كاستىوھ⁽²⁾ كە نزيكەى 1500سال پ. ز بۆ ھىندىيان بۆتە كاريكى رەوا، لەژئىر ھەرەشەدايە. تەنانەت خودى سىستەمەكەش، وەك زمان، بى پادە دووبەرەكى ئى ئەكەوئتەوھ، يەكەم: خەلكىكى زۆر لەو چوار گروپو و چىنە كە ھەروھكو مىراتى بۆ كۆمەلگا بەرەوا زانراوھ دوورئەكرين، ئەمانە(دەركرولى ناوچىنەكانن) واتسا ھەمان "ناپاكەكان" كە ھەر چەشنە پەيوھندىەك لەگەل ئەوانە دەبىتە ھۆى ئابروو چوون. سەرەپراى ئەوانە، ھەركاستىكىش دەبىتە وردە كاست گەليكى مىراتى بى ژمار كە ئەندامەكانى لەناو سنوورەكانى كۆمەلایەتى، شوئىنى نىشتەجئ بوون زۆرجاران كاركردنیش بەتوندى بەرتەسك بوونەوھ.

ھىندىستان يەكئىكە لە ھەژارتىن ولاتانى دونيا. چا و لەو ژمارەيە بكەين: لەسالى 1981وھ تاسالى 1995 نزيكەى نىوھى كۆمەلگای ئەم ولاتە روژانە بە كەمتر لە

(1) ئەو نمونانەى كەلەمە و بەوادىن زۆريان لەو سەرچاويە وەرگىراون:

Economist August2, 1997,5s,90; United Nations Development Programme, Human Davelopment Report(New york: oxford: University Press 1997, p. 51: India's Five Decades of Drogrrs and Pain”New York Times. August 14, 1997; and shashi Tharoor, “ India's odd, Enduring Datch work”,New York Times, August 8, 1997.

(2) كاست: ھىچ وشەيەكم بەدى نەكرد بۆ ھاوتای كاست ناچار ھەر ئەوم نووسى. (و)

دۆلارىكى ئەمريكايى دەژيان. لە سالى 1994-1993 زۆرتەر لەيەك لەسەر سىى خەلكى ئەم ولاتە واتە(زىاتر لە سى سەد مليون كەس) راستەوخۆ وەك فەقىر دەناسران“ ئەوانە بەزۆرى لە گوندە بچووكەكان دەژيان و خەريكى كارى كشتوكال بوون. لەسالى 1996 لەناو حەفتا و ھەشت ولاتى لە حالى گەشەدا، ھىندىستان بەھۆى بەرچا و بوونى ھەژارى مروقى لەئاستى چل و ھەشتەمدا راوھستا، واتا لە پال رواندا كە ئەويش لە ئاستى چل و ھەشتەمدا بوو. سەرەپراى ئەوھ، نزيكەى نىوھ لەگشت ئەوانەى لەسەر ووى يانزە سالەوھن و لەسەدا شەستى مئىيەنى سەر ووى شەش سالى ئەو ولاتە، ئەخوئندەوارن.

گەرچى ھىندىستان سەرەخۆيى خۆى لە سالى 1947دا بەدەست ھىنا و لە سالى 1950دا خەريكى دارشتنى ياسايەكى سەرەكى ديموكراتىك بوو، بەلام بە لەبەر چاگرتنى ئەو ھەل و مەرچەى كە ئىستا باس كرد بۆ ھىچ كەس جىي گومان نەبوو كە كردهوھى سياسى ھىندىستان لەبوارى ديموكراتىكەوھ، خالى لاوازى گەورەى ھەبوو. بە بەردەوامى لەوئى مافى مروقەكان پىشئىل كراوھ.⁽¹⁾ بازگانەكان، ھىندىستان لە رىزى دەولەتى گەندەلى دونيا دادەنئىن.⁽²⁾ لەوھ خراپتر لە سالى 1975، كاتىك كە ئەندىراگاندى سەرۆك وەزىرى كات، بوو دەستى داىە كودەتايەك و حالەتى نياسايى راگەياند، مافى مەدەنى راگرت، و ھەزاران سەركرەدى نەيارى خۆى خستە زىندانەوھ، دامەزراوھ ديموكراتىكەكانى ھىندىستان راگىران و دىكتاتورى لەجىگەيان دانىشت.

بەو حالەوھ زۆربەى كاتەكان خەلكى ھىند لایەنگرى دامەزراوھ ديموكراتىكەكان بوون. دووسال دواى ئەوھ كە ئەندىراگاندى دەسەلاتى بەدەستەوھگرت، خەلكى ھىند لە ھەلئوستىكدا كە ھەرگىز لەكەسانىك چاوپروان ناكري كە شايانى ديموكراسى نەبن. لە ھەلئىزاردنىكى عادلانەدا ئەندىراگاندىيان لەسەر دەسەلات ھىنايەخوار. وادىتە بەرچا و نەتەنيا بلىمەتانى سياسى بەلكو گشت خەلكى ھىندىستان زۆر حەزىيان لە دامەزراوھ

(1) ئەندىراگاندى دواى شكستى ھەلئىزاردنەكەى 1977 دووبارە سالى 1980 بووھو بە سەرۆك وەزىر. لەسالى 1984دا دەستورى بەھىزە چەكدارەكانى ھىندىستان دا ھىرش بەرنەسەر پىروژترين پەستگەى سىكەكان، كە لە ژئىر دەستى بالى مەزھەبى سىكدابوو. ھىندىك دوايى، لەلایەن دووكەس لە سىك مەزھەبەكان تىرۆر كرا. ئەوكات ھىندىيەكان دەستيان داىە كوشت و كوشتارو تالان و بپۆى سىكەكان. لەسالى 1987دا، كورەكەى ئەو واتا راجىف گاندى، كەببوھ سەرۆك وەزىر، بزوتتەوھى سەرەخۆ خوازانى كەمىنەى ھەريى تاميلى سەركوت كرد. لەسالى 1991دا ئەويش بەدەستى تاميلىك كوژا.

(2) Economist, August2, 1997, p. 52.

كردوه ديموكراتيكهكان كردوه بهناسانى ريگا نادهن كه نهو بهشيوازي دسهلات خوازانه حكومت بكا .

گهرچى ژيانى سياسى هيندستان زور پر گيرى و كيشه و توندوتيريه، بهلام دامهزراوه سهرهكيه ديموكراتيكهكان، بههموو كهمو كوپيهكانيهوه، دريژهبهمان و كاركردى خويان ددهن. واديتيه بهرچاو كهئوه گشت چاوهروانيه مهنقيهكانى تيك دابيت. چون دوتوانين نهو ليكبدينهوه؟ هر وهلاميك كه بهمهتلى هيند بدرتوه دهبي وهلاميكى كاتى بيت. بهو حالهشوه وهوانهيه سهير بيتيه بهرچاو، بهلام گهليك بوارى تاييهتى هينديش له رونكردنهوى هوى مانهوى دامهزراوه ديموكراتيكهكان لهم ولاتهدا، يارمهتى ئيمه ددهن.

يهكه: كومهليك لهو بواره لهبارانهى كه ليبيان دوام بهدلنيايى له هيندستاندا هه. سوپاي هيند، كه لهژير كارگهري نهودهديه لهپيشدا داگرىكراوى بهريتانبا بووه، بهو هويه لهژير فرمانى رابهره مهدهنيهكانى هلبيردراو دايه. لهبهر نهوه هيندستان وهك ولاتانى سهردهمى گهشه لهژير ههههشهى شهرو نازاوهى سهرهكى دژه ديموكراتيكهكانه دانيه.

لهپاردوى نارتهشى هيندستاندا، بههلسهنگاندن لهگهله ئهمرىكاي لاتين، لايهنگريهكى نهوتو له ديكتاتورى بهرچاو نهدهكهوت. هيىزى چهكدارى هيندستان نهگهرچى زور گهندهله، بهلام ناتوانى له كوئوتايهكدا وهك هيىزىكى سياسى سهرههخو بچووليتيهوه.

سهرهپاي نهوه، دامهزرينهوانى هيندستانى مؤديرن كه نهو ولاتهيان بهرهو سهرههخويى رابهري كرد يارمهتى گهلاله بوونى ياساي سهرهكى و دامهزراوه ديموكراتيكهكانيان دا، گشتيان لهو كهسانه بوون كه بپرواي تهواويان به ديموكراتيك ههبوو. نهو بزوتنهوه سياسيانهى كه نهوان رابهرييان كردن زوربه شيلگيرى پشتيوانيان له بيهرو بوچوون و دامهزراوه ديموكراتيكهكان دهكرد. دهكرى بلين ديموكراسى نايدىولوترياي نهتهوهيى هيندستانه. هيچ نايدولوتريهكى ديكه نيه، سهرهپاي نهوه كه له هيندستان ههستى نهتهوايهتى كزه، بهلام نهو ههسته لهگهله بيركردنهوه و باوهره ديموكراتيكهكان وهها تيكهلى يهك بوون كه نهو هينديانهى خوازيارى سيستمى ناديموكراتيكهكانه كه مينهيهكى كهمن.

سهرهپاي نهوش، گهرچى هيندستان لهبوارى كهلهپوورو فرههنگيهوه زور فره چهنهيه، تهنيا ولاتيكه له دونيادا كه كردوهو باوهره هيندوسيهكان بهورادهيه تييدا بهبره و بئ. بههر حال، لههر ده كهس خهلكى هيندستان ههشت كهسيان هيندوسين. نهگهرچى سيستمى كاستى دوويهركايهتى دنيتيهوه وههروهها نهژاد پهستاني هيندو مترسيهكى تهلهكراون بو موسولمانان، بهلام بهدلنيايى هيندوس گهرايى چهنيك پيناسهى هاوبهشى بو زورينهى هيندوسيهكان دروست دهكا.

بهو حالهشوه وههگهر نهو بارودوخه لايهنگرى له دامهزراوه ديموكراتيكهكان بكا، ديسان ههژارى لهپادهبهدهرى هيندستان هاوپر لهگهله دابهشكردنى قوولى فره فرههنگيهكى، چاوهروان دهكرى زهويهكى بهپيت بئ بو گهشهى گهليك بزوتنهوى دژه ديموكراتيك، بزوتنهوه گهليك، كه نهونده بههينن دوتوانن ديموكراسى بروخينن و لهجىگاي نهو ديكتاتورى دسهلانتخوازانه سهقامگيركهن. كهوايه بو شتيكى وا رووى نهداوه؟ لهنزىكهوه كه پروانين زور شتى سهر سوپههينهرمان بو دهردهكهوئ.

سهرهتا، هرهينديهك نهناميكه له كه مينهيهكى فرههنگى كه نهونده بچووكه نهنامهكانى ناتوانن بهتهنياي بهسهر هيندستاندا دسهلاتداريتى بكهن. بهكارهيننانى كومهليك بهشى جياوازي فرههنگى كه هيندستان پيكدينن، نيشانى دها كه هر بهشيك چهنده بچووكه، نه تهنيا لهبوارى بوونى زورينهوه، بهلكو لهبوارى هيىزى دسهلاتداريهوه بهسهر نيوه كيىشهريك دا بهورادهيه بهرين و بهورادهيه فره چهن. هيچ كه مينهيهكى هيندى بهبي بهكارهيننانى هيىزى مهننى سهركوتكهرى چهكدارو پاريزگارى ناتوانن بهسهر هينددا حكومت بكا. بهلام هيىزه چهكدارو پاريزگاركان، ههروهك وتمان، بو مهبهستيكي وهها نامادهو تيار نين.

دوهم: نهنامانى كه مينهيهكى فرههنگى، لهگهله چهنده لهلاويردنيكى كه مدا پيكهوه له ههريميكدا نازين و زورتر لهناوچه جياجياكاندا بلاوبوونهوه. لهناكامدا، ناتوانن هيوادارين بهوى كه بتوانن له دهرهوى سنورهكانى هيندستان ولاتيك بو خويان دروست بكهن. زوربهى هينديان، بيانهوى يان نهيانهوى، مهحكومن بهوى هاولاتى

هيند بن. له بهر نه وهی که ليک هه لوه شان مومکين نيبه، ته نيا هه لته رناتيفی شياو. يه کيتيه له ناو هيندستاندا.⁽¹⁾

د هره نجام له روانگه ی زور بهی هينديه کانه وه هيچ هاوتايه کی واقيع بينانه بو ديموکراسی نيه. هيچ کام له که مایه تيه کانی هيند، به ته نيا، ناتوانی دامه زراوه ديموکراتيکه کان بروخینی و له جيگای نه و رژيمیکی دسه لاتخواز بينيته سه رکار. به پشتيوانی هیزی نه و چه کدارو پاريزه رانه ی که پيوستی بو پاراستنی حکومه تیکی دیکتاتور. به پیکهینانی ولاتیکسی سه ربه خو دلای خوشکا، یان نایدولوزی و دامه زراوه یه کی سه رنج راکیش له به رامبه ر ديموکراسی بينيته ناراه. نه زموونی نيشانی داوه که هه ر شيوه پیکهاتنیکی به رچاو له که مایه تيه جياوازه کان نه وه ننده گیروده ی په رت و بلاوييه که ناتوانی راگويزانی حکومه ت راگری و به رده وامي پی به خشی، چ بگا به وهی که حکومه تیکی دیکتاتور له خویدا جيکاته وه. وادیته به رچاو که ديموکراسی ته نيا هه لپژارده یه کی کرده و ييه بو خه لکانی هيند.

چيروکی دريژی ديموکراسی له هيندستان نالوزتره له وهی که، هه رولاتیک بتوانی وها چيروکیکی دريژی هه بی. به لام له کوتايدا ده بی له سه ر نه و خاله پیدا گری بکه م که، هيندستان پشتگيری ده کات و ته وهره سيه مينه ی که پیشتر به لینم دابوو. له ولاتیکدا که يه کیک یا زیاتر. له و پینچ مه رجه ی که پيوستی بو ديموکراسی، نه بی، هه لپه ت جگه له و پینچ مه رجه، سه قامگیر بوونی ديموکراسی، به ریکه وت، یان ره نگه دوريش بی، به لام دوور له روودان نيه.

بوچی ديموکراسی له سه رانه ری جيهان په رهی سه نندوو؟

نه و به شه م به م خاله ده ست پیکرد: سه ره پای نه وهی که له دريژهی سه ده ی بيسته مدا ديموکراسی ده یان جار توشی شکست بووه به لام به و حاله شه وه له کوتایي نه م

⁽¹⁾ ژماره یه کی زور له و که مينانه هه ن و به ناو بانگترینیان کشميريه کانن. که هه ل و خه باتيان بو وه ده ست هينانی سه ربه خوپی، به هوی به کارهینانی هیزی چه کدار له لایه ن حکومه تی هينديه وه، کشميريه کان به و خواسته یان نه گه يشتوون.

سه ده یه دا به هه موو جيهاندا بلاويوته وه. نیستا کاتی باسکردنی نه و سه رکه وتنه یه: ده لی نه و هه لومه رجه ی له سه ره وه باسم کردن له سه رتاسه ری دونیادا ره خساون.

- به تیداچوونی نیمراتوریه نیستعماریه کان مه ترسی ده ستیوه ردانی هیزه دهره کیه کان هاوکات له گه ل پرۆسه ی ديموکراسی که م بووه وه، خه لکی ولاته جوراو جوره کان سه ربه خوپیان به ده ست هینا، گرینگترین رژيمه گشت خوازه کان هه ره سیان هینا، کومه لگای نیونه ته وه یی زوربه یان پشتيوانی ده کن له دامه زرانندی ديموکراسی.

- که لکه له ی دیکتاتوری چه کدارانه پاشه کشه ی کرد چونکه نه ته نيا بو خه لکی ناسایی به لکه بو خودی ریبه رانی چه کداریش زانیارین که کاربه ده ستانی نیزامی توانای رووبه روو بوونه وهی وتو ویژو ململانیکانی کومه لگای مؤدیرنیان نيه" له راستیدا، زور جارن نه و راستیه سه لمینرا که له م بواره دا زوريش بی توانان. له بهر نه وه له زوربه ی ولاتان يه کیک له کوتترین و مه ترسی دارترین هه ربه شه کان له دژی ديموکراسی له ناوچوو یان زور لاواز بوو.

- زوربه ی نه و ولاتانه ی که پرۆسه ی ديموکراسی له ویدا سه قامگیر بوو، نه وه ننده هاو ناهه نگ بوون که بتوانن له ململانی جدیه فه ره هه نگيه کان نارپه زایه تی دهرپرن. نه و ولاتانه زورتر ولاته بچووه کان بوون، نه ک کومه لگایه کی زوری فره فه ره هه نگي. له زوربه ی نه و ولاتانه دا که زورتر له نه وانی دیکه توشی ناژاوه و جیایی هاتبوون، هه ول دهدرا شیوه ریخستنیکی کومه لایه تی پیک بیست. لانی که م له ولاتیکدا، اتا هيندستان هيچ فه ره هه نگيکی که مایه تی نه وه ننده توانایه ی نه بوو که بتوانی به ته نيا حکومه ت به ده سته وه بگری. له به رامبه ردا، له هه ر شوینیک که ململانی فه ره هه نگيه کان به ناستیکی نه سته م ده گه يشت، وه ک بریک شوینی نه فریقا و یوگوسلافیای جارن، پرۆسه ی ديموکراسی ده بوو به کاره ساتیک.

- به تیکشکانی ناشکرای سیسته م گشت خوازه کان، دیکتاتوریه نیزاميه کان، هه روه ها زوربه ی رژيمه ده سه لات خوازه کانی دیکه، باوه رو نادیولوزیه دژه ديموکراتيکه کان تام و چيژی رابردوی خویان دؤراند. له پيشتر هه رگيز له میژووی مروقد خه لک نه وه ننده لایه نگری بیرو باوه ره ديموکراتيکه کان نه بوون.

- دامه زراوه سه رمایه داریه کانی بازار له م ولاته وه ته شه نه یان کرد بو نه و ولات. سه رمایه درایی بازار نه ته نيا بوو به هوی تیرو ته سه لی و نابووړيه کی باشتر. به لکه له

بىنەرتدا بە دامەززاندى چىنچىكى مام ناوہندى بەرىن و كارا، كە لايەنگرى دامەزراوہ و بىرۆكە ديموكراتىكەكانىشە، گۆرانی بەسەر كۆمەلگادا ھىنا.

بە ھۆيە بەپىيى ئەو رووداوو بەلگانە و چەندى دىكەش، سەدەى بىستەم بوو "بە سەدەى سەرکەوتنى ديموكراسى. " بەو حالەشەوہ ئىمە دەبى بە پارىزەوہ لەم سەرکەوتنە بدوین. چونكە، يەكەم لە زۆربەى ولاتانى "ديموكراتىك" دامەزراوہ سىياسىيە سەرکەبەكان لاوازو ناسكن. لەوینەى 1 يەكدا "فەسلئى دوو2"، شەست و پىنج ولاتم وەك ولاتانى ديموكراتىك ژماردوہ. دەكرئ ئەو شەست و پىنج ولاتە بەسەر دوو كۆمەلدا دابەش بەكەيت: 35 ولاتى زۆر ديموكراتىك، ولاتانى نزيكە و ديموكراتىك" ولاتانى ھىندىك ديموكراتىك 23 دانە، (بۆ سەرچاوە بېرواننە پاشكۆى ج) بەم شىوہىيە "سەرکەوتنى ديموكراسى" وەك ھىندىك جار گومان دەكرە ھەرگىز تەواو پىگەيشتونە بووہ.

سەرەراى ئەو، بە راستى دەبى نىگەرانی ئەوہىيە كە نايا ديموكراسى لەسەدەى بىست و يەكەمدا درىژەى دەبى؟ وەلامى ئەو پىرسىارە پەيوەندى بەوہوہ ھەيە كە ولاتە ديموكراتىكەكان چەندە وەلام دەدەنەوہ بەمەلانى و وتوويزەكانيان. يەكەك لەو مەلانىيانە، ھەرەك لەپىشەوہ ناماژەم پىدا، راستەوخو لەپاشكەوتە دژوارەكانى سەرمايەدارى بازار دەكەوتتەوہ: ئەم سەرمايەدارىيە لە ھىندىك بواردا بەبەرژەوہندى ديموكراسى دەجولتتەوہ، لە بىرەك بوارىشدا لەدژى ديموكراسى. ھۆيەكەشى لەم دووبەشەى دوايدا تاوتوئى دەكەين.

فەسلئى 13

{ سەرمايەدارى بازار بۆ ئە بەرژەوہندى ديموكراسى

دایە } ؟

ديموكراسى و سەرمايەدارى وەك ژنو مېردىك وان كە گىرۆدەى ژيانىكى پىرنازاوہو نالۆز ھاتىن. بەلام ھەردوگيان بەو حالەشەوہ درىژە بە ژيانيان

دەدەن" چونكە ھىچيان رازى بە جودابوونەوہ نىن لەيەكتر ئەگەر بمانەوى لە جىھانى كۆوكيادا. وىنەى بۆ بىتەمەوہ دەبى بلىم ئەو دوانە ژيانىكى دژ بە يەك بەسەر دەبەن. كەرچى پەيوەندى نىوان ئەو دوانە يەكجار نالۆزە، بەلام پىموايە بەپىيى ئەو ئەزمونە زۆر وەك ھەيەى ئىمە لە سىستەم سىياسى و نابورىەكان ھەمانە، دەكرئ پىنج ئەنجام ھەلئىنجىن. دوانيان لەم فەسلەداو ئەوانى دىكەش لە فەسلئى دوايدا دىنە ناراوہ.

1- ديموكراسى گشتگىر تەنيا لەو ولاتانەدا كەشەى كردوہ كە سىستى سەرمايەدارى بازار لەواندا لە ناستىكى بەرزدا بوو، ھىچ كاتىكىش لە ولاتىكدا كە نابورىيەكى بازارى نەبووہ ديموكراسى تىدا كەشەى نەكردوہ. ئەو ئەنجامە، كەمن بە ديموكراسى گشتى. سنووردارم كردوہ، وەك حكومەتە خەلكىەكانى دەولت- شارىيەكانى يۆنان، ئىتالىيە سەدەكانى ناوہراست كە فەرمانرەوايان كردوہ ھەرەھا كامل بوونى دامەزراوہ نوینەرايەتەكان و كەشەى بەشدارى ھاوولاتيانى باكورى ئەروپاش، ھەر وایە. بەلام ھەزەكەم ئەو مېژوويەى، كە لە فەسلئى دووہمدا بەھىندىك لەلایەنەكانى ناماژەدرا، بەخىرايى لىيان تىپەرم، تاتەنيا خەرىكى ديموكراسى نوینەرايەتى مۆدىرن بىم- واتا ديموكراسى گشتگىر.

لەم بوارەدا ھىچ جىگای گومان نىە كە: ديموكراسى گشت گىر تەنيا لەو ولاتانەدا ھەبووہ كە نابورى سەرمايەدارى بازار لەواندا كەشەى بووہ و ھىچ كات ديموكراسى لەو ولاتانەدا نەبىنراوہ كە نابورى بازار لەواندا نەبووہ. (يان باشترە بلىم تەمەنى كورت بووہ.) بۆ ناوايە؟

2- بوونى ئەم پەيوەندىە رىك بەو ھۆيەيە كە ھىندىك لە تايبەتمەندىەكانى سەرمايەدارى بازار بە قازانجى دامەزراوہ ديموكراسى خوازەكان دەجولتتەوہ. بەپىچەوانەى، ھىندىك لە تايبەتمەندى بىنەرەتى نابورى دەولتەتى بەزەرەرى ناوہرۆك و ھەويە ديموكراتىكەكان دەجولتتەوہ.

لە نابورىەكى سەرمايەدارى بازاردا، دەولتەتى نابورى يان تاكەكانى ناوكۆمەلن يان دامەزراوہكان (وەك كۆمپانىا، كىلگەو، شتى تىرى لەو بابەتە) كە خاوەنەكانيان تاكەكان يا گروپو تاقمەكانن و زۆربەى ئەوانە دەولتەت

خاوه نيمان نيه . نامانجی سهره کی نه مانه بریتیه له ده سته وتی نابوری به شیتوهی حهق ده ست . قازانچو به کری دان . نه وانهی که نه و نووسینگانه به رتوه ده بن پتویستیان نییه . به هه ولدان بوگه یشتن به نامانجی گشتی و به رزکردنه وهی دروشمی و قه به و نه مو مژاوی وه ک ناسایشی گشتی و به رزه وهندی مرقه . به رزه وه ندیه که سیه کانیا دته توانی رتیشاندهری نه وان بی . له بهر نه وهی که بازار زورتر زانیاری سهره کی پتویستی خاوه ن زهوی . به رتوه به ران . کریکاران و که سانی دیکه پیک دیتی“ دته توانن به بی رتینویی سهره وهی خویان بریار بدهن . (نه م کاره به و مانایه نیه که نه وان دته توانن بی گویدان به یاسا و رتساکان بجوولینه وه . له فه سلی دوا ییدا ده که رتیمه وه سهر نه م بایه ته .)

پتیه وانهی نه وهی که هه سستی سهره تایی نیمه ره نگه پیمان بلی . بازار له خزمه تی رتیکستن و کونترولی بریاره کانی توخمی نابووری دایه . نه زمونی میژوویی . به شیتوهیه کی زور نیشانی داوه . نه و سیستمی که له لایه ن کومه لیک بزوتنه وهی نه یاری سهره به خووه . زور بریاری تیدا ده گیری . و هه رکامیکش له م بزوتنه رانه به پتی به رزه وهندی به رچاوه ته نگانه ی خویان و نه و زانیاریه ی که له بازاریان وه رگرتوه ده جوولینه وه . که له وه پهل خزمه تگوزاریه ک پتیکه ش ده کن که له هه ر هاوتایه کی ناسراوی دیکه شایانتره . له وه ش به ره ژوورتر . نه و کاره وه ها به رتیکه و پتیکه به رتیه ده با که به راستی جیتی سهر سورمانه .

له ناکامدا . سهرمایه داری بازار له درتیرماوه دا ده بیتته هوی که شه ی نابووری که شه ی نابووریش له به رزه ونندی دیموکراسیدایه . به که م که شه یی نابووری که به له ناوبردنی هه ژاری و چاککردنی ژیان یارمه تی که مبوونه وهی ناکوکیه کومه لایه تی و سیاسیه کان ده دا سهره رای نه وه ش . کاتیک که کیشه ی نابووری دیتته ناراه . که شه کردنی بازار سهرچاوه یه کی زورتر له وهی هه یه ده نیتته به رده ست لایه نی کیشه کان و دهره نجام نه که ری ده سته وتی رتیکه وتنی نیوان لایه نه کان هه موار ده کات . کاتیک که که شه یه ک له نارادا نیه . دژایه تیه نابووریه کان . نه که ر بمانه وی به زمانی وه رزشکاران بدویین .

ده کاته (سهرجه م- سفر): نه وهی که من به ده سستی دینم تو له ده سستی ده دهی . نه وهی که تو به ده سستی دیتی من له ده سستی ده ده م . جا له بهر نه وه هاریکاری بی که لکه .

که شه بو که سه کان . گروپ و حکومتیه کان سهرچاوه یه کی دارایی زیاتر ده خاته به رده ست که خهرجی به روه رده بکری و بیتته هوی به رز بوونه وهی ناستی خوینده واری هاوولاتیان .

هه وره ها سهرمایه داری بازار به که لکه بوخه لک له رووداوه سیاسی و کومه لایه تیه کانی داها توودا . نه م سهرمایه داریه تویتیکی مامناوه ندی به رین له پاره داران پیک دیتی که خوازیاری به روه رده . سهره خوئی . نازادی . تاکه که سی . مانی خاوه ن داریه تی . ده سه لاتی یاسا و به شداری حکومتن . هه روه ک نه ره ستو بو به که م جار وتی : چین و تویتزه مامناوه ندیه کان هاوپه یمانانی سروشتیی دیموکراسین . سهره نجام . گرنکتر له هه موو شتیک . نابووری سهرمایه داری نازاد . به دایه شکردنی زوریه ی بریاره کان به سهر که س و کومپانیا تا راده یه ک سهره به خوکان . خودوور راده گیری له حکومتیکی ناوه ندی به هیتزو ده سه لاتخواز .

نابووریه کی نابازاری له و جیکایه ی که سهرچاوه کان ده گمه نن و بریاره نابووریه کان که م دیاره . دته توانی ده وامی هه بی . به لام له کومه لکایه کی نالوزتردا . بو پشتگیری و خولادان له گیره و کیشه ی نابووری و لانی که م . پتیکه یینانی ناستیکی مامناوه ندی له ژیاندا . ده بی له بری نه م به شداری و کونتروله ی که بازار به رتیه ده با جیکیریک بدوزریتته وه . ته نها جی نشینی کاراش . ده ولته ته . له بهر نه وه . بریاره کانی په یوه ندیدار کومپانیا سهرمایه داریه کان له سیستمیکی نابووری نابازاریدا- جا نیستا خاوه ن داریتی یاسایی ره سمی نه وان هه ر شیتوه یه کی هه بی- به کرده وه له لایه ن حکومتیه وه ده گیری و کونترول ده کری . بی به شداری بازار . نه رکی دابین کردن و دیاری کردن سهرچاوه ده گمه نه کان ده که ویتته نه ستوی ده ولته ت . وانا سهرچاوه کانی وه ک سهرمایه . کار . سهراره و نامرازه ماشینه کان . زهوی . باله خانه . که ل و په لی به کاره یینان . مال و جیتی ژیان و زورشتی دیکه . حکومت

بۆ بەرپەرئۆپەردىنى ئەم چەشەنە كارانە، پىئويستى بە گەلەيەكى ناوھەندى رۇشنو تەسەل ھەيەو بەو پىتە گەورە بەرپەرسانى دەسەلتەدار ئەركى سەرشانىانە گەلەيەكى ئاوا رىك و پىك بكنو بەرپەرئۆپە بەرن. ھەرودھا چاودىرى بەرپەرئۆپەردىنىسى بن. ئەو كارە ئەركىكى زۆر گرنكە كە پىئويستى بەزانىارىيەكى بەكجار زۆرى شىاو و جىي متمانە ھەيە. بەرپەرسە دەسەلتەدارەكان، بۆرەزامەندى خەلك لە رىئويستەكانيان. دەبى رىئويستى باش بدۆزەنەو بەكارى بىتن. ئەم رىئويستەنە لە پاداشەو دەست پىدەكەن. چ پاداشى ياساى(لەوانە كرى و حەق دەست) و چ پاداشە ناياسايەكان(بۆ نموونە بەرتىل). ھەتا زۆرەملى و تەمبى(لەوانە بەرپەرئۆپەردىنى تەمبى ئىعدام بۆ"ئاوانە ئابوورىيەكان") دەگرتتە خۆى. ھىچ ھۆمەتتەك، جگە لەكاتى تايبەت و تىز تىپەر. لە بەرپەرئۆپەردىنى ئەم كارە سەركەوتوو نەبوو. بەلام بەھەر حال ئەم ئاكارايە، ئابوورىيەكى لە ناوھەند داپرئۆپەردىنى نە بەرپەرئۆپەردىنى دىموكراسى دەگەيەن. بەلكو ئەنجامى كۆمەلەيەتى و سىياسى ئەو ئابوورىيە. ئابوورىيەك كە لە ناوھەند داپرئۆپەردىنى ھەموو سەرچاوە ئابوورىيەكان دەنیتە ژىر دەستى بەرپەرئۆپەردىنى ھۆمەت. بۆ ئەو بەتوانىن ئەو كەنچە داپرئۆپە بەرھەمى سىياسىيە پىش بىنى بكن. دەبى ئەم دەستەواژەيە بىنىنەو بەر كە"دەسەلتە دەبىتە ھۆى كەندەل بوون دەسەلتە رەھا دەبىتە ھۆى كەندەل بوونى رەھا" ئابوورىيەكى لە ناوھەند داپرئۆپەردىنى كارتىكى بەپەلەيە بۆرەران كەلەویدا بەپىتى گەورە نوسرابى: ئىئو نازادە ھەموو سەرچاوە ئابوورىيەكانى بەرپەرئۆپەردىنى دەسەلتەكە تان بەكارىيەن! رابەرانى سىياسى دەبى خاوەنى لە خۆبەردوويەكى ئەو بەرپەرئۆپەردىنى تابتوانن لە بەرپەرئۆپەردىنى ئەو زىدە رۆيىيە خۆراگرن. مەخابن كە پىشەنەكى خەماوى مېژوو لەم بوارەدا روونە: ئەو دەسەلتەدارانەكى كە دەستيان بەو سەرچاوە گەورانە راكەشتوو. بەھۆى ئابوورى لە ناوھەند داپرئۆپەردىنى ھەموويان چەخت دەكەن لە راست بوونى ئەم دەستەواژەيە. ھەلبەت، رابەران لەوانەيە بۆ گەيشتن بە نامانچە باش يان خراپەكانيان كەلك لە ملھورىان وەرگرن.

مېژوو ھەردوو كيانى نووسىو تەو. ھەرچەند بەرپەرئۆپەردىنى مەن. كارى كەندەلى ملھوران ھەميشە لە كەردەوھى باشى ئەوان زۆرتر بوو. بەھەر حال ئابوورى داپرئۆپەردىنى ناوھەند بەرپەرئۆپەردىنى نەزىكى ھەبوو كەلە رۆيىمە دەسەلتەخاوەكان.

چەند مەرج

ئەگەرچى ئەم دوونەنجامەى سەرەو بەرپەرئۆپەردىنى، بەلام دەبى چەند مەرجىكىشيان ھەبى.

يەكەم: كەشەى ئابوورى بەرپەرئۆپەردىنى نە بە وڵاتە دىموكراتىكەكانەو. دابەزىنى ئابوورى بەرپەرئۆپەردىنى نە بە نەتەو نە دىموكراتىكەكانەو. لە راستىدا، وادىتە بەرچاوە بەرپەرئۆپەردىنى نە لە نىئو كەشەى ئابوورى لە وڵاتىكدا و شىوھى ھۆمەت يان رۆيىمە ئەو وڵاتە.⁽¹⁾

سەرەپاى ئەو. كەرچى دىموكراسى تەنيا لە وڵاتەدا بوو كە خاوەنى ئابوورى سەرپاىدارى بازار بوون. بەلام سەرپاىدارى نازاد لە وڵاتە نادىموكراتىكەكانىشدا بوو. لە زۆرەيە وڵاتەدا- بەتايبەتى تايوان و كۆرياي باشوور- ئەو ھۆكارانەكى لە پىشەو بەسكرا نە پال كەشەى ئابوورى بازاردان. بۆ خۆيان دەبنە ھۆى سەقامگىر بوونى دىموكراسى. لەم دوو وڵاتەدا رابەرانى دەسەلتە خاوەن. كە سىياسەتەكانيان بۆتە ھۆى بەرپەرئۆپەردىنى ئابوورىيەكى سەركەوتوو بازار. پىشەسازى بۆ ناردنە دەردەو. كەشەى ئابوورى و پىكھاننى چىن و تويژىكى مامناوھەندى بەرپەرئۆپەردىنى خۆيندەوار. لەھەمان كاتدا ناناكايانە تۆوى لە ناوچوونى خۆيان چاندوو. لەبەر ئەو ھەرچەند سەرپاىدارى بازارو كەشەى ئابوورى بەقازانجى

⁽¹⁾ بەلگەى روونى ئەم وڵاتە دەتوانى لەم سەرچاوانەى دابىنى: Bruce Russett, "A Neo- Kantion Perspectise Democracy, Interdepend and International Organizations in Building Security Communitience in Emanuel Adler and Michael Barnett, eds, Security Communities in Comparative and Historical Perspectise(Cambridge: Cambridge University Press, 1998). Adom Przeworski and Fernando Limongi, "Political Rrgimes and Economic Growth" Journal of Economic Perspeotises 7,3 (summer 1993), p.p 51-70.

دیموکراسی ده جۆلینه وه. به لّام له درێژماوه دا له وانهیه قازانجیکی نهوتۆیان بۆ رژیمة نادیموکراتیکه کان نه بیت و به لّکو له دژی نهوانیش بجۆلینه وه. دهره نجام په ردهی کۆتایی نه م دراما میژوییه له سه دهی بیست و یه کدا دیته سه ر شانۆو روون ده بیت وه که نایا رژیمة نادیموکراتیکی چین ده توانی له بهرامبهر نه و هیزه دیموکراتیکانهی که سه رمایه داری بازار پیکسی هیناوه خۆراگری بکن. یانا؟

به لّام به ههر حال ئابووری سه رمایه داری بازار وه نه بێ ته نیا به شیوهی پیشه سازی یان نه و په ر پیشه سازی شاری سه دهی بیسته میانه ببی. نه م ئابوریه ده توانی له بواری کشتوکالدا خۆ ده رخا- یان لانی که م له رابردوودا به م شیوهیه خۆی دهر خستوه. هه رواکه له فه سلی 2 دوو دا بینیان. له سه دهی نۆزده دا دامه زراوه سه ره کیه دیموکراتیکه کان بیجگه له مانی ده نگدانی ژنان. له زۆریه ی نه و ولّاتانه دا په ره ی سه ند که له رابردوودا ئابووریه کی کشتوکالییان وه ک- ولّاته یه کگرتوه کانی نه مریکا. نیوزلاندو ئوسترالیا- له سالی 1790. واتا یه که م سالی به رپه وهره دنی یاسای سه ره کی نوێ هه روه ها له حالی مکبووندا له کۆماری نه مریکا. له نیو کۆمه لیککی که متر له چوار ملیۆن که س. ته نیا له سه دا پتنجیان له و شوێنانه ده ژیان که ئاپۆره ی خه لکه که ی زیاتر له دوو هه زارو پینج سه د که س بوو. له سه دا 95 که سی دیکه له شوێنه کشتوکالییه کان. زۆرتر له مه زراو کیلگه کان ده ژیان. تاسالی 1820. واتا کاتیک که دامه زراوه سیاسییه دیموکراتیکه کانی کشتگر (سپی پیستانی پیاو) له مه و به ر به شیوه یه کی قایم و پته و سه قامگیر ببوون. له نیو کۆمه لگایه کی ده ملیۆن که سیدا. له هه ر ده که س پتر له 9 که س له کیلگه و گونده کان ده ژیان. له سه ره تای شه ری ناو خۆی 1860. کاتیک که نه م ولّاته سی ملیۆن که س بوو. له هه ر ده که سی نه مریکایی. هه شت که سیان له ناوچه دیهاتیه کاند ده ژیان. نه و نه مریکایه ی که دو تۆکویل له کتیبه کهیدا واتا "دیموکراسی نه مریکا" یاسی لی کرد دیهاتی بوو. نه ک پیشه سازی. هه لبه ت کۆمپانیا ئابووریه کانی نه و کۆمه لگایه زۆرتر کشتوکالیی بوو. که

خاوه نداریتی و به رپه وهره دنیان خاوه ن زه ویی و جوتیاران بوون. زۆریه ی نه وانه ی که به ره مه میان دینا خه رچی پیداو یستی تایبه تی خۆیانان ده کرد. به لّام به گشت نه مانه وه. خالی گرینگ نه وه یه که ئابووری به گشتی به ریلوو ناوه ندی نه بوو. له راستیدا زۆرتر له وه ی که له به پیشه سازی بووندا رووده دا. نه م نا ناوه ندی بوونه ی ئابووری بوو به هۆی نه وه که سه رۆکانی سیاسی نه وه ندی ده ستیان رانه گا به سه رچاوه ئابووریه کان. هه روه ها بوو به هۆی دروست بوونی چین و توێژیککی مامناوه ندی به ریلوو له جوتیارانی نازاد. به م شیوه یه بو په ره نه ستاندنی دیموکراسی زۆر به که لک بوو. له راستیدا بۆچوونی تۆماس جیفرسون سه باره ت به دیموکراسی. بته مای پیویستی خه لک سالی کۆمه لگای دیهات بوو که پیکهاتبوو له جوتیارانی سه ره یه خۆ.

نایا ده ستپیککی پیتش پیشه سازی له میژینه ترین دیموکراسیه کان په یوه ندی نیه له که ل ولّاته نه و په ر پیشه سازیه کانی ئیستا؟ نا. گشت نه م نه زموونانه مه کۆی هیوا که لیککی گرنگن: ئابووریه کی ناناوه ندی که ده بیته هۆی دروست بوونی نه ته وه یه ک له ها ولّاتیانی سه ره یه خۆ. خه باتی سه ره کی هه رچی ده بی بابیی. بۆگه شه و په ره پیندانی دامه زراوه دیموکراتیکه کان زۆر به که لکه.

که میک له مه و به ر ئامازه مان به "هه ل و مه رجیککی ده گمه نه و زوو تپه ر بوو" کرد که حکومه ته کان له ژیر نه م هه ل و مه رجه دا به شیوه یه کی شایان له به رپه وهره دنی که لّله و به رنامه ی ناوه ندیدا سه رکه وتوو ده بن. بابته ی جیی سه ره نچ نه وه یه که نه م ولّاتانه دیموکراتیک بوون. نه وانه ولّاتانی سه ره ده می شه ری به ریتانیا و ولّاته یه کگرتوه کانی نه مریکا بوون له درێژه ی شه ری یه که می جیهانی و به جه ختیکی زۆرتره وه له ناو شه ری دووه مه می جیهانی دا. به لّام له م چه شنه بواران ه دا. به رنامه دارستن و تایبه تمه ندی سه رچاوه ئاشکراکان ئامانجیککی تایبه تیان هه بوو. که بریتیبوون له زه مانه ت و پیکه هینانی پیویسته چه کداریه کان له پال نه وه شدا دابین کردنی که ل و په ل و خزمه تگوزاری سه ره کی هاو ولّاتیانی ناسایی. ئامانجه کانی شه ر

له لايه ن گشته وه داكوكى لى ده كرا. هه رچه ند چه ندين بازارى ره ش پيگهاتن. به لام نه وه نده گران نه بوون كه ليها تووى سيستمى ناوه ندى په يوه نديدار به سه رچاوه و كوئى قيمه ته كان دابه زينن. له ناكامدا، دواى دامه زرانى ناشتى نه م سيستمه پر پيچ و نالوز بوو. دهره نجام، رابه ره سياسيه كان مه جاليان نه بوو. له زال بوونى خويان به سه ر سه رچاوه نابوو ريه كان. بو مه به ستي خويان كه لك وه رگرن. نه گهر نيتمه سيستمه كانى سه رده مى شه ر له به رچاوه نه گرين. نابوو ريه كانى په يوه نديدار به ناوه نده وه ته نيا له وو لانه دا بينراون كه رابه رانيان له به رده تدا دزه ديموكرات بوون. له به ر نه وه نيتمه ناتوانين به سانايى دهره نجامى ناديموكراتيك بوونى سيستمى نابوو رى له دهره نجامى ناديموكراتيك بوونى بيرو راي رابه ران جيا كه ينه وه. لينين و ستالين وا له گه ل ديموكراسى نه يار بوون كه چ به نابوو رى په يوه نديدار به ناوه نده وه و چ بي نه و پيشيان به كه شه ي دامه زراوه ديموكراتيكه كان ده گرت. نابوو رى ژير ده سه لاتي ناوه ندى كارى نه وانى ناسانتر ده كرد. چونكه سه رچاوه يه كى فره تريان له ژير دستدا بوو بو داسه پاندى ويسته كانيان به سه ركه سانى ديكه دا.

له به ر نه وه، نه گهر بمانه وي روونتر بدويين. ده بي بلين نه و نه زمونه ميژوو ييه كه دامه زراوه ديموكراتيكه كان له گه ل نابوو ريه كى ژير ده سه لاتي ناوه ندى سه رده مى شه ر هاوپيگهاته ده كا هه رگيز دهره نجاميكي وه رنه گرتوون. به ش به حالى خوم هيوادارم هه رگيز پيك نه يهت. واپنده چي نه گه رى نه نجاميكي وه ها روون و ناسكرايه و. داهاتوويه كى خرايى ده بي بو ديموكراسى.

سه ره راي نه وان هس ته نانهت نه گهر سه رمايه دارى بازار زورتر له هه ر نابوو ريه كى نابازارى كه هه تا نيستا بووه، بو ديموكراسى له باربيت، ده بي بلين كه، له هه مان كاتدا دهره نجامى زورناله باريشى به دواوه يه. نه م چه شنه دهره نجامانه له به شى دوايدا تاوتوي ده كين.

فه سلى 14

بوچى سه رمايه دارى بازار زهره ر له ديموكراسى ده داتا؟

هه ركاتيك نيتمه له روانگه يه كى ديموكراتيكه وه پروانينه سه رمايه دارى بازار. يا كاتيك له نزيكه وه تاوتويى بكه ين، تيده گه ين كه نه و سه رمايه داريه دوو رووى هه يه. نه م دوو روويه، وه ك زانووس، خواى، يوئانى، هه ريه كه يان رووى كردووه ته لايه ك. كه رووخسارى دوستانه يه، به ره و ديموكراسى يه. روويه كه ي ديكه، وانا رووخسارى دوستانه، به ره و لايه كى تر.

3- ديموكراسى و سەرمایەدارى بازار لە ناكۆكیەكى بەردەوامدان و پەيوەندن بەیەكەووە هەركامیان ئەوى دیکەیان راست دەكاتەووە سنورى بۆ دادەنى.

تاسانى 1840، سیستمى ئابوورى بازار لەگەڵ بازارەكانى خۆكۆدا لەكارو زهوى و پارە، لە بەرىتانیا سەقامگیر بوو. سەرمایەدارى بازار لە گشت بەرەكاندا دوژمنەكانى خۆى تىكشكاندبوو: نەتەنیا لەبواری نیورى و كردهوى ئابووریهوه، بەلكوو لەبواری سیاسەت، یاسا، بیرورا، فەلسەفە و نایدیۆلۆژیاوه. لەبەرئەوه وادیتە بەرچاو كە نەیارەكانى تەواو لەناوبران. بەو حالەوه لە ولاتیکدا كە خەلك مافی دەنگدانیان هەبى، بەو چەشنەى بەرىتانیا كە تەنانت پیتى سەقامگیر بوونى ديموكراسیش هەیانبووه، سەرکەوتنىكى وەها ناتوانى بەردەوام بى. ⁽¹⁾ سەرمایەدارى بازار، وەك هەمیشە، بۆ هیندیك بەهره مەندو بۆ هیندیك زەرەرمەند بوو. هەرچەند مافی دەنگدانى گشتى زۆربەرتهسك بوو، بەلام دامەزراوه سیاسیهكانى حكومەتى نوینەراییەتى بەشیوهیهكى بەریلاو سەقامگیر بوون. هەرودها لەسەردەمىكى بەكەلكدا- لەسالى 1867 و دووبارە لەسالى 1884- مافی دەنگدانى گشتى پەردى ئەستاند، دواى 1884 زۆریەى پیاوان خاوەنى مافی دەنگدان بوون. بەو شیوهیه سیستمى سیاسى دەرەفتى ئەوهى بۆرەخسا لیھاتوووى خۆى لەبەررامبەر سەرمایەدارى بى سەرۆبەرى بازار نیشان بەدات. ئەوانەى كە هەستیان دەكرد لەلایەن بازارە بى سەرۆبەرەكانەوه زەرەبەیان بەرکەوتوووە لایەنگریان لەرابەرانی سیاسى دەسەڵتداری كرد. لەمەبەدواوه، نەیارانى ئابوورى رەها، نەرەزایەتیەكانى خۆیان لە پێگەى رابەرانی سیاسى، بزوتنەوكان، حیزب، بەرنامە، بیرورا، فەلسەفە، نایدیۆلۆژیا، كتیب، بلاوكراوكان و گرینگتر لە هەمووى بەشیوهیهكى كارامە دەنگو هەلبژاردنەوه دەردەبەرى. حیزبى تازه پیکهاتوووى "كریكار" توانای خۆى تەرخان كرد بۆگروگرفتى کریكاران.

⁽¹⁾ یاسى كلاسىكى ئەمە دەكرێ لەودا ببینن:

Karl Polanyi, the Great transformation (New York: Farrar and Rinchart,1999).

گەرچى هیندیك لە نەیاران، تەنیا دامەزرانى سیستمىیان پیتشیا ز دەكرد بۆ سەرمایەدارى بازار، كەسانى دیکە خوازىارى روخاندنى بوون. هیندیكىش ئەو دوانەیان پێكەووە لێك گرتەدا: دەیانگوت، رینگەبدەن جارى رێكى بخەین پاشان رەتیبكەینەوه. ئەوانەى كە خوازىارى لابردنى بوون هەرگیز بەناوانى خۆیان نەگەشتن. بەلام ئەوانەى خوازىارى بەشداری حكومەت و رێك و پێك كردنى ئەو بوون زۆرجاران پێگەشتن.

ئال و كۆرى ئەوروپای رۆژناواو ولاتانى ئینگیزی زمانیش وەك بەرىتانیا وابوو. هەر ولاتىك دەكەوتە ژێر كاریگەرى بزوتنەوهى نەرەزایەتى خەلكیهوه، سیاسەتى رەهاكردن و هەوسار پساوى نەیدەتوانى خۆى رابگرى. سەرمایەدارى بازار بەبى دەستیوهردانى حكومەت لە ولاتىكى ديموكراتیکدا بەدوو هۆ نەدەشیا.

یەكەم: دامەزراوه سەرەكیهكانى سەرمایەدارى بازار خۆى لەخۆیدا پیتوستان بەدەست تێوهردان و رێك و پێك كردنى زۆریەى حكومەتى هەیه. بازارەكان، خاوەندارىتى توخمى ئابوورى، وەگەر خستنى بریارنامەكان، پشنگیری لە پوانخوازی، داكۆكى كردن لە مافی خاوەندارىتى- ئەو بوارانەو زۆریەى بواریەكانى دیکەى سەرمایەدارى بازار بەتەواوى پەيوەندیان هەیه بەیاسا، سیاسەت دانان، ناگاداریەكان و كەلێك چالاكى دیکە كە لەلایەن حكومەتەكانەوه بەریوهدەبەرى. ئابوورى بازار بەتەواوى بۆخۆى كۆك نیە ناشتوانى بى.

دووم، بى دەست تێوهردان و رێكخستنى حكومەت، ئابوورى بازار زەرەبەى كاریگەر لە هیندیك خەلك دەدات" ئەوانەى كە زەرەریان لێكەوتوووە یان لەژێر هەرەشەدان خوازىارى دەست تێوهردانى حكومەتن. ئەوانەى رقبەبەراییەتى ئابوورى دەكەن و لەژێر كاریگەرى بەرژەوهندى تاكەكەسیدان، مەیلیكى ئەوتۆیان نیە بۆ پاراستنى قازانجى كەسانى دیکە" بەپێچەوانەوه، ئەگەر بەقازانجى خۆیان بى توانایەكى زۆریان هەیه بۆ پیتشیل كردنى قازانجى كەسانى دیکە. ویزدانى مەرۆق بەسانایی لەبەررامبەر ئەو پاساوهدا كە بۆ زەرەردان دەیهیننەوه هەلەدەخەلەتى و دادەمركى. "ئەگەر من ئەو كارە

نەكەم، كەسانی دیکە دەیکەن. ئەگەر من پاشاوی کارگەرەم نەپێژمە رووبارەو دووگەلەکی لە ھەوادا بلاو نەكەمەو، كەسانی دیکە دەیکەن. ئەگەر من بەروبوومە ناساگەم نەفرۆشم، كەسانی تر دەفرۆشن. ئەگەر من نەیکەم، كەسانی تر دەیکەن." لە ئابووریەكدا كە كەم تاكورتیک مەملانی ھەبێ، لە راستیدا، بەكردەو ئەو راستیە ئاشکرایە كە كەسانی تر دەیکەن. كاتیک كە بپارەکانی ھەتقوڵو لە مەملانی و بازارە بێ سەر و بەرەكان دەبیتە ھۆی زەرەدان. ئەو كات كۆمەلێك پرسیار بەناچاری دینە كۆری. ئایا دەكری ئەو زەرە لایبیری یا كەم كریتەو؟ كە دەكری، ئایا بەبێ داسەپاندنی خەرجی زیادە بەسەر بەرژەوئەندی جی مەبەستدا دەكری بەپێوەبیری؟ كاتیک كە ھیتدیک زەرەمەند دەبن و ھیتدیک سوودمەند، كە سەروشتیەكەشی وا، ئیمە چۆن دەتوانین دادووری بكەین كە چ شتیک لەبارەو باشە؟ باشترین رینگاچارە چی یە؟ یان ئەو رینگاچارەیی كە باشترینیش نەبێ، لانی كەم پەسەند بێ، چی یە؟ ئەو بپارەنە چۆن دەبێ بكیرین، چ كەسانیک بیان گرن؟ چۆن و بەج كەرەسەیک دەبێ ئەو بپارەنە بەپێوەبیرین؟ ئاساییە كە ئەو پرسیارنە تەنیا ئابووری نین، بەلكە ئاكارى و سیاسیشن. لەوڵاتیكى دیموكراتیکدا ئەو ھاوولاتیانەیی بەشۆین وەلامی ئەو پرسیارانەدا دەگەڕین، بەناچاری تیکەلای سیاسەت و ھۆكۆمەت دەبن. باشترین شت كە دەتوانی لە ئابووری بازاردا دەستی ھەبێ و داھاتووی زیانباری ئەو چارەسەر بكا تەنیا... ھۆكۆمەتە. ھەلبەت ئەوھى كە ھاوولاتیانی نارازی لەم چەشنە بوارانەدا سەرکەوتوو دەبن یان نا، پەيوەندی ھەبێ بە كەلێك ھۆكارەو، لەوانە بە لێھاتووی سیاسی ھیتزە نەیارەكان. بەلام بەھەر حال رابردووی مێژووئی ئەو چەمكە بە تەواوی ئاشکرایە:

لەگشت وڵاتە دیموكراتیکەكان⁽¹⁾ زەرەریك كە لەلایەن بازارە بێ سەر و بەرەكانەو ھەرووبەرووی ھیتدیک لە ھاوولاتیان بۆ تەو، یان ھەرەشەیان

⁽¹⁾ لەزۆربەیی وڵاتە نادیموكراتیکەكانیش بارودۆخ بەم رەوالەتەییە. بەلام چەمكى جیى باسى ئیمە لێرەدا، پەيوەندی ئیوان دیموكراسی و سەرمايەداری بازارن.

لێ دەكا، ھۆكۆمەتی ھیتاوتە سەر ئەو قەناعەتە كە بێ دەنگ نەبێ سەبارەت بەوھو ئال و كۆری تێدا بكا.

لەوڵاتیكدا كە سەبارەت بەبەلێنەكانی بەسەرمايەداری بازار ناویانگی ھەبێ، واتا وڵاتە یەككرتووەكانی ئەمریکا، شتیوازی دەستیوێردانی ھۆكۆمەتە نەتەوھەبێەكانی ھەریمی و ناوچەیی، لە ئابووری وڵاتدا نەوھەندە زۆرە كە ئاكری بخریتە لێستەو، لێرە بەچەند نموونە رازی دەبین:

-بیمەیی بێكاری،
-مانگانەیی بەسالاچوان،
-سیاسەت دانانی ئابووری بۆ رێگرتن لە ئاوسان و داھەزینی ئابووری،
-ئاسایش: خواردن، دەرمان، ھیتلی ھەوايي، ھیتلی ئاسن، شارینگا و شەقامەكان،
-تەندروستی گشتی، رێگرتن لە بلاووبوونەوھى دەر و پەتاکان، كوتانی زۆرەملی قوتابیان،
-بیمەیی تەندروستی،
-پەرۆردەو راھیتان،
-فرۆشتنی بەشی كۆمپانیان،
-ناوچە ناوچەكردن: بازارگانی، شۆینی نیشتەجیبوون و شتی تر،
-دیاری كردنی پێوەرەكانی بێناسازی،
-مەسۆگەر كردنی مەملانی لە بازاردا، رێگرتن لە پاوانخوازی و زۆربەیی ئەو تەنگ و چەلەمانەیی كە بۆ بازارگانی دیتە پیشی،
-دانان یان كە مەكردنەوھى كۆمەرگ و باج،
-دەركردنی بڕوانامە بۆ دوكتۆران، ددان سازان، پارێزەرەن، ژمیریاران و كەسانی ترو پێشەكارەكانی دیکە،
-دروستكردن و پاراستنی پاركە دەولەتی و كەلیەكان، ناوچەیی كەشت و سەیران، ھەرۆھا ناوچەیی تاییبەتی كیانلەبەرە كیتویەكان،
-رێكخستنی كۆمپانیانگانی سەرمايەدانان بۆ رێگرتن و چاكردەوھى زەرەرهكانی ژینگەیی.

ريڭكسستن و فرۆشتنى به رويوومه كاني توتن بو كه م كردنه و هوى فير بوونى جگه ره كيشان و تووشبوون به، شيرپه نجه و كاريگه ريه زهره ر مهنده كاني ديكه و....

به كورتى نه وه يه كه: له هيچ ولايتى ديموكراتيكدا، سه رمايه دارى بازار به يى ريڭكسستن و ده ست تيوه ردانى به رينى حكومت بۆنال و كۆرى كاريگه رى زهره مهنديه كاني نيه (له وانه شه له دريژ ماوه دا هه ر شتى وانه بى).

به و حاله شه وه نه گه ر بوونى دامه زراوه سياسيه ديموكراتيكه كان له ولايتىدا كاريگه رى ته و اوى هه بى له سه ر سه رمايه دارى بازار. بوونى سه رمايه دارى بازاريش له ولايتىدا كاريگه رى كه و ره داده نى له سه ر كردده وى دامه زراوه سياسيه ديموكراتيكه كان. له به رنه وه ده كرى بلتين په يوه نديه كى دوولايه نه له نيوانياندا هه يه: له سياسه ته وه بو نابووورى له نابوووريه وه بو سياسه ت.

4- له به رنه وهى كه سه رمايه دارى بازار به دنيايى نايه كسانى پيك ديتى، ده ره نجام به پيگه ننانى نايه كسانى تواناى ديموكراتيكى ديموكراسى گشتگر سنووردار نه كا بو دابه ش كردنى سه رچاوهى سياسى. چه ند خاڻيگ ده ربارى هه ندى له ده سته واژه كان.

سه رچاوهى سياسى هه موو نه و شتانه ده گريته وه كه له به رده ستى كه سيك يا گروويك دان و نه و كه سه يا نه و گروويه ده توانى سووديان لى وه ريگرى بو كارتى كردنى راسته خو يا ناراسته وخو له شه ر هه لسوكه وتو كردارنى كه سانى تر. بريكى زۆر له بوارو لايه نه كاني كومه لگاي مرؤفايه تى له كات و شوينى تايبه تدا ده توانى بكۆرى به هوى سه رچاوهى سياسيه وه هيزى له شى مرؤفو چه نه و چۆل، پارو و پوول، سه روه ت و سامان، كه ل و په ل و خزمه تگوزارى، سه رچاوه به ره م هينه ره كان، به رويووم، شكۆ، شه رف، ريز، سۆزدارى، ژيريتى، نابروو، زانيارى، ريزدارى، په روه رده، په يوه ندى، كه ره سه ي په يوه ندى گشتى، دامه زراوه كان، په و پايه، جيگا و شوينى ياسا، كوئرتۆلى بنه ماو باوه ره كان، ده نگو و زۆريه ي شته كاني ديكه ش. له

له لايه كه وه نه و بيرو باوه ره هه يه كه سه رچاوه يه كى سياسى ده بى به شيوهى يه كسان دابه ش بكرى. هه روه ك چۆن ده نكه كان له ولايتى ديموكراتيكدا يه كسان دابه ش ده كرين. له لايه كى تريشه وه، بوچوونى ديكه هه يه كه له سه ر نه و بروايه يه سه رچاوه يه كى سياسى ده بى له ده ستى كه سيك يان چه ند كه سانىك كۆبيته وه. هه روه ها زۆر پيگه اته ي تريش له نيوان دابه شكردنى يه كسان و كۆكردنه وه دا هه ن.

زۆريه ي نه و سه رچاوانه ي كه نيستا ژمارد من، له گشت جيهه ك به شيوه يه كى زۆر نايه كسان بلا بوونه وه. هه رچه ند سه رمايه دارى بازار ته نيا هوى نه و چه شنه نايه كسانيه نيه به لام له دابه شكردنى نايه كسانى زۆريك له سه رچاوه كان ده ورى گرنگى هه يه، له وانه: سامان، داها ت، شكۆ، نابروو، زانيارى، دامه زراوه، په روه رده، ريزدارى و.....

به هوى بوونى نايه كسانى له سه رچاوه سياسيه كاندا، هينديك له هاووولتايان ده توانن زۆتر له نه وانستر كاريگه ريان هه بى له سه ر برياردانه كان، سياسه تدانان و كارايى حكومه ت.

به داخه وه، نه م چه شنه كه مو كورپانه ش كه م نين، له ئاكامدا، هاووولتايان له بوارى سياسيدا پيگه وه هاوسان نين- به هيچ شيوه يه ك يه كسان نين- له به رنه وه بنه ماى ناكارى ديموكراسى، وانا يه كسانى سياسى هاووولتايان پيشيل كراوه.

5- سه رمايه دارى بازار چالاكانه به قازانجى ديموكراسى ده جوليته وه تا نه و جيگايه ي كه نه م ديموكراسيه ديه ئاستى ديموكراسى گشتگر. به لام به و هويه ي كه نه م ديموكراسيه زه ره مهنده بو داها تووى يه كسانى، كاردانه وه كه ي له داها تووى نه و ئاسته دا به زه ره رى بلا بوونه وهى ديموكراسيه.

به و چه ند هويه ي له پيشه وه و وتم، سه رمايه دارى بازار يه كيكه له ماده ي به هيزى قالمبووى رژيمه كاني ده سه لات خواز. هه ركات سه رمايه دارى، كومه لگا له بارودۆخى ده ره به گايه تسيه وه، به ره و بارودۆخى خاوه ن كار، كارمه ندو كريكار، ريتوينى ده كا، له بارودۆخى ديه اته يانه و نه خوينده واره وه.-

که به سه ختی دريژده به ژيان ددهنو جاروايه له ونيعمه ته ش بي به شن - به ره و
 ولايتيكي خوينده وار. ناسووده و شارستاني. له پاوان بووني هه موو
 سه رچاوه كان له لايه ن تاقيميكي بچوو كه وه. نولگاري شيان. يان تويژي
 ده سه لاتنداره وه" به ره و دايه شکردني به ريلايي سه رچاوه كان. له
 سيستميكه وه كه زورينه ي خه لك ناتوانن كاريكي نه وتو بكن بؤ راكرني
 ده سه لاتنداريتي تاقيميكي بچوو ك رينويني ده كات. به ره و سيستميك. كه
 زورينه ده توانن سه رچاوه كانيان (به تايبه تي ده نكه كانيان) پيكه وه تيكه ل
 كهن و له و ريگه يه وه حكومت ناچار بكن له به رژه وه ندي نه واندا بچولتته وه.
 هه روه ها سه ره نجام. هه ركات كه نه م سه رمايه داريه يارمه تي نه و كور انكاريانه
 بدات. ده كرى وه كه ره سه يه ك بؤ شو رشي كومه لكاو سياست به كار بيري.
 كاتيك كه حكومه ته ده سه لاتنخوازه كان له ولاته نيوه مؤديرنه كان نه ركي
 نابووري نازادو ناشكرا ده كرنه نه ستو. نه وه له راستيدا خه ريكن تووي
 تيدا چووني خويان ده چينن. به لام كاتيك كه كومه لكاو سياست له ريگه ي
 سه رمايه داري بازاره وه كوراني به سه رداديت و دامه زراوه ديموكراتيكيه كان
 تيباندا سه قامگير ده بن. نه و روانگه يه له به نه رندا نال و كوري به سه ردادى.
 نيستا نيتر نايه كساني ناو سه رچاوه كان. كه به هو ي نايه كساني سه رمايه داري
 بازار پيكه اتوون ده بنه هو ي نايه كساني سياسي له ناو هاوو لاتياندا.
 نه وه ش كه چون ده كرى ديموكراسي گشتگيرو سه رمايه دراي بازار بؤ
 سه قامگيري هه رچي باشترى ديموكراسي به ريلايي به كار بيتي. پرسيارتيكي
 به كجار سه خته كه وه لامه كاني نه ناسانه و نه شياو. په يوه ندي نيوان
 سيستمى سياسي ديموكراتيكي ولاتيك و سيستمى نابووري ناديموكراتيكي
 نه و ملمانى و كيشه به رده و امه به دريژاي سه ده ي بيسته م له سه ر ريگاي
 نامانچ و كرده وه كاني ديموكراسي خوازي بووه. نه م كيشه و ملمانى به
 به دنيايي له سه ده ي بيسته و به كيشدا دريژهي ده بي.

فه سلى پازده

سه فه ري ناته واو

نه وه ي كه له به رده مدايه چيه؟ هه روه ك ديتمان. سه ده ي بيسته م
 سه رده ميك بوو زور كه س پيبان وابوو ره نكه بؤ ديموكراسي بيتته
 سه رده ميكي ره ش و ژانوي. به پيچه وانه وه. بوو به سه ده يه كي بي وينه و
 چاوه پروان نه كراو بؤ كه شه ي ديموكراسي. ره نكه هه ست كردن به و پروايه ش
 بؤ نيمه جيگاي دلخوشي بيت كه سه ده ي بيسته و به كه ميش وه ك سه ده ي
 بيسته م پيري له ديموكراسي. و بؤ نيمه نارامي به خش بيت. به لام
 ديموكراسي له ميژووي مروثايه تيدا چه ند چركه ي ده كمه ني پيكه شيناوه.

نايارى تىندە چى جارىكى دىكە دەسەلاندانانى نادىموكراتىك بە جىگى دىموكراسى دەسەلەت بىگرنە دەست؟ سىستىمىگەلىك كە ئەم جارە لەوانە بە بەشىۋازى سەدەى بىستەو بەكەمى سەرپەرىشتىارى تۈپتە سىياسى و دىوانىيەكان. خۇ دەرخەن. يان بە پىچەوانە ئەو سىستىمە ھەروا تەشەنە دەكا بە دۇنيادا؟ يان دووبارە بە گۇران بە جۇرىكى تر. لەوانە بە ئەو بە مېرۇ ناۋى "دىموكراسى" بە پانتايىيەكەى بەرىنتر بەلام قولايىيەكەى كە مېتر بىت. واتە لە ولاتانىكى زۆرتەر دىموكراسى دەسەلاندانانى. بەلام ناۋەرۇكەكەى دابەزىتە سەر ئاستىكى نىزمتەر؟

من لام واىە. داھاتوو ھىند نارۇشەنەكە ناتوانىن ولەمى ئەو پىرسىيارەمان بەدەينەو ھىستە ئىستا كە تارادەيەك لىكۆلىنەو ھەمان لەسەر پىرسىيارەكانى فەسلى سى كىرد. دەتوانىن بە تەواۋى نەخشەكانمان دابىزىن. دۇنيای ناسراو كە نەخشەكەى بەپىنى ئەزموون دابىزىراۋە، جىگى خۇى لەگەل داھاتوو بەكدا بگۆرىتەو ھە خەرىتەكانى. لە باشترىن شىتەدا، جىگى متمانە نىن- ئەوانە كۆمەلىك نەخشەن كە دابىزىرەكانىمان بەبى ئەو زانىارىيان ھەبى سەبارەت بە ولاتە دوورەكان دايان رشتوون. بەلام بەپرواى من. دەتوانىن بەو پەرى متمانەو ھىتەن ھىتەك لەو كىرۇگىرقتانەى كە ولاتە دىموكراتىكەكان لە گەلىان بەرەو روون ۋەك خۇيان دەمىنەو ھە، تەنانەت بارودۇخ لەو ھەى خەپىزىش دەبى.

لە بەشى كۆتايى ئەم باسەدا تىشك دەخەمە سەر ئەو كۆسپانەى كە لە داھاتوودا دىنە سەرپى. تىشك دەخەمە سەر ئەو ولاتانەى كە دىموكراسى مېژوو بەكى كۆتتى تىاندا ھەبە. بەم شىۋازە، ئاسانتەر دەتوانم تاوتويى كارەكەم بەكەم ھەروھا لام واىە درەنگ يا زو- رەنگە زو- ئەو ولاتانەى كە تازە دىموكراسى تىاندا سەقامگىر بوو يا ئەگەرى تىپەرىن بەرەو دىموكراسىيان ئى دەكرى لەگەل ئەو كىرۇگىرقتانە بەرەو رووبىنەو كە ھەنووكە دىموكراسىيە كۆنەكان لەگەلىان. رووبەروون.

بە لەبەرچاۋگرتنى ئەو رووداۋانەى كە لەرابىردوودا روويانداۋە، ھىچ كام لەو كۆسپو تەگەرەنەى لىيان دەدویم ناپنە جىى سەرسوپمان. بەدلىنبايىيەو ھەگەلىك گىرو گىرقتى دىكە ھەن كە، بەداخەو لىرەدا ناتوانم زۆر ھىوادارانە رىگاچارەيان بۇ پىشنىياز بەكە. ئەو

كارە پىۋىستى بە كىتېب. يان واپاشترە بلىم بە گەلىك كىتېب ھەبە. بەلام بە ھەمەر حال. دەكرى لە شتىك دلىنبا بىت: ناۋەرۇك و چۆنىيەتى دىموكراسى زۆرتەر گىردراۋە بەو ھەى كە ھاوولاتىيان و رابەرەدىموكراتەكان چۆن لەگەل ئەو مەملەنبايە ھەلس و كەوت دەكەن كە ئىستا دەمەۋى شىيان بەكەمەرە:

مەملەنبايى 1 سىستىمى ئابوورى

رەنگە لە ولاتە دىموكراتىكەكاندا نەكرى ھىچ ئەلترناتىقىك بدۆزىتەو ھە كە جىگەى سەرمایەردارى بازار پىكاتەو ھە. دەرەنجام ئەو ژيانە ناكۆكەى ئەوان كە لە فەسلى 14 و 13 باسكرا بەناچارى بە جۇرىك لە جۇرەكانى ھەر بەردەوام دەبىت.

ھىچ ئەلترناتىقىكى بەھىز كە بتوانى جىگەى ئابوورى بازار پىكاتەو ھە ھىچ كۆى بەدى ناكىرت. لەم گۇرانە كوت و پەرى بەرچاۋمان، واتا ئەو گۇرانكارىانەى كە لە كۆتايى سەدەى بىستەمدا پىك ھاتوو، زۆر كەم ئەو ھاوولاتىانەى كە لە ولاتە دىموكراتىكەكاندا دەژىن و پروايان بە دۆزىنەو ھە ناساندنى سىستىمىك ھەبى، كە بتوانى جىگەى سىستىمى ئابوورى بازار بگۆرىتەو ھە لە ھەمان كاتىشدا لەگەل دىموكراسى و بەكسانى سىياسى سوودمەندتر بىت بەم جۇرە لە بەرەمھىننى كەل و پەل و خزمەتگوزارىدا كارىگەر بىت. بەو رادەيەش لەلەيەن ھاوولاتىانەو قەبوول بەكرى. لە ماۋەى دووسەدەى رابىردوودا، سوسىيالىستەكان، بەرنامە دابىزىران، خاۋەن ھونەر و پىشەسازى و زۆر كەسانى دىكە گەلىك گومان و ئەگەرىان خستەپروو كە تىياندا بەشىۋەبەكى بەرپلاۋ بەردەوام رەوتىكى دىكە بخەنە جىى رەوتى بازار، پىرسەبەك كە ئەوان لايان و ابوو، لە پىيار دەرگىرەنە ئابوورىيەكاندا سەبارەت بە بەرەم ھىنان، نىرخ دانان، دابەشكردنى كەل و پەل و خزمەتگوزارى بەشىۋەبەكى رىك و پىك تر. بە بەرنامەبەكى باشترەو ھە عادلانە تر بىت. دەكرى بلىن ئەو ئەگەرەنە ئىتر لە بىر چوونەو ھە. ئەو ئابوورىيەى كە لەسەر بناغەى ئابوورى بازار دابىزىراۋە سەرپەرى ھەموو كەم و كوربەكانى، وادىارە تەنبا ھەلىزاردەى ولاتە دىموكراتىكەكان بىت لە سەدەى نویدا.

ئەو ھەى كە ئايا سىستىمى ئابوورى بازار پىۋىست بەو دەكا كە خاۋەندارىتى و كۆنترۆلى كۆمپانىا ئابوورىيەكان ھەرەك شىۋەى ناسايى سەرمایەدارى بەرەو پىشەو ھە

بجى يان نا، يا پىچەوانەكەي، بەراستى شىتئىكى ئاشكرا نىيە. شىۋازى كاركردى كۆمپانىيا سەرمايەدارىيەكان خۇي لە خۇيدا نادىموكراتىكە: زۆر جار تەنانەت دىكتاتورىيەتى ئىدارى بەسەر كۆمپانىياكاندا زال دەبىت. جگە لەوەش، خاوەندارىتى كۆمپانىياكان و بەرھەم و سوودىك كە لە خاوەندارىتى بەدەست دىت، بە چەشنىكى نايەكسان دابەش كراون. ئەو نايەكسانىيە كە لە خاوەندارىتى و كۆتۈرۈلى كۆمپانىيا ئابورىيەكاندا ھەيە لە كاتى خۇيدا بە بەرپلاوى يارمەتى دەدا بە نايەكسانى كرىدى سەرچاۋە سىياسىيەكان- كە لەبەشى 14 دا شى كرانەۋە- ھەرۋەھا دەبى بەھۋى پىشپىلكردى بەرپلاوى يەكسانى سىياسى نىۋان ھاۋولاتيان لە سىستى دىموكراتىك دا. بەپىچەۋانەي ھەموو ئەم رەخنانە، تاكۆتايى سەدەي بىستەم، ھەموو ئالتەرناتىقە مېژۋىيەكانى ھاۋتاي خاوەندارىتى و كۆتۈرۈلى سەرمايەدارى. زۆرىنەي لايەنگرانى خۇيانيان لەدەس دابوو. حزىبە كرىكارىيەكان، سۆسىيالىستەكان، سۆسىيالى دىموكراتەكان لە مېژۋىيە بەگەل كرىدى پىشەسازيان وەكو ئامانچىك، لە بەرنامەي خۇياندا رەھا كرىدبوو. لەۋ ۋلاتانەدا كە ئەم پارتانە دەسەلات داربوون، يا لانى كەم وەك شەرىكىكى ھۆگر چاويان لەم پارتانە دەكرىد. زۆرىيەي بەپەلە دەستيان كرىد بە، تايىبەتمەندكردى كۆمپانىيا دەۋلەتتەيەكان. تەنيا ئەزموونىك كە زۆر بەرچاۋ بىت و بتوانىن وەك ئەزموونى ئابورى ئازادى سۆسىيالىستى ناۋى ئىبەين، لەۋيدا ئەو كۆمپانىيانەي كە خاۋەنى " خاوەندارىيەتى جەماۋەرى بوون، وەك بازارىك دەجوۋلانەۋە و لەناۋەۋە و لەلايەن نۆينەرى كرىكارانەۋە بەرپۈۋە دەچوون، (لانى كەم لە ناۋەرۋىكدا)، بەرووخانى يۇگسلافييا و دەسەلاتدارىيەتى كۆمۇنىست، تىيدا بەدلىنبايىيەۋە لەۋ ۋلاتانەدا كە دىموكراسى مېژۋىكى كۆنى ھەيە زۆر كۆمپانىياي پىر رەۋنەق ھەن كە خاوەندارىيەتى ئەو كۆمپانىيانە كرىكاران و كارمەندانى ئەو كۆمپانىيانەين. بەم جۆرەش بزوتنەۋە سەندىكايىيەكان، رىكخراۋە كرىكارىيەكان و سەرجم كرىكاران، زۆر سوورنىن لەسەر پىشتىۋانى كرىدىن لە سىستى ئابورىيەك كە لەۋيدا كۆمپانىيا گەلىك بەشدارى تيا بكن كە خاوەندارىيەتى كۆمپانىيا كان كرىكاران و كارمەندانى ئەو كۆمپانىيانە بن.

بۇيە، پىموايە شەپو ناكۆكى نىۋان ئامانچە دىموكراتىكەكان و ئابورى سەرمايەدارى بازار بەو پەرى متمانەۋە تاكۆتايى جىھان ھەر درىژەي ھەيە. ئايا رىگە چارەيەكى باشتىر بۇ ھىشتنەۋە سوودى سەرمايەدارى بازار ھەيە كە بتوانى لەھەمان كاتدا بەھىنانە

خاۋەرۋەي خەرجى و سەرمايەكى كەم، يەكسانى سىياسى مسۆگەر بكات؟ ئەو ۋەلامانەي كە ھاۋولاتيان و رىبەران لە ۋلاتە دىموكراتىكەكاندا داويانەتەۋە بەزۆرى شىۋە و بىچم و چۇنايەتى و ناۋەرۋىكى دىموكراسى لە سەدەي داھاتوو دا نىشان دەدات.

مەلانىيى 2دوو

پىشتىر زانىمان كە بۇچى بەنىۋ نەتەۋەيى بوون، رەنگە بىي بەھۋى ئەۋەي كە ئاسۋى بىردانى ھەلكەۋتۋانى سىياسى و ئىدارى، بەقىمەتى كەم بوونەۋەي كۆتۈرۈلى دىموكراتىك فراۋاتىر دەبىت. وەك ئەۋەي كە لە بەشى 9دا باس ملىكرىد، لەروانگەي دىموكراتىكەۋە، ئەو مەملانىيەي كە بەھۋى نىۋ نەتەۋەيى بوونەۋە دىتە ئاراۋە ئەۋەيە، كە دەبى بەۋپەرى متمانەۋە ئاگادارى ئەو خەرجيانەش بىن كە نىۋنەتەۋەيى بوونى بىردارەكان، بۇ دىموكراسى دىننىتە پىش. كارىك بكنە كە ھەل كەۋتۋانى سىياسى و ئىدارى بتوانن لە ئاست رادەرىپىي خۇياندا بەر پىرس بن. ئەۋەي كە تاجەندە ئەم چاۋەرۋانىانە بەدى دىن و چۆن، باسنىكە، بەداخەۋە، روون نەبۋەتەۋە

مەلانىيى 3سى: فرەچەشنى فەرھەنگى.

ۋەك ئەۋەي كە لە بەشى 12 دا باس ملىكرىد، ئەو ئاستە مامناۋەندىيە يەكسان كرىدىن، بە قازانچى پەرىپىدان و سەقامگىر بوونى دىموكراسى، لە زۆرىك لەۋ ۋلاتانەدا بوۋە كە دىموكراسى تەمەنىكى كۆنى تىاياندا بوۋە. بەلام بەھەر حال، لەم چەن دەيەي رابردوۋى سەدەي بىستەمدا، دوو گۆرۈنكارى لەم چەشنى ۋلاتانەدا پال پىشتىك بوو بۇ زۆر بوونى فرە فەرھەنگى، ھەردوك ئەم گۆرۈنكارىيە وادىيارە لە سەدەي بىست و يەكشىدا ھەر بەردەۋام دەين.

يەكەم: بەشنىك لەۋ ھاۋولاتيانەي كە لە شوينى نىشتەجىي خۇيان دوور دەخرانەۋە بەھارىكارى، و ھاۋولاتيانى ھاۋ دەردى خۇيان بزوتنەۋەيەكى فەرھەنگيان پىك ھىنا تا لەماف و بەرژەۋەندىيەكانى خۇيان پارىزگارى بكن. ئەم چەشنى بزوتنەۋانە زۆرتىر لەناۋ رەنگىن پىست و رەش پىستەكان، ئنان، ھاۋجنىس بازار، كەمايەتتەيە زمانىيەكان، كۆمەلە رەگەز پەرسەتەكان كە لە شوينى ژيانى مېژۋىي خۇيان دەژيان، وەك سىكۆتلەندىيەكان و دانىشتۋانى وىلز كە لە برىتانىياي گەۋرە دەژين، يان ئەو كەسانەي كە بەزمانى فەرەنسى دەۋىن و دانىشتۋوى "كبك"ن، سەرى ھەلدا.

دووم: فرە فرەهنگى له ولاته ديموكراتيكه كونهكاندا بهزىاد بوونى پهنا بهران كه زور جار بههوى جياوازيه رهگهزى، زمانى، مەزهه بى و فرەهنگى يهوه خوڤان له دانىشتوو رهسه نهكانى نهو ولاته جيا دهكردهوه، رووله زىاد بوون بوو. كوچكردن، بههوكارى جوړاو جوړ. چ ياساى و چ نياساى، رهنه به جوړىكى بهربلاو بى بههوى زىادبوونى فرە فرەهنگى له ناو ولاته ديموكراتيكه دهوله مهندهكان و ولاته ههژارهكاندا، دانىشتوانى نهو ولاتانهيان هيوادار دهكرد كه به كوچكردن بۆ ولاته دهوله مهندهكان دهتوانن له دست ههژارى و نهدارى رزگاربان بى. كهسانىكى تر ته نها بهمه بهستى نهوهى كه ناستى چۆنیهتى ژيانيان، به كوچ كردن بۆ ولاته دهوله مهندهكان و خاوهن ههله و مهرجى باشتر. بهر نه سەر. ژمارهى كهسانىك كه كوچيان دهكرد بۆ ولاته ديموكراسيه كونهكان له دوايىن سالهكانى سهدهى بيسته مهدا رو له زىاد بوون بوو. چونكه ژمارهيهكى زور له پهنا بهرانى ترساو ناھوميدانه تيددهكوشان له دست توند و تيرى، سهركوتكردن، كوشتارى بهكۆمەل، "پاكتا و كردنى رهگهزى"، قات و قى، و زور بهدبختى تر كه له نىشتمانى خوڤاندا ژيانيانى خستبووه مترسيهوه، پهنايان برده بهر نهو ولاتانه. نهو ولاتانهش جگه له گوشارى دهرهكى ناوخوڤيشيان له سه رهو رو له گه شهيه. خاوهن كارهكان له ولاته دهوله مهندهكانا هيوادار بوون پهنا بهرهكان بهكرى و ههله و مهرجىك له كارخانهكانياندا دامه زرينن كه هاوولاتيهكانى خوڤان ناماده نه بوون بهو كرى و مهرجانه كاربهكن. له سالانهى دواييدا پهنا بهرهكان پييان خوڤ بووه كه كهس و كاريشيان كوچ بكن و برۆنه لايان. هاوولاتيانىك كه له ژير كارىگهرى مرؤقه دۆستى و عدالته خوازىدبوون، نهيان دهويست كوچ كردوهكان بۆ ههتا هتايه نىشته جيى نوردوگاكان بن يا ناچارىن له گهله ههژارى، ترس، و رهنه مهرگى چاوه پروان كراو" كه له ولاته كه ياندا چاوه پروانان دهكرد، رووبه پروو بينهوه.

ولاته ديموكراتيكهكان كه له ناوخو دهرهوه له ژير گوشاردابوون، هه زو زانبيان كه كوئتروولى سنورهكانيان كارىكى سهخته، سهختتر لهوهى كه نهوان بيريان دهكردهوه، وادياربوو بههيج شيوهيهك ناتوانن پيش بگرن به سنور بهزاندى پهنا بهرانى نياساى له ريگاي زهريا و وشكويهوه، مهگه نهوهى كه خهريجى يهكجار زور بۆ كوئتروولى سنورهكان بهفرو بدن، نهويش لهو ريگايانهوه كه، جگه له خهرجى زور، له روانگهى زوربهى هاوولاتيانيشهوه قيزهون و نامرؤقانهيه.

من لام وانیه كه فره فرههنگى و نهو مملانییهى كه له م هوپهوه دپته پيش، له سهدهى داها تووشدا كه م بيتهوه. تهنيا شتى كه من دهيزانم نهوهيه نهو فره فرههنگيه روژ له گهله روژ په ره دهستينى.

نهگه له رابردودا، ولاته ديموكراتيكهكان بهوشيوه كارو كردوهيهى كه له گهله بايهخ و كاردانهوهى ديموكراتيكدا دپتهوه، ههلس و كهوتيان له گهله فره فرههنگى دا نهكردوه، ناي له داها توودا دهتوانن ههلس و كهوتىكى باشريان بيته؟ ناي قسهكانيان له گهله كردارياندا دپتهوه؟ نهو ريكخستنه جوړاو جوړانهى كه له بهشى 12 و پاشكوى "ب" دا باسيان لى كراوه گهليك ريگه چاره دهخه نه روو كه له سهريكهوه به يهكسانى دهست پيدىكا و له سهريكى ترهوه به سهربه خوڤى كوئايى دپت. رهنه زور ريگه چارهى تريش بن. بهلام بههه حال، ليردا بنه ما و چۆنیهتى ديموكراسى پهيوه ندى زورى بهوهوه ههيه كه ولاته ديموكراتيكهكان بۆ بهره روو بوونهوه له گهله فره فرههنگى خهلكهكان چ ريكخستن و ههلس و كهوتىك له بهر چاودهگرن.

مملانی 4 پهروهده و فيركردنى هاوولاتيان.

هه رچه نده له لاپه رهكانى پيشتر باسمان له پهروهدهى هاوولاتيان نهكردوه، بهلام رهنه له بيريان بى كه يهكى له ههوينه سهرهكيهكانى سهركهوتنى ديموكراتيك، مسوگه كردنى روانگهى تيگهيشتنى روڤشه: - بهله بهرچاو گرتنى كات، هه موو نهنداميك "هاوولاتيهك" ده بى هه لى يهكسان و شايانى هه بى بۆ فيربوونى هه ر بابته تىكى پهيوه ندى دار بهو سياسهتى نهلته رناتيقانه و ههروه ها نهو رووداوانهى كه نهگه رى سه ره لاندانان ههيه.

له كردوهودا، هاوولاتيان چۆن دهيانهوى پهروهدهى هاوولاتى خوڤان بگه ن؟ لهو ولاتانهدا كه ديموكراسى ميژوويهكى كوئى ههيه زور ريگه چارهيان بۆ گهيشتن به هوشيارى سياسى داهيناوه. بۆ سه رهتا، زوريه كه له هاوولاتيان له ناستىكى پهروهدهى رسمى بههره مند ده بن كه بۆ خوڤنده وار بوونيان بهكهلكه. هوشيارى سياسى نهوان بهودهست هينانى زانيارى پيوست گه شه دهكا، نهويش بهكه مترين خه رج و له پرى راگه ياننده كانه وه، به چه شنىكى بهربلاو كه له بهرده ستياندايه. مملانیى سياسى نيوان خوازيارانى دهسه لات كه له ناو حيزبه سياسيه كاندا ريك خراون، دهبيته هوى نهوهى كه

بواری زانیاری زیاتر گهشه بکات، چونکه حیزب و پالیئوراوهکان به خواستی خویان گهلیک زانیاری "کههندی جار هلهشی تیدایه" سبارت بهرابردو و نامانجهکانیان دهخنه بهردس دنگدهران. بههوی بوونی حیزبه سیاسیهکان و ریخراوه خاوهن بهرژهوئندیهکان، رادهی ئه و زانیاریهی که هاوولاتیان پیویستیانه بۆ ئهوهی بهپی پیویست تیگهیشتوانه و چالاکانه بهشداري له کیشه سیاسیهکاندا بکن و له بواری سیاسیهوه لیئاتوو بن، بهکردهوه تاناستیک دادهبهزی که گهیشتن به و زانیاریانه کاریکی ناسانه. هه حیزبیکسی سیاسی خاوهنی میژوویهکه، که میژووی ئه و حیزبه بۆ دنگدهران روون و ناشکرایه: ههلوئیستی نیستی حیزب دریزه ههلوئیستی رابردوویهتی، داهاتوویهکه که تارادهیهک دهتوانی پیش بینی بکهی. بویه، پیویست ناکات دنگدهران له هه موو چه مک و بوارهکانی حکومهتیدا شارهزاییان هه بی. به پیچهوانه، ته نیا دنگ بدنه پالیئوراوی حیزبی که هوگریان پیی ههیه و دنیا بن لهوهی ئهگه ئه و پالیئوراوانه هه لیزرن، سیاسهتیک دهگریته بهر که له گه ل بهرژهوئندیهکانی نهواندا دیته وه. گه لیک له هاوولاتیان نه ندامی نهجمه ن گه لیکن، له جوړی کۆمه له خاوهن بهرژهوئندیهکان، ریخراوه دهسه لاتارهکان، گروپهکانی گوشار، که بۆ بردنه سه ری هیئدیك حه زو داخوای تایبته ریخراون. سه رچاوهکان، زانیاری سیاسی زانستی نه زموونی له بهر دهست نه و گروپانه دایه که بهرژهوئندیان به بهرژهوئندی حیزبه وه به ستراره و بۆ هاوولاتیان جوړیک نوینه رایه تی له ژبانی سیاسیاندا پیک دینیت که زورجار زور شایان.

بههوی ململانیسی حیزبیه وه، کاریگه ری ریخراوه خاوهن بهرژهوئندیهکان و پیشپرکی نه یارانیهی هه لیزاردن، ریبه ره سیاسیهکان زوریه یان ده زانن که سه ره نجام ده بی له پیئا و نه نجامدان، یان لانی کهم له هه ولدا بن بۆ نه نجامدانی بهرنامهکانی حیزبی و دروشمهکانی هه لیزاردن وه لامده ره وه بن. له ولاتانی دیموکراتیکدا که میژوویکی کۆنی دیموکراسیش هه یه هه رچه نده به شیکي زور له جه ماوه ری خه لک به

پیچهوانه ی ئه مه بیر دهکهنه وه، به لام له کرده وه دا ئه م که سه سیاسیهیانه هه ر ئه و په یوه ندییه یان له گه ل حیزبه که یاندا هه یه.⁽¹⁾

دهره نجام، برپاره گرینگهکانی حکومهت، تارادهیهک له گه ل گۆرانکارییهکی له سه رخۆدا هاوته ریبن، نهک به ههنگاونان به ره و، شوینه نه ناسراوهکان. ئال وگۆریک که به ره به ره رو ئه دات، له بهر ئه وهی که ههنگاو به ههنگاو ده چیته پیشه وه، له به لاو مه ترسی زور سهخت و ناله بار دووره. هاوولاتیان، پسپۆران، و ریبه رهکان له هه لهکانیان دهرس وه رده گرن، تیدهگه ن له وهی که ده بی دهستیک به سه ر بهرنامه و سیاسه تهکانیاندا بیئن، ریبارو بۆ چوونیان ریک و پیک دهکن، وهتد. نهگه ر پیویست بیت ئه م کاره چه ند جار دوویات ده بیته وه. هه رچه ند هه ر ههنگاو یکن رهنگه نا ئومیدانه کهم و کورت بیته بهرچاو، به لام له بهر دهوام بووندا ئه م ههنگاوه کورتانه دهتوانن ئال وگۆریکی بنه په تی، ته نانهت ده کری بلین شوړشیک پیک بهینن. وهها بن به جیی متمانیهی جه ماوه ر که له کرده وه دا داخوایهکانیان به سه ر کۆمه لگا و حکومهت دا سه پینن. هه رچه ند به بروای، هه ندی له چاودیران ئه م چه شنه سه رکه وتنه به هه لکه وتانه به هه لسه نگاندن له گه ل شیوهی ئال وگۆری ههنگاو به ههنگاو به شیوهیهک نا ئومیدانه و دور له عه قل ده نوینی، به لام دوی لیکنانه وه و لیکنینه وه روون ده بیته وه که ئه م کاره له دونیا یه کدا که تا ئه و رادهیه نه شیواوه بۆ لیکنانه وه، کاریکه تارادهیهک ئاقلانه دیته بهرچاو⁽¹⁾

⁽¹⁾ ئه م کاره له بنه په تدا به ره می گه لیک سه رنج و لیکنینه وهی ورده که له سیزده ولاتی دیموکرتیدا بههوی هه ولی

Hen, - Dieter Ligemann, Richard I. Hofferbert, and Lan Budge et al., Porties Policies and Democracy (Boulder. Westiew. 1994)

پیکه وه هه لسه نگیئن. به لکو لیکنینه وهیهک بهرپوه چووه سبارت به سی و ههشت حکومهت له دوازه ولاتیشدا بهراوردیکی بهرچاوی له نیوان روانگی هاوولاتیان و ریبه ری سیاسیهکاندا دۆزیوه ته وه.

هه رچه ند - ئه م بهراورده له وولاتانه که سیستمهکانی هه لیزاردنی زورینهی هاوشیوه بهرپوه دهچن زورتر بهرچاوه تائه وولاتانهی که سیستمهکانی زورینهی ریژهکهی دهسه لاتاران

Johnp, Huber and G. Bingham Powell, Dr., congruence Between Citizens and Policy makers in Tub visions of liberal Democracy, World Politics 4t, 03(April 1994), pp. 29 ff

⁽¹⁾ کارلز نهی لیند بلوم (Charles E. Lind Blom) عهقلانیهت(گهشه ی کوت و پرپی) به پشت بهست به شیوهی ئال وگۆری ههنگاوههنگاوی له وتاریکی کاریگه دا له ژیر ناوی:

کاره ساتبارترین بریاره کانی سده دی بیستم شه و بریارانه بوون که له لایه ن رابه ره دهسه لانتخوزه ره ها کانه وه دراو ن. له کاتی کدا دیموکراسییه کان دریزه یان ددها به پیشرپه وی کردنه له سهر خوکانی خو یان، رابه رانی دیکتاتور له ناوداوی بهرچا و تهنگانه ی خو یاندا کویرانه به دوا ی سیاسی ته کا ولکارییه کان یاندا دهرؤیشتن.

له بهر شه وه، شه ریگا چاره په سه نده بو خو از یاری راده ی پیویستی لیها تووی ها ولاتی بوون، به گشت که م و کوپیه کانی وه، زور شیاوی پشتیوانیه⁽²⁾ به لام مه خابن شه ریگه چاره یه له داهاتوودا بایه خی خو ی له ده ست ه دات.

“The science of uadding Through”, public Administartion Reviow 19(1959) pp78-88

نیشان دا. ههروه ها سهیری شه مهش بکن

Lindblom, stiltr Mouddling, Not Yet throught

له کتیه که یدا له ژیر ناوی

Democracy and Market Sy stem(oslo, Norvegian university Prees, 1988) pp 237-262

"لیند بلوم" ههروه ها دهسته واژه ی نال وگوری ههنگاو و پیچراوی" به کارهیئا و سه باره ت به و دهسته واژه یه گه لیک و تاری بلا و کرده وه. ههروه ها پروانه شه کتیه ی شه له ژیر ناوی

The Lntelligence of (democracy. Decision Making Throug Mvtual Adisustment(New York, Free Press, 1965)

⁽²⁾ بو وینه بنیامین" نای پیچ"

(Benjamin I Page) له (Choices and Echos in Presidential Election: Rational Man and Electoral Denocracy(chicago: Uniresity of Chicago Press 1978)

دهگاته راده یه کی دروست و به جن سه باره ت به دهنگه رانی شه مرکیای. به لام شه دهره نجامیک که"مایکل ئیکس دل کارینی" Michael X. Deiicorpini) و"اسکات کلیر" (Scott Keeler) دههیننه دهس شه مه یکه: (یه کی به دوزینه وه ته ره یه کان) زور مه ترسی داری لیکو لینه وه ی ئیمه که له بهری قولی شعوری نیوان شه کومه لانه ی که له بواری نابوریه وه له بواری کومه لایه تیه وه بیبه شن و بن به شی نین له م بوارانه.

What Americans khonw About Politics And Why zt matters(New Hover and London: Lahe University Prees, 1989), p. 287

رهخنه یه کی توندتر، له گه ل چه ند رینمای بو ناساندنی شه دامه زراوانه ی که بو سه رکوتن به سه ر که م و کوپیه کانی تیگه یشتن، له لایه ن جیمز منیش کینه وه له

James Fishkin, the voice of the People, Public opinionn and Democracy(new Hoven and London: Yale University Press, 1995)

به بروای من سی گورانکاری په یوه نندیدار به یه که وه له وانه یه بینه هو ی شه که شه ریگا چاره توکمه یه به ته واوی بهس نه بی.

نال وگوری پیوه ره کان: به هو ی به نیو نه ته وه یی بوونه وه، به به رده وامی شه مملانییه ی که کاریگه ری گرینگ له سه ر ژیا نی ها ولاتیان دده نی ن هه ر ژو ه مه و دایان به رینتر ده بیته وه و مرو ه گه لیک ی زورتر ده کیشیته ژیر ده سه لاتی خو ی.

نالو زی: گه رچی ناستی مام ناوه ندی په روه رده ی ره سمی له ولاته دیموکراتیکه کان به رزبووته وه، له وانه شه زیاتریش به رز بیته وه، به لام گیروگرفتی خه لکیش بو تیگه یشتن له کیشه کان په ره ی ستاندووه له وانه یه به رز تریش بوو بیته وه له ناستی به رزی په روه رده ی نیستا. له ماوه ی نیوسه ده ی رابردوودا ژماره ی باس و ته وه ری جیاواز سه باره ت به سیاسی ته، حکومت و ده ولت له هه مو ولاتیانی دیموکراتیک زیادی کردوه. ته نانه ت هیچ که س ناتوانی له گشت شه بو ارانه دا یان- ته نیا له چه ند دانه یاندا- بیته پسیور. سه ره نجام، داوه ری کردن دهر باره ی دارشتنی سیاسی ته نه ته نیا پره له گومان و وه هم به لکو پیویستی به گه لیک داوه ری سه خت هه یه دهر باره ی سه ره پوییه کان.

په یوه ندی: له دریزه ی سده ی بیست دا چوار چیوه ی کومه لایه تی و خه تی په یوه ندی مرو قایه تی له ولاته پیشکه و توه کاندانا نال وگوری کی سه رسامه ی نه ری به سه ر داهات: ته له فون، رادیو، ته له فزیون، فاکس، ته له فزیونی هیل به ستراو، شه نته رنی ت، شه بو چوون و تاقیکه ره وه گشتیه ی که هاوکات له گه ل روودانی روودا و به کارده بردری، دامه زراندنی گه لیک کومه لی موتا لاو شتی دیکه. به هو ی خه رچی که می په یوه ندی و زانیاری، راده ی زانیاری به رده ست له بواری کیشه سیاسییه کان، له گشت ناسته کانی نالو زی دا، بن راده گه شه ی کردوه.⁽¹⁾ به هه ر حال شه ده ست پی راگه یشتنه به زانیاری له وانه یه نه بیته هو ی لیها تووی و تیگه یشتووی به رزتری ها ولاتیان: پیوه ر، نالو زی و بارستایی به رینی

ناویان هاتووه.

(1) له سالی 1930 خه رچی ده قه یه ک قسه کردن له نیوان واشنتون و له نده ن سی سه د دولا ر بوو(به پیی دولا ر 1996)، له سالی 1996 دا شه خه رجه ته نیا یه ک دولا ر بوو (Economist, october 18,1997 p. 89).

زانباری هەر رۆژە پێویستی گەلیکی بەهێزتر دەخاتە ئەستۆی شیاو بوونی هاوڵاتی بوون.

لەناکامدا، یەکیک لە پێویستییەکانی بێ ئەملاو ئەولای وڵاتە دیموکراتیکەکان چاکسازی کردنە لە شیاو بوونی هاوڵاتی بووندا بۆ بەرەو رووبەرەو بوونەوهی و شیارانە لە ژبانی سیاسیدا. نالییم چاوپۆشی بکەین لە دامەزراوە پەرودەییەکانی سەدەوی نۆزەدە و بیست بۆ پەرودەوی هاوڵاتیان. بەلام باوەری لێراوانەم ئەوهیە کە ئەم چەشنە دامەزراوە کۆنانە دەبێ لەبەری پەرودەوی هاوڵاتیان، بۆ بەشداری سیاسی، راگوێزانی زانیاری، بیرکردنەوە لە دواڕۆژو داھاتوودا خۆمان بەکەرەسە نوێیەکان تەیارکەین. ئیتمە تازە خەریکین دەربارەی ئەو کەرەسانە بێدەکەینەوه، هیشتاش ئەوانەمان لەناستی ئەزموونە وردەکاندا تاقی نەکردۆتەوه.

ئایا وڵاتە دیموکراتیکەکان، چ کۆن، چ نوێ، چ لەسەردەمی تێپەڕیندا دەتوانن لە بەرامبەر ئەو کێشەو مەلانیکیانە کە بەدەننایێ دیتە پێشیان، خۆراگرن. ئەگەر لە ناكامدا تیکبشکێن، کەلەبەری نیوان نامانج و راستەقینەکانی دیموکراتیک کە ئیستاش ئەو کەلەبەرە بەرینە، لەوێش بەرینتر دەبن سەردەمی سەرکەوتنی دیموکراسی جیۆ خۆی دەدا بەسەردەمی تاریک و هەرسەسی ئەو.

لەسەرتاسەری سەدەوی بیستەمدا، وڵاتە دیموکراتیکەکان هەرگیز خالی نەبوو لەو رەخنەگرانە کە دەیانگوت دیموکراسی کەوتوووە گێژاویکی توندەوهو تەنانەت مەترسی لەناوچوونیشی هەیه هەلبەتە، دوور نیە کە لە زۆر سەردەمدا دیموکراسی مەترسی سەخت هەرەشە لێکردبێ، بەلام مەحکوم بەنەمان نەبوو. رەشبینەکان گشتیان نامادە وەرگرتنی دیموکراسی بوون. ئەزموون، نیشانی دا کە پێشبینیەکانی ئەوان وەرەست نەگەرەو رۆشنیشی کردەوه کە هەرکات دامەزراوە دیموکراتیکەکان بەشیوەی توندو پتەو سەقامگیرین لە ولاتیکیدا، بەدەننایێ زۆر بەهێز و ریشەدار دەبن. دیموکراسیەکان لێھاتووێکی بێ رادە باشیان لە خۆیان نیشاندا لەبەرامبەر ئەو کۆسپ و تەگەرانی بەرەو روویان بوونەوه لێھاتووێک کە هەرچەند زۆر شازو ناوازه نەبوو، بەلام بەهەر حال بەس بوو بۆ ئەوه.

ئەگەر دیموکراسیەکوئترەکان لەگەڵ کێشەو مەلانیکیان بەرەو رووبینەوه لە سەدەوی بیست و یەک دا بەسەریاندا زال بن، لەو کاتەدا یە کە دەتوانن، سەرەنجام.

بەراستی خۆیان بگەینەنە دیموکراسیە پێشکەوتووکان، سەرکەوتنی دیموکراسیە پێشکەوتووکان ئەو دەم دەبێتە چرایەکی رووناک بۆ گشت ئەو کەسانە کە لە سەرانی جیھاندا، باوەریان بەرەو بوونی ئەو سیستمە هەیه.

پاشکۆی ئەلف

سەبارەت بە سیستمەکانی هەلبژاردن

ئەگەر دەتوانەوی دەربارە ی سیستمەکانی هەلبژاردن زانیاریەکی زۆرتر بە دەست بهێنن. بۆ سەرەتا باشتر وایە کە کتیبی (رینمای نیو نەتەوهی دەرستنی سیستمەکانی هەلبژاردن) بخوینەوه لە بلاوکراوەکانی (ئەنجوومەنی جیھانی دیموکراسی و هاریکاری هەلبژاردن) (ستۆکھۆلم 1997) بە ئیدیتۆری "ئەندریو ریفۆلد و بین ریلی.

THE INTERNATINAL LDEA HAND BOOK OF ELECTORAL SYSTEM
DESING EDITED BY ANDREW REYNOLDS AND BENREILLY.

ئەم کتیبە "جیھانی سیستمەکانی هەلبژاردن" بەسی کۆمەڵی سەرەکی دابەش دەکات: سیستمەکانی "زۆرینە ی ریزەیی-زۆرینە" (Plurality- Mojority)

سیستمه کانی "نوینه رایه تی هاوشیوه" (PR) سیستمه کانی "له شیوهی PR" (Semi-PR). سیستمی "زورینهی ریژهی" (FPTP) که له بهشی 11 دا له گهڻ سیستمی PR بهراوردم کرد) ۹۰ شیوهیهش تهنیا شیوهیه که له چوار شیوهی سیستمه کانی (زورینهی ریژهی - زورینه). شیوه کانی تری ۹۰ شیوهیه وانهن: "دهنگدانی بهدیل" (AV) (Alternative Vote), که به (دهنگدانی بهباش زانین) (Preferential) یش بهناوبانگه و سیستمی "دوو چارهکی" که له فهره نسادا بهریوه دهچیت.

۹۰ گه چی سیستمی (دهنگی بهدیل) تهنه له ئوسترالیا و بهشیوهیه کی دستکاری کراو له ههریمی ناوورو (Nauru) هه لکه وتوو له دورگه یه کی ئوقیانوسیی (ئارام) بهریوه دهچیت. بهلام زور کهس له زانایانی سیاسی پشتیوانی له چه شنه سیستمه دهکن. به پیی ۹۰ سیستمه، پالیوراوان له بهشه کانی تاکنه نامی، ههروهک سیستمی زورینهی ریژهی هه لکه ریژدرین، بهلام به پیچه وانهی سیستمی زورینهی ریژهی دهنگدهران پالیوراوان پۆلین دهکن بهم شیوهیه یهک، بۆ هه لکه ریژدره یه که میان، دوو بۆ هه لکه ریژدره ی دووه میان، سئ بۆ هه لکه ریژدره ی سیهه میان و هتد...

۹۰ گه هر هچ خواز یاریکی هه لکه ریژدرن زورینهی دهنگه کان به دهست نه هینیت، نوینه ریکی که که متر له کهسانی تر دهنگی هیناوه، له گۆره پانی هه لکه ریژدره که لادهچیت و دهنگه زیاده کانی دووهه م خواز یار ده ژمیژدرین. ۹۰ کاره در ریژهی ده بی تاکو ۹۰ هوهی که پالیوراویک 50٪ دهنگه کان به دهست ده هینیت.

سیستمی (دوو خولی فهرنسا ی) (French Two Round) وا دار ریژراوه که ناکامه که ی وهک یهک بییت. ۹۰ دوانه نارازین له وه که م و کورپانیه ی که له سیستمی "زورینهی ریژهی دایه": ۹۰ گه زورتر له دوو پالیوراویکی بهرکی بکن له سهه به دهست هینانی کورسیهک، ۹۰ کورسیه رهنکه که سئ بیی به خاوهنی که زورینهی ۹۰ وه که سانه ی له دهنگداندان به شداریان کردوو، ۹۰ گه مافی هه لکه ریژدرن دنیان بوایه، نه یانده هیشته ۹۰ له هه لکه ریژدرندا سهه که وی. له ناکامدا ده بی بلیم سیستمی دهنگدانی بهدیل ۹۰ چه شنه هه ل و مه رجیه ی ره خساندوو بۆ دهنگدهران. نیزامه کانی سیستمی نوینه رایه تی هاوشیوه به سئ بهش دابهش ده کریین: ۹۰ هوهی که زیاتر له هه مووان له ولاته کاندان به ریوه دهچیت سیستمی (لیست) یه (List). که به پیی ۹۰ سیستمه خاوهن دهنگه کان، خواز یارانی له رووی ۹۰ لیسته وه که حیزبه سیاسی هکان بلادی ده که نه وه.

هه لکه ریژدرن. ژماره ی پالیوراوانی هه لکه ریژدرراو گری دراوه به ریژهی دهنگه کانی ۹۰ حیزبه وه که نه وی پالاوتوو. به پیی سیستمی "هاوشیوهی نه نامانی تی که ل" (Mixed Member Proportional) که له ۹۰ لمان و ئیتالیا و له م دوا یانهش له نیوزله ند به ریوه دهچیت. چهندهس له وه که سانه ی که خویان پالاوتوو، بۆ وینه نیوهی ۹۰ که سانه ی که خویان پالاوتوو، له رووی لیسته یه کی سیستمی نوینه رایه تی هاوشیوهی گه لی و نیوه که ی تر له رووی به شه کانی هه لکه ریژدرنی تاکنه نامیه وه هه لکه ریژدرین. به م شیوه لایه نگرانی ۹۰ سیستمه له سهه ۹۰ باوه رهن، سیستمی "لیسته یی" به شیک له هاو دهنگی ئیستا له سیستمی نوینه رایه تی هاوشیوه پیکی ده هینیت به لام، وهک سیستمی نوینه رایه تی زورینهی ریژهی، زیاتر له سیستمی میکی شانزی نوینه رایه تی هاوشیوه ۹۰ گه ری به دهست هینانی زورینهی په رله مان مسوگه ر ده کات.

جوریک سیستمی نوینه رایه تی هاوشیوه که زورچار له لایه ن پسیوراوی به شی سیاسی هته وه دیته گۆری، به لام زور به که می که لکی لی وه رگراوه (جگه له ولاتی ئیرله ندا که له سالی 1921 به م لوه، ۹۰ سیستمه له م ولاته به کار هینراوه) ۹۰ ویش بریتیه له: سیستمی "تاکن دهنگی شیاوی راگویزان" (STV) (single transferable vote). له م لیسته دا وهک سیستمی (دهنگی هه لته رناتیف) که له چهنده دیری پی شو دا ناماژم پی کرد، دهنگدهران پالیوراوه کان پۆلین دهکن. به لام ۹۰ سیستمه به پیچه وانه ی سیستمی (دهنگی جیگر) تهنیا له وه به شانده ده چیته ریوه، که چهنده نوینه ریکی هه یه. ۹۰ شیوه به که لک وه رگرتنی له ژماردنی دهنگه کان - که ئالوزتر له وه یه ئیستا لی رهدا باسی لی بکریت -، ده بی به هوی ۹۰ که کورسیه کانی ۹۰ به شانیه ی که چهنده نوینه ریان هه یه ۹۰ پالیوراوانه بن به خاوهنی که زورینهی دهنگه کان یان به دهست هیناوه. ده توانم بلیم کورسیه کان به شیوه یه کی هاوشیوه له نیوان حیزبه سیاسی هکاندا دابهش ده کریت. هه رچه ند خاوهن دهنگه ئیرله ندیه کان له م شیوه یه رازین، به لام وادیاره ئالوزی ۹۰ شیوه یه بووه به هوی ۹۰ هوهی که له شوینه کانی تر دا زور پشتیوانی ئی نه کریت.

ھەرىمى كە پىي دەدوڭن(ئەلمانى، فەرەنسى، ئىتالىيە، ورۇمانى)، مەزھەب (پرۇتستان،

كاتولىك) و كانتۇن لەگەل يەك جياوازيان ھەيە. جياوازيەكانى نىوان زمان و مەزھەب

تارادەيەك لەگەل يەك پەيوەندىان ھەيە. بەلام نەك بە تەواوۋەتى: ھىندىك لە ئەلمانى

زمانەكان پرۇتستان و ھىندىكىيان كاتولىك، لە حالىكدا كە ھىندىك لە فەرەنسىيە

زمانەكانىش پرۇتستان و ھىندىكىشيان كاتولىك. ھەرئەم جياوازيە لابرانە بوونە ھۆى

نەمان و ھىور بوونە ھۆى مەملانىي زمانى و مەزھەبى سويسرا، بەشپوۋەيەك كە لەو

سەردەمانەى دوايدا ئىتر ئەم مەملانىيە ھىچ رووى نەداو. بەلام بەھەر حال، كانتۇنە

بچوۋكەكان، خۇيان لەخۇياندا تارادەيەك ھەم لەبوۋارى زمانەو ھەم لەبوۋارى مەزھەبىيەو

ھاوشپوۋەن. ئەم ھاوشپوۋەيە ھەم ھۆكارى مېژوۋىي و ھەم ھۆكارى دروست دارشتنى

گەلەلەى ھەيە. ئەگەرچى رىكخستنە سىياسىيەكانى پەيوەندىدار بە رىكەوتنى بۇچوون لە

سويسرا زۇربەيان لەلەيەن كۆنقىدراسيۇنى سويسراو ڧارپىژراون، بەلام وا پىدەچى كە بە

قايمى لەلەيەن فەرەنگى سىياسى و شپوۋەى بۇچوونى سويسرايەكانىشەو ھەختى

لەسەر كراو.

بىرلىكىيەكان لەبوۋارى زمان(فەرەنسىيە يا فلىمىش)، مەزھەب(پرۇتستان يان كاتولىك) و ھەرىم جياوازيان ھەيە. دوو پارىژگاي ئەوئ تارادەيەك لە يەك ئەچن. يەكيان كە ھاوساي فەرەنسىيە، زۇربەى دانىشتوانى فەرەنسى زمان و پرۇتستان يان نەزانراو ەچن، ئەوانى دىكە، لە ھاوساي ھۆلەندان، دانىشتوانى فلىمىش و كاتولىك، لەناوۋەندى ئەم ولاتە برۇكسل ھەلكەوتوۋە كە دانىشتوۋەكانى تىكەلەون. سىستىمى سىياسى پەيوەندىدار بە يەكەتتى بۇچوون لەو ولاتەدا پىكھاتوۋە لە كابينە چەند فەرەنگىيەكان و ھۆكۈمەتەكانى رىككەوتوۋە. كە لەخۇياندا نوڭنەرانى بەشى پرۇتستانى فەرەنسى زمان و بەشەكاتولىكە فلىمىش زمانەكانىش دەگرىتە خۇى.

ھۆلەندىيەكان لە چەندىن نەوۋى پىشۋو بەچوار بناغەى لىك جياواز دابەش بوون كاتولىك، پرۇتستان، سۇسىيالىست و لىبرال. ئەو جياوازيانە راستەوخۇ لە گشت پەيوەندى و كەردەوكاندا، لە سىياسەتەو ەگرە تا ژن و مېردايەتى، ھاوسايەتى، يانەكان، يەكەتتى و رۇژنامەكان و شتى تىرىش ھەروا سەقامگىرتىبوون. ئەو كىشەو ھەلەلەيە كە لەسەر پەروەردەى مەزھەبى لە قوتابخانەكاندا ھەلگىرساۋە و تىك ھەلچوونى نوڭنەرايەنى دوو بنەماى مەزھەبى و دووبنەماى نامەزھەبى گەيشتە جىگايەكى ئەوۋەندە ناسك كە بۇ مانەوۋەى دىموكراسى لە ھۆلەندا مەترسى دروست كرد. ھەرئەو ەو بەھۆى ئەوۋەى كە لە سالى 1917دا سىستىمىكى "ھاوھەنگاوانە" دابەزى لەسەر ئەو بناغەيە ھەر چوار كۆمەل لە ناولىژنەى دەولەتدا نوڭنەريان ھەبى و ھەموو بىرپارەكان پىكھىنەرى رەزامەندى ھەر چوار كۆمەلەكە بى.⁽¹⁾

لەگەل ئەوۋەشدا، رىگاچارەى ھۆلەندايى بۇ كۆتايى ھىنان بە مەملانى لە قوتابخانەكاندا بىرتى بوو لە دامەزندانى لايەنگرى دەولەت لەھەر مەكتەبىك بىجگە لە چوار "بناغە" كە. كاتىك كە لەدەيەى 1970دا كىشەكان كۆتابوون. پىويستى بە بەرەى نىوان ئەو چوار حىزبەش كەم بووۋەو. بەلام بەھەر حال سىستىمى چەند حىزبى و نوڭنەرايەتى ھاوشپوۋە راستەوخۇ بوو بەھۆى ئەوۋەى كە ھۆكۈمەتەكان لە ھۆلەندا درىژەبەن بەرىكەوتنى بەرەى چەند حىزبى خۇيان.

(1) پرواننە:

.Arend Lijphart: The Politics of Accommodation: Pluralism and Democracy In The Netherlands, Berkeley: University of California Press 1968

ژمارى ديموكراسى ھاوھەنگاوانە كەمە، بى گومان ئەوھش بەو ھۆيەوھيە كە ھەل و مەرجى پىكھيئەرى ئەم چەشنە ديموكراسىيە بەسەختى دەپەخسى. (ليج فارت لە كتيبي "ديموكراسى لە كۆمەلگاي فرە چەشنيدا"، نۆ مەرج لەو مەرجە لە بارانە باس دەكا.) لەباربوونى رىگاچارەى ھاوھەنگاوانە لە ولتە فرە فرەھەنگيەكاندا بەھۆى جۆراو جۆر پيى نارازين: يەك، لەزۆريەى ئەو ولتانەى كە خاوەنى دابەش بوونى فرەھەنگين ھەل و مەرجى لەبار(تەنانەت پيويست) بۆ سەركەوتنى ئەم رىگاچارەيە زۆر سەختەو يا ھەر ئەو ھەل و مەرجانە نين" دوو، رىكخستەنە ھاوھەنگاوەكان كارىگەرى لاىەنى نەيار لە حكومەتى ديموكراتيكد زۆر دىئيتە خوارى.⁽¹⁾ سى، ھىندىك لە رەخنەگران نىگەرانى ئەوھن كە فيتۆ Veto كانى دوولايەنەو پيويست بوونى يەكيەتى بۆچوون بگاتە بن بەست.

ھىندىك لە سياسەت زانان لەسەر ئەو بروايەن كە بەدیل و جىگريكى شياو برىتيە لە رىكخستەنەكانى ھەلبژاردن بە شىوھەيەك كە بتوانى پىكھيئەرى ئەو شەوق و خواستە بى لە رابەرانى سياسيدا، بۆ پىكھيئەنى بەرەى يەكگرتوى ھەلبژاردن، لە پيش ھەلبژاردنى پەرلەمان يان سەرۆك كۆمارى و ھەر وھەا لە كاتى ئەودا.⁽²⁾ بەلام ئەوھى كە ئەو كارە چۆن بەباشترين شىوان بەرپۆدەچى ھىچ ديارنيە. ھەلبەت شىوانى زۆرينەى رىژەيى نالەبارترين سىستەم. چونكە لەوانەيە رىگابدا بە كۆمەلەك كە زۆرينەيەكى ئەوھندە زۆر لە كورسيەكان بەدەست بىنى كە دانىشتن، رىككەوتن. و پىكھەنانى بەرەيەكى يەكگرتوو پيويست نەكا. ھىندىك لە چاودىرانى سىستىمى "دەنگى بەدیل" كە لە پاشكۆى ئەلف باسگران بەباش دەزانن. پيويستىەكانى فرەچەشنى فرەھەنگى دابەشكراو لەوانەيە خوازىارانى بەدەست ھىنانى پۆستى سەرۆك كۆمارى ناچارىكا لانى كەمى بەشيك لە

(2) بۆ نمونە ئەو رەخنانە دەتوانن لەو كتيبانەى خوارەو بەدۆزىنەوھ:

Courtney Jung and Jan Shaoiro(South Africa's Negotiated Transition: Democracy, Opposition, and The New Consituyional Order) in Shapiro, Democracy's Place, ithaca: Cornell University Press, 1996, p.p. 175- 219.
2.Donald L. Horowitz, Ethnic Grops in Conflict, Berkeley: University of California Press, 1985, A Democratic South Afica? Constitutional Engineering in a Divided Society, Berkeley:University of Colifornia Press 1991.

دەنگەكانى زۆرتەر لە وردە فرەھەنگىك يا كۆمەلەكى قەومى گەرە بەدەست بىنى(بەلام بەھە رحال، لە ولاتى كىنيا، سەرەراى ئەو پيويستىە كە "خوازىارىكى سەرۆك كۆمارى بۆ بەدەست ھىنانى ئەو پۆستە دەبى لانى كەم لەسەتا 100% سەت بىست و پىنج دەنگو ھەر وھەا لانى كەم لە ھەشت پارىزگا ئەو رىژەيە لە پىنج پارىزگادا بەدەست بىنى ... بەلام لە سالى 1992 يەكان گىر نەبوونى لاىەنە نەيارەكان بوو بەھۆى ئەوھى دانيل ئەرەپ موونا Danielarapmoi تەنيا بە ھىنانەوھى سى و پىنج لەسەدى ھەموو دەنگەكان. بىي بە سەرۆك كۆمارى كىنيا)⁽¹⁾

ھەر وھەا پيويستىەكانى فرەچەشنى فرەھەنگى، لەوانەيە وابخوازى كە پۆستە گرىنگەكانى حكومەت لە نىوان كۆمەلە قەومىە گەرەكان بەپيى پىكھاتەيەك كە گشتى لەسەرى كۆن دابەش دەكرى. بەلام بەھەر حال ھىچ كام لەوانە زامنى كۆتايى پىھىنانى كيشە و مەملانى فرەھەنگىە دووبەرەكايەتيەكان نين. ئەو رىكخستەنە وشيارانەيە كە سەردەمىك بوو بە ھۆى سەقامگىرى حكومەت لە لوپنان، نايجىريا و سريلانكا گشتيان لە ژىر گوشارى مەملانى و كيشە فرەھەنگىە نەتەوھىيەكاندا ھەرەسيان ھىناو بوونە ھۆى شەرى ناوخۆيى و دامەزرانى حكومەتى دەسەلاتخووزانە.

ئەنجامىك كە وا ديارە ناتوانى خۆتى ئى بەدووربگريت دىتە بەرچاوا: ھىچ رىگاچارەيەكى گشتگر نىە بۆ گىرگرفتى ئەو ولتانەى كە لە بوارى فرەھەنگىەوھ گىرۆدەى دووبەرەكايەتىن. ھەررىگا چارەيەك دەبى بە پىي تايبەتمەندىەكانى ئەم ولتە رىك و پىك بكرى.

پاشكۆى - ج -

ژماردنى ولتە ديموكراتيەكان

لە دونيادا چەند ولاتى ديموكراتىك ھەيە؟ ولاتىكى تايبەت، بۆ نمونە ولاتى تو(خويئەرى ئەم كتيبە)، لە كويوھى پۆلين بەندى نىوان "ديموكراسى" و "ملھوپرى" ھەلكەتوھ؟

1.{The Intemational IDEA Handbook of Electooral System Design edited by Andrew Reynolds and Ben Reilly(Stockholm: International Institute for Democracy and Electoral Assistance, 1997) 1090}.

گەرچى ژماره يەككى كەم لە خوینەرانی ئەم كتیبه، لهوانه يه، ههست بكن به ژماردنی وردی، بنه رەتی و روژانه ی ولاته ديموكراتيكه كانی دونیا، به لام كهسانیک هەن كه دهیانەوی وەلامی پرسسیاری دووم بزانن. به لام وەلام به پرسسیاری دووم لهوانه يه پيوستی به تیگه یشتن له وەلامی پرسسیاری يه كەم بی.

ههروهها ئەو وەلامه ناسان نیه، چونكه دەرپرینی ئەو بابەته كه ولاتیکی ديموكراتيك دەبی خاوهنی ههموودامه زراوه ديموكراتيكه گشتگیره كانی باسكراو له فەسلی 8 دا بی شتیكه و، دادوهری لهو بوارهوه كه نایا ئەو دامه زراوانه له ولاتیکی تايبه تدا هەن یان نا، شتیکی دیکه يه. دهره نجام وەرگرتن لهو باره يه وه كه ولاتیکی ديموكراتيكه، به و مانایه ی خاوهنی دامه زراوه سياسيه ديموكراتيكه كانه، لانی كەم پيوستی به تیگه یشتنی دوو شت هه يه. يه كەم ئەوه ی كه ئەو دامه زراوانه به كرده وه لهو ولاته دا هەن یا نین؟ دووهه م ئەوه ی كه به رزتره لهو ناسته ی كه ئیمه له وه نزمتر به ناديموكراتيكی ده زانین؟ زانیاریه كی زۆر سه باره ت به ولاتانی دونیا له لایه ن چاودیرانی سه ربه خۆ كۆكراوه ته وه كه پیده چۆ بۆ وەلام دانه وه به پرسسیاری سه ره تامان زۆر یارمه تی دهر بی. پرسسیاری دووهه م گران و ئالۆزتره، تاراده يه كیش داخو زانه يه ریکاچاره يه كه ئەوه يه كه وای دابنن ناست، ئەو ناسته يه كه له ولاتانی ئەوروپایی یان ئینگلیزی زمان - واتا ديموكراسيه كۆنه كان - دیاری كراوه. ته نیا ولاتیکی ده كری به "ديموكراتيك" دابنری. كه دامه زراوه سياسيه گرنه ديموكراتيكه كان له ویدا له ناستیكا بی ت هاو ته راز له گه ل ولاته ئەوروپاییه كان.

لهو سالانه ی دواییدا لیکۆلەرانی و ریکخراوه كانی لیکۆلەر ههولیان داوه دهرباره ی ئەو ولاتانه ی كه ههوینه ديموكراتيكه كان به شتیه يه كی باش دههیننه دی یان نا بگه نه دهستوور و نه نجامیکی نزیكه و هاوته راز. بۆ نه نجامی ئەو كاره، زۆر جار ههوینه هاوشیه كانیان به كارهیناوه نه ك هاوسانه كان. به خته وه رانه، دهره نجامی به دهست هاتوو له يه كه وه نزیکن، گەرچى دیاری كردنی سنووری نیوان "ديموكراتيك" بوون و "ناديموكراتيك" تاراده يه ك داخو زانه يه.

سێ دانه لهو ههولانه، بۆ باشتر روون بوونه وه ی بابته كه، شی ده كه مه وه. ئەو خشته ی كه له كتیبه كە ی مندا له ژیر ناوی، "ديموكراسی و رهخه گره كانی"⁽¹⁾ خرایه پوو گه شه ی ژماره ی ئەو ديموكراسيه گشتگیرانه ی له سالی 1850 تا 1975 كرده یانه نیشان ده دا. من له وینه يه كی ئەو كتیبه دا كه لکم لهو خشته يه وەرگرتوو. خشته يه كی تر لهو كتیبه دايه (خشته ی 3-17، لاپه ره 241)، له نیوان ساله كانی 1981-1985، سه دو شهست و ههشت ولات، به حه وت چین، له ديموكراسيه گشتگیره كان پۆلین ده كا، كه چوار دامه زراوه ی گه رره له دامه زراوه سياسيه ديموكراتيكه كان له خۆ ده گرن، لهو شیوه ديموكراسیانه وه بگه تا رژیمه بی راده دیکتا تۆره كان كه هه یچ دامه زراوه يه كی گه وره یان تیدانیه، پله به ندییان ده كا. ئەم دوو خشته يه به پینی لیکۆلینه وه ی "میخایل كۆبیچ و" لفاگانگ راینیک" ریکخراون كه باشترین زانیاری به دهسته وه ده دن بۆ داده وه ی دهرباره ی ناستی رژه یی هه ركام له چوار دامه زراوه ديموكراتيكه كان له ولاتیكا: واتا دهرباره ی هه لپژاردنی نازادو دادپه روه رانه، نازادی راده رپرین، سه رچاوه ی سه ربه خۆی راگه یانندن، هه روه ها ریکخراوه سه ربه خۆكان. ئەو لیکۆلینه وه كە ی خۆی له وتاری "نه ندازه گرتنی ديموكراسی گشتگیر" دا⁽¹⁾ شی ده كاته وه " ئەم شیوازه زامنی زۆر لیکۆلینه وه ی شانز شایانی ورده و ئیتیر دوپات نه بۆ ته وه. (هه لبه ت كوچ به سنوورو پاوانه وه ئەو پیوانه يه باس ده كا و له وتاریکی دیکه دا به سه ركه وتوو ی لهو بواره به رجه ستانه ده دوئ كه ناوی وتاره كە ی ئەوه يه: " نوئ كرده وه و ناسته كانی ديموكراسی: گه واهی ریکا يه كی هاوبه ش"⁽²⁾.

سه رچاوه يه كی به كه لکی دیکه كه به سانای له به رده ستایه و بره ویشی هه يه گۆقاریکی سالانه يه كه له لایه ن ریکخراوه ی بی لایه نی " مانی نازادی" له ژیر

1. Democracy and Its Critics(New Haven and London: Yale University Prss 1989).
1. Michael Coppedge and Wolfgang Rinicke, "Measuring Polyarchy", in Studies in Comparative Intemational Development 25, 1 (Spring 1990): pp. 51-72.
2. Michael Coppedge "Modernization and Thresholds of Democracy: Evidence for a Common Path", in Inquality, Democracy, and Economic Development, edited by Manusi Midlarsky(Cambridge: Cambridge Univeersity Prss, 1997), pp.177-201

ناونیشانی "نازادی له دونیادا: لیکولینه وهی سالانهی مافی سیاسی و نازادیه مه دهنیه کان"⁽¹⁾ بلاو ده بیته وه. نه گهر ئیوه دهستان به نه نته ریئت رابگا ده توانن له ریگهی نه م ناونیشانه وه نه وانه به ده دست بینن [http:// www. Freedom. house. Org/](http://www.Freedom.house.Org/political.frtad.lel.htm)

به پیی سهر ژمییری "مالی نازادی" ولاته کان به و دوو کیشانه پولین ده کرین: ههر کام له و پولین کردنانه له ولاتانیکه وه که زورتترین نازادیان هیه ده دست پی ده کا و تا ولاتی که که مترین نازادی هیه (7) در ژدهی دهی. یه کی که له و پیوه رانه "مافی سهر کی" پیشان ده دا و نه ویتریان "نازادیه مه دهنیه کان". کاتی که نه و ولاتانه م ژمارد که له بواری مافی سیاسی له پلهی یه که م دان، و اتا نه و ولاتانهی که زورتترین نازادیان هیه وه. له بواری "نازادیه مه دهنیه کان" له پله 1, 2 یا 3 دان، تیگه ی شتم که 56 ولات ههر دوو که پیوه ره کان به دی دینن "به پروای من، گشتیان، له گهل نه و هه لسه نگاندنه دینه وه که سه بارت به دامه زراوه دیموکراتیکه کان له م ولاتانه دا کراوه. به ههر حال نه هیندستان، نه برازیل، نه روسیه نه گه یشتونه نه و ناسته: "مالی نازادی" "له بواری مافی سیاسی" هیندستانی له پلهی 2 و له بواری "نازادیه مه دهنیه کان" له پلهی 4 دان او وه له بواری "مافی سیاسی" روسیهی له پلهی 3 و له بواری "نازادیه مه دهنیه کان" له پلهی 4 دا دان او وه. نه گهر بمان ویستبا نه و انیش له لیسته که ماندا چی بکینه وه گشت کومه له که ده بوو به 58 ولات. سهر چاوه یه کی دیکه لیکدانه وه یه که، که له سالی 1994 له زانکوی که لورادو Colorado له 157 ولات کراوه، له ژیر ناونیشانی Polity III له نه نته ریئتیشدا نه وه سایته که یه تی. [http:// isere. Colorado. Edu/pub/ datasets/ polity 3.](http://isere.Colorado.Edu/pub/datasets/polity3)

نه م 157 ولاته له پیوه ریکی دیموکراسی ده پله یی دا (0=10 که م، 10= زور) ههر وه ها پیوانه یه کی مله وری (0= که م، 10= زور) پله به ندی کراون. له ناو نه و اندا، 65 ولات پلهی دیکتاتوریان سفرو پلهی دیموکراسیان 9,8 یان 10 یه. ههر کومه له یه که له وینهی یه کدا بو سالی 1995 پیشان دراوه. سهر پرای نه وهی که ده توانن ههر هه موو نه و ولاتانه به "دیموکرات" ناویینن. به لام له هه مان کاتدا ده توانن پلهی

1. Freedom in the World: The Annual Survey of Polifical Rights and Liberties, 1996-1997.

جیاوازی "دیموکرات" بوونیشیان دیاری بکهین. نه و سی و پینج ولاتهی که له پیوانه ی دیموکراسیدا پله یان 10 یه "دیموکراسیترین"، نه و حوت ولاتهش که پلهی 9 یان هیه "تاراده یه که دیموکرات"، ههر وه ها بیست و سی ولاته که ی تر که پله یان 8 "که میک دیموکرات"، ناو دیر ده برین.

به لام به ههر حال Polity III زوریه ی ولاته بچوکه کانی له شیوهی سان مارینو⁽¹⁾ (24000 که س) یان دورگه بچوکه کانی ده ریای ئوقیانوسی ئارام له شیوهی باربادوس⁽²⁾ (256000 که س) و میکروتیریا (12300 که س) ده خاته لاه. نه م سی ولاته زور بچوکه به پیی پیوانه ی "مالی نازادی" چ له بواری "مافی سیاسی" و چ له بواری "نازادی مه دهنی" ههر سیکیان له ریزی سهر وه دان، جاله بهر نه وه شایانی نه وه هه ن که له ریژه ی "دیموکراتترین" ولاتان دابن.

به گشتی: گهر چی ژماردنی ته و او، دلنیا که رو هه نو که یی گشت ولاته دیموکراتیه کانی دونیا، له تواناییه، به لام دوو سهر چاوه ی گرینگ هه ن که گه لیک مه زنده ی باش به ده سته وه ده دن. رهنگه بو زوریه ی خوینه رانی نه م کتیبه نه و بابه ته گرنگترین بی که، نه م دوو سهر چاوه یه چون نه و تواناییه به وان ده به خشکی ببینن کارناسانی سهر یه خو، ولاتیکی تایبته به پیی نه و پله به ندیانه ی که راسته و خو پیوه ندیان به دیموکراسیه وه هیه، پولین ده که ن.

1. San Marino
2. Barbados

بۇ مۇتالاي زۇرتىر

ژمارەى ئەو كىتەب و تارانەى كە بەشىۋەيەكى راستەوخۇ يا ناراستەوخۇ پەيوەندىان بە چەمكى دىموكراسىيەو ھەيە زۇرن. مېژووى نووسىنى ئەوانە دەسپىكىان دەگەرئەو بۇ سەدەى چوارى پ. ز كە بە ناسەوارى ئەرەستۆ ئەيفلاتوون دەست پى دەكاو تا سالى رابردوو كە، بە گومانى من، لەو بواردە سەدان كىتەب چاپ كراو، دريژەى بوو. لەو رووۋە ناسايىيەكە ئەو لىستەى ئىستا ناكاملەو ھەلبىژاردنىان بەپىيى دلخوازبوو. بەلام ئەگەر بتانەوئ ئەو باسە زۇرتىر لەو ھەى كەمن شىمكردەو دريژەبدەن يان لەروانگە گەلىكى جياوازەو بىدەنە بەر سەرنج، ئەو كىتەبانە يارمەتییى ئىو دەدەن. ناوى ھەندى لەو كىتەبانە لە پىشەو ھە لە پەراويزەكاندا ھاتوون:

1 - سەرچاۋەو گەشەى دىموكراسى

I Adcock, F.E Roman Political Ideas and Practice. Ann Arbor:

Held, David. *Models of Democracy*, 2d ed. Stanford: Stanford University press, 1996.

Mansbridge, Jane J. *Beyond Adversarial Democracy*. New York: Basic Books, 1980.

Mill, John. *Stuart. Considerations on Representative Government*. {1861} New York: Liberal Arts press, 1958.

Pateman, Carole. *Participation and Democratic Theory*. Cambridge: Cambridge University Press, 1970.

Rousseau, Jean. *Jacques. Du Contrat Social, ou Principes de droit Politique*. {1762} Paris Editions Garnier Freres, 1962.

— *On the Social Contract, with Geneva Manuscript and Political Economy*. Edited by Roger D. Masters and translated by Judith R. Masters. New York: St. Martin's press, 1978.

Sartori, Giovanni. *The Theory of Democracy Revisited*. Chatham, N.J: Chatham House, 1987.

Sen, Amartya. "Freedoms and Needs." *New Republic*, January 10 and 17, 1994, 31-38.

Shapiro, Ian. *Democracy's Placc*. Ithaca: Cornell University press, 1996.

— *Democratic Justice*. New Haven and London: Yale University presses, forthcoming.

3- بوونی دیموکراسی: دامه‌زراوه و کرده‌وه‌کان

3- Diamond. Larry, et al., eds *Consolidating the Third Wave Democracies*. Baltimore: Johns Hopkins University press, 1997.

Klingemann, Hans-Dieter, Richard I. Hofferbert, and Ian, et al. *parties, Policies and Democracy*. Boulder: Westview Press, 1994.

Lijphart, Arend. *Democracies: Patterns of Majoritarian and Conesnsus Government in Twenty-one Countries*. New Haven and London: Yale University Press. 1984.

University of Michigan Press 1950.

Agard, Walter R. *What Democracy Meant to the Greeks*. Madison: University of Wisconsin Press, 1965.

Hansen, Mogens Herman. *The Athenian democracy in the Age of Demosthenes: Structure, Principles, and Ideology*. Translated By J.A. Cook. Oxford: Blackwell, 1991.

Huntington, Samuel P. *The Third Wave: Democratization in the Late Twentieth Century*. Norman: University of Oklahoma Press, 1991.

Jones, A H. M. *Athenian Democracy*. Oxford: Blackwell, 1957.

Taylor, Lily R. *Roman Voting Assemblies from the Hannibalic war to the Dictatorship of Caesar*. Ann Arbor: University of Michigan Press, 1966.

Vanhanen, Tatu. *The Process of Democratization: A Comparative Study of 147. States, 1980-88*. New York: Crane Russak, 1990.

2- ناما نجه‌کان, نارەزوو باشیەکانی دیموکراسی

Barber, Benjamin R. *Strong Democracy. Participatory Politics for a New Age*. Berkeley: University of California Press, 1984.

Bobbio, Norberto. *The future of Democracy: A Defence of the Rules of the Game*. Translated by Roger Griffin. Edited and introduced by Richard Bellamy. Cambridge: Polity press, 1987. Originally published as *Il futuro Della democrazia*. Turin Giulio Editore, 1984.

Christophersen, Jens A. *the Meaning of "Democracy" as Used in European Ideologies from the French to the Russian Revolution*. Oslo: Universitetsforlaget, 1968.

Fishkin, James. *Democracy and Deliberation: New Directions for Democratic Reform*. New Haven and London: Yale University press, 1991.

Gutmann, Amy. *Liberal Equality*. Cambridge: Cambridge University press, 1980.

www.pertwk.com

Lindblom, Charles E. *Democracy and Market System*. Oslo: Norwegian University press, 1988.

__The Intelligence of Democracy: Decision-Making Through Mutual Adjustment. New York: Free press, 1965.

__Politics and Markets: The World's Political Economic Systems. New York: Basic Books, 1977.

Linz, Juan J., and Alfred Stepan. *Problems of Democratic Transition and Consolidation: Southern Europe, South America, and Post-Communist Europe*. Baltimore: Johns Hopkins University press, 1996.

Polanyi, Karl. *The Great Transformation*. New York: Farrar and Rinehart, 1944.

Przeworski, Adam. *Democracy and the Market: Political and Economic Reforms in Eastern Europe and Latin America*. Cambridge: Cambridge University press, 1991.

Putnam, Robert D. *Making Democracy Work: Civic Traditions in Modern Italy*. Princeton: Princeton University press, 1993.

Sen, Amartya. *Inequality Reexamined*. New York: Russell Sage Foundation, and Cambridge: Harvard University press, 1992.

Walzer, Michael. *On Toleration*. New Haven and London: Yale University press, 1997.

5- مملانی و روانگه کان

Budge, Ian. *The New Challenge of Direct Democracy*. Cambridge: Polity press, 1996.

Burnheim, John. *Is Democracy Possible? The Alternative to Electoral Politics*. Berkeley: University of California press, 1985.

Fishkin, James S. *the Voice of the People: Public Opinion and Democracy*. New Haven: Yale University press, 1997.

Gutmann, Amy. *Democratic Education*. Princeton: Princeton University press, 1987.

Hirst, Paul. *Associative Democracy: New Forms of Social and Economic Governance*. Cambridge: Polity Press, 1994.

Schweickart, David. *Capitalism or worker Control? Ethical and*

__Democracy in Plural Societies: A Comparative Exploration. New Haven and London: Yale University Press, 1977.

Lijphart, Arend, ed. *Parliamentary versus Presidential Government*. Oxford: Oxford University Press, 1992.

Linz, Juan J., and Arturo Valenzuela, Eds. *The Failure of Presidential Democracy*. Baltimore: Johns Hopkins University Press, 1994.

Rae, Douglas W. *The political Consequences of Electoral Laws*. New Haven: Yale University Press, 1967.

Sartori, Giovanni. *Comparative Constitutional Engineering: An Inquiry into Structures, Incentives, and Outcomes*. London: Macmillan, 1994.

Shugart, Matthew Soberg, and John M. Carey. *Presidents and Assemblies: Constitutional Design and Electoral Dynamics*. New York: Cambridge University Press, 1992.

Ware, Alan. *Citizens, parties, and the state: A Reappraisal*. Princeton: University Press, 1988.

4- هه لومهرجی له بارو ناله بار

Archibugi, Daniele, and David Held, Eds. *Cosmopolitan Democracy: An Agenda for a New World Order*. Cambridge: Polity Press, 1995.

Gutmann, Amy, and Dennis Thompson. *Democracy and Disagreement*. Cambridge: Belknap press of Harvard University press, 1996.

HAYEK, FRIEDRICH A. VON. *THE ROAD TO SERFDOM*. CHICAGO: UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS, 1976.

Held, David, ed. *prospects for Democracy, North, South, East, West*. Stanford: Stanford University press, 1993.

Inglehart, Ronald. *Culture Shift in Advanced Industrial Society*. Princeton: Princeton University press, 1990.

__Modernization and Postmodernization Cultural, Economic, and Political Change in Forty-three Societies. Princeton: Princeton University press, 1997.

www.pertwk.com تاییه ته به پیگه ی په ړتووک

1 0	شهرتريج	نه لمانی	ستيشان سفايك	نؤفليت	2000	عهبدولولمين دهشتی
1 1	سهرمايه دارين هاويهشي	عهرهبي	نالان مينك	سياسي / نابجوري	2001	دينر ميرزا
1 2	جيهانينكي نيكترازو	عهرهبي	نه تئوني گيلدنز	سياسي	2000	عهبدوللا قهره دافى
1 3	ناسنامه بكوژمگان	عهرهبي	نه مين مهعلوك	سياسي	1999	كهزان نه حمهد
1 4	جرمة العراق في الابداء الجماعية	الانجليزية	منظمة حقوق الانسان	وئائتي	2001	جمال ميرزا عزيز
1 5	ديموكراسي چييه	فارسي	ديتقيد بيتهام	سياسي	2000	شؤرش جوانرؤين

زنجيرهی بلاوگراوهكاني خانهدی وهركيران

ژ	ناوی كتيب	زمان	نوسهر	بابهت	سالی دهرچوون	وهركير
1	شائيماعيلن يهكهم و چهنكي چالدينان	فارسي	هاشم حيجازي ههر	ميژوون	1999	كهمال رهشيد
2	ريكتراوه نيؤ دهولتهي و ههرنييهيدگان	عهرهبي	نه حمهد موسهوي	سياسي	1998	عهلي قادر عوييد
3	بنه ماكانی دارشان نه ميدياكاندا	فارسي	نوميد مهسودي	راگه ياندن	1999	مهجيد صالح
4	A Brief History of Kordistan	كوودي	فولاد تاهير سادق	ميژوو	2002	فولاد تاهير سادق
5	كاريكهري نه ست	عهرهبي	د. عهلي وهري	دهروونناسي	1995	سهمد زهنگه نه
6	ديموكراسي	فارسي	ناتئوني ناريلاستهر	ديموكراسي	2000	ريياز مستهفا
7	شمشيری ديهه نكيس	عهرهبي	نازم حيكهت	شانؤنامه	1974	عهزیز گهردي
8	بهنگه نامه كاني نينگليز	نينگليزي	نا/بلال ن. شمشير	سياسي	1991	سهلان عهلي
9	چؤن نهگه مندا نه كهمدا رهتار يهكهم؟	فارسي	د. گارير	پهرومدهبي	2000	شهيدا سه لاج